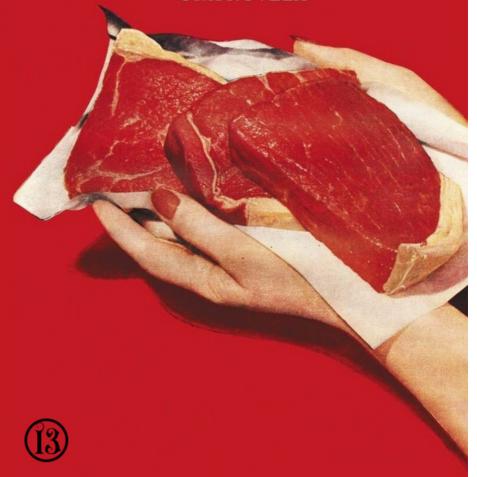
Rachel Yoder

Canina

UNA NOVELA



La protagonista de esta historia está desbordada: pese a renunciar a su trabajo en una galería de arte, su tiempo parece escurrirse entre cuidar de su hijo de dos años y ocuparse de la casa. Su marido, claro, está demasiado liado viajando por trabajo. El agotamiento es tal que muchos días cree perder la cabeza. Como ahora, que siente estar transformándose. ¿En qué? No quiere pensarlo, pero una mata de pelo rasposo le crece en la nuca, y en su boca los colmillos parecen estar afilándose. Y luego está el hambre descontrolada, canina, que la domina cada noche...

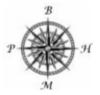
Rachel Yoder

Canina



Título original: *Nightbitch*Rachel Yoder, 2021
Traducción: Laura Ibáñez, 2022
Diseño de cubierta: Emily Mahon

Revisión: 1.0



24/01/2023

Para mi madre y para todas las madres.

Cuando se refirió a sí misma como Perra de noche, lo dijo como una bromita simpática y faltona —porque ella era así, una mujer que se tomaba las cosas con filosofía y sabía reírse de sí misma, en absoluto estirada; tensa ella, de qué, no había desquiciamiento posible que le hiciera encajar mal una situación jocosa que de ninguna de las maneras pretendía ser insultante—, pero en los días posteriores a su nuevo bautismo, descubrió la mata de pelo rasposo que le asomaba por la nuca y flipó en colores.

Creo que me estoy volviendo medio perra, le dijo a su marido cuando este llegó a casa después de pasar una semana fuera por trabajo. Él se rio y ella no.

Había tenido la esperanza de que no se fuera a reír. Esa semana, cuando tumbada en la cama se preguntaba si se estaba volviendo medio perra, había deseado que, al decirle esas palabras a su marido, él, desconcertado, le pidiera que se explicara. Que se tomara sus preocupaciones en serio. Pero fue abrir la boca y ver que era imposible.

Oye, que te lo digo en serio, insistió ella. Me han salido unos pelos rarísimos aquí atrás.

Se apartó el pelo normal para enseñarle la mata negra. Él le restregó los dedos contra la nuca y le contestó: Huy, sí, estás hecha una perrángana.

Y no le faltaba razón, estaba más hirsuta que de costumbre. La melena desmadejada, en movimiento alrededor de la cabeza y los hombros, parecía un hervidero de avispas. Las cejas le orugueaban por la frente, crecidas y sin domeñar. Incluso había descubierto que le salían dos pelos negros y ondulados de la barbilla y que, según cómo le daba la luz (bueno, le diera como le diera, a decir verdad)

se le adivinaba el sombrajo del bigote creciéndole pese a haberse hecho la láser. ¿Había tenido siempre esa pelambrera en los brazos? ¿Y ahí, bajándole por el borde de la mandíbula, desde el nacimiento del pelo? ¿Era normal tener esos pegotes de pelo en los empeines?

Pero es que mírame los dientes, dijo, enseñándoselos y señalándose los colmillos. Estaba segura de que le habían crecido, y de que se le habían afilado convirtiéndose en fieros estiletes capaces de rajar un dedo con solo tocarlo. Ella misma casi acaba rebanándose el suyo durante su exploración nocturna de rigor en el baño. Cada noche, con su marido ausente y su hijo ya en pijama, entretenido con sus trenes, ella se plantaba ante el espejo y se apartaba los labios de los dientes, giraba la cabeza de lado a lado, la echaba hacia atrás para mirárselos desde ese ángulo ascendente, buscaba en Internet con el móvil imágenes de colmillos que pudiera comparar con los suyos, se daba toquecitos en los dientes con las uñas, se decía que estaba siendo una exagerada y luego buscaba «humanos con dientes de perro» en el móvil, buscaba «tienen los humanos y los perros un antepasado común», buscaba «híbrido humano y animal» y «genes recesivos animales en humanos» y genética herencia humana animal». V «licántropos», buscaba «licántropos históricos auténticos», buscaba (un poco al tuntún) «brujas», buscaba (esto ya más relacionado con el tema) «histeria en el siglo XIX» y luego, porque le daba por ahí, buscaba «curas de descanso» y «El papel pintado amarillo», y volvía a leer El papel pintado amarillo, obra que leyó por primera vez en la universidad, y después se quedaba sentada en el váter un buen rato con la mirada perdida y ya no buscaba nada más.

Tócamelo, le insistió, señalándose el colmillo. Su marido alargó el brazo y le dio un toquecito a la punta del colmillo con el dedo índice.

¡Ay!, dijo apartando la mano y apretándosela contra el pecho. Estoy de coña, dijo enseñando un dedo intacto y meneándoselo delante de la cara.

Yo te veo el diente igual que siempre. Todo el rato andas pensando que te pasa algo, dijo tan feliz.

Su marido era ingeniero. Se especializaba en *control de calidad*. En qué consistía exactamente eso, la madre no lo sabía. ¿En ir de un lado a otro y echarles un ojo a unas máquinas para asegurarse de

que funcionaban con la máxima eficacia? ¿En ajustar sistemas para que zumbaran a frecuencias más altas? ¿En leer informes de rendimiento y sugerir mejoras? Pues vale, pues muy bien.

Lo que sí sabía era que a él los sentimientos se la traían al pairo, que tenía una paciencia condescendiente con la intuición y que se burlaba descaradamente de cualquier cosa que se dijera que no contara con el aval de estadísticas o estudios científicos revisados por pares. Aun así era un buen hombre; un hombre atento y agradable al que apreciaba mucho, pese a todo. Al fin y al cabo, ella pecaba de indecisa, y daba marcha atrás en cosas que antes había sentido de una manera y luego ya no. Era propensa a la ansiedad, a la preocupación, a tener la sensación en el pecho de que el corazón iba a estallarle. Iba a tope. Lanzada. Necesitaba estar ocupada porque de lo contrario solo quería acostarse y dormir. Su marido, por otra parte, no necesitaba nada en absoluto.

No era de extrañar, pues, que se plegaran a su buen juicio, a su juiciosa opinión, a su ecuanimidad de ingeniero. Pues claro que no le pasaba nada raro. Se lo dijo para sus adentros mientras estaban tumbados en la cama, con el nene entre los dos, hincándole los dedos de los pies en la pantorrilla mientras dormía.

Me parece que me voy a ir a dormir al cuarto de invitados, le susurró a su marido.

¿Por?, le preguntó él en otro susurro.

Porque me pongo muy rabiosa. De noche, le dijo ella. Él no respondió. Me vendría muy bien dormir unas cuantas horas seguidas, añadió.

Vale, dijo él.

Salió de la cama sin hacer ruido, bajó a tientas por las escaleras y se arrebujó con las sábanas limpias de la cama de invitados. Se frotó la mata de pelo rasposo del cogote para calmarse y después se pasó la lengua por los bordes afilados de los dientes. De este modo se sumió en un sueño profundo y no perturbado.

Un día, la madre era una madre, pero una noche, de repente fue otra cosa.

Sí, era junio y sí, su marido había estado fuera toda la semana. De hecho, había sido su vigesimosegunda ausencia semanal de aquel año, un año del que solo habían transcurrido veinticuatro semanas (tampoco es que llevara la cuenta).

Sí, esa semana el niño había tenido otitis y solo había dormido a rachas. Sí, lo del sueño lo llevaba fatal. O directamente ni lo llevaba.

Sí, tenía un SPM fortísimo por primera vez en su vida, a los treinta y siete años.

Y fue entonces, un viernes cualquiera, en lo más profundo de la noche, cuando el niño se despertó allí, en la cama, entre su madre y su padre; pues ni dormía solo ni tenía la más mínima intención de hacerlo. Era la tercera o la cuarta vez que se agitaba esa noche. La madre ya había perdido la cuenta.

Al principio no hizo nada y esperó a que su marido se despertara; cosa que no hizo, porque no era algo que jamás hiciera. Esperó más que de costumbre; esperó y esperó, y el niño gimió y gimió mientras ella yacía quieta como un cadáver, aguardando paciente la llegada del día en que su cuerpo insepulto reviviera milagrosamente y se elevara al Reino de los Elegidos, donde crearía una impactante instalación artística formada por muchas camas de estética interesante. El cuerpo disfrutaría de un servicio de guardería infinito y podría pingonear, ir a inauguraciones y beber vino cadavérico con los demás muertos cuando quisiera, porque estaba en el cielo. Y punto.

Permaneció tumbada todo el rato que pudo sin hacer ruido ni moverse. Los gritos de su hijo avivaron una llamarada de rabia que le centelleaba en el pecho.

Esa única luz candente en el centro de su propia oscuridad marcó el nacimiento de algo nuevo en ella, como les ocurre a todas las mujeres.

De niña, enciendes un fuego. Lo alimentas y vigilas. Lo proteges a toda costa. No permites que se propague ni prenda demasiado, porque eso no es propio de una chica. No se lo cuentas a nadie. Dejas que arda. Miras a los ojos a otras chicas y ves chisporrotear sus fuegos; les dedicas un gesto cómplice, nunca hablas en voz alta de un ardor casi insoportable, de un incendio que cobra más y más fuerza.

Vigilas el fuego porque si no lo haces estás atrapada, muerta de frío, sola, y no te queda otra que abrigarte, ser práctica, aceptar

que esto es lo que hay, acostumbrarte y ser comprensiva y sensata y estar de acuerdo y verlo desde otro punto de vista y verlo desde su punto de vista y verlo desde todos los puntos de vista posibles menos el tuyo propio.

Y nada más escuchar el grito del niño, ese tono y ese aguijoneo tan concretos, vio la llama detrás de sus ojos cerrados. Por un instante titiló en el aire invisible y luego, de repente, se alargó y se estrechó antes de quedarse inmóvil y precipitarse con un zumbido dentro de su pecho para acabar metiéndosele en el vientre e incendiándola entera.

Duuuuur meeee teeee, gorgoteó ella, ebria de sueño, despierta a medias. Intentaba decir algo («duérmete», quizás), pero las palabras retumbaron como un ondulante barrido de gruñidos y gañidos; unos sonidos que solo había oído mucho tiempo atrás, de niña, saliendo del husky de su abuela cuando suplicaba en la puerta que le dieran las sobras de la cena. Nunca le había gustado ese perro; primero, por el azul glacial de sus ojos (los de un muerto viviente), y luego por sus gañidos, que eran casi humanos. Y ahora a ella se le acababa de escapar uno así de su propia boca.

Aquel sonido tan extraño, junto con el recuerdo del husky, la desveló más de lo que habría querido.

¡Para ya!, le dijo con brusquedad al crío. Su marido era una masa inerte contigua al niño, que no paraba de revolverse ni de patalear y cuyos gimoteos eran ya casi gritos.

Para. Para. ¡Qué pares ya!, le ladró, volviéndose para mirarlo.

¡El puto chupete!, le gruñó de mala manera a su marido antes de darles la espalda a los dos y taparse el oído con el dedo.

El niño lloraba y lloraba, y el marido pasaba y pasaba de todo. El fuego rugía inmenso, cada vez más grande y abrasador, amenazándola con devorarla entera, y fue entonces cuando se levantó dando un estruendoso alarido: apartó las sábanas de un manotazo, alargó el brazo buscando el interruptor, con las prisas tiró la lamparilla al suelo y la oyó hacerse añicos, gruñó de rabia, rodeó dando tumbos la cama, encontró la otra lamparilla de noche y dio la luz. Su marido estaba sentado en la cama, abrazando al asustado niño, que ya tenía el chupete en su sitio.

Llevaba la melena larga y despeinada y, suspendidos en ella, colgaban pedacitos de hojas, un cacho de galletita salada o de pan y

una pelusa blanca por identificar. Resoplaba por la boca. Unos manchurrones de sangre trazaban su recorrido alrededor de la cama y las minúsculas esquirlas de la base de la lámpara estaban ahora incrustadas en la delicada piel de sus pies, aunque la madre no lo notaba, o quizá le daba igual. Guiñó los ojos y aguzó el olfato. Regresó furtivamente a su lado de la cama, se envolvió con las sábanas y, sin ayudar, sin echar una mano, sin importarle nada lo más mínimo, se sumió sin tardanza en un pesadísimo y profundo sueño.

Por la mañana, hecha unos zorros, bebía café de pie en la mugrienta cocina, con una carga de sábanas ensangrentadas girando en la lavadora y los pies lavados y vendados. El niño jugaba con sus trenes en la sala de estar, lanzando gorgoritos, balbuceando y riéndose. Su marido, la alegría de la huerta, untaba mantequilla en una tostada ennegrecida.

Anoche fuiste un poco... Se quedó en silencio, pensativo, antes de seguir: perra.

Se rio por lo bajo para recalcar que no lo decía con malicia, sino como mera observación.

Perra de noche, dijo de corrido. Eso es lo que soy, Perra de noche.

Los dos se rieron entonces porque ¿qué otra cosa iban a hacer? Su rabia, su resentimiento, su frialdad en lo más oscuro de la noche la sorprendieron incluso a ella. Quería pensar que la noche anterior se había convertido en otra persona completamente distinta, pero sabía la horrible verdad: que Perra de noche siempre había estado ahí, y no demasiado lejos de la superficie.

Nadie podía haber previsto su llegada; durante años, antes de llegar a tal extremo, había sido la viva imagen de una madre: abnegada y doméstica, nada rezongona, nada refunfuñona; descansada pese a no pegar ojo en noches de descanso nulo, amamantando al bebé y acunando al bebé y haciéndole chis al bebé para que se callara mientras su cielo de maridito roncaba y dormía o (la mayoría de las veces) estaba ausente.

Porque trabajaba. Ganaba dinero. Se iba a sus viajes de trabajo, «¡Adiós!» y «¡Te quiero!», y te lanzo besos con un gesto rápido de la mano y los ojos brillantes. Con el bebé en brazos, lo veía dar marcha atrás al coche en la entrada. Ella se había titulado en una

universidad muy renombrada; mucho mejor que a la que había ido él. Ella se había sacado dos másteres; mientras que él, ninguno (ni tampoco se había sacado un bebé del cuerpo). Aquello no era un concurso, ¿no? No, pues claro que no. Nunca pensaría en su marido en términos tan competitivos, pero sí se culpaba por haber elegido una especialización tan poco práctica como Artes Visuales. ¡Menuda tontuela estaba hecha esta madre! Al final no era más que una mujer a la que le gustaba el arte, y esa no era manera de labrarse una carrera profesional ni de ganar dinero, por mucho que disfrutaras con el arte, por mucho talento que tuvieras creándolo.

Arrinconó en los entresijos de su mente el hecho de que había tenido un trabajo, antes del bebé, del que decía sin reparos que había sido el trabajo de sus sueños, llevando la galería local, incorporando a artistas cuyas obras creía que ampliarían las miras de su pequeña ciudad del medio oeste, programando clases de materias artísticas, coordinándose con escuelas para gestionar proyectos de estudiantes, sumergiéndose en el arte y en el mundillo del arte y haciendo algo en lo que creía y, además, *cobrando* por tener un trabajo así, en el campo de las artes; uno de esos puestos tan poco comunes y mágicos. La cantidad de trabajo asociada a su puesto no era proporcional al sueldo, claro, pero había acabado sintiéndose agradecida, ¿sabes? Podía darse con un canto en los dientes por tener la oportunidad de currar en el mundo del arte, pese al volumen de trabajo. Sus compañeros de máster matarían por tener un puesto así, y ella apechugaba feliz.

Y entonces, el bebé. Se planteó que el asunto podía complicarse un poco, pero no tanto como para que se le fuera de las manos. Al fin y al cabo, a esas alturas de la película las mujeres ya no tenían que renunciar a su vida por los bebés. Podían trabajar en la oficina y en casa. ¡Podían estar trabajando y trabajando y trabajando sin descanso, si querían! Estaban en su derecho. Pero no había pensado bien en las inauguraciones nocturnas, las clases de dibujo los fines de semana, las reuniones matutinas antes de clase con los profesores ni en los saraos de después de trabajar. Con un marido fuera de la ciudad y un hijo dentro del hogar, ese tipo de horario ya no funcionaba. ¿Quién iría a buscar al nene a la guarde o lo acostaría? No podía llevárselo a un acto de postín por muy progres que fueran los asistentes. No podía hacerse cargo de un cuerpo docente

voluntario de veinticinco personas ni hablar de planificación estratégica ante la junta directiva mientras amamantaba a su hijo.

Lo intentó. Durante un tiempo, vaya que si lo intentó. A fin de cuentas, había conseguido el trabajo de sus sueños. ¡Una fantasía! Por eso, pese al bebé, el minúsculo bebé de tres meses y la única guardería de la ciudad que tenía una plaza disponible y su cuarto lleno de cunitas y las mujeres gritonas y cansadas que les daban leche maternizada a los bebés con tetinas de plástico, ella trabajó. Era un puesto que siempre había querido. Avanzaba profesionalmente. Maduraba. Tenía éxito. Y tenía un bebé.

Y lo único que podía ofrecerle era su leche. Podía ofrecerle dos horas antes y después de la guardería, e infinitas horas observándolo mientras dormía. (Pensaba: Por favor, no me olvides. U olvídame si eso te hace más feliz. O quizá olvida únicamente que te dejé solo ocho o nueve horas al día en tu más tierna infancia, con mujeres que te depositaban en el suelo de linóleo y te dejaban allí llorando durante horas. Antes lloraba «un montón», le dijo una de ellas al cabo de unos meses, y fue como si, con esa afirmación trivial sobre un hecho ordinario, la trabajadora de la guardería le hubiera clavado un puñal afiladísimo en el abdomen, con violencia, pues la madre se sintió —mortalmente, eternamente— malherida y, a la vez, homicida: ¿Por qué la trabajadora no había cogido en brazos a su hijo, su bien más preciado? ¿Cómo podía haberse resistido a su llanto? Hablarle a la madre sin venir a cuento de su hijo hecho un mar de lágrimas, solo, sobre el suelo de linóleo, era una crueldad concreta por la que la madre se mortificaría durante semanas. ¿Acaso no tenía ella la culpa, toda la culpa, para empezar, de haber tenido que dejar a su hijo en un sitio así? Sí que la tenía. Sí que era su culpa).

Y la leche. ¡La leche! ¡La leche era importantísima! No hay modo de recalcarlo lo suficiente. Era lo más importante en el mundo de la criatura, hacían creer los libros a todas las madres, y esta madre era creyente.

La sala de lactancia bien podría haber pasado por la capilla más diminuta y fea de todo el edificio institucional que la galería compartía con la universidad, el cuartito más sagrado, con un lavamanos, una encimera y una silla, unos fluorescentes y nada de ventilación. ¿Dónde estaba el cantoral de la madre con los himnos

de alabanza y adoración? Quería cantar sobre bebés y mamas y leche y piel con piel; sobre bebés calentitos y blandos que huelen a levadura como hogazas de pan recién horneadas, tan deliciosos, huélelos. Huele.

¿Dónde estaba su puto cantoral?

Allí no había cantoral ni había de nada; solo el sacaleches, un motor, tubos, plástico, electricidad estática, ropa calada por el sudor, aire viciado, desinfectante industrial, ansiedad desbordada y un trabajo de ensueño.

No había ningún bebé.

Y la madre no se sentía agradecida.

Visitaba la sala de lactancia una, dos, tres veces al día. Los tubos y el plástico. La succión motorizada. Sus camisas con cercos de sudor en las axilas y la electricidad estática del aire cuando se sacaba el jersey por la cabeza. El vestido con la cremallera en la espalda tan difícil de bajar. Las franjas de tiempo reservadas en el calendario del ordenador, marcadas como asunto personal. Otra furibunda madre que llamaba a la puerta porque llegaba tarde o pronto o se había equivocado de hora. Se había equivocado de hora.

Y luego, cómo no, estaba el desinfectante, las duras servilletas de papel, la norma de no dejar nada allí a secar, por favor respetad a las demás usuarias, el bote de desinfectante industrial para limpiar cualquier fluido humano que pudiera quedar allí olvidado.

¿En qué cabeza cabía que una madre tuviera que desinfectar una encimera para limpiar una leche que tendría que haber sido para su bebé? Esa leche tendría que haberse absorbido con un paño ceremonial que luego se colocara al pie de una colosal y bellísima escultura tallada en honor a la Madre Eterna, Origen de la Vida y Creadora de Todas las Cosas. Eso o que se le permitiera a un gatito blanco pequeño (a poder ser, la cría más enclenque de la camada) vivir en esa sala, donde tendría además un almohadón bien mullido, comida gatuna de calidad y agua bien fresca. Al cachorro se le ofrecerían las díscolas gotas de leche, el pequeño derramamiento puntual.

Un día dejó allí una bolsa llena de tubos y plásticos porque ¿quién iría a robársela? Nadie, pero desapareció una pieza, la que se enganchaba al pezón. ¿Quién querría cogerle justo esa pieza? ¿Otra madre? Le entraron ganas de echarse a llorar. Nunca volvió a

dejar allí la bolsa a resultas de ese castigo cósmico. Porque eso fue lo que pensó que era. Lo que sintió que era.

(¿Dónde se compra otro chisme de esos para succionar? ¿Y cómo narices se llama esa parte del mecanismo? Tendría que buscarlo en Internet, dedicar tiempo a investigar. No tenía tiempo para investigar. No tenía tiempo para obtener el nombre del chisme ni para obtener después otro chisme).

La sala no tenía ventilación, de manera que la puerta tenía que dejarse abierta cuando no había nadie dentro, pero el tope estaba chafado y torcido. La puerta pesaba mucho. ¿Quién tenía tiempo de apuntalar nada? Pero ¿y las otras madres? Aguántala con la silla. Dale una buena patada al tope. Apáñatelas. Piensa en las otras madres. Da las gracias por tener esta sala. Hay madres trabajadoras que ni esto tienen. Sé agradecida.

Siempre yendo rápido. Rápido, tetas. Rápido, relájate para que te baje la leche. Si la leche no sale es culpa de la madre. Bebes demasiado café. Comes poco. Tienes que encontrar la manera de minimizar el estrés. Tómate una barrita energética. Cómete esos frutos secos. Cómete una barra de chocolate entera mientras sujetas a la vez el aparato contra los pechos. Tómate estas pastillitas de herbolario. Come mucha avena. Encuentra la manera de armonizarlo todo. Bébete un litro entero de agua para ver si te baja la leche. Medita. Respira hondo. Todavía te quedan ocho reuniones por delante.

Pero nunca había leche suficiente para el bebé. Se estaba poniendo enorme, y lo único que quería era leche, y no había ni tiempo, ni leche ni manos suficientes. La guardería cerraba a las seis, así que nada de reuniones fuera de horas, había que tener en cuenta el tráfico, el trayecto al aparcamiento, el tiempo. Que no se te olvide la leche. QUE NO SE TE OLVIDE LA LECHE.

Una tarde se le olvidó la leche. Se la dejó encima de la máquina donde metió el tique del *parking* para pagarlo. Llorando, llevó en coche al niño dormido desde la guardería hasta el aparcamiento y llamó a Seguridad.

Sí, nos han traído su leche, le dijo el hombre.

Sollozaba. Y el vigilante de seguridad le entregó su leche extraviada y encontrada. Se la llevó hasta la misma ventanilla del coche, porque no podía ni salir. Había un bebé durmiendo en el

asiento de atrás. Lloró de vuelta a casa.

Imagínate a esa persona que se encuentra una cajita con dos botellas de leche todavía caliente, llevándola de vuelta al pequeño y deprimente centro comercial adyacente al aparcamiento, deambulando hasta encontrar la garita de seguridad, diciéndole al vigilante me he encontrado esta leche. Debe de ser muy valiosa para su propietaria. Espero que pueda recuperarla. Y al vigilante metiendo la cajita en la minúscula nevera de su garito, negando con la cabeza por el milagro del hallazgo, la bondad del acto, el extravío de la madre, la falta de atención de esta —¿cómo podía ser tan despistada?— o por todo a la vez.

A la madre le gustaría darle las gracias a quien encontró la leche. Le gustaría decirle: Eres una de las personas más amables que he conocido nunca, aunque no te conozca.

De camino a una comida de trabajo —¿para qué tomarte un respiro para comer si a la vez puedes estar trabajando?— empezó a tener sospechas. Y más tarde, mientras respondía *mails* en el móvil con la mano derecha mientras estrujaba los dos sacaleches que le succionaban las mamas con la izquierda, el pensamiento de la madre empezó a converger con teorías conspiratorias de amplio espectro, pero de esas que acaban siendo verdad.

Sus padres le habrían dicho que estaba *pirada* la habrían llamado *pirada*, y quizá *endemoniada*, y seguro que habrían tenido algo más que añadir sobre *el diablo* si hubieran tenido la más remota idea de lo que se le pasaba a ella por la cabeza, cosa que no, porque nunca la llamaban y ella nunca los llamaba, así que últimamente apenas sabían nada unos de otros. La madre estaba convencida de que también ellos eran responsables de las muchas injusticias que la asolaban, así como de la paranoia de estar volviéndose medio perra; creía que eran responsables a un nivel fundacional, aunque no sabía especificar exactamente cómo, y entonces se regodeaba dirigiendo su rabia generalizada hacia el pasado y hacia el este, donde vivían, a cientos de kilómetros de distancia.

Aunque, la verdad, sus padres eran la última de sus preocupaciones, porque *todo aquello era una puta farsa*, lo de trabajar y sacarse leche e ir a toda prisa y no poder tener a su bebé en brazos. Se llenaba de ira materna y urdía razonamientos bien

desarrollados y conmovedores contra el sistema y el capitalismo y el patriarcado y luego la religión y los roles de género y la biología.

Le apetecía compartir estas teorías en la cafetería a la que otra agradable madre trabajadora le propuso ir un día, una madre trabajadora que también era artista, que había hecho el mismo máster que ella, que ahora enseñaba en la universidad a la que ambas habían ido, que seguía creando obras y que había vivido una transición a la maternidad la mar de fluida, sin ni siquiera un mísero ataque de hipo. La madre la había observado, lúgubre, desde la distancia (en las redes sociales, dónde si no) mientras la madre trabajadora subía sus logros: «¡Primer día de guarde!» y «Ayudando a mami a montar su instalación», con el bebé amarrado al pecho de la madre trabajadora mientras esta hacía no se sabía qué con una malla de alambre en una galería.

¿Por qué no puedo hacer yo eso?, se preguntaba siempre. ¿Por qué parece tan fácil?

¿Y qué, cómo llevas lo de ser madre trabajadora?, le preguntó la otra madre trabajadora, y la madre (la que estaba cansada y trabajaba y era infeliz con su trabajo de ensueño y no podía tener a su bebé en brazos), esa madre se la quedó mirando con expresión bobalicona y queriendo exponerle sus teorías sobre cómo todo aquello era una trampa para que ellas tuvieran que hacerlo todo, una trampa de la que no podían escapar. Pero su cerebro ya no funcionaba como antes. La agradable madre trabajadora esperaba. ¿Le tocaba decirle algo? ¿Qué era «charlar»?

No, dijo la madre al fin. Puede que el concepto de madre trabajadora sea el disparate más grande jamás inventado. Vamos a ver, ¿es que hay alguna madre que no sea trabajadora? Y si le sumas un trabajo remunerado... ¿qué eres, entonces? ¿Una madre trabajadora que trabaja? Imagínate que dijéramos padre trabajador.

 $_{\rm i}$ Ja!, espetó con amargura, sin darse cuenta siquiera de lo amargada que estaba de verdad.

La agradable madre trabajadora asintió con una mueca de lástima. La otra madre —la que no dormía y tenía un bebé y un trabajo de ensueño; la madre que quizá lo estaba pasando un poco mal, que necesitaba un poquitín de ayuda y hacía todo lo que podía... pero, joder, qué complicado era— no estaba pintando las cosas como debería pintarlas. Ni aparentando. Si podemos tenerlo

todo... ¿Por qué era tan desagradecida?

Esa noche, la madre lloró mientras sostenía en brazos a su bebé durmiente después del trabajo, porque solo lo veía despierto una hora, quizá dos, al día. No quería dormir en la guardería y llegaba a casa agotado, queriendo solo su leche y que lo abrazaran y dormirse en brazos de su madre. Esta lloró al abrazarlo, y luego lloró al acostarlo. Lo único que quería era que lo tuvieran en brazos, todo el rato, y la verdad es que no podía culparlo, de manera que se lo amarraba al pecho y se pasaba la noche mandando correos hasta que ella y el bebé caían rendidos en la cama.

Así que, cuando llegó el momento de buscar un bebé y luego buscar una solución, su marido era quien más dinero ganaba y ella quien menos, y por eso fue ella la que se quedó en casa. Así de sencillo fue.

En ese momento, cuando hubo que tomar decisiones, de verdad había querido quedarse en casa —estaba, en una palabra, agotada —, aunque antes ni se lo hubiera planteado. Y, sinceramente, qué privilegio. Qué regalo. Comprendió que no era más que una mujer privilegiada y demasiado formada que vivía en pleno centro de Estados Unidos cumpliendo el sueño de abrazar a su bebé las veinticuatro horas del día. A juzgar por lo que le decía todo el mundo, no tenía nada de lo que quejarse desde que había sido madre, y muy posiblemente, desde antes tampoco. Porque, a ver, ¿no era un poco de estirada, un poco de mujer blanca de clase media que no lo pilla pensar siquiera en quejarse? Si leía los artículos, analizaba la información, observaba su situación vital, el lugar que ocupaba en la sociedad, el papel que había desempeñado históricamente en la opresión de todo el mundo excepto de los hombres blancos, la verdad es que no podía apoyarse en ningún sitio desde donde emitir ni un gritito ahogado.

Pero, como es propio de los bebés, el suyo creció. Se ensanchó y se alargó. Ganó y perdió en encanto. Andaba, pero no habló hasta mucho después de lo que marcaban las metas del habla definidas por consenso médico, porque la criatura tenía un vínculo cuasi telepático con la madre, que podía intuir sus necesidades por la posición de los ojos o la inclinación de las manos. Básicamente, en ese momento de la vida del niño, ella era la única persona en el mundo entero capaz de entenderle; capaz de entender ese lenguaje

mudo que solo los dos compartían. Lloraba cuando intentaba dejarlo con una amiga de la familia, y lloraba cuando conseguía dejarlo con una canguro, y hasta lloraba cuando lo dejaba con su padre porque ella tenía que irse a la compra y no pedía más que disfrutar un poco de ese momento, pillarse un café, ponerlo en el portavasos del carro de la compra y pasarse un buen rato examinando las frutas y verduras, tú ya me entiendes, mirándolas bien, tocándolas, sin ninguna prisa. No pedía más que irse a la compra sola, por una vez, pero aun así acababan yendo todos juntos —metiendo en la bolsa de los pañales tentempiés y toallitas húmedas y una botella de agua y una muda y una selección de juguetes, ¿y si nos llevamos un cuento?—, porque al niño le daba penita que se fuera aunque su propio padre, que jamás estaba allí, al fin habría estado con él, los dos solos, en casa; pero no, el niño erre que erre.

Sí, en efecto, era una buena madre; de las mejores.

Una muestra de su bondad: esa habilidad sobrenatural de despertarse una y otra vez, noche tras noche, desde el día que nació el niño. A su marido —pobrecillo— la falta de sueño nunca le sentaba bien, pero ella, oh, sorpresa, se había acostumbrado como si jamás hubiera sido una perfecta dormilona, como si despertarse a cualquier hora de la noche y levantarse a las cinco y media fuera algo para lo que estuviera genéticamente programada. Y sí, esta clase de vida la dejaba exhausta, pero lo raro era que no se notaba sobrecargada viéndoselas Estaba de trabajo, cansada. deseándoselas, hecha cisco, amargada y a punto de desquiciarse; sí, pero cada mañana se levantaba y seguía en pie durante todo el día, dominada como estaba por aquella habilidad cuasi milagrosa de, sencillamente, no tener la necesidad de dormir como antes.

¡No estoy cansada!, había dicho cuando todavía trabajaba, en sus días más oscuros, y lo había seguido canturreando, despejada y atónita, después de llevar un año en casa, básicamente sola, custodiando a su retoño.

¡Yo puedo!, le anunciaba un poco dubitativa a nadie en particular. Y había podido. Lo amamantaba y daba paseos por el vecindario con un hatillo balbuceante amarrado al pecho. Lo acunaba y dormitaba con él y cocinaba y limpiaba. Dormía, pero sobre todo no dormía, y podía con todo, pero entonces el nene

cumplió dos años, y algo cambió también en ella.

No quería ser Perra de noche, no lo habría elegido de haber sentido que tenía esa opción en primer lugar. Y en cuanto a su marido: no quería estar siempre enfadada con él, pues lo amaba, de verdad. Solo que le costaba mucho invocar ese sentimiento últimamente.

No le habían faltado razones, claro, para enamorarse de su marido, pese a su excesiva propensión a la racionalidad. Ella era (o lo había sido en algún momento) artista, de modo que su marido debió de haberse desmarcado de alguna manera de los demás ingenieros, de los del montón, cosa que ciertamente había hecho. Cuando lo conoció, en la época en que ella estaba haciendo el máster, él trabajaba para una empresa de ADN local y compartía sótano con otro tipo flacucho de veintipico años que apenas abría la boca y prefería la compañía de su ordenador a cualquier interacción humana. A la madre le había intrigado el trabajo de su marido -«¿Fabricas ADN?», le había preguntado. «¿Qué eres, una especie de mago maléfico?»—, y a él, a su vez, le habían regocijado sus preguntas, y las había respondido sin escatimar en tecnicismos ni jerga de laboratorio. Sí, había acudido a sus exposiciones de arte y había vibrado con su obra, todo lo que era capaz de vibrar un técnico de ADN, dicho sea de paso. Y sí, había estado la mar de majo. Se lo había pasado bien. Pero al final, si se colgó de él fue por algo a lo que él llamaba «mi Carpeta».

¿Quieres que te enseñe mi Carpeta? Le preguntó una tarde mientras su compañero de piso masacraba ninjas silenciosamente en su ordenador con los cascos puestos, porque si algo había que decir de él, es que era una persona educada. El ordenador de su futuro marido estaba en el lado opuesto de la sala de estar y él la conminó a que se sentara en su regazo y acto seguido abrió una carpetita amarilla del ordenador y dijo que contenía más de ochenta mil archivos.

Aquí es donde guardo todo lo bueno que encuentro en Internet, le dijo, y procedió a abrir los ficheros, uno por uno, sin mediar palabra. Un vídeo corto de una mujer desnuda tirándose un pedo en un pastel de chocolate bañado en una gruesa capa de glaseado. Un cachorrito blanco muy mono al que le habían añadido ojos y dientes de persona con Photoshop. Un hombre en bolas y con un

antifaz meando en una montaña de muñecos de peluche. Un gato gordinflón caminando por una cinta de correr. Un viejo con un cactus metido por el culo. Un hombre cubierto de rebanadas de pan en una playa con una horda de gaviotas revoloteando a su alrededor. Un perezoso sentado en un pupitre escolar con una libreta abierta delante. Muñecas hinchables, *furries*. Gentecilla rara y situaciones raras, inexplicables, graciosas, chocantes, incómodas. Y su favorito: dos japonesas desnudas en cuclillas meándole encima a un pulpo pequeñito que, comprensiblemente, se retorcía en el suelo para apartarse de ellas.

Guau, dijo ella.

Pobre pulpo, dijo él.

¿Por qué le hacen eso?, preguntó ella.

Supongo que porque les gusta, respondió. La verdad es que no tengo ni idea.

Aunque a otra persona podría haberle ofendido u horripilado tal despliegue de experiencias humanas, a la madre; no. Todo lo contrario, se derretía cuando su marido, que entonces no era más que un desconocido con el que se había topado por casualidad y al que empezaba a conocer, decía cosas como «fíjate en estos seres extraños», sin asomo de crítica ni desdén, con nada más que pura fascinación, puro asombro. Era este asombro lo que la madre amaba entonces y seguía amando apasionadamente: qué maravilla era encontrar a una persona que se deleitara con todas las anormalidades y rarezas del comportamiento humano. Era, quizá, el mejor atributo que podía tener una persona, pensó en ese momento, sentada en su regazo, y decidió que se casaría con él.

O sea que sí, que era ingeniero, pero también tenía una carpeta especial, y una colección de muñecos de peluche hechos un Cristo sobre la cómoda (algunos con la cabeza puesta del revés), y una rana carnívora llamada Hopkin en un acuario que tenía junto a la cama. Desde que se había enamorado de él, la rana se había muerto y él había cambiado de trabajo, pero la Carpeta permanecía, aunque no le hubieran echado un vistazo en años, porque no tenía estómago para verla desde que había tenido al bebé. La humanidad y todo lo que comportaba se le antojaba excesiva, teniendo en cuenta la enorme carga de humanidad que había entrado en su hogar con el nacimiento de su hijo.

Ya no se notaba descansada, bien alimentada, bien en general. Estaba cansada, irascible y preocupada por su cuerpo; por si cambiaba y por lo que significaban esos cambios. Y temía las noches, esas noches oscuras e interminables, en las que se prometía a sí misma que no chillaría cuando el nene se despertara, y luego le chillaba, y luego se disculpaba y lo abrazaba fuerte, diciéndole «chsss» y «perdóname» y «no pasa nada».

Estaba tan, pero que tan cansada. Eso era lo que le pasaba.

Tendrías que dejar de preocuparte por si te crece el pelo o cosas así y ponerte un poco las pilas con lo que tienes que hacer esta semana, le sugirió su marido justo antes de largarse otra vez, concluido el lapso temporal de cuarenta y ocho horas que había pasado en casa ese fin de semana. Organizarte un poco, ¿me entiendes? Planifica, hazte un horario. Como si fuera tu trabajo. La felicidad es una elección, le dijo.

Quiso decir algo, o puede que cruzarle la cara para que dejara de hablar, pero se aguantó las ganas e intentó tomarse en serio su consejo. Solo quería lo mejor para ella. Quizá tuviera razón.

Así que, aunque otra vez era lunes y, en efecto, otra vez su marido se había vuelto a largar, esa semana ella iba a elegir la felicidad. Estaba decidida a dejar de comerse la cabeza de una vez por todas, a ponerles freno a los pensamientos negativos, al delirio de estar volviéndose medio perra (aunque la mata de pelo rasposo había crecido y se había extendido), a los supuestos más pesimistas, a la hipocondría y a las búsquedas en Internet. Se había fijado un calendario para la semana. Tenía ya pensadas las comidas.

Como la felicidad era una opción, ese día iba a elegir la maternidad. El arte. Y sería capaz de aunar primorosamente las dos realidades y, al hacerlo, encontrar la felicidad. ¡Esta visión tan positiva era una maravilla! Estaría con el crío toda la mañana, implicadísima, sin mirar el móvil ni una vez, con las ideas bulléndole al verlo jugar y después, a la hora de la siesta, sacaría sus trastos de crear y, en un arranque de inspiración, empezaría a trabajar en algo nuevo. Eso de no tener ningún proyecto en mente, de que hiciera años que las musas la hubieran abandonado, de tener miedo a abrir el armario donde había guardado viejos proyectos y materiales... todo eso era una tontería. Solo necesitaba tener un poco más de confianza. Creer en sus posibilidades. Sacar tiempo.

Una vez, durante el máster, conceptualizó una instalación nocturna completa al aire libre en la que transformó un parque próximo en una especie de pesadilla alucinante; cubrió la cúpula geodésica de trepar con una descomunal falda de muchas capas y, coronándola, colocó a su amiga vestida de conejo blanco de dimensiones humanas como si llevara puesta la falda cupular. Los columpios eran colas peludas sacudidas por animales invisibles. Tapó las barras metálicas de las que pendían con telas tornasoladas como para evocar algo de naturaleza reptil. Convirtió la estructura lúdica principal en un monstruo pluricéfalo y pluripodo de cuya boca emergía gente que había asistido al show y que estaba lo suficientemente pirada como para lanzarse por el tobogán y acabar cubierta de purpurina y lentejuelas que le había ido cayendo encima durante el descenso. Sin embargo, tenía la sensación de que ni sus profesores ni sus compañeros de clase se tomaban muy en serio su trabajo. A fin de cuentas, había usado purpurina en su tesina, así que, cuando solicitó participar en otros másteres de Bellas Artes, le dio mucha caña a su peculiarísima crianza en su carta de presentación, haciendo hincapié en la estética agraria vernácula, en las tradiciones populares con las que estaba familiarizada, en su deseo de transformar y sublimar las habilidades agrícolas y ganaderas tradicionales y el saber doméstico a la categoría de arte. Cuando la admitieron, con una beca sustentada en su estoica crianza en una granja de los Apalaches en plan Jesús te quiere —de la que había estado huyendo desde su infancia, solo para capitalizarla cuando decidió que podía resultarle útil, pero, bueno, en fin—, se puso manos a la obra con la recolección de los muchos animales atropellados en los alrededores de su universidad del medio oeste.

Cogía los huesos rotos de ciervos, mapaches, conejos y coyotes, pelaba la pútrida carne de los huesos, los limpiaba y ponía en lejía para después lijarlos y darles lustre, ataviada con un traje protector que la cubría de la cabeza a los pies y una monstruosa máscara antigás para que las partículas de polvo óseo no se le adhirieran a la ropa, a los pulmones. Vaciaba los huesos con herramientas de joyería y luego bañaba el interior con oro o plata. Cuando podía permitírselo, incrustaba gemas. Luego vagaba por los bosques circundantes, identificando cerezos y nogales, cortando ramas y

llevándoselas para preservarlas. Pulía y tallaba la madera, y la combinaba con huesos y metales e incluso pieles, valiéndose de estos elementos para crear los esqueletos de animales nuevos, míticos. Recibió grandes alabanzas por ello. ¡Cuánto talento!, exclamaron sus profesores. ¡Cuánta destreza para preparar los huesos, pulirlos y añadirles metales y gemas! No solo había creado unas piezas realmente imaginativas y originales, sino que además había desplegado una gran variedad de complejas técnicas.

Pero ahora no había nada. Dentro de ella no había ni un simple impulso creativo, por mucho que lo buscara. Durante su embarazo, durante las noches insomnes del último trimestre, se pasaba horas pegada a la pantalla del móvil y se obsesionó con lo que algunos llaman artistas de la performance, pero que para ella eran gente muy implicada en la experimentación artística en tiempo real. Leyó la historia de un matrimonio que se sometió a numerosas intervenciones de cirugía plástica para asemejarse; el hombre se puso prótesis mamarias, la mujer se esculpió la nariz de manera que fuera más consonante con la de su marido. Era un proyecto de por vida, no tanto arte performativo como algo más profundo; la línea que separaba sus vidas y su arte se había desdibujado.

La madre le daba vueltas y más vueltas a esa idea (que no hubiera límites) y buscó más información sobre el artista de Europa del Este que había iniciado tempranamente su carrera en un circo ambulante pero que había acabado acometiendo una serie de (en sus propias palabras) «experimentos performativos vitales»: un periodo de silencio de tres años, un mes viviendo desnudo en el escaparate de una tienda y, por lo que más conocido era, provocarse la amnesia y pasarse años recuperando los recuerdos de su vida anterior.

¿Y qué decir de la francesa que contrató investigadores privados para que siguieran a sus amantes y luego creaba montajes artísticos sobre el tema? Se atrevió a poner a la vista de todos sus propios informes psiquiátricos, redactados por un doctor, en algunos de los museos más destacados de toda Europa.

La madre fantaseaba con escenificar el nacimiento de su criatura a modo de *happening* artístico. ¿Y si montaba una piscina con un lateral de cristal en un estudio donde el público pudiera ser testigo de cómo empujaba a su retoño fuera de su cuerpo durante un estoico parto en el agua? O quizá podría dar a luz en un quirófano médico de esos que se usan como aula, donde los estudiantes lo ven todo desde arriba. Para presenciar la *performance* habría que estar de guardia; solo podrían verla quienes pudieran presentarse a cualquier hora del día o de la noche.

Le pareció que un acto así sería mejor para un segundo hijo, cuando ya supiera de qué iba la cosa, así que pospuso la idea, y luego ya vino el niño, y la idea se perdió para siempre.

Contempló a su hijo, que estaba entretenido en el suelo de la cocina con un chisme de metal para cocinar al vapor que, cerrado, se parecía un poco a una nave espacial y, abierto, a una flor metálica grande. El chiquillo estornudó y acto seguido se rio. Era su único proyecto. Había llevado a cabo la obra creativa definitiva, y ahora ya no le quedaba nada. Mantenerlo con vida; ese era el único gesto artístico que se veía capaz de producir.

Pero hoy estaba decidida a ir más allá. A empezar por el principio. A partir de cero. Lo que fuera.

Pegó enormes hojas de papel en el suelo de la cocina con cinta adhesiva y sacó la pintura de dedos del armario. Era justo después del desayuno, y el día prometía. El niño parecía cansado (apoyaba la mejilla contra el suelo para ver girar las ruedas de los trenes al empujarlos por las vías), pero necesitaban probar algo nuevo, pasárselo bien.

Le sacó la parte de arriba del pijama por la cabeza y le arrancó de un tirón el caído pañal.

¿Quieres pintar?, le preguntó, señalando un plato rebosante de todos los tonos de pintura de dedos.

Puedes meter ahí la mano, el pie, le sugirió ella. El crío acercó el pie al plato y la miró, dubitativo.

¡Sí!, dijo, sonriéndole. Metió la mano para enseñarle cómo hacerlo y luego dio unas palmaditas en el papel del suelo.

El nene mojó los dedos de los pies en la pintura antes de agacharse para meter las palmas.

¡Sí!, lo animó ella.

La cara del crío se iluminó de alegría mientras daba palmaditas sobre el papel; a continuación metió el pie entero en el plato, dio un paso atrás, se resbaló, se cayó y paró a medias la caída, pero a resultas se manchó los mofletes de pintura. El nene se rio, y ella

también se rio. Lo ayudó a levantarse y le enseñó las huellas de la mano que le había dejado marcadas en la barriguita, y él le tomó ambas manos y se las puso en el pelo.

Vale, dijo ella, quitándoselas, vale, vale.

El niño se puso de pie, gritó emocionado y empezó a correr en círculos, agitando las manos y rociando con mil gotitas de pintura las sillas, las cortinas, los hornillos.

Encima del papel, cariño, le dijo. ¿A que es divertido? Sí, sí, pero aquí, aquí, encima del papel.

El nene saltó encima del plato, luego encima del papel y a continuación se puso a brincar como un conejito por el suelo de madera. Después agarró un trapo y lo lanzó tan alto como fue capaz.

¡Encima del papel! ¡Encima del papel!, le repetía mientras intentaba atraparlo, hasta que se resbaló y se dio contra la puerta abierta del aparador, que acabó arrancando de cuajo.

El niño se revolcaba sobre el papel, sobre la pintura, muerto de la risa. La madre se quedó mirando la puerta, las bisagras, y en ese momento el crío salió disparado hacia el salón.

¡No!, gritó, toda amabilidad.

Él se rio, entusiasmado con ese juego, y ella le dijo, poniendo una cara muy, pero que muy seria con la que pretendía comunicarle lo muy, pero que muy seria que era la situación: De verdad. Esto no es un juego.

¿No juego?, preguntó, desnudo, rebozado en pintura.

Nooooo, le advirtió mientras se le acercaba despacito, con las cejas enarcadas y la boca tornada en una fina y adusta línea de madre. Esto no es un juego. ¡Lo estás poniendo todo perdido! Vamos a quedarnos en la cocina.

Se lanzó hacia delante para agarrarlo del brazo y él gritó y se catapultó contra el sofá, encima de los enormes almohadones, y se resguardó detrás de uno como le gustaba hacer, para esconderse.

Después de bañar al nene, se pasó lo que quedaba de mañana quitando las manchas de pintura del suelo, las sillas, los hornillos, los armarios, la alfombra y el sofá, mientras él veía los dibujos. La siesta, se dijo mientras limpiaba. La siesta.

Puso al niño a dormir la siesta en la cama de ella después de comer, y le estuvo cantando canciones hasta que se quedó bocarriba, quieto, con las sábanas hechas un revoltijo, los labios de rosa apenas despegados, las largas y oscuras pestañas poblándose de sueños.

La verdad es que ella tenía la culpa de que la necesitara a su lado mientras se quedaba dormido; y para empezar, también de que siguiera durmiendo con ella, en su cama. De bebé, no había tenido más que amamantarlo por la noche si lloraba. Había sido tan fácil. Se quedaban tumbados de lado, frente a frente en aquella cálida oscuridad, el bebé aferrado a su pezón, tocándole el pecho con sus manos diminutas y suaves. Se quedaba dormida con el crío mamando, y él se dormía mamando, poniéndose bocarriba mientras una gota de leche le resbalaba de la boca abierta. La silenciosa noche caía como un manto y ellos dormían y dormían hasta que él se despertaba de nuevo. Todo era tan fácil. Tan agradable.

Pero cuando todo es fácil y agradable es cuando arraigan los malos hábitos. Debería haber acostumbrado al niño a dormir, debería haberle obligado a dormir en su propia cuna, en su propio cuarto. Debería haber dejado que llorara hasta que se le pasara. Debería haberle dado de mamar cuando se despertaba y no antes de que se durmiera. Bajo ningún concepto tendría que haberlo dormido en brazos. Todos los libros lo decían bien clarito. Lo había hecho todo mal. De verdad, toda la culpa era de ella.

Se acabó durmiendo al cabo de una hora de estar tumbada junto a él en la cama. Se despertó grogui y presa del pánico, agobiada por el peso de su ambición y por su fracaso; tanto que ni tenía fuerzas para salir de la cama. Eran las cuatro de la tarde, y había perdido el día. Gruñó y se dijo que lo volvería a intentar al día siguiente, y en vez de tranquilizarse, se sintió peor.

Preparó de cena el plato que tenía previsto hacer (pastel de pavo con verdura rallada, patatas al horno y una ensalada verde), y aunque la semana anterior al niño le habían gustado todas esas cosas, esa noche se negaba a comerlas, y se puso a berrear «¡Macadones, macadones!», hasta que ella cedió y le acabó preparando macarrones con queso y guisantes. Probó dos bocados de cada cosa y lo demás lo tiró al suelo.

La luz de la hora violeta lo empañaba todo de un cariz melancólico: los cachos gelatinosos de pasta abandonados en el plato de plástico del niño, los guisantes errabundos de debajo de la trona, el follón de monigotes díscolos y cochecitos Match-box esparcidos por la encimera y junto al comedero del gato. En momentos así, su soledad era casi tangible, como si fuera un segundo hijo.

¿Cómo iba a apañárselas para aguantar dos, tres horas más? ¿De dónde iba a sacar fuerzas para leer cinco cuentos, inventarse otro, y quedarse tendida una hora o dos en la cama, esperando a que se durmiera? Pese a la siesta, estaba muy cansada. Las emociones son irrealidades que recorren por dentro a la persona, ¿no? Eso le había dicho su marido. Prestarles atención o no era una decisión personal. Se dijo que observaría su paisaje emocional con ojos distantes. Se repitió para sus adentros la frase «paisaje emocional» y al poco lo vio: un trazo gris contra un cielo gris. Preparó la bañera. Leyó los libros. Contó los cuentos. Se quedó tumbada a oscuras; esperando, esperando.

Esa noche, mientras ella esperaba acostada junto al niño, su marido se relajaba en una habitación de hotel de algún lugar, leyendo un libro, viendo la tele o jugando a la consola mientras picaba algo de comer de la bandeja del servicio de habitaciones que tenía sobre la cama. Aunque estuviera liado con hojas de cálculo o rellenando informes de control de calidad en el portátil, la imagen de él allí, solo, en un lugar tranquilo, se le antojaba un lujo; una extravagancia. Cuando estaba de bajón total, imaginaba que su marido ansiaba pasar ese tiempo lejos de ellos, y que cada lunes, cuando arrancaba y dejaba atrás la entrada de la casa, se quitaba un enorme peso de encima. ¡Cuatro noches de sueño ininterrumpido! ¡Cortinas opacas! ¡Una tarea discreta y factible que cumplir ese día! ¡Una nómina que cobrar a final de semana!

¿Alguna vez se habría quedado más días de los necesarios? ¿Habría retrasado su regreso desde San Luis o Indianápolis para tomarse un café del todo innecesario? Se la llevaban los demonios al imaginárselo perdiendo el tiempo en Internet en una cafetería. Lo que tenía que hacer era marcharse tan pronto como acabara. Y despertarse temprano —tan temprano como ella— y acabar lo que tuviera que hacer rápido para volver pitando a casa. Eso haría ella si estuviera fuera de casa.

Su problema era que pensaba demasiado —pensamientos tóxicos y movidas por el estilo—; intentaba acallarlos, pero aun así no se

quitaba la sensación de agotamiento físico de encima.

¿Tenía ella la culpa de que su marido ganara más? ¿De que fuera más lógico que ella, y no él, dejara su trabajo? ¿Tenía ella la culpa de que él siempre estuviera fuera, lo que la convertía en una madre soltera de facto durante casi toda la semana? ¿Tenía ella la culpa de que los trenes le parecieran la cosa más aburrida del mundo? ¿De que ansiara tener el más insignificante amago de estímulo mental, poder regresar a sus pilas de libros, a su desamparado armario de proyectos a medias, a una tarde entera de soledad y silencio? ¿Tenía ella la culpa de que, pese a ansiar el estímulo mental, fuera incapaz de hilar una sola idea u opinión propia? La verdad era que todo le daba igual: la política, el arte, la filosofía, el cine, todo era un muermo. Solo le apetecía ver telebasura y realities.

¿Tenía ella la culpa de odiarse a sí misma porque le gustaban los realities?

¿Tenía ella la culpa de haberse tragado el muy generalizado mito social de que si una mujer joven recibía una formación de primera podría entonces librarse de las ataduras históricas de la maternidad, de que si simplemente tenía una carrera profesional podría reincorporarse al trabajo sin mayor complicación después de haber sido madre y esquivar las penalidades de generaciones anteriores, pese a que ser madre de ninguna manera representaba una salida de un trabajo al que una mujer, quizá, teóricamente, un día regresaría? Pero, en realidad, lo que señalaba era una inmersión en el trabajo, una carga de trabajo inimaginable, una multiplicación del trabajo exponencial, apabullante; tan apabullante en el plano físico y en el mental (especialmente en el mental) que hasta la persona más equilibrada acabaría postrada de rodillas por tal carga, una carga que enfrentaba ambición contra biología, el afán de hacer carrera contra el instinto maternal, que exigía que la madre moderna rebajara su condición animal para poder ser feliz porque -hombre, por favor- somos una sociedad evolucionada y civilizada y, oye, ¿se puede saber qué mosca te ha picado? Contrólate, anda; no nos hagas pasar un mal rato.

Pero, pensándolo bien, no era nada justo decir que de noche fuera una perra. Conque perra de noche, eh. Una insolencia tan sexista no hacía justicia al hecho de que con su propio cuerpo había creado un niño, a cuyas células en constante multiplicación había dado alimento durante meses y meses, en perjuicio propio, a costa de su físico, del declive de su atractivo juvenil, que en principio no importaba. Una feminista de verdad no se preocuparía por su silueta, ni por estar delgada ni por gustar a hombres cis heteronormativos, y en realidad eso no le importaba, pero sí quería verse guapa. Pasa que una persona tiene unas ideas sobre sí misma, unas expectativas, y en este caso no encajaban con lo de ser madre, pero en vistas de que lo era, lo más importante en su fuero interno era ser una madre atractiva.

Pero no había una palabra equivalente para denigrar a los hombres, ¿a que no?

Si ella era Perra de noche, ¿entonces qué era el niño cuando se la quedaba mirando mientras procedía a tirar al suelo una caja entera de juguetes recién colocaditos, dignándose solo a abrir la boca para pedir macarrones? ¿Un soplapollas insolente? No.

¿Y era su marido, a su vez, un agilipollado de los ordenadores por pasarse horas y horas frente a la pantalla en plena noche para hacer subir de nivel a su Señor del Foso, limitando por ende la posibilidad de tener una vida sexual satisfactoria por razón de su ausencia en el lecho conyugal y también de estar jugando a videojuegos? ¿Era un agilipollado? Posiblemente.

Pero es que lo de *perra* tenía algo, sonaba bien; tenía ese punto desaprobatorio innegable que ni *gilipollas* ni *cabrón* eran capaces de evocar en el caso de un hombre. Perra era cortante y contundente. Pensó en un aburrido burócrata de provincias incrustado en un cuartucho destartalado con una moqueta naranja y unos fluorescentes parpadeantes sellando documentos oficiales pero inútiles a base de golpetazos secos, metálicos. *Perra. Perra. Perra.* Gracias. Que tenga un buen día.

La casa aguardaba, silenciosa y limpia; los manchurrones de pintura de ese día, un recuerdo lejano. El niño, que estaba junto a ella en la cama —bañado no solo una vez, sino dos, pues precisaba de un baño a mediodía y luego de otro baño de buenas noches para calmarlo, para intentar apaciguarlo y que se durmiera como fuese —, por fin estaba dormido como un bendito. Salió muy despacio de la cama, bajó de puntillas las escaleras y se metió en el baño. Se había hecho un moretón en la rabadilla por la caída de antes, o

quizá la etiqueta de las bragas le había irritado la espalda. Con un malestar impreciso pero acuciante, se llevó la mano a la base de la columna. Encontró un bulto hinchado, y al mirárselo en el espejo vio un montículo elevado que le escocía al tocarlo.

Se apretó el bulto con dos dedos y se estremeció de dolor, después se dio la vuelta otra vez para examinarlo ante el espejo y, como no podía acercarse más para vérselo bien, sacó un espejito de mano, que de poco le sirvió para desentrañar la naturaleza de la protuberancia, y acto seguido optó por hacerle una foto con el móvil, obteniendo solo como resultado tras numerosos intentos una masa roja borrosa en la pantalla. Le dio la impresión de que notaba un pelo saliéndole del bulto y decidió quitárselo con las pinzas para aliviar la molestia, de manera que se pasó un buen rato intentando arrancárselo a ciegas con el único resultado de acentuar el dolor y de hacer que la cosa empezara a supurar.

A la mierda, le dijo a nadie, y se fue dando pisotones hacia el armario de la habitación de invitados para sacar una caja donde tenía su viejo material de arte. Al levantar la tapa, el penetrante olor a pintura y masilla, y el potentísimo y nocivo olor del pegamento viejo la calmaron y la transportaron de inmediato a aquellas largas horas en soledad, con los dedos manchados y doloridos, con la ropa llena de todo tipo imaginable de salpicaduras de arcilla, pintura y pegamento. Respiró hondo, embriagada, antes de armarse de valor para contener las lágrimas que notaba que empezaban a brotarle desde un lugar de ansia profunda y desesperada por volver a sus proyectos —a cualquier proyecto— y la absoluta incapacidad de hacer nada así. Rebuscó en una bandejita poco profunda y enseguida encontró un cúter X-Acto —lo que llevaba buscando desde el principio—, que acto seguido lavó en el fregadero de la cocina y sostuvo sobre la llama del hornillo. De vuelta en el cuarto de baño, se pasó la punta de la cuchilla por el quiste encarnado y sintió un alivio inmediato cuando este reventó y supuró. Se puso una toallita de tocador que había calentado contra el bulto, apretando para drenar el absceso, y luego le dio unos toquecitos con una toaba de manos. Cuando volvió a mirarlo, vio que se había deshinchado. Una pelambrera le salía de la incisión que acababa de practicarse. La única palabra que se le ocurrió para describirla fue cola.

Tienes que consultarlo con un profesional médico, le dijo su marido, todo amabilidad. Alucino con que te hayas rajado tú misma el quiste. Es peligroso.

Vale, pero ¿puedes decir algo sobre el hecho de que me haya salido cola?

Se rio. Siempre se reía de lo que le decía.

Yo no lo llamaría cola. Es muy normal que en los quistes de esa zona salga algo de pelo.

Estaba muy bien informada sobre esa clase de protuberancias. Cuando salían en la parte superior del coxis, recibían el nombre de quistes pilonidales; eran muy frecuentes en hombres jóvenes y solían contener pelo y residuos de la piel. Por supuesto, había buscado este tipo de quiste en Internet, había visto imágenes y vídeos donde los drenaban y extraían, y ninguno era como el suyo: un mantillo compacto de pelo oscuro que se resistía a ser arrancado y que casi casi se imaginaba meneando cuando estaba contenta, aunque siempre que esta emoción la embargaba, la anulaba de inmediato, porque le parecía demasiado raro imaginar que pudiera hacer algo así: menear la cola.

Bueno, para ser sincera, sí se permitía menearla a gusto una vez al día. Más ya era pasarse. A saber qué más cosas podían salirle si cedía a estas pulsiones. A saber qué pasaría si se abandonaba a su impulso de menear la cola, de lamer amorosamente la fina pelusa de la cabecita de su hijo, de hollar una buena zona de las sábanas antes de enroscarse allí —con la barbilla apoyada en los antebrazos — y quedarse dormida...

Ni se estaba volviendo perra ni tenía cola. Tampoco se le habían afilado los dientes. Y el pelo que ahora ya le cubría toda la nuca no era su pelaje. Su marido estaba en lo cierto, y era urgente que se atuviera a la razón en momentos así. No podía dejarse llevar por esas fantasías, y no lo hacía; excepto de noche, cuando el crío ya se había dormido y ella se sentaba jadeando junto a la ventana y contemplaba la noche cerrada y oscura.

A la mañana siguiente, hizo lo que habría hecho cualquier persona sensata y se fue a la biblioteca. Daba igual que llevara desde el fin de semana sin ducharse y que estuvieran ya a mitad de la siguiente: su pelo era una inexplicable mezcla de raíces grasientas enmarañadas por la que era imposible pasarse los dedos y de puntas ásperas y desgreñadas que se le encrespaban como la hierba seca y le crujían alrededor de la cara como ondulada hojarasca otoñal. A eso había que sumarle las profundas ojeras, contra las que ningún corrector podía hacer nada y que había acabado achacando a la genética, aunque ni su padre ni su madre compartían ese mismo rasgo; su desafortunado efecto era que parecía que alguien le había arreado un buen puñetazo en sendos ojos, o que tenía leucemia.

Había pasado mala noche (menuda sorpresa); la angustia no la había dejado dormir —¡¿Una cola?! ¡¿En serio?!—, así que no le quedó otra que irse a la biblioteca y sacar libros que calmaran su sed de teorías y diagnósticos. Internet era un lugar atroz, con sus toneladas de información, sus infinitos términos de búsqueda, sus imágenes, vídeos, artículos, bases de datos, foros o preguntas y respuestas para saber si al final resulta que tienes leucemia o no. Antes de aquella noche, la madre desconocía que la frase de búsqueda «parece que me hayan dado un puñetazo en los ojos» no solo generaría una lista de siete lesiones oculares comunes, sino estudios infinitos sobre lesiones cerebrales traumáticas. traumatismos craneoencefálicos y dolores de cabeza crónicos. Ya metida de pleno en la búsqueda, navegó por las alergias: al polen y a los alimentos, a los disolventes, a la contaminación atmosférica cotidiana; luego siguió con sensibilidades e inflamaciones y en ese momento estaba con enfermedades autoinmunes, mujeres enfermas sin un diagnóstico claro, con dolores y moretones y malestar y angustia sin causa aparente; mujeres que sufrían de mil maneras, lastradas por su cuerpo y que, a falta de alguien a quien acudir, acudían a otras mujeres, cada una con la vista fija en su cuadradito de luz blanca.

Dios mío, pensó la madre en la cama. Dios santo, no quería ser una de las madres enfermas y asustadizas que se metían en Internet a las tantas de la noche para hablar de los pelos que les salían de los quistes, de los hilos que se les desenrollaban de los poros, de los microplásticos que asomaban de un grano, «¡con pruebas gráficas!» y cosas por el estilo. No quería ser una de esas mujeres que no están muy finas, una mujer a la que se le dedican miraditas de soslayo y expresiones de perplejidad. Con lo fácil que sería tener los dos ojos

morados o una enfermedad que pudiera definirse fácilmente, una herida, un hueso roto... cualquier cosa que pudiera ser vista y comprendida; una explicación inscrita en la piel que pudiera mostrarse a cualquiera que se le ocurriera preguntar: «¿Qué te pasa?». Algo a lo que poder señalar y decir: «¡Ajá! ¡Esa es la causa de todo!».

Y por eso, habida cuenta de su problema completamente lógico, que en absoluto era una emergencia, le pareció que lo más adecuado era ir a la biblioteca a tranquilizarse; ese nexo apacible a todo lo investigado y concienzudamente meditado, a lo que ha sido escrito, reescrito, verificado y sopesado por muchas personas listas y no tan listas antes de haber invertido en esas ideas y esas palabras, antes de dárselas a conocer al pueblo. La biblioteca fue un bálsamo. Prácticamente notaba cómo se le relajaban las pulsaciones conforme el niño y ella se iban acercando. Ya en el interior, respiró hondo para empaparse del aire desprovisto de cualquier olor.

En la biblioteca, se hizo con un manual médico que hablaba de quistes; en concreto, de los dermoides, que en contadas ocasiones llegan a tener dentro pelo, dientes, ojos. Quería ver todo lo más absolutamente repugnante que podía crecer en un cuerpo, y se imaginaba que de la purulencia que tenía en la espalda le salía un diente y luego otro, y otro, en constante sucesión, como en una cadena de montaje. El otro libro que escogió fue uno que había encontrado en el catálogo de la biblioteca y que se puso a buscar en las estanterías a toda prisa, pues el niño, como suele decirse, estaba empezando a liarla, allí, en el segundo piso de la biblioteca, justo en el sitio del Sistema de Clasificación Decimal Dewey donde el lector puede encontrar textos sobre Folklore y temática similar, en el pasillo 350-412. El crío se tiró al suelo y empezó a patalear enérgicamente, pues los estantes de no ficción despertaban su irritación y su desinterés.

¡Vamoooooooooo!, berreaba el niño mientras ella intentaba dar con él, con el 398.3 whi, hasta que por fin agarró el desgastado lomo de la hilera. Le dolió la espalda al arrancar al crío del suelo y cargar con él escaleras abajo, hacia el rincón de la sala infantil donde estaban los trenes de juguete. Desde donde estaba sentada, mientras su hijo imitaba el pitido y el traqueteo del tren, ya feliz, vio que en la sala de actividades estaban los temibles Biblionenes.

Su problema era que no le gustaba estar en compañía de otras mamás. Aunque si conocía a una mujer interesante, divertida, guapa y perspicaz con la que congeniaba a las mil maravillas y luego descubría que era madre, entonces no pasaba nada. De hecho, estaría muy bien. Sería una pasada. Una pasada de mujer con la que podría rajar de los críos. Una mujer a la que no le importara achisparse con unas copitas de vino rosado un martes por la tarde. Aunque ella no evitaría activamente entablar amistad con una mujer por el hecho de que esta, como ella, fuera madre, le parecía que iniciar una solo porque las dos compartían experiencia maternal era repugnante. Estar en una sala repleta de madres y su progenie le parecía lo más deprimente del mundo; allí las veías a todas con su bolsita arrugada de plástico con los tentempiés, a punto de olisquear un pañal para ver si había que cambiar a la criatura o con un pañuelito de papel en ristre, al acecho del retoño para poder sonarle los mocos. Esas madres que miraban al vacío por turnos, ausentes, mientras sus criaturas corrían y gritaban, se meaban encima, chocaban entre sí, volvían a gritar, lloraban y se reían y corrían... Había descubierto que podía saberse que alguien era madre solo por esa mirada, que no solo reflejaba agotamiento y aburrimiento, sino algo más. Era como si las madres se quedaran mirando fijamente algo que ni tan siquiera eran capaces de recordar. ¿Oué era...?

Conocía bien esa mirada porque ella misma era esa madre que se quedaba con la mirada perdida. Se sorprendía haciéndolo mientras le leía el cuento de antes de dormir, mientras jugaba, cuando estaba con los trenes, cuando veía los dibujos. Un vacío se apoderaba de ella, y solo se daba cuenta cuando recobraba la conciencia, allí, al lado de su hijo, mientras este imitaba la bocina del camión volquete.

Así que se resistía con todas sus fuerzas a entablar amistades en un contexto maternal y se oponía al palmoteo y al gorjeo embelesado que tenía lugar en esa sala de la biblioteca, a los obligatorios juegos en el suelo, al cucú-tras grupal y al pito, pito, gorgorito colectivo; a la felicidad y al buen rollo también obligatorios. Entrar allí era meterse de pleno en el universo *Mamis a tope*, y lo último que quería la madre era meterse de pleno en nada parecido: era madre, sí, pero no *una de esas* cuya vida gira en torno

a su criatura, que llena sus días con grupos de juego infantiles y actividades infantiles y que se deja arrastrar por el torbellino maternal, que avanza por los días y semanas según lo que le marca el horario de la biblioteca o los actos cívicos, que envía mensajes sobre parques acuáticos o zonas de juego infantil, compartiendo avisos sobre el peligro de las garrapatas o el uso de pesticidas en fruta y verdura. Y allí estaban ellas. Las vio a través de las ventanas que enmarcaban la puerta. Esas mamis. Esas mamis felices.

La líder de todas era la mami rubia —la Rubiales, se decía para sus adentros cuando se la encontraba en la biblioteca o acertaba a verla en un extremo del parque o la observaba mandar mensajes furiosamente en la zona de juegos del centro comercial—, con sus parlanchinas gemelas rubias ataviadas con jerséis conjuntados de adorables bordaditos de ciervos y búhos en contraste con la encantadora escena forestal estampada en cada falda y la sedosa cabellera recogida en dos colitas sujetas por lazos de terciopelo rosa. Cuando se ponían a gatear, la vista se te iba a los cubrepañales amarillos con volantes que asomaban por debajo de sendas faldas, que llevaban el nombre de cada gemela bordado en el culete: Celeste y Aubergine. Básicamente era la madre por antonomasia, perfeccionada y monumental, pese a haber llamado a una de sus hijas berenjena, pero en francés. ¡Pero es que le daba igual! Ni un momento de sonrojo le causaba ese ridículo nombre de hortaliza mientras sonreía y reía y hablaba y departía y abrazaba y alimentaba y participaba gustosa en todo lo participable. En ese momento, mientras la madre observaba desde una distancia segura, una de las niñas de la Rubiales se comunicó por lengua de signos para bebé con aquella, quien, a su vez, le hizo señas a su otra hija, que le respondió de la misma manera, tras lo cual la Rubiales se fundió con ellas en un abrazo mientras a las tres les daba un ataque de risa; después, sacó de la bolsa de los pañales dos manzanas rojas que les dio a las pequeñas, que las miraron fascinadas y mordieron con las encías la suculenta fruta.

Fue entonces cuando la Rubiales alzó la vista y en su línea de visión apareció la desaliñada madre —esa madre de aspecto tan cansado que estaba donde los trenes, con la camisa hecha un gurruño, la pobre, siempre sola con su nene (menudo *muñequito*), y esa mirada rara, ¿por qué no viene con nosotras?—, a la que le

dedicó un tímido saludo con la mano y, tras hacerle un comentario breve y animoso a la madre que tenía a su lado, desenterró algo de las profundidades de su bolsa de los pañales y se levantó para ponerse a andar con decisión hacia la madre, que hizo el mejor amago que pudo de sonrisa amigable mientras se repetía para sus adentros «joder, joder, joder, joder, joder».

¡Bueno! ¿Qué taaaal?, canturreó la Rubiales acercándosele. Por un momento, a la madre se le pasó por la cabeza que podía tratarse de un espectro, pues la Rubiales era perfecta y su contorno tenía unas líneas pulcrísimas. Trajo consigo, como algunas mujeres son capaces de hacer mágicamente, una experiencia olfativa sinfónica, pese a estar todavía a media sala de distancia, que deleitó tan intensamente a la madre que sintió un leve estremecimiento en la base de la espalda —¿Un meneo de cola?, se preguntó horrorizada y, entretanto, se olvidó por un momento de lo mucho que detestaba a esta mujer, a esta Rubiales que ahora era una fiesta odorífera móvil: el toque de fragancia fresca de la toallita para secadora de sus shorts blancos y su camiseta de tirantes suave como la cachemira -sin duda recién lavados-; un olor terroso y sin embargo extraordinariamente sofisticado, como a pachuli destilado en una perfumería francesa y luego aplicado a toquecitos en las muñecas de la Rubiales y detrás de las orejas; y después, subyacente a cada efluvio, un dulce aroma a caramelo de fresa, como si fuera un recuerdo de la propia infancia de la madre: una bola de chicle que casi no le cabía en la boca, el sirope chorreándole barbilla abajo. Los abalorios de la pulserita que llevaba la Rubiales en la muñeca repiquetearon, y acto seguido la madre salió de su ensoñación sensorial para volver a estar allí, en la mesa de los trenes, dedicándole una mueca lastimera que no supo reprimir y su propio saludito con la mano.

El niño que tan diligentemente había estado jugando con sus trenes levantó la vista para dedicarle su propio saludo con una mano sucia, realmente sucia, y fue entonces cuando la madre se percató de lo guarro que iba su hijo: llevaba el pelo sin cepillar, la camiseta manchada de zumo del desayuno, los pantalones cedidos y colganderos en el trasero por sus varios días seguidos de uso, el pañal caído y mojado como una fregona. ¿Y qué decir de su propio aspecto, que repasó con terror cerval? ¿Se había puesto corrector

para las ojeras? ¿Y desodorante? ¿Cuánto hacía que no se lavaba la cara?

¡Eo!, exclamó la Rubiales con una desenvoltura y una familiaridad que la madre deseó secretamente para sí misma. ¿Cómo va? Nos tenemos vistas de por aquí, ¿verdad?, le preguntó señalándose con un dedo y luego señalando a la madre con otro para después moverlos alternativamente con aire afable.

Oye, tendríais que veniros a Biblionenes, añadió.

Anda, es que resulta que tiene fijación por los trenes, dijo la madre, señalando al niño, que ya había vuelto a la carga y estaba pita que te pita.

Claro, ya veo. Bueno, pues la próxima vez que vengáis... En este punto hizo una pausa dramática antes de dedicarle un aparte cómplice: Las chicas y yo estamos montando una cosa. ¡Vamos a vender hierbas! Es superemocionante. Y tú pareces del tipo de mujer a la que le encantan las hierbas, ¿verdad? Quiero decir, que te va lo natural y eso.

¡Mmm, pues quizá!, contestó la madre tan animadamente como le resultó humanamente posible, como si pillara totalmente lo que le decía la madre y como si a ella también le hiciera ilusión la idea, aunque vender hierbas era la cosa más chabacana del mundo. Estaba a punto de preguntarle más cosas al respecto, porque eso era lo correcto y lo normal, y ella estaba intentando con todas sus fuerzas ser las dos cosas, cuando los aullidos de las gemelas de la Rubiales planearon hasta llegar a la mesa de los trenes. Al oírlos, la Rubiales dio un paso atrás, puso los ojos en blanco como diciendo «Hijos, ¿eh?» y añadió: Tengo que marcharme pero nos vamos viendo, ¿vale?

¡Vale!, dijo la madre, con un brío que esperó que comunicara un entusiasmo creíble y un buen talante general.

La Rubiales se rio y se despidió con la mano antes de volver trotando a Biblionenes para abrazar a sus desconsoladas criaturas y hacerles moc, moc con el dedo en las naricitas llenas de mocos.

¡Moooooc, mooooooc!, gritó su nene. ¡Mooooooc!

Cielo, le dijo a su sucio hijo, de repente cansada, tan cansada que lo único que quería era meterse debajo de las sábanas: Cielo, vámonos de aquí. Esa noche, después de que el niño llevara más de una hora resistiéndose a dormir, la madre se arrojó de cabeza al sofá, se frotó los ojos y a continuación rebuscó en la bolsa de lona con los libros que había sacado de la biblioteca.

Una pila para el niño, con camiones de bomberos y autobuses y excavadoras a porrillo; pero para ella solo dos: de ellos esperaba que pudieran de algún modo arrojar luz sobre su enfermedad, aunque lo dudaba mucho. Quizá por lo menos conseguía olvidarse un poco de sus constantes preocupaciones: de sus dientes, que puede que estuvieran afilándose o no, de una cola que puede que estuviera siempre a punto de brotarle o no, de la mata de pelo animal que le iba creciendo, poco a poco, cuello abajo.

El manual médico era demasiado sesudo, demasiado largo y tenía una fuente demasiado pequeña, así que en su lugar optó por el segundo, *Compendio de mujeres mágicas* (publicado en 1978), en cuya cubierta aparecían criaturas fantásticas de todo tipo, representadas con una estética que ella asociaba a los años setenta, a Nancy Drew y a las pelis de serie B: mucho claroscuro e ilustraciones entintadas, con los bordes un poco borrosos. Miró el lomo para confirmar que, efectivamente, era un libro de *no ficción*, cosa curiosa, y lo abrió por las primeras páginas.

Aunque la madre estaba convencida de que aquel *Compendio de mujeres mágicas* no sería más que un batiburrillo cutre de historias de poca monta sobre los monstruos femeninos de antaño, tan pronto como empezó a leer con detenimiento vio que sí, que efectivamente antes que otra cosa el libro era un compendio. Decía al respecto la autora, Wanda White: «Fui en busca de mujeres míticas, un proyecto de investigación que me llevó a los siete continentes y que ocupó toda mi carrera profesional. Este libro es la culminación de esa labor científica. Si bien algunos de mis colegas han alegado que el ámbito al que me dedico —esto es, la etnografía mítica— no es un área de estudio viable, presento en estas páginas pruebas incontestables que refutan sus opiniones».

«Al comprender los hábitos, las dietas y los patrones de estas criaturas —seguía diciendo un poco más adelante—, también tú podrás encontrártelas en estado salvaje y ser testigo de su magia en primera persona».

En el prólogo, Wanda White explicaba que le interesaba el

estudio de «la expresión de la femineidad en un nivel mítico», así como que le atraía en particular «la experiencia de la maternidad y la medida en que esta complica, acentúa o niega la femineidad», para preguntarse después:

¿A qué identidades pueden recurrir las mujeres cuando no pueden valerse de las que tienen a su alcance? ¿Cómo expanden las mujeres sus identidades para que abarquen todas las partes de su ser? ¿De qué modo acuden al mundo natural para poder dar rienda suelta a sus anhelos más profundos y a sus fantasías más primarias?

No había ninguna fotografía de White, solo una breve biografía en la contracubierta, que decía: «Wanda White es doctora en Biología y da clase en la Universidad de Sacramento. Ha desarrollado toda su carrera en el ámbito de la etnografía mítica».

La madre sopesó toda esta información con la actitud de alguien que observa una curación por medio de la fe o una presentación donde te quieren vender una multipropiedad; esto es, con cierta perplejidad y un paciente escepticismo. Aun así, siguió leyendo.

En el primer capítulo, White explicaba que las Mujeres pájaro de Perú vivían en las altas y frondosas ramas de la selva tropical, donde construían con gran habilidad unos nidos muy elaborados hechos de palos y cañas. Las páginas ilustraban varias clases de hábitats; uno de ellos, una esfera con un agujerito a un lado que estaba colgada lo menos a veinte metros de altura; otro; una estructura de varios estratos que estaba al mismo nivel que algunos de los diseños más hermosos del estilo mid-century. Las Mujeres pájaro se alimentaban de frutas e insectos y acostumbraban a comer en grupo, compartiendo la comida y graznando durante horas. Estas féminas no habían nacido siendo aves, sino que, al llegar a la sesentena, les habían crecido plumas y picos, pero solo si no se habían casado nunca ni habían tenido hijos. No se sabía a ciencia cierta qué había provocado la transformación; las gentes de las pequeñas aldeas peruanas solían explicar las desapariciones de las mujeres mayores solteras diciendo que habían respondido «a la llamada de las aves». Los aldeanos señalaban entonces hacia la jungla y luego al cielo, batiendo los brazos para intentar explicarse.

Las Mujeres pájaro se pasaban el periodo final de su vida revoloteando de árbol en árbol, entonando los más hermosos cantos, y aprendiendo a volar. White aseguraba que había presenciado cómo una Mujer pájaro había emprendido lo que White llamaba «el vuelo crepuscular», refiriéndose al primer y último vuelo que acometía una Mujer pájaro, pues cuando esta aprendía a volar, su vuelo inicial a las alturas la alejaría para siempre del nido que había construido y la llevaría hacia el horizonte, a un destino desconocido. White solo sabía que las Mujeres pájaro que aprendían a volar jamás regresaban tras su partida, y que el resto entonaba durante días un canto que definía como «un lamento dulcísimo y extraordinario que está al nivel de músicos de la talla de Beethoven o Mozart, si estos hubieran sido aves». Hasta este punto leyó la madre antes de quedarse dormida allí, en el sofá, para soñar con un árbol que se alzaba y del que brotaban hojas, acompañado del canto de las aves, de un espectacular atardecer y luego, una inhalación. Un desplome. Sin peso, incorpóreo, todo movimiento y cielo. Una caída infinita.

El jueves se despertó con el pelo sucio y el mismo sujetador deportivo que llevaba desde hacía demasiados días (no se lo había quitado ni de noche ni de día, y vuelta a empezar), en el mismo momento en que el cuerpecito que tenía a su lado en el lecho se levantaba, sin importar la hora, y no quedaba otra. ¿Que la había despertado durante la noche? ¿Dos veces, tres? ¿Qué había tenido pesadillas? ¿Ganas de beber su agüita de las tres de la mañana? ¿Qué había extraviado el chupete? Daba todo igual, el niño se despertó al amanecer, y ella siguió tumbada con los ojos cerrados. Quizá si no me muevo no se da cuenta de que estoy aquí. Esa era la esperanza que albergaba siempre, pero el nene le trepó por el pecho y le puso la cara encima.

Mamá, dijo. Adiba. Adiba diba diba diba.

Vale, respondió sin moverse.

Mamá, adiba, repitió. Juga trenes.

Se puso los pantalones arrugados del suelo y la camiseta menos usada que encontró en un cajón, todavía en un estado de amodorramiento. El niño ya estaba en el piso de abajo, con su pañal colgandero de la noche, junto a las vías que tapaban el suelo de la sala de estar. Posó la suave mejilla contra las frías tablas de madera para ver cómo se movían las ruedas de los trenes.

Chu, chuuuuuu —pitaba—. Chu, chuuuuuu...

Cada mañana era lo mismo: a las seis, las vías de tren en el suelo de la sala de estar, la contundente sartén en el hornillo de la cocina, un poco de mantequilla, croquetas congeladas de patata y cebolla sacadas de una bolsa arrugada del congelador, una pizca de sal, un cartón de yogur de la nevera, lavar el cuenco de plástico del niño que llevaba en el fregadero desde la noche anterior, lavar su plato del tractor porque ese era el único del que su alteza aceptaba comer, darle la vuelta a las croquetas, llenar el cuenco, lavar el tenedor y la cuchara del nene, poner las croquetas en el plato y este sobre la mesita de plástico que estaba en un rincón de la cocina. ¿Leche o zumo, tesoro? ¿Leche o zumo?

La madre se comió un plátano, que él también quiso —no uno distinto, no: *el suyo*, lo que quedaba de él—, porque, efectivamente, se había quedado con hambre. Quiso darle al botón de la licuadora mientras ella se preparaba su batido de fruta, pero le daba miedo el ruido del aparato, así que se tiró al suelo pillando una buena rabieta, porque no quería que el chisme hiciera tanto ruido cuando pulsara el botón, y el nene tenía que pulsar el botón.

Tesoro, le dijo, ya sabes que hace ruido. Cada mañana hace ruido.

No, mamá. N0000000000000000, gritó.

Cada mañana era lo mismo. Cada día era lo mismo. Después del desayuno tocaba jugar con los trenes, leer un cuento sobre trenes, volver a leer el mismo cuento una vez, y otra, esta vez es la última; bueno, vale, otra más, y luego andar calle abajo y cruzar la concurrida carretera y atravesar corriendo el aparcamiento de la iglesia en dirección a las vías del tren que había sobre una pequeña loma. Inspeccionar las vías del tren. Tamizar piedrecillas. No tires piedras, tesoro. Las piedras no se tiran. Hacer equilibrios sobre las vías del tren. Frustrarse. Gritar y tirar piedras. Calmarse y hablarse de los distintos tipos de vagones que hay. ¿Pasará uno dentro de poco? La madre no lo sabía. Tendrían que ser pacientes y esperar.

¿Que si esto era un aburrimiento? Sí, era consciente de ello, y quería que alguien, quien fuera, comprendiera la monotonía, el embotamiento mental causado por esa rutina, cómo la actividad mental menguaba y menguaba desde el mismo momento en que se despertaba cada mañana, que empezaba con grandes expectativas, ideas para proyectos artísticos y energía, el pensamiento de disfrutar de un día soleado y un nene contento y cumplir metas, pero, ay, entonces llegaba la lenta pero implacable pulverización de cualquier esperanza para volver a la cuestión de qué comer o qué limpiar, la mortificante agonía del Horario —la hora del desayuno y la hora del paseo y la hora de la comida y la hora de la siesta y la hora de hacer caca y la hora de la cena—, de hacer esto y lo otro y lo de más allá, hasta que la cabeza se le acababa vaciando de cualquier pensamiento y en su lugar solo quedaba la sensación física del agotamiento, un dolor en la rabadilla, el pelo grasiento y mucho empacho por haberse comido demasiadas galletitas con forma de pez y sal a porrillo. Hablaba como hablan los niños y se pasaba el día preguntándole cosas sobre hacer popó.

Haz popó en el orinalito, sugería cuando al nene le dolía la tripa. Su segundo cumpleaños quedaba ya muy lejos, y debería estar haciendo popó en el orinalito. El nene no puso pegas y se sentó allí, ella le leyó un cuento que se llamaba «Mi orinalito» que iba de hacer popó en el orinalito y entonces, cuando ya parecía que tenía ganas de evacuar, el nene pidió hacer popó en el pañal.

Pero, tesoro, hazlo en el orinalito.

¡No!, dijo, poniéndose de pie. ¡Popó en el pañal!

Suspiró.

Vale, dijo al fin. Está bien.

Le puso un pañal y el niño se escondió detrás de la silla que tenía una montaña de cosas encima y asomó la cabeza por un lado.

Nene popó, dijo. Gruñó y apretó, mirándola a los ojos mientras cagaba, como le gustaba a él. Cuando salió de su escondrijo, el volumen del pañal atestiguaba su empeño.

Limpia culete, le dijo.

Y, ya entrada la noche, el niño no quería dormirse. Se pasaron horas y horas y horas y horas tumbados el uno junto a la otra, a ver quién podía más. Ella reprimió las ganas de gruñir, de ladrar ferozmente, de enseñar los dientes, de entornar los ojos y echar las orejas para atrás, más cerca del cráneo, como le hubiera gustado hacer.

Vivían en una casa de una planta de estilo *mid-century* con ángulos raros, construida por un constructor que de construir no tenía ni pajolera idea. Le había parecido lo más de lo más cuando se mudaron —de hecho, había convencido a su marido de que allí era exactamente donde debían mudarse, pese a la dudosa instalación eléctrica y al único baño—, pero ahora las puertas, que eran demasiado estrechas o demasiado bajas, la desquiciaban. Ni un solo rincón era un ángulo recto. Y daba igual lo mucho que se matara a limpiar: nunca parecía que estuviera limpia. Vaya casa, pensaba conforme se le hinchaban las narices. Vaya puta mierda de casa.

Y en vez de contar ovejitas, allí echada sobre la cama, esperando a que el niño se durmiera —mientras este se daba mil vueltas y se hacía un revoltijo con las sábanas y sacaba las piernas, y pedía agua, comida, se quejaba, intentaba jugar con ella, hacía pucheros cuando le decía que chitón y que a mimir, que había que descansar —, mientras el nene se resistía y se revolvía y ella no se movía ni decía ni mu, imaginaba que abría boquetes a puñetazo limpio en los tabiques de escayola. Qué satisfactorio sería concentrar toda la fuerza de su cuerpo, sentir la sacudida en los huesos tras el contacto del puño contra la dura pared. Tendría la mano llena de sangre, seguramente se rompería los nudillos. Pero cargarse la pared, que se viniera abajo, destrozarlo todo... Había una sensación de alivio asociada a la violencia. Ahora lo veía claro.

Pum, pum, pum. Una hora transcurrida allí, junto al niño. Pam. Dos horas. Seguía sin dormirse. Cualquier otra noche le habrían entrado ganas de llorar. Cualquier otra noche, se habría levantado de la cama, se habría ido al piso de abajo y no le habría hecho ni caso mientras el niño salía a hurtadillas del dormitorio y bajaba despacito las escaleras; se habría puesto a leer en el sofá y habría hecho como que no estaba allí mientras se acurrucaba contra su brazo; habría hecho lo que le apeteciera y habría dejado que se durmiera cuando le diera la gana y donde le diera la gana, porque ya no podía más. No podía estar en esa cama con él ni un maldito minuto más, simple y llanamente.

Le iría bien distraerse. Leer algo. Cualquier cosa que le hiciera pensar en otra cosa que no fuera la decepción y la desesperación que empezaban a hacer mella en su interior. Y allí estaba, en la mesilla de noche: el *Compendio de mujeres mágicas*. Pues claro.

No lo estaba leyendo de principio a final, sino que sentía que debía dejar que el tomo se abriera donde quisiera y retomar la lectura con lo que se encontrara. Lejos de ser una cosa inerte, le parecía que el libro era un ente que tenía mucho que decir, y que hablaba; en concreto a ella. Así pues, sencillamente no podía leerse de modo ordinario.

¿De qué quieres hablarme ahora?, se decía para sus adentros cuando se lo sacaba del bolso en el parque y, como respondiéndole, el libro se abría de par en par por «Una excursión a la Antártida» o «Algunas opiniones sobre la transformación».

Esa noche, mientras esperaba a que su marido por fin, gracias al cielo, regresara a casa al día siguiente, se quedó tumbada en el ambiente cargado de la habitación, con su hijo ya roncando junto a ella (¡solo le había costado entre dos y tres horas!) y abrió el libro por el apartado titulado «Variedades domésticas».

Decía White: «Si bien mi investigación en tierras indómitas ha sido una de las experiencias más apasionantes y fascinantes de mi carrera, no hay que pasar por alto las especies domésticas de mujeres mágicas pues, de hecho, merecen por propio derecho un estudio detenido y serio».

Pues nada, pensó la madre. Allá vamos. En estas páginas descubrió a la Cañera,

... Un tipo de criatura moderna que pone empeño y siente predilección por todo lo relativo a su carrera, el éxito, las ganancias económicas y el poder. No es específica de un campo concreto, pero la encontrarás en los puestos de más categoría de su área de especialidad.

Se vestirá como le apetezca, sin un estilo determinado, pero si tienes la mala fortuna de enfrentarte a ella en negociaciones comerciales de tono hostil, ten cuidado: puede atravesarte con la mirada y dejarte fuera de combate durante días. Con una palabra certera es capaz de sembrar la duda y hacer que te cuestiones todas tus decisiones vitales. A veces —nótese que es una teoría mía todavía por confirmar, basada, eso sí, en años de observación—, casi imperceptiblemente, la Cañera puede volverse punzante: su forma corpórea puede adquirir una nueva angulosidad y su

rostro, estrecharse y adoptar una forma apuntada, de manera que frente, nariz y barbilla se convierten en una especie de cordillera escarpada. Puede que sea cosa de magia o puede que sea cosa de la edad. (Con algo de financiación, estaría encantada de llevar a cabo un estudio pormenorizado del caso). La Cañera fracasada es una criatura lastimera, si bien igual de hiriente. Fuera del ámbito empresarial, se la puede encontraren un hogar impecable, acompañada de unas criaturas obedientes, una pareja igualmente dócil y en un marco caracterizado por el cumplimiento de un estricto horario. Esta clase de Cañera no acepta otra cosa que no sea la perfección, puesto que al desviarse de sus metas, estas se materializan con mayor saña, si cabe. Les deseo lo mejor a sus familias.

La Cañera prefiere las relaciones domésticas ambiguas con otras mujeres. Ya sean sexuales o no, lo más probable es que no seas capaz de distinguirlas.

Cabría esperar que las demás mujeres contemplaran con desdén a la Cañera debido al espíritu cooperativo y altruista que suele animar los círculos sociales femeninos, pero yo he descubierto que, en la mayoría de los casos, sucede en realidad lo opuesto: las mujeres beta que se encuentran cerca de una Cañera sentirán un gran respeto por ella y se nutrirán de su poder, desarrollando a lo largo de meses o de años su propia versión de una Cañera hasta llegar a serlo ellas mismas.

La madre cerró los ojos. ¿Cómo debía de ser estar con mujeres que tuvieran la misma vitalidad contagiosa? ¿Qué se sentiría al erigir vastos imperios y mundos que hasta entonces habían sido inimaginables? ¿Cómo sería controlar el intercambio de ideas, la evolución de una sociedad? Ella jamás había sentido demasiado interés por el éxito o el poder entendidos de manera tradicional, pero por un instante vio el atractivo de un imperio gobernado solo por las mujeres, y luego el atractivo de mostrar una fuerza que pudiera devastarlo de un ramalazo. Un reino entero arrasado como manifestación de la furia de una mujer. Una habitación destrozada y hecha polvo. Lo que fuera para sacar de su cuerpo lo que sentía,

pues había cargado con ello demasiado tiempo y ya no lo quería.

Además del pelo que se le iba extendiendo por la nuca y los hombros (una novedad), de los dientes afilados y la cola, a la mañana siguiente tenía los pechos hinchados y muy sensibles, y la zona lumbar muy tensa. En cada cosa que hacía notaba el martilleo subyacente de un intenso dolor de cabeza. Eso sí que tenía una explicación. Era normal, o por lo menos lo era desde que le había vuelto la regla al año de tener el bebé, tanto podía ser esta un intenso diluvio como un chorrillo fangoso; una semana con las compuertas abiertas como un par de días de no salirle prácticamente nada. No había nada previsible en su ciclo reproductivo; tan solo el sufrimiento.

Nunca antes había sentido esa clase de agonía previa a las reglas; era una situación tan crítica que ahora entendía a las mujeres que tras asesinar a sus maridos se habían valido del SPM en su defensa. El único instinto que se le despertaba en esa situación era el de la violencia.

Por si no le bastara con su agonía premenstrual, la gata negra y gorda de pelaje desaliñado y grandes ojos verdes carentes de cualquier atisbo de inteligencia repetía su marramiau una y otra vez justo a la frecuencia exacta en que se desata la furia homicida.

¿Era posible que se le hubiera escapado alguna patadita que otra contra la minina (sobre todo sin querer, porque siempre tenía al bicho rondándole los pies, pidiéndole más comida; pero también con una chispita de intención, la suficiente para que le manara una fuente de alegría asesina dentro del pecho)? Sí.

Fuera, fuera, fuera, fuerafuerafuerafuera, gruñó, armando una buena en la cocina para intentar atrapar al animal, que se escabulló entre las patas de la silla y se metió debajo de la mesa de la cocina.

La madre dio un buen pisotón en el suelo para asustarla, y entonces la agarró por la panza, curiosamente rechoncha. La gata apenas se desinfló y chirrió como si fuera un juguetito. Las minúsculas patitas se le meneaban mientras la llevaba hacia la puerta y la lanzaba al porche.

Antes adoraba a la gata, cuando todavía no había tenido a su

hijo. Era una criatura hermosa, negra como un tizón y esponjosa hasta la desmesura, de ojos enormes y verdes como un búho y un maullido agudo de princesa que sonaba como una campanilla. Tenía una asombrosa belleza que era equiparable también a su asombrosa idiotez. Maullaba como una posesa hasta que alguien se acercaba a su cuenco, le señalaba la comida y lo meneaba un poco, momento en que devoraba la comida como si estuviera muerta de hambre. Siempre salía disparada en la misma dirección en la que caminaba la madre, que acababa pisándola, y entonces lanzaba un alarido horrible y salía escopeteada hacia el sótano. Comía demasiado y se había vuelto obesa, por lo que ya no podía limpiarse sola, de manera que la madre, cada semana, tenía que quitarle la caca apelmazada que se le había quedado pegada entre los pelos del culo; tarea que hacía con asco infinito. Tal ritual de Empieza era necesario porque la gata tenía tendencia a las infecciones de la vía urinaria debido a lo que el veterinario había llamado «vulva anómala».

¡Pero hemos llegado hasta aquí juntos!, decía su marido cariñosamente cuando ella se quejaba de la gata. Abrazaba fuerte al bicho de marras y decía: Piénsalo, nosotros y esta gata hemos evolucionado a partir de un organismo unicelular y hemos llegado hasta este momento de la historia juntos. ¡Lo hemos logrado!

A la madre se le escapaba entonces un ladrido de la risa, puesto que jamás se lo había planteado de aquella manera, y por lo menos durante unos instantes veía a la gata como a una victoriosa camarada y no como a una miserable alimaña, aunque esa camaradería duraba bien poco.

Ah, sí, estupendo, qué bien; todos habían conseguido llegar hasta allí. Pero, sinceramente, esa gata no habría llegado demasiado lejos de no ser por la intervención humana. De tener raza habría sido una gata palaciega, la gata de la reina; una gata que todo el día descansaba las posaderas en un cojincito de seda y a la que alimentaban con carne picada preparada por un rubicundo cocinero. En cierta manera, pues, la gata merecía morir, si nos ateníamos a la selección natural.

Lo último que la madre quería era tener otro ser que dependiera de ella, que necesitara ser abrazado, alimentado, lavado, arrullado y mimado. Ella solo quería un poco de paz y que nadie la tocara. La impresión de que la sociedad, la vida adulta, el matrimonio, la maternidad, todo eso, había sido una idea magistral para dejarle bien clarito a la mujer cuál era su lugar, del que no podía salir, esa idea había empezado a cobrar fuerza en su interior. Se lo había planteado antes, claro, pero tras la llegada de su hijo, ese pensamiento adquirió nueva forma y se volvió un peso engorroso — que notó mucho más después de dejar el trabajo— mientras su cuerpo luchaba por recuperar el equilibrio. Y una vez se la despojó de todo lo que ella había sido; de su carrera, de su hermosa figura, de su ambición, de sus hormonas antaño reconocibles, una conspiración antifeminista no solo parecía plausible, sino casi inevitable.

Tenía que salir a por comida para gato y otras cosas ese día, y no le apetecía en absoluto salir a por comida para gato ni otras cosas, pero aun así fue.

En el supermercado, no podía sacudirse esa idea: que estaba atrapada, que todo era una conspiración; y acabó poniéndose de un humor de perros, pese a sus esfuerzos en pos del pensamiento positivo y la elección de la felicidad.

Se preguntó si estaba siendo una histérica mientras empujaba el carrito por el pasillo de frutas y verduras y dejaba atrás la charcutería. Era lo último que quería ser. Siempre se había enorgullecido de no ser una mujer histérica, sino más bien una mujer lista con buenos argumentos que alguna vez se molestaba un poquillo pero con la que casi siempre molaba pasar el rato.

Ya sabía, claro, que el concepto de «mujer histérica» era en sí mismo una noción sexista, y rechazaba de todas todas esa etiqueta, pero también se aseguró de que, para empezar, nadie pudiera asociarla con tal etiqueta.

El niño balbuceaba galleta, galleta, galleta, desde su sillita del carro, y luego dijo con señas *por favor*, frotándose las palmas contra el pecho, arriba y abajo, y mirándola con ojos de cordero degollado.

La madre sonrió, le hizo una caricia en la nariz y deambuló distraída hacia la sección de panadería y bollería.

No era histeria si el motivo que la causaba estaba justificado, si el sistema del que se formaba parte se había configurado desde el principio de manera que la mujer estaba siempre en posición de desventaja. A decir verdad, aunque la vaga definición histórica culpabiliza al útero y a las hormonas femeninas descontroladas, eran *precisamente esas cosas* las que no lastraban a la mujer sino que la elevaban a un grado superior, aguzando su ingenio, poniendo a su disposición la realidad de las políticas de género y perfeccionando su pensamiento crítico hasta volverlo afilado como una navaja.

Sí, claro que su rabia incipiente era en parte una consecuencia de los procesos fisiológicos que estaba viviendo, pero ¿cómo podía alguien no estar de mal humor después de tener un hijo?, se preguntaba mientras cogía una cuña de queso y la olisqueaba, registrando al momento una profundidad de matices olfatorios que hasta entonces le habían resultado desconocidos: heno, humo, miel, un tufillo agradable a hongos, un olor acre como a una mezcla de algo dulce y podrido. Increíble, pensó al dejarlo en su sitio. Se dijo que esa extraordinaria sensibilidad era otro síntoma premenstrual, aunque lo que temía —de repente lo vio claro— era que la exacerbación de este sentido, que no hacía sino acentuarse conforme avanzaba por el supermercado, formara parte de su evolución canina: las levaduras maduras de la panadería, el bicarbonato de soda y el chocolate amargo de la galleta con tropezones de chocolate del niño, la leche en todos los estados comprendidos entre la frescura y la acidez, el vinagre de los botes de aceitunas, los prados mortecinos del pasillo del pan de molde, los matices punzantes del café recién molido.

Notaba que estaba viva de un modo distinto mientras iba avanzando por el supermercado; el crío estaba la mar de feliz con la cara manchada de chocolate. Le llegaron los efluvios del té negro y la húmeda suciedad de la orina vieja de su pañal, y luego la sal y lo verdinoso de la sección de pescado y marisco. Al niño le gustaba embobarse con las langostas del tanque que, con las pinzas atadas, se revolcaban amontonadas por la turbia agua. Se pararon para ver cómo se caían unas sobre otras para acabar chocando con el cristal.

El supermercado es un foco de opresión, pensó mientras empujaba el carrito y dejaba atrás a una mujer mayor que trabajaba allí friendo filetes de pescado para degustar en una sartén eléctrica situada sobre un pequeño podio.

¿Mordisco?, le preguntó la madre al niño, señalando la galleta. ¿Me das?

El nene le cedió la galleta y ella mordisqueó el borde. Gracias, le dijo por señas, y él palmoteo con las manos, que llevaba guarrísimas. Deseó tener una galleta entera, una docena entera solo para ella. De repente se le había despertado un hambre canina, pero no: lo que quería no eran galletas. Se acercó al mostrador de la carnicería y se compró tres chuletones bien gordos; el olor a moneda y a sangre y a muerte la sumió en un apetito sin fondo. ¡Qué hermosura de cortes! ¿Por qué jamás se había fijado en su belleza, en el contraste del intenso rojo de la carne con las blancas espirales de grasa? Cada uno de ellos era una pequeña obra maestra, pensó, relamiéndose. Pidió más: un kilo de espaldilla picada; pensándolo mejor, póngame kilo y medio. Media docena de bratwursts. ¿Y esa parte es aguja? Tiene una pinta deliciosa. Me quedo medio kilo. Y esa culata es espectacular; casi es tan grande como una zarigüeya, le dijo al carnicero señalándole la pieza, y el hombre se rio por lo bajo mientras la sacaba de la funda de plástico. Y póngame ya que estamos algunos kebabs de esos preparados; que no falte la verdura que es muy sana, dijo intentando controlarse.

Sí, tomar verduras era de lo más civilizado. A una perra ni se le pasaría por la cabeza comprarlas.

Pero ¿tú te estás oyendo?, se preguntó a sí misma.

Para ya, le dijo otro yo. Deja de hablar sola.

Mierda, pensó.

Era viernes, y su marido estaría de vuelta en casa esa misma tarde. Llevaba casi cinco kilos de carne roja en el carrito. Seguían necesitando zumo, toallitas, yogur, plátanos, tentempiés para picotear y una bolsa de zanahorias de lo más civilizadas.

Imagina que estás intentando comprar cosas para picar con un niño pequeño y un sentido olfativo acentuado y cuasi animal con la enormidad de la sociedad patriarcal acechándote detrás de cada caja de galletitas saladas de temática animal, en el crujido de cada bolsa de lazos salados que coges.

Mientras cruzaba las puertas automáticas que iban del súper al aparcamiento, alguien la llamó desde atrás, y ella se giró.

Sally —la soltera, mona, joven, feliz y rubia Sal— la saludó con la mano y se le acercó muy alegre, prácticamente dando saltitos.

¡Oye! ¿¡Qué tal, cómo te va!?, preguntó dándole un abrazo a la madre y alborotándole el pelo al niño. Hace la tira que no te veo.

¿A que estás encantada de tener a este chavalote en casa? Seguro que os lo pasáis pipa.

Sal trabajaba en la galería local que ella había dirigido antes de renunciar al puesto. Había tomado la decisión correcta. Sí. Estar trabajando mientras su crío se pasaba el día tirado en el suelo de linóleo de la guardería había sido una agonía, pero estar en casa también lo era, solo que distinta.

Ouería decirle a la chica: es complicado. Ahora soy una persona que jamás imaginé que sería, y no sé cómo hacerme a la idea. Quisiera sentirme satisfecha, pero tengo la sensación de estar atrapada en una cárcel que yo misma he construido, donde me atormento incesantemente hasta que acabo atiborrándome de galletas de higo a las tantas de la noche para no echarme a llorar. Es como si las normas sociales, las expectativas de género y la desesperante crudeza de la biología me hubieran obligado a convertirme en esta persona, pero aun así me está costando la vida analizar cómo he llegado hasta donde estoy. Siempre estoy enfadada. Me gustaría llegar a enfocar mi propia obra hacia la crítica de estos sistemas modernos en torno a los que se articula todo lo que te cuento, pero mi cerebro ya no funciona como antes del bebé, y ahora soy medio lerda. Me da miedo no poder volver a ser lista ni feliz ni delgada. Tengo miedo de estar volviéndome perra.

En vez de eso, dijo sonriente: me encanta. Me encanta ser madre.

He estado dándole vueltas a un posible nuevo proyecto, dijo de pie desde el umbral de la puerta del baño esa noche —¡por fin viernes!—, mientras su marido le echaba agua templada al niño en la cabeza. Quizá algo que tenga que ver con destrozar cosas. Me encantaría usar un bate. O un hacha.

Esto... ¿y pintar con una maza?, le dijo su marido.

Ya..., dijo sin ningún convencimiento.

Él se rio y empezó a enjabonarle el pelo al niño.

Algo que tenga que ver con las madres y la ira y romper cosas, prosiguió ella. Pero en plan artístico, tú ya me entiendes.

Con las madres, repitió él.

Pues sí. Están enfadadas, le contestó.

¿Enfadadas?

Déjalo estar.

Si tuviera que adivinar cuál sería tu próximo proyecto, observó él, diría que estás aprendiendo a ser carnicera, porque tenemos la nevera hasta los topes de carne.

Hasta los topes, no. Hay más cosas, le respondió ella.

¿Todavía sigues convencida de que te estás volviendo medio perra?, le preguntó levantando mucho las cejas, como dando a entender que estaba pensando estoy de coña, pero también creo que eres un poco tontaina.

Calla, anda. No me pasa nada, le respondió. Si hasta hemos ido a Biblionenes esta semana. Bueno, *vimos* a los Biblionenes mientras estábamos en la biblioteca.

¿Y qué tal?

Una cosa insoportable, dijo ella, y los dos se rieron.

Le agradecía que estuviera bañando al niño, aunque durante el susodicho baño el marido le había pedido que pusiera la toalla del niño en la secadora para calentarla, que le trajera una tostada porque el nene tenía hambre, que fuera a buscar el pijama del crío a su cuarto; todo ello mientras el hombre permanecía sentado en la tapa bajada del váter, al lado de la bañera, leyendo algo en su teléfono. Lo haría, claro, aunque durante toda la semana hubiera hecho todas esas cosas sola, sin la posibilidad de tener algo de ayuda, ¿no parecería un poco pejiguera si lo mencionaba? Ella solo quería apalancarse en el sofá y quedarse un rato con la mirada perdida en la ventana --aunque fueran diez minutos--, pero a su marido le gustaba6oque estuviera animada y habladora cuando estaba de vuelta en casa. Porque, claro, se había tirado un montón de horas en el coche, desde Mineápolis o Chicago -y él también estaba agotado, porque se había acostado muy tarde esa semana en el hotel, leyendo o mirando Internet, o sencillamente no había podido dormir por equis motivos: porque había demasiado silencio en la habitación, o porque había pedido que le subieran la cena demasiado tarde y le había sentado como una patada. Pasarse la vida en un hotel era un no parar de problemas, de verdad, le informó él.

Si, cuando llegaba a casa, lo primero con lo que se encontraba eran las quejas de la madre o al niño pasado de rosca o la casa hecha unos zorros, *se estresaba*, y entonces necesitaba un poco de tranquilidad para empezar con buen pie, un rato de relajación después de pasarse tanto tiempo al volante, una horita o así al ordenador. Hacía ya muchos años que la madre se lo consentía, y se obligaba a recordarse —una y otra vez, a ver si se le grababa a fuego— que no era un mal hombre.

Ella lo llevó a nonón después del baño, puesto que el marido tenía que *enviar algunos mails del curro*, pese a haber tenido la semana entera para hacerlo. Lo que de verdad habría querido hacer era marcharse de casa y pasarse la tarde entera en la cafetería en el mismo momento en que el marido hubiera puesto el pie en casa; eso o encerrarse en el cuarto de invitados y simplemente ponerse a imaginar cosas: proyectos, combinaciones de ropa, futuras vacaciones. Quería irse, pero habría sido inconveniente para su marido; *para toda la familia*, como le había dicho él, así que se quedó en casa.

¿Y si resultaba que ella sí estaba de buen humor, aunque pensara que solo fingía? ¿Y si era divertido quedarse en casa y estar toda la familia junta tan pronto como su marido llegaba a casa? Semana tras semana se lo planteaba para intentar convencerse a sí misma.

Cuando al final se cameló al niño para que se durmiera, el marido le dijo lo contento que estaba de verla contenta; lo mucho que deseaba que las aguas volvieran a su cauce, tú ya me entiendes. Se sentaron en el roñoso y viejo sofá mientras la televisión emitía el murmullo de una película extranjera que su marido había elegido. Le acarició el vello suave de los antebrazos y luego le metió la mano por debajo de los pantalones del pijama para tocarle los pelos de las piernas, y fue subiendo hasta llegar a los muslos, que no pinchaban, como de costumbre, porque el vello había crecido y estaban frondosos, pues pese a que se había depilado las piernas en algún momento de la semana, el pelo había vuelto a salirle, pletórico.

Mmmm, le dijo enterrando la cara en el cuello y acariciándole la nuca, notando un poco de pelambre en la mano.

Oh, musitó sorprendido mientras la besaba.

Un momento..., dijo ella, bajándole la mano hasta la cintura y ofreciéndole solo besos con los labios sellados por miedo a rajarle con sus colmillos. Él desplazó la mano a la parte baja de la espalda

y ella arrugó la cara y lo apartó.

El quiste, le dijo, apartándose de él en dirección al lado opuesto del sofá. No estoy muy fina. Me tiene que venir la regla.

Bueno, y si..., dijo, tirando de la cintura del pijama de ella e inclinando la cabeza con esa sonrisa picara, pero la madre dijo que *no* y le sonrió y le dio un beso y se volvió hacia la tele y la cosa quedó así. ¿Cómo iba a enseñarle los cuatro granos que acababan de salirle en el pecho, hinchados y rosas? Seguro que le diría que eran pecas, pero ella sabía que no.

Pezones. Solo podían ser eso. Ahora tenía seis en total, contando los de sus pechos.

Era sábado por la mañana y la madre se metió en la ducha, porque ¿cuánto tiempo hacía que no se bañaba? ¿Tres días?

¿Una semana? Antes de que pudiera echarse siquiera un poco de champú en la mano, su marido ya estaba en el baño diciendo que se habían quedado sin leche, y al segundo apareció el niño llorando y tirando de la cortinilla de la ducha antes de que él lo cogiera y se lo llevara rápidamente de allí. Oía al marido en la cocina, pidiéndole al niño que se calmase, mientras este gritaba ¡MAMÁ! Por toda respuesta.

¡Un segundo!, canturreó ella, frotándose el cuero cabelludo con frenesí. Ocúpate de tu hijo, quiso gritarle. ¡Ocúpate tú y punto! ¡No tiene mayor complicación! Dale algo, lo que sea. Hazle muecas. Ponle los putos dibujos.

No le cabía en la cabeza que su marido tuviera una extraordinaria pericia para operar con máquinas complejísimas y que fuera totalmente incapaz de identificar lo que le pasaba a su hijo y solucionarlo. Salió dando un brinco de la ducha sin haber podido lavarse bien la cara.

No queda leche, repitió su marido.

Ya lo sé, le respondió ella mientras le quitaba al niño, que estaba hecho un mar de lágrimas, y lo besaba en la mejilla.

¿Por qué no hay más leche?, inquirió.

Porque se la ha bebido, respondió señalando al hijo que tenían en común.

Beche, dijo el niño.

Ya, eso está claro, respondió con un tonillo molesto, como si fuera ella la que le estaba haciendo perder el tiempo, y no al revés. Pero ¿sabías que no quedaba?

Sabía que quedaba poca, dijo. Tenía toda su concentración puesta en mantener un tono de voz calmado y contenido. Pero, no sé por qué, me habré descuidado. El marido suspiró y volvió a su portátil, abierto en la mesa de la cocina.

Envuelta en una toalla, con el pelo chorreándole, sostuvo al niño en brazos, que buscaba a su padre.

Papi, dijo el niño.

¿Por qué no te piras?, pensó. Píratelas. En cierto modo, todo era más fácil si no estaba él. Podía ocuparse del crío sin tener que soportar su incesante torrente de comentarios, sus preguntas inspiradas por opiniones mal disimuladas, sus soliloquios paternalistas o cómo él haría lo que fuera que tuviera que hacer ella si fuera él quien se ocupara de todo; cómo lo tenía todo bien pensado, lo sencillas que eran las cosas: no había más que hacer x, y, z; todo perfectamente razonable.

Sí, claro, pensándolo a toro pasado tampoco era una locura que le preguntara sobre la leche ni que necesitara que lo ayudara con el crío porque no había desarrollado las mismas habilidades que ella por todo el tiempo que pasaba fuera, pero ¿no se daba cuenta del currazo que era? ¿No era capaz de reconocer todo lo que hacía? Por sus comentarios parecía que pensara que ella estuviera alargando sus vacaciones. Si no era capaz de ofrecerse a ayudarla de manera práctica, lo menos que podía hacer era mostrarle su gratitud con una lluvia de *gracias* cada minuto del día que pasaba en casa. En vez de eso, cuando intentaba sacar a relucir la división de tareas, el trabajo invisible que ocupaba su vida, la carga mental, él le soltaba *supongo que el dinero que gano no vale para nada* o algo por el estilo, y eso no era lo que le estaba diciendo ella, en absoluto.

Cargó con el gimoteante crío escaleras arriba y lo colocó en la mesita de los trenes de su cuarto antes de buscar un sujetador de deporte, unos pantalones cómodos y una camiseta de tirantes. Era su uniforme de diario.

El lunes, transcurrido un fin de semana de soportar a su marido (porque así lo sentía ella), lo abrazó sin ganas y le dedicó mentalmente un *que te jodan* mientras él arrancaba el coche y se

marchaba. Se derrumbó en una silla de la cocina con su café tibio para recomponerse y observó al niño mientras sacaba metódicamente una bandeja de horno, un molde para magdalenas, una sartén, el rallador, etc., del armario que estaba al lado del horno. Aunque no quería admitir (y jamás lo haría) que el consejo de su marido sobre la felicidad y los horarios *quizá no fuera tan mala idea*, se negaba a que la semana empezara y discurriera en aquel estado de amargura y rabia; tenía un enfado tan grande encima que casi se le saltaban las lágrimas. Eso no era productivo ni bueno para nadie, especialmente para ella.

Vale. Puede que lo único que pasara fuera que tenía demasiado tiempo libre. Sí, el problema era ese. No tenía tiempo para hacer cosas que de verdad le gustaban, como crear proyectos artísticos, leer o hacer ejercicio de manera provechosa. Pero sí tenía tiempo — ¡muchísimo!— para llevar al nene a la zona de juegos del centro comercial y para llevarlo a la zona de juegos de al lado de la piscina y para llevarlo al parquecito del gimnasio local y para llevarlo a una sesión de cuentos de mañana o de tarde —¿y por qué no a las dos?— de la biblioteca pública.

Pues yo estaría como unas castañuelas si eso fuera lo que tuviera que hacer todo el día, le decía siempre su marido cuando ella se quejaba, lo que en realidad *ya* no hacía, porque intentaba ver las cosas desde su perspectiva y regocijarse interiormente por vivir como una ama de casa que le dedica todas las horas del día a su crío y a las actividades relacionadas con él.

Esa semana se esforzaría aún más por salir de casa y por conectar con los demás. No flaquearía en su actitud positiva. Preparó la bolsa de los pañales, canturreó por lo bajo mientras vestía al niño, le hizo una caricia en la nariz para que se riera y luego se cepilló el pelo.

Iban cantando juntos «El perro Bingo» mientras salían de casa, ella con la bolsa colgada del hombro y el niño en brazos, cuando de repente se paró en seco, asombrada por lo que acababa de ver en el jardín.

Guau guau, dijo el niño, señalando.

Sí, en realidad eran tres guau guaus, y estaban a la sombra del arce plateado: un golden retriever, un collie y un sabueso. Siempre los había visto como las razas de perro favoritas de las chicas en los ochenta. A ella misma, sin ir más lejos, en esa época, le habían encantado esos perros y de niña había soñado con peinarlos con un cepillo de dientes rosa, ponerles lacitos de color lavanda y llamarles Lisa o Gem o *Mr*. Belvedere. Además, la salvarían si alguna vez se tropezaba en la calle delante de un coche en marcha o se caía en un hoyo muy profundo.

Pero ahora estaban allí, sobre la hierba, girados los tres hacia la madre y el niño, jadeando.

Venga ya, dijo en alto.

Sí, era una situación de lo más absurda, pero lo cierto era que el corazón le retumbaba en el pecho preso de un terror espantoso, de un placer espantoso. ¿Estaría perdiendo la chaveta? ¿Los perros domésticos iban ahora en manadas? ¿Y qué hacían en *su* jardín, acaso estaban montando alguna sociedad y llamándola a filas? El niño empezaba a impacientarse bajo sus brazos; lo dejó en el suelo y este salió pitando hacia los perros, que ya estaban erguidos y movían la cola violentamente. Apretaron los hocicos húmedos contra la cara del niño, que soltó un gritito, se dio la vuelta y corrió hacia su madre, que lo esperaba, estupefacta, en el porche.

Hola, perretes, cómo estáis, dijo conforme se acercaba a ellos, se arrodillaba y les tendía la mano. El sabueso fue el primero en acercarse trotando; al poco le siguieron el collie y el golden retriever. Resultó que las tres eran hembras. La primera se dejó caer sobre el césped, entre los pies de la madre, mientras las otras saltaban para ponerle las patas encima de la barriga y de los hombros, lamerle la cara y olisquearle cualquier parte que debiera ser olisqueada. Lo normal es que hubiera reculado ante tal muestra de afecto desatado y obsequioso. Así eran los perros. Tan poco complicados, tan cariñosos. Con el tiempo había desarrollado un inequívoco desdén por los perros y su amor incondicional a prueba de bombas. Deberían exigir más, cambiar de humor con frecuencia, tener más enfermedades. Pero no, un perro siempre era pura felicidad, una boca abierta y una cola en pleno movimiento, un destello en los ojos que suplicaba que ese amor correspondido.

Sin embargo, algo había cambiado y estas perras —estos canes ochenteros— y sus lenguas mojadas y sus suplicantes patas y sus cuerpos cálidos y palpitantes eran una preciosidad. Extendió los brazos y las abrazó. La tiraron de espaldas y se quedó allí tendida,

muerta de la risa, con las perras pisándola y meneando la cola y lamiéndola y, al fin, tumbándose sobre ella. El niño gritó de alegría y también se le echó encima.

Acabaría cubierta de pelo y tufo perruno y babas y briznas de hierba, pero le daba absolutamente igual. Adoraba a esas chuchas y... Joder, ¿qué le estaba pasando?

El niño y ella se pasaron la mañana en el jardín delantero, haciéndoles carantoñas a las perras y preguntándoles cosas y diciéndoles que eran muy buenas perrillas. La madre rescató una buena colección de pelotas de detrás del sofá y de rincones recónditos del garaje, y el niño se las fue lanzando una por una, loco de contento.

La golden retriever descollaba entre las otras —verla saltar en el aire era una bella estampa, con las orejas alerta y los ojos brillantes — para atrapar con el hocico una pelota en pleno vuelo. Aterrizaba con contundencia, se daba la vuelta sin perder un segundo, apretaba a correr hacia el niño y le dejaba la pelota a los pies.

Cuando el niño se cansó de lanzarle la pelota y de que se la devolviera, la retriever se acercó a los escalones del porche, donde estaba sentada la madre, y apoyó la cabeza con delicadeza en su pierna. La madre acarició al animal mientras veía a su hijo perseguir con paso vacilante a la collie y a la perra sabuesa, con los brazos en el aire, gritando y riéndose a carcajadas. Acarició el pelo dorado, largo y sedoso de la perra, el más suave que había tocado jamás; parecía que le hubieran echado champú y acondicionador antes de pasarle el secador y de cepillarla con gran primor.

¿Acabas de ir a la pelu?, le preguntó a la perra, que le hizo una caricia en el cuello con el hocico y luego le lamió la palma de la mano.

Acercó contra sí el cuerpo de la perra y la abrazó, enterrando la cara contra su pelaje, que olía a fresas y a jabón.

¡Fresas!, exclamó sujetando la cara de la perra y clavando la vista en su dulce mirada. Qué perra más buena, preciosa y perfecta. La retriever le sonrió, y le pareció reconocer algo familiar en los ojos del animal. Guiñó los suyos, ladeó la cabeza y le susurró al perro: Madre mía, ¿no me digas que te conozco?

La perra encajó el hocico con delicadeza en la mano de la madre, luego tiró de ella para llevarla del porche al jardín, y de ahí a la acera.

Ven, le decía. Los dientes caninos se le clavaron en la piel, y por un instante se preguntó si le mordería.

Pero ¿adónde voy?, pensó ausente. ¿Adónde querría llevarme un perro? ¿A su guarida? ¿A una inmensa pradera verde donde correr hasta cansarnos, conscientes de la vigorosidad de nuestros cuerpos, con la sangre huyéndonos por los músculos y las fascias, a un lugar donde nuestros pulmones se abrieran para recibir en nuestro interior el cielo entero, un lugar donde no hubiera humanos, sino solo un latir y un brío que dijera vida, vida, vida?

Dejó que la guiara, y avanzó despacito por el jardín; el tiempo parecía discurrir más lento y el día resplandecía como si estuviera soñando despierta.

El niño estaba tumbado bocarriba, a la sombra, en el largo rectángulo de césped del patio delantero, flanqueado por la collie y la perra sabuesa. La primera estaba arrodillada a su lado y apoyaba la pata en el pecho del niño igual que la madre apoyaba su palma en el mismo lugar justo antes de que el pequeño se durmiera. La orejota de la segunda aleteaba mientras el animal le susurraba algo al oído al niño. Un cuento, quizá. Una nana.

¡Anda, si lo están preparando para que se duerma!, pensó. Qué bonito.

Cuando pasó junto a ellas, las dos perras la miraron a los ojos y asintieron.

Todo irá bien, le dijeron. Vete. Y la golden retriever volvió a tirarle de la mano para alejarla de su casa y del niño y de la vida que quería y no quería a la vez.

Un pájaro entonó un canto agudo y estridente, y la madre se sobresaltó. Bajó la vista hacia la golden retriever, luego miró a su hijo, a los otros chuchos. Sacó de un tirón la mano del hocico de la perra, horrorizada, y acto seguido corrió a toda prisa hacia su hijo y les gritó mientras arrancaba al ensimismado niño del suelo.

¡Largo!, gritó ahuyentándolos con el revés de la mano. ¡Marchaos a vuestra casa!, insistió, y se fueron hacia la calzada, proyectando una mirada triste hacia el porche, donde estaba ella. Bestias inmundas, rezongó, fuera de aquí. Y luego, como por acto reflejo, echó la cabeza hacia atrás y aulló desde la caverna de su pecho donde estaba todo: la aplastante felicidad de aquella mañana,

la suntuosidad de la dorada luz del sol, el no haber dormido ni una noche del tirón en dos años y pico, su soledad, sus vergonzantes deseos, lo sedosos que eran los rizos rubios de su hijo... todo eso salió de ella en un sonoro alarido. Los perros se quedaron petrificados en mitad de la calle, escuchándola, y después, cuando hubo terminado, regresaron a toda velocidad al lugar de dondequiera que hubieran salido.

¿Una jauría de perros?, le preguntó por teléfono su marido. Era lunes por la noche, bastante tarde; el niño estaba acostado y ella estaba aterrorizada y llorosa.

Estoy cubierta de pelos y tengo cola, y luego encima lo de esos chuchos, sollozó. No me gustan nada, y ahora quiero uno.

Cariño, le dijo él con tono apacible. Se oían de fondo las noticias por cable. Seguro que no es más que un desarreglo hormonal. ¿Has pedido hora ya con el médico?

No, le dijo mientras se sonaba los mocos. No quería ir al médico ni tener que oírle decir que no le pasaba nada, que todo era fruto de su imaginación. Pues resulta que sí que pasaba. Era lo que había estado intentando comunicar desde aquella primera noche en la que se despertó rabiosa y ya no se volvió a calmar. Sí que pasaba algo, aunque los demás se empeñaran en racionalizar sus preocupaciones y su rabia, en decirle que así eran las cosas, que todo mejoraría, que tenía que tranquilizarse y no enfadarse tanto, que debería estar agradecida y feliz, que la felicidad era una elección, que era una privilegiada y se estaba portando como una niñata que quería tenerlo todo.

Y a esto había que añadirle la angustia que le causaba la teoría que empezaba a cristalizar en su interior y que ella intentaba anular de un plumazo cuando se le metía en la cabeza para susurrarle que la golden retriever y la Rubiales (ambas inmaculadamente acicaladas, exhibiendo la misma vitalidad y emoción por la vida, ambas con ese peculiar olor a fresas) eran un mismo ser.

Mira, si vuelven a aparecer, llamas a los de la perrera, le dijo su marido con la boca llena de algo; un pedido nocturno al servicio de habitaciones, quizá. Visualizó un *brownie* calentito coronado por una bola perfecta de helado de vainilla bañada en caramelo.

¿Qué comes? No juegues con ellos, le dijo. Por lo que más quieras, no les des bola.

Vale, dijo, y luego no dijo nada más durante un buen rato.

¿Ahora te has enfadado?

Necesito dormir, dijo, y puede que le colgara con algo de brusquedad, pero no con tanta como para no poder argumentar que había sido sin querer.

Se cepilló los dientes y se lavó la cara, obligándose a dejar de llorar, a serenarse. Eres una mujer adulta, se dijo mientras se pasaba el hilo dental, la acción más adulta que le vino a la mente para reforzar dicha madurez. La vida es así. Apechuga. Pero no podía quitarse de la cabeza las sencillas preguntas que la asediaban: ¿Por qué su marido era incapaz de decirle nada que la consolara, un lo siento o un muchas gracias por todo lo que haces? ¿Por qué no pillaba las reglas del intercambio afectivo presentes en las interacciones humanas habituales? ¿Era capaz de sentir empatía o resultaba que era, como a veces habían comentado en plan de broma, un sociópata que se había criado en un hogar estable y afectuoso, y de ahí que no matara a gente pero que, en cambio, fuera incapaz de reconocer las emociones y a veces y constantemente hiriera sus sentimientos?

Se quedó tumbada en la cama junto al niño, mirando las confusas formas que adoptaba la oscuridad, el techo ligeramente pixelado, las fauces de color carbón de su armario. Ojalá no hubiera llorado al teléfono. Quizá su marido la habría tomado más en serio. Para que pudiera entenderla tenía que plantearle las cosas de otra manera, pero a esas horas de la noche y después de un día tan raro encajado entre tantos días igualmente raros, no había podido mantener la calma.

No había entendido nada; ni su tristeza, ni su rabia, ni por qué el comportamiento de los perros la había trastornado tanto. Y eso que ni siquiera había intentado contarle que había sentido que la golden retriever la llamaba, que, sin saberse cómo, le había hablado, y lo fascinante y lo reconfortante que había sido, como si comprendiera todos sus infortunios, sus pulsiones y luchas más íntimas. No, jamás de los jamases le explicaría nada así a su marido. Echaría por tierra el más mínimo atisbo de credibilidad que le quedara. Su intuición, sus sentimientos no le importaban; de hecho,

eran *inverosímiles*. Esa era la palabra justa, *inverosímiles*, igual que lo eran las patrañas, las leyendas urbanas, los remedios caseros, los alienígenas, las criaturas míticas que supuestamente vagaban por los bosques; de manera que sus sentimientos automáticamente quedaban descartados, pese a que sabía que eran lo más verdadero de su experiencia humana, una luz que alumbraba el camino.

Escarbó en la montaña de cuentos que tenía junto a la cama hasta que descubrió, a la tenue luz nocturna, su *Compendio*, que abrió de par en par pese a estar agotada, porque tenía la sensación de que Wanda White siempre tenía el pasaje preciso para apaciguar el alma de la madre.

Wanda. Wanda. Cuánto ansiaba conocer a Wanda, llorarle en el pecho oloroso a polvos de talco y que esta mujer mayor le acariciara el pelo como su propia madre jamás hizo. Ser arrullada en la suavidad y el calor de un abrazo con rebequita. Un bocadito de ternura... Ay, querida Wanda.

«A fin de cuentas», leyó la madre, con su visión nocturna más aguzada que nunca, «¿hay algo más inverosímil que empujar una menuda cabeza humana por el agujerito que tienes entre las piernas o que un desconocido con mascarilla y bata te raje el vientre y te arranque de él un bebé que lloriquea cubierto de sangre? Ambas premisas son totalmente descabelladas, imposibles de creer y sin embargo innegables por la presencia de la criatura, una realidad irrefutable».

Se detuvo, con los ojos llenos de unas lágrimas que se enjuagó con brusquedad.

Como si el propio libro fuera su amigo más querido. Como si las páginas conocieran su sentir. Siguió leyendo.

... Lo inverosímil no es solo creíble, sino esencial, y ocupa un lugar muy concreto en el mundo. Me atrevería a atestiguar que lo inverosímil es otro modo de llegar al conocimiento; un principio organizador que no entra en contradicción, sino que comulga con los paradigmas organizadores de la ciencia. Mientras que tal vez lo inverosímil no comunique verdades claras, sí puede transmitir verdades más profundas si se está dispuesto a ser paciente, a escuchar, a meditar.

A la mañana siguiente, se despertó con lo inverosímil todavía vivo dentro de ella, bajo los efectos de un aparente hechizo. Se levantó para prepararle el desayuno al niño, y mientras su hijo intentaba comerse un bol de yogur —manchurreándose toda la cara y despachurrándoselo por todo el pelo—, la madre, ausente, fregaba los platos. ¿Quién es Wanda White?, pensaba obsesivamente. Se imaginaba el despacho de Wanda White en un campus bañado por el sol, con las muchas chaquetas y faldas de tweed colgadas pulcramente en el armario. Enfrascada en la tarea de frotar un resto de yema de huevo de un plato, tuvo la certeza de que Wanda White no estaba casada y de que gozaba de muy buena salud. Siempre llevaba protector solar y le gustaba comer verduras. Era feliz y tenía una vida plena viajando por el mundo para estudiar a unas criaturas en las que nadie creía, y luego regresando al campus para pasarse largas horas absorta en sus notas, convirtiéndolas en algo inteligente y útil. Quizá era la rarita del campus y sus estudios eran considerados poco serios y una patraña por otras personas del departamento. Bueno, ¿y entonces por qué la habían contratado? Su labor era mucho más interesante que la del resto de la universidad junta; mucho más revolucionaria. Entonces, ¿por qué no he oído hablar de ella antes?, se preguntaba la madre mientras el niño gritaba y palmoteaba, arrojando gotitas de yogur que aterrizaban en un suelo de la cocina que ya estaba sucio de antes. ¿Por qué no hacía de tertuliana en la tele o en la radio? ¿Por qué no salía en las noticias del móvil?

Quizá fuera una charlatana, pero entonces, ¿por qué la había contratado la universidad? Su trabajo parecía cuando menos cuestionable. Aunque lo de las Mujeres pájaro de Perú sonaba de maravilla, no parecía basado en hechos.

Wanda White formaba parte del departamento de Filosofía, que sin duda parecía el lugar equivocado. ¿No encajaba mejor en algún departamento de ciencias? ¿En Antropología, quizá? Que su disciplina estuviera inserta en el marco de la filosofía hizo que la madre se preguntara si su libro y sus estudios podrían haberse pergeñado intencionadamente de manera que el lector se planteara si eran verdad o no.

Después de desayunar se sentó en el suelo del salón con el niño, haciendo rodar adelante y atrás un camión hormigonera mientras él, encantado, se reía a carcajada limpia. Navegó con el móvil por el sitio web de la Universidad de Sacramento para buscar la ficha de docente de Wanda White. No tenía foto, y la información era de lo más básica. Sí aparecía una dirección de correo electrónico, que copió a un correo nuevo y acto seguido cerró, sin haber escrito nada, para guardarla como borrador. Reuniría todas sus dudas y pensamientos, sus muchas suposiciones sobre White, y las redactaría por la noche, cuando el niño se hubiera dormido. Lo contempló mientras metía una canica y otra, y otra más, por los tubitos de plástico que había encajado él mismo en el salón, asombrado y feliz al verlas deslizarse de arriba abajo, haciendo girar molinetes y cayendo por rampas con un claro y satisfactorio clin. Berreaba loco de la alegría, dando palmas o apoyándolas en el suelo para lanzar unas coces pasmosamente verticales. Qué niño este. Su niño.

Se lo llevó al parque que estaba a unas manzanas de su casa, porque el día estaba precioso y el parque, cerca. En serio, tendrían que ir más a menudo; cada día, a poder ser. Fue de esas tardes perfectas bajo la cálida sombra estival; el niño trepaba y vociferaba y se metía trocitos de madera en la boca para luego sacárselos, y la madre estaba sumida en sus pensamientos sobre White y la magia y las mujeres y cosas por el estilo hasta que oyó lo que le pareció que era una manada de chacales; se giró y allí estaban. Las reconoció de sus nada frecuentes visitas a los Biblionenes. Eran las mamás. Las Bibliomamis. Le entraron ganas de vomitar, aunque no habría sabido precisar por qué. Menuda casualidad; la Rubiales encabezando la comitiva, con su carrito doble todoterreno que la madre sabía a ciencia cierta que costaba más de mil dólares, escoltada por sus acolitas: la madre del nene tristón que siempre estaba moqueando y la madre del crío hiperactivo de tres años obsesionado con tirar piedras. La madre se lanzó a por su hijo tan rápido como pudo, porque no le apetecía que le dieran palique ni tenía interés alguno en vender hierbas, tampoco tenía ganas de hablar educadamente del tiempo ni de las siestas ni de enseñar a los nenes a usar el orinalito, porque se la refanfinflaba y porque se negaba a que su conexión con White, con el día y con esa preciosa tarde se fuera a hacer puñetas por culpa de esas mujeres y de sus hijos y de su felicidad abyecta.

¡Pero bueeeeno!, dijo la Rubiales antes de saludarla con la mano, y la madre le respondió: ¡Hola! ¡Ya nos vamos!

Pese a su premura por recoger sin perder un minuto la bolsa de los pañales y el surtido de muñecos esparcidos por el césped, por recuperar el vasito de sorber y la díscola bolsa de cereales secos, no pudo evitar fijarse en las mujeres que acompañaban a la Rubiales, las dos que siempre la flanqueaban en el trascurso de cualquier actividad. La madre del nene tristón era un poco retaco y tenía unos meditabundos enmarcados por oios unas pestañas extraordinariamente frondosas y un pelo lacio que le caía en mechones hasta los hombros. La otra mujer era pura fibra y pantalones de yoga; sus ojos oscuros exudaban una perspicacia reforzada por los rasgos marcados y firmes de una cara sin un solo poro marcado. Con movimientos bruscos de la cabeza, que le iba de un lado a otro, seguía los erráticos movimientos de su retoño, enfatizando en el proceso el volumen de su abundante melena planchada.

La madre no pudo evitar pasar bastante cerca de este grupito, pues el parque estaba vallado y las mamis se arremolinaban en torno a la única salida.

¡Hola!, exclamó la madre al acercarse al grupo, pero lo que de verdad deseaba transmitir era: ¡Adiós! ¡Tenemos mucho que hacer hoy! ¡No podemos perder ni un minuto!

Me parece que no me he presentado como es debido, dijo la Rubiales plantándose delante de la portezuela de acceso al parque —podría incluso decirse que *cortando el paso*— y negando con la cabeza fingiendo estar frustrada consigo misma.

¡Mira que soy tonti!, les dijo poniendo una vocecita infantil a las gemelas, que estaban en el cochecito, como hacen a veces las madres cuando mantienen conversaciones enteras con sus hijos que en realidad van dirigidas a otros adultos conscientes y próximos.

Ah, no pasa nada, dijo la madre mirando hacia la portezuela; a su entender, una educada y silenciosa petición de paso.

Soy Jen, dijo la Rubiales, y estas son Babs y Poppy. Y entonces señaló hacia la mujer bajita, que ladeó la cabeza y le dedicó una sonrisilla triste, y hacia la madre atlética, que asintió y le mostró unos dientes recién blanqueados.

¡Encantada de conoceros!, les dijo presurosa la madre mientras

avanzaba entre los cochecitos y, quizá por primera y última vez, suspiraba aliviada al oír el lamento plañidero de su hijo, pues con las prisas, sin querer le había golpeado las canillas contra otro cochecito y, por lo tanto, no le quedaba otra que ver qué le pasaba y llevárselo rápido a casa para que comiera porque sin duda estaba muerto de hambre y ahora era una emergencia, una catástrofe y tenía que salir de aquella situación inmediatamente, y así lo hizo.

Vale, lo siento, dijo la madre. Es genial conoceros, pero es que tengo que... Señaló con un gesto al niño, que lloraba, y luego miró de reojo a las tres mujeres, que la miraban de arriba abajo, no en plan desagradable, sino más bien escéptico; sin la efusividad dé hacía apenas unos instantes y con los brazos en jarras y guiñando los ojos, como queriéndole decir: ¿Qué coño te pasa?, una pregunta muy acertada, la verdad.

Había sido un poco desagradable, decidió más tarde, al darle vueltas al tema. La próxima vez tendría que ser más educada. Por lo menos podría haberse presentado. O haberles preguntado sobre sus hierbas. ¿Qué coño le pasaba? Esa tarde, mientras empezaba a escribirle una carta a Wanda White, creyó de verdad que ella era su única esperanza; exactamente de qué, ya no lo sabía. Se había convencido a sí misma, al menos un poco, de que el *Compendio* tenía poderes mágicos, de que dialogaba con sus pensamientos, de que ella tenía un vínculo místico con White. Era consciente de que sus elucubraciones no tenían ni pies ni cabeza. Pero aun así...

AW.W.

Hace poco que cayó en mis manos su libro *Compendio de mujeres mágicas* y que he sabido de su labor investigadora por todo el mundo. Tengo muchísimas preguntas, pero me gustaría empezar consultándole —si no le importa que le robe algunos minutos de su tiempo— si sus estudios son, bueno, «verdaderos», en sentido científico y racional, o si, en cambio, su investigación es una *performance* para poner de relevancia aspectos de mayor alcance como, pongamos por ejemplo, los límites del conocimiento y el fracaso de la ciencia para explicar con precisión el mundo.

Sé que es una pregunta un tanto filosófica, pero vi en el sitio web de la Universidad de Sacramento que usted forma parte del claustro de profesores del departamento de Filosofía, y por eso se me ocurrió que esas preguntas tal vez no quedaran fuera de su competencia y que incluso pudieran ser bienvenidas.

Como apunte personal, estoy pasando por una época de mi vida extraña y muy angustiosa —la maternidad, por decirlo simple y llanamente, aunque la verdad que de simple y de llana no tiene nada—, y una y otra vez me asaltan preguntas que parecen confluir en el plano filosófico y en el vivencial con su trabajo. Lo que pretendo decirle con todo esto es que me gustaría mucho saber de usted y que le agradezco el tiempo que pueda dedicarle a mis consultas.

Atentamente,

M. M.

La madre leyó y releyó y volvió a leer la primera nota que le escribía a Wanda White, en la luminosa ventana de su portátil, desde la oscura mesa de la cocina. No quería pasarse de frenada ni parecer una demente total sacando a colación lo de su transformación a la primera de cambio, sino que quería presentarse como una lectora atenta e implicada a la que le interesaban las mismas cuestiones y objetivos. El cursor parpadeó en la oscuridad de la cocina, pues era tarde —en realidad ya había amanecido—, y su hijo llevaba horas dormido. Por la mañana iba a estar hecha polvo, pero le daba igual. Durante todo el día había canalizado sus pensamientos hacia Wanda White, y ahora lo único que tenía que hacer era sacárselos de la cabeza y enviárselos a la enigmática profesora para quitarse ese peso de encima.

Nada más darle al botón de enviar, le entró una flojera brutal; tanto que le costó un triunfo subir las escaleras hasta el dormitorio para acostarse junto al niño. Tan aliviada se sentía la madre que prácticamente se durmió antes de llegar a la cama, y se sumió en un estado de relajación absoluta como no había experimentado en años.

Imagina, pues, qué fuerza de la naturaleza o deidad o magia debió de ser necesaria para exhumar a la madre de las placenteras profundidades del sueño a las que había descendido. Imagina la fuerza necesaria para sacar a una madre de su primera noche de sosiego en años: el cuerpo entero relajado e inerte, la respiración tan pausada hasta casi ser inexistente, los sueños tan reales como la propia vida. Gruñó al sentir el dolor de ser arrastrada de la melaza del sueño al traqueteo de su sangre y a un estómago invadido por la adrenalina.

Al otro lado de la ventana de su dormitorio, había cosas que arañaban y gruñían, que resoplaban por hocicos húmedos, gorgoteaban y daban lengüetazos. Percibía cuerpos moviéndose frenéticos entre sí y unos por encima de otros, impacientes, ansiosos, en vilo y esperando.

Joder, pensó todavía confusa. Pero qué coño es esto. Qué hostias está pasando.

Tocó el pecho del niño, que roncaba plácidamente a su lado, y acto seguido se levantó y se puso unos pantalones de chándal. Ya en la cocina, pilló un cuchillo de carnicero, recapacitó y prefirió ir al armario del recibidor, donde encontró el bate de béisbol. Estaba cansada y rabiosa y lista para hacer picadillo a lo que se encontrara ahí afuera. Lo mataría con sus propias manos.

Se asomó por el ventanuco y a la luz de la luna llena los vio.

Perros. Mogollón. ¿Unos quince? ¿Veinte? Se rascó el pelo áspero que ya le cubría la nuca y los hombros, y luego enseñó los dientes. Nada escapaba a su oído ni a su olfato. Abrió muy despacio la puerta lateral y se quedó quieta detrás de la puerta mosquitera, mirando hacia la noche. La madre la olió antes de verla; le llegó el aroma a fresas y a jabón de la hembra de golden retriever, y allí, en lo alto de la escalera, la vio sentada. A su lado, la rechoncha perra sabuesa, con sus bonitas pestañas, y la perra collie, con el nervio a flor de piel incluso en plena noche.

Detrás tenían a muchos perros más, más de una veintena, ahora se daba cuenta.

Sé quiénes sois, le gruñó al trío canino, no siendo desagradable del todo, sino queriendo decirles algo como Ya os vale, anda que despertarme en plena noche. Ya sé que hoy tendría que haber sido más amable con vosotras.

Habían venido a por ella, tal y como había temido y deseado que hicieran. Querían que se uniera a su manada, llevársela, pero ella no pensaba marcharse, no. Algo despertó en su interior pesé a su resistencia; la euforia de pensar en acompañarlas, aunque no fue

un pensamiento formulado con tanta precisión. Era más bien la sensación de que su cuerpo estaba a punto de pegar un salto y lanzarse escalones abajo antes de perderse en la oscuridad sin consultárselo previamente. De que sucumbiría al delicioso zumbido de las cigarras del final del verano y al ambiente húmedo del aire cargado de polen y se dejaría seducir y atrapar en Su cálido abrazo si no iba con cuidado. Además, era imposible que lo que estaba viendo fuera real, y punto. Debía de estar soñando despierta, como en una especie de alucinación hipnopómpica causada por el estrés y el agotamiento. Echó la cabeza adelante y atrás con violencia y se sacudió desde la cabeza hasta la cola, como si acabara de salir de una piscina a la superficie y estuviera expulsando gotitas de agua.

Por debajo de los pantalones de chándal, la cola se le movía por instinto. De repente podía controlar por separado cada oreja, que meneaba adelante y atrás para escuchar todos y cada uno de los resuellos y quejidos y bocanadas que soltaban los perros.

Esto no está pasando, se decía conforme salía del porche y bajaba las escaleras, impulsada por un anhelo gutural, por la polifonía de sonidos nocturnos y tantos olores exuberantes. ¿Qué puedo perder? Todo es de mentirijillas —algo que solía decirle a su hijo—, nada más que un juego.

Había dejado el bate junto a la puerta y, cuando estuvo en el camino de entrada, vio que los perros cubrían la calzada y se extendían por toda la calle, convirtiéndose en lagunas sombrías que oscurecían los jardines de sus vecinos.

La golden retriever le cogió la mano, como había hecho el día anterior, y la guio por el mar de animales, todos tan quietos y tan alertas como la noche que los envolvía.

Allí, plantada en la entrada de su casa y rodeada de perros, no sentía temor. Esperaba. Ellos, también. Y entonces, en algún lugar en el extrarradio de aquella refriega perruna, un can emitió un aullido agudo y quejumbroso; la primera nota de un himno, pensó la madre, una llamada a la oración.

Como respuesta, la golden retriever le agarró el bajo de los pantalones de chándal con el hocico y empezó a darle tirones.

Oye, ya vale, dijo ella, riéndose al principio, pero pronto paró, porque no la soltaba ni pensaba hacerlo, y en ese momento la perra collie empezaba a hacer lo mismo en la otra pierna, a tirarle de la tela, de manera que a la madre no le quedó otra que sujetar con fuerza la cintura para no quedarse sin pantalones.

Parad, insistió, ya con más decisión, soltándole una patada a la golden retriever primero y luego otra a la collie. No la soltaron, sino que se limitaron a agarrarse más fuerte cuando ella tiraba en dirección contraria.

Hostia santa, dijo.

La collie la siguió agarrando de la pierna, pero más arriba, y acto seguido un pastor alemán muy lanudo con un ojo de cada color hizo lo propio con la otra. Un labrador negro muy musculoso saltó sobre las piernas de atrás para pellizcarle con los dientes el dobladillo de la camiseta, y le hizo un buen siete cuando volvió a apoyar las patas en el suelo sin abrir la boca en la que seguía teniendo aprisionada la tela.

La madre agitaba brazos y piernas, presa del pánico. Pataleaba contra los perros y les daba manotazos, pero cada vez se congregaban más a su alrededor. La hicieron tambalearse hacia un lado, luego hacia el otro, y finalmente hacia delante para que se apoyara en las manos y en las rodillas, y entonces ya no hubo marcha atrás. Se cubrió la cabeza con las manos y los canes le arrancaron la ropa, haciéndole trizas la parte de atrás de la camiseta, desgarrándole sin mayor dificultad la fina tela de la ropa interior.

Todo acabó tan abruptamente como había empezado, sin que le pusieran una garra encima. Jadeaba tirada en el suelo en posición fetal, desnuda. Las orejas se le movían nerviosamente, y solo oía el apacible respirar de los perros que la rodeaban y olía su agotamiento.

Levantó la cabeza. Los perros caminaban a su alrededor, gañían y pateaban el suelo, la miraban de reojo, se paraban y la contemplaban fijamente, con el pelo de la columna vertebral erizado. Ella agarrotaba los dedos contra el pavimento de la entrada, enseñaba los dientes. Los ojos le refulgían como el fuego, y notaba cómo le crecía la pelambre, creando un monstruoso espectáculo. Los músculos de las patas traseras le vibraban. Le sobrevino una idea que desapareció tan pronto como había llegado: *Eres un animal*.

No quería pensar, solo actuar. Sobrevivir. Gruñó y se lanzó a

ciegas contra la horda de cuerpos que la rodeaban, presta a morder. Era pelo y sangre y hueso. Era instinto y rabia. Todo le era desconocido excepto el peso de su cuerpo y la fuerza que la gravedad ejercía contra este, la humedad concreta del aire nocturno, los murciélagos que aleteaban por la periferia, cada movimiento de patas y cabezas que se producía a su alrededor.

Buscó la noche con la boca, con la intención de hincarle los dientes a lo que fuera. Cerró los ojos y se convirtió en puro movimiento, pura oscuridad, estremecimiento y precipitación, el sueño primigenio del animal.

Despertó a la mañana siguiente en la cama, con la camiseta y la ropa interior puesta, y los pantalones de chándal en el suelo, a los pies de la cama. Hizo una mueca de dolor, se los quedó mirando un buen rato y tiró del cuello de su camiseta.

Aunque sabía que debía estar preocupada y preguntarse si se había vuelto loca a tenor del estado de su ropa totalmente intacta —era consciente de que debería llamar al doctor *ipso facto* para pedir cita, y probablemente, de que debería verla un psiquiatra, de que deberían recetarle un buen surtido de pastillas, de que debería confesarle a su marido en el mismo instante en que volviera a casa esta brecha en la realidad que había experimentado, la llegada de los perros, el desgarro de sus prendas que luego ahí, a la luz del día, se veían perfectamente intactas—, aunque lo sabía, estando allí tumbada, con el niño gateándole por encima, no podía hacer otra cosa que regocijarse en un éxtasis casi religioso, en una emoción viva y pura que le brotaba de lo más profundo de su ser.

Agarró al niño y lo lanzó al aire una y otra vez, hasta que este casi ni podía respirar de la risa. La madre le enterró la húmeda nariz en el cuello, acariciándolo con el morro, y él gritó alborozado y le tiró de las orejas, que ahora estaban cubiertas de pelusilla. Le aprisionó el brazo delicadamente entre los dientes y el nene volvió a gritar y salió corriendo del dormitorio. Ella saltó de la cama y lo siguió, a cuatro patas, hasta su cuarto. Tenía el pelo largo, más largo que nunca, y le bajaba por la espalda hasta cubrirle las patas traseras. Las puntas le rozaban las pantorrillas, provocándole un cosquilleo. Jugaron hasta que ya no pudieron más, y la habitación

acabó arrasada, con trenes por todas partes, pilas de cuentos derruidas y las sábanas hechas un gurruño en el suelo.

Ya en el piso de abajo, se puso a silbar mientras le preparaba el desayuno al niño. ¿Qué había pasado la noche anterior? Sabía que debería tener miedo, pero sencillamente no lo tenía. Una energía nueva le insuflaba vida a su cuerpo, y ella amaba su cuerpo. Adoraba ser un cuerpo y adoraba al niño, otro cuerpo, hecho por ella.

Quizá esto les pasaba a todas las madres y nadie se lo había contado, igual que cuando no había tenido ni idea de que los pies se le hincharían y le crecerían después de que naciera su hijo, ni de que el pelo se le caería a puñados en la ducha. Quizá era uno *de esos* secretos de la maternidad. El niño se comió sus croquetas congeladas de patatas, y la madre se quedó sentada a su lado, en la diminuta silla de plástico de la mesita infantil, mirando por la ventana, ausente, acariciándose el pelo de la nuca. Se levantó y cogió un bistec de la nevera. Cortó dos pedacitos minúsculos del cacho de carne y echó el resto en la sartén.

¿Lo probamos?, le preguntó al niño, llevándole los trozos de carne cruda. ¿Jugamos a guau guaus?, le preguntó. El crío asintió y sonrió con la boca llena de comida. Cada uno cogió uno de aquellos pequeños perdigones rojos de carne, se lo metió en la boca y lo masticó. La madre gruñó y le hizo cosquillas, y él se rio.

¡Somos fieras salvajes!, exclamó ella, y el niño dijo: ¡A calle!, y ella estuvo de acuerdo.

El niño salió pitando hacia la puerta mientras ella cocinaba el filete, que sirvió en un plato. Al apartarse de la encimera, plato en ristre, vio que el niño entraba dando saltitos en la cocina y le gritaba: ¡Mira!

Le enseñó un ratón muerto, y la madre gritó y luego se rio.

¿De dónde has sacado eso?, le pregunto. ¡Puaj!

Puaj no, dijo. Ven, mamá.

Lo siguió, y el nene señaló con el dedo gordezuelo y los ojos bien abiertos para observar su reacción al ver la montaña —porque era, literalmente, una montaña— de ratones, ardillas y conejos; hasta le habían dejado un mapache muerto y desmadejado nada más salir por la puerta, en el porche.

Ahogó un grito.

Con un apetito mortal, la madre y el niño aterrizaron a mediodía en su sitio favorito para comer, justo enfrente de la biblioteca. Era uno de esos supermercados en plan delicatessen donde hay pasillos y pasillos de galletas pijas, dulces y saladas, o mermeladas importadas. Bufés fríos y calientes para los universitarios, pero también una apuesta segura para las mamás. Si querías, podías servirte una pila de macarrones con queso y tres tiras de pollo rebozado. O pedirte un plato rebosante de uvas. Incluso, de ser necesario, poner dos cuadraditos de queso a modo de ojos en un plato, acompañarlos con una rajita de kiwi que hiciera de nariz y añadir un churretón de yogur de fresa como boca. Ah, y también servían copas de vino.

Al niño le encantaba ir allí y darle instrucciones precisas a su madre sobre lo que podía servirse en el plato y lo que no. Señalaba como un dictadorzuelo, le ordenaba cosas a gruñido limpio, palmoteaba y se enfurruñaba e imponía su voluntad, despótico. La madre amontonó en el plato pastel de carne untado en kétchup, cachos que se deshacían de carne estofada, más tiras de pollo rebozado y una gigantesca montaña de un delicioso mejunje de maíz horneado, cuya enormidad provocó que su hijo diera palmas de la emoción, porque también a él le encantaba e] maíz horneado. En un cuenquito separado se sirvió una paletada de macarrones con queso.

Al llegar a la caja, la dependienta le pesó lo que llevaba y se permitió echarle una miradita a la madre, algo que ella había estado esperando que hiciera. La madre sonrió y el niño se rio, y luego añadió: Estoy premenstrual total, a lo que la chica respondió con una risita incómoda y pulsando botones en la caja registradora.

Pero total, dijo la dependienta.

La comida les costó más de treinta dólares, tan desmesurado era el apetito de la madre y, por ende, su rancho.

Se sentó con el niño en una de las mesas de fuera, donde otras madres atendían a sus retoños, insistiéndoles para que se comieran una judía verde, ofreciéndoles yogur, frotándoles la barbilla para quitarles churretes y limpiando salpicaduras.

La madre y el niño se sentaron hombro con hombro. Le puso el cuenco de macarrones delante y le cortó una tira de pollo rebozado en pedacitos, que luego puso sobre una servilleta. Estaba sumida en un insólito silencio mientras lo hacía, distraída por el hambre y el olor de la carne. Puede que la madre estuviera viviendo alguna suerte de trance animal: cortaba la carne, sí, pero sin saber lo que estaba haciendo. Solo podía pensar en su apetito, un apetito que iba llenando todos los recovecos de su interior hasta casi hacerle perder la razón. Se volvió hacia su plato.

¡Oh! ¡Aquel pastel de carne era un espectáculo! ¡Y qué tiernos los nervios de la carne estofada al deshacerse! Se pertrechó de un tenedor, luego usó las manos y al final sencillamente cedió al impulso de hundir la cara en el montón de comida, y debía suponerse que aquello, la acción de la madre de inclinar la cabeza para que su cuerpo tomara directamente los alimentos, encerraba alguna especie de ritual. Era un acto revestido de pureza.

El niño la miró con los ojos muy abiertos, pero solo un breve instante, antes de gritar de puro contento y copiarla, zambullendo la cara en los macarrones con queso y luego irguiéndose con un trozo de pasta pegado en el moflete y los párpados cubiertos de queso. Se puso a dar palmaditas.

La madre siguió sumida en su fuga disociativa, concentrada en la sensación de la carne en la garganta, llenándola. El niño se acercó para mordisquear un poco de maíz y ella le gruñó por lo bajo, haciendo que el niño se apartara, cogiera un trozo de pollo con la boca y lo meneara de lado a lado.

Engulló la carne y gimió de placer al notar su sabor; la husmeó y la masticó con fruición y, acto seguido, empujándolo con unos toquecitos de la nariz, le acercó a su hijo el montón de maíz horneado. El niño lo agarró con la rolliza mano, se lo metió de golpe en la boca y cerró los ojos mientras masticaba.

La madre comió y comió y comió, con una concentración animal comió. Rebañó el plato con la lengua y, al recuperar la posición erguida, vio que todas las madres de su alrededor habían enmudecido. Hasta los hombres de negocios habían dejado sus móviles para mirarla.

Cogió la servilleta y se limpió la cara con toda la calma del mundo. Respiró hondo. Se comportaría con naturalidad, haría como si nada. No iba a ponerse a llorar. ¡No iba a llorar!

Luego llegó el horror de cruzar la mirada con el hombre de la mesa de al lado, un tipo que llevaba un corte de pelo elegante y una camisa con el cuello desabotonado. A su lado, en una silla, estaba su cartera.

Parece que tenemos hambre, dijo, no como pregunta sino como puñetazo verbal, un reconocimiento pasmado de lo que acababa de acontecer.

Oh, dijo ella, roja como un tomate. Se giró e intentó reírse.

¡Guau!, le dijo en plan juguetón a su hijo al ver que era incapaz de sacar fuerzas para entonar una risita despreocupada. ¡Solo estaban jugando! ¡Jugaban a guau guaus! Era una buena madre, y aquello no era más que un juego, se dijo a sí misma, a cualquiera que le hubiera preguntado.

¡Guau, guau!, le correspondió el niño, con la cara resplandeciente de alegría y embadurnada de queso. La madre le acarició la cabecita y le limpió la cara, y acto seguido el niño volvió a zambullirla en el plato y la madre bebió un trago muy digno de agua.

Parecía que la gente había vuelto a enfrascarse en sus platos, pero no se atrevió a mirar directamente, porque la pérdida de conciencia que había experimentado, el sobrecogedor apetito que se había adueñado de ella y la había transportado a otro estado en el que solo importaban el olfato y el gusto, era demasiado aterradora.

Vale, se dijo en voz baja, respirando hondo. Venga.

¡Mamá!, berreó el niño. La adoraba, tal y como era ella.

Hacer guau guau, le dijo, y ella le sonrió y le comunicó por gestos *Ya no queda*, y le enseñó las palmas. Ya no queda nada, tesoro. Luego jugamos a perritos otra vez. El nene ladró y volvió a concentrarse en su comida, feliz por el momento.

La madre notó una mano en el hombro y al volverse vio a una mujer mayor. Olía a polvos de talco y llevaba el pelo corto y gris con un corte muy elegante. Todo en ella era agradable: su tenue maquillaje y las pulcras gafas, las arruguitas en torno a los risueños ojos, la pelusilla de la rebeca en un día de verano.

¡Anda que no es divertido tener un niño!, le dijo.

La madre se rio.

Vaya que sí, le dijo. Muchísimo.

Y qué pedazo de madre que eres, añadió. ¡Una madre maravillosa! Qué bien te lo pasas con tu nene. Me has hecho recordar tantas cosas...

Ay, muchísimas gracias, le dijo la madre tímidamente, algo sorprendida al ver a esa mujer que no la regañaba, sino que disfrutaba con ella y rememoraba.

¡Mi hijo y yo también jugábamos a guau guaus!, añadió, mirando al niño. Era muy divertido, le encantaba. Grrrrrr, dijo, enseñándole los dientes al niño y moviendo la cabeza adelante y atrás, para luego reírse por lo bajo mientras le daba unas palmaditas a la madre en el hombro y se marchaba.

La madre la vio marcharse y pensó que ojalá se hubiera quedado y se hubiera sentado a su lado para charlar un rato y contarle cosas sobre su vida. ¿Tú habías jugado... a perros? ¿De verdad? ¿Te tomaban por un bicho raro? ¿Cuántos años tiene ahora tu hijo? ¿Tienes buena relación con él? ¿Tuviste que trabajar cuando era pequeño? ¿Qué pasiones tenías? ¿Elegiste bien? Cuando echas la vista atrás, ¿qué cosas habrías hecho de otro modo? Te lo ruego, ¿puedes explicarme qué tengo que hacer para ser feliz y sentirme realizada? ¿Puedes contarme todos los secretos? Porque sé que los hay, y yo quiero saberlos todos.

Casi lloró por el vivo deseo de sentarse frente a la mujer, de tomarle la mano suave y muy hidratada con la suya y preguntarle cosas; tantas, tantísimas cosas. Su propia madre, que estaba muy lejos de allí, rara vez la llamaba, y cuando lo hacía solo le hablaba del jardín y del tiempo, de cómo acortaban los días y de la imperiosa necesidad de que lloviera. Una vez, cuando estaba embarazada, intentó hablar con ella del parto, de lo que cabía esperar, del miedo que le tenía al dolor, y de cómo había lidiado su madre con la situación, y ella por toda respuesta le había dicho que *Si se llama parto es porque te parte por dentro*, comentario que se tomó como una consolación. Pues claro que es chungo, le estaba diciendo su madre, pero como resulta que eres una mujer, este es tu sino, tu trabajo, encargarte de lo difícil, de lo que resulta tan doloroso que no hay palabras para definirlo, y luego perpetuar este pacto de silencio.

La madre recogió sus bártulos, limpió al niño, dejó a toda pastilla los platos sucios en la cuba y salió pitando por la puerta,

siguiendo a su hijo, en dirección al parque. Echó un vistazo a la zona y a los escaparates por si veía a la mujer, pero no estaba en ningún sitio.

Oyó el ladrido cercano de su hijo, que desde la zona de juegos le pedía que jugaran al escondite. La madre miró hacia el sol y aulló; luego corrió a toda velocidad hacia él, lista para jugar.

No te lo vas a creer ni de coña, le dijo a su marido por teléfono esa noche.

Mmm, dijo él, ausente.

Esta mañana había una montaña de animales muertos en el porche.

¿Cómo?, preguntó.

Conejos y ardillas y creo que hasta ratones. Y para rematarlo, un mapache. Soltó una risotada eufórica.

Qué cosa más rara, observó su marido, a lo que ella respondió: Pues sí, supongo que es raro, pero también tiene su gracia. ¿Te encuentras bien?, le preguntó.

De maravilla, le respondió. ¡Hacía meses que no estaba tan bien! Qué bien, eso es muy bueno, comentó él.

¿Tú crees?, le preguntó, riéndose. ¿Para ti lo es?

¿Y eso qué narices quiere decir?, preguntó.

Ella se rio y se rio y se rio.

A. W. W.

He estado replanteándome lo que de verdad importa en la vida. Sé que no es una idea demasiado original, pero aun así me gustaría comentársela, por si hubiera estado usted pensando también cosas semejantes.

Antes de tener a mi hijo, jamás había ansiado tener una familia; ni siquiera quería casarme. En cambio, fantaseaba con las cavernosas salas de un museo, con la gran extensión de suelos sin una mota de polvo y paredes blancas, con el silencio sagrado que reina en esos lugares, y luego con ver mi obra allí, en ese espacio. Esa fue la primera fantasía que tuve de niña, la más genérica de todas, pero con el paso de los años, se expandió y se transformó. Solo pensaba en cortes de

pelo caros con flequillitos marcados y gafas modernas, en estudios bañados por el sol donde desarrollar muchos proyectos interesantes. En tener amigos muy instruidos y con muy buen gusto, en viajes a Europa, en veranos en residencias y suma y sigue. No quiero aburrirle. Lo que quiero decir es que me había imaginado cómo sería esta vida. La había soñado.

Pero entonces intervino mi cuerpo. Y luego llegó un niño. Y sí, me ha traído una gran felicidad —ser madre, pese a mis más enérgicas protestas, ha sido una experiencia pura y dulce y auténtica—, pero no hay espacio para el niño en mi estudio bañado por el sol. O, mejor dicho, no hay espacio para el arte dentro de la casa donde está mi hijo. Es como si todos mis sueños se hubieran borrado. Las paredes están vacías, y con ellas yo también estoy vacía.

Lo que quiero decir con todo esto es lo siguiente: ¿Por qué cosas debe luchar una mujer? Teniendo en cuenta lo limitados que son sus recursos, su tiempo, su energía y su inspiración... ¿Por qué vale la pena luchar? ¿Por el arte? En el panorama general de las cosas, a veces parece tan inútil, incluso egoísta. Forzar el punto de vista propio en el mundo... ¿Quién lo necesita, especialmente cuando una criatura necesita de manera tan inmediata a su madre?

La única respuesta que tengo es que el arte parece esencial; tanto como ser madre. Para la propia persona, es esencial. Quizá dejaré de ser persona si no lo tengo.

¿Basta con que para mí sea importante? M. M.

Hay rasguños en la puerta, por dentro y por fuera. Los cantos de los libros están mordisqueados. Uno de los cojines está destrozado, para tirar. La madre no saldrá de casa para ir al centro; no quiere. Ella y el niño jugarán con plastilina y harán un pastel y bailarán al son de canciones en la sala de estar. Tiene todo el cuerpo cubierto de pelo. La gata —con su cola esponjosa y su barriga blandita— es irresistible. A la madre le encanta correr y correr y correr fuera, en el jardín, con el niño. Juegan a atrapar la pelota. Juegan a devolverla.

¿Quieres que tengamos un perro?, le pregunta al niño, que le responde: Sí.

Quizá se lo preguntaremos a papá, le dice, antes de añadir: O quizá no.

Van andando a la ferretería del barrio, donde compran chucherías para perros y un cuenco de reluciente acero inoxidable para el agua que a la madre le ha gustado mucho. Lo prueba cuando llegan a casa y el niño se ríe y luego la imita. A partir de entonces solo quiere beber del cuenco de agua para perros, como si hiera uno, y ella también, así que eso es lo que hacen. Lo comparten con la gata porque son unos perros muy buenos.

¡Está mejorando como madre porque está mejorando como can! Los perros no necesitan *trabajar*. A los perros *el arte* les da igual. ¿Cómo no se le había ocurrido antes?

Le gusta la idea de ser perro, porque puede ladrar y gruñir sin tener que justificarse. Puede correr con libertad si le apetece. Puede ser puro cuerpo, instinto y deseo. Puede ser apetito y furia, sed y miedo; nada más. Puede volver a un estado de pureza palpitante. Esa misma libertad la tuvo al dar a luz, cuando gritó y se cagó y dijo barbaridades y podía haberle arrancado el cuello a alguien de haber sido necesario. Los ruidos que le salieron de la boca hicieron que su marido casi se desmayara. Así los llamó él: ruidos. Durante un rato estuvo tumbada con la pierna en alto, y su doula le dijo que esa era la postura en la quela habría colocado de no haberlo hecho ella misma, para ayudar al bebé a girarse, pero la madre lo había sabido instintivamente. Había escuchado a su cuerpo. ¿Qué otra cosa había que escuchar? Si no podía formar parte del mundo en el que primaba la ambición, el dinero y la carrera profesional, entonces quería olvidarse de él por completo y volver al estado salvaje de sus sueños más profundos, de sus anhelos corporales. Se acabó leer sobre a quién había elegido el jurado en tal o cual concurso. Se acabó el recriminarse por no intentarlo lo suficiente, por planificar día tras día la vuelta al trabajo y fallar miserablemente. A partir de ahora sencillamente se dejaría llevar por la llamada que sentía en su interior y que le decía lo que debía ser: un animal que cuida de su cachorro sin más deseo ni preocupación que esa. Está bien. Casi sentía cómo le nacía pelo en cada uno de los poros del cuerpo.

Ladró de pura alegría y el niño ladró también, y luego le rascó la cabeza.

«... ¿Pues quién puede contar qué maravillas y misterios nacen del interior de la mujer?», leía la madre, a la tenue luz de la lamparilla, antes de dejarse vencer por el sueño en el sofá a última hora de la tarde, después de aquella ensoñación canina que había durado todo el día, con el niño durmiendo en pañales en el suelo de la sala de estar.

¿Quién puede contar a qué proezas y disparates, a qué modos de existencia incapaces siquiera de ser imaginados han tenido acceso las mujeres desde los albores de la historia humana? Cuando a una mujer se la lleva al límite, recurrirá a todas sus facultades, a todas sus habilidades, a todas las herramientas y bazas que ha puesto a su alcance la biología no solo para sobrevivir, sino para, además —en el caso de las que se han reproducido—, cuidar de sus crías. Los poderes de la madre, por definición, prevalecen sobre los de la mujer que no tiene descendencia, pues la madre —sobre todo la de bebés y criaturas de muy corta edad— ocupa ese peculiar espacio intermedio --el de no ser ni plenamente humana ni plenamente animal—, y es en el umbral de este mundo mágico donde encontramos a las mujeres mágicas más fascinantes. En este espacio, sus poderes alcanzan las cotas más altas y su constitución adquiere su forma más volátil, creando un nexo sin igual.

Se hundió más en el sofá y pestañeó para forzarse a permanecer despierta, pues el texto parecía brotar de las profundidades de su propio ser, pese a que estaba justo ahí, sobre el papel...

Puede que lo más curioso sea que la mayoría de las mujeres mágicas no saben que tienen poderes y que penetran en el reino de lo mágico sin mirar atrás para despedirse. Para ellas, este viaje es tan natural como respirar, como dormir. Pasar del mundo de lo conocido al de lo desconocido suele

ocurrir sin que se den cuenta, pero, tanto si son conscientes de ello como si no, señala el principio de lo que las Kwolo llaman su *aga*, o segunda vida.

Su marido volvió a casa el viernes por la noche. El verano estaba muy avanzado, tanto que si entornabas los ojos casi podías ver cómo las hojas de los árboles empezaban a cambiar de color. Había hecho un día espectacular, y pese al viaje de cinco horas en coche, estaba de muy buen humor, ¿por qué no iba a estarlo?

La puerta mosquitera lateral no tenía el pestillo pasado, y la gruesa puerta de detrás estaba entreabierta, como la solían dejar en verano. Por las ventanas, también abiertas, entraba una brisa, y en la sala de estar sonaba la música.

Hola, dijo arrojando los zapatos al aire y dejando la maleta junto a la lavadora.

La cocina estaba ordenada y limpia; el cuarto de baño, sombreado y olía a lejía. Las camas estaban hechas y las alfombras, aspiradas. Junto a su cama había un transportín nuevo, con una suave manta a modo de cama y una almohada de plumas de la cama de matrimonio. No había ropa sucia en el suelo, como habría sido lo habitual. Tampoco juguetes extraviados por doquier, como habría sido lo habitual. El hálito del crepúsculo entraba y salía por las ventanas, agitando las vaporosas cortinas.

Avanzó por la casa y llamó a su mujer.

Cariño, dijo, ¿dónde estás?

En la sala de estar encontró al niño —contento y limpio, en pañales—, sentado junto a un perro que estaba tumbado en la limpia alfombra. El animal era enorme y le recordó a un lobo por su grueso pelaje plateado y negro. Abrió un ojo para mirar al marido.

Nene, ¿dónde está mamá?, le preguntó. El niño palmoteo y se rio.

¡Guau guau!, dijo alborozado, y luego rodeó el cuello del animal con sus tiernos brazos y le puso la cabecita en el pecho.

El animal se irguió cuando se le acercó el marido con los brazos en alto, como si fuera un atraco.

Perro bueno, dijo. Perro bueno.

El animal apartó los labios para enseñar los dientes y acto seguido emitió un gruñido grave, sordo, desde las profundidades del pecho. Con un rápido movimiento, el perro se levantó y se fue corriendo a la parte trasera de la casa, hacia las puertas acristaladas que el marido había dejado abiertas, y salió al jardín, donde empezaba a oscurecer. El niño gritó encantado y el marido salió tras el perro para atraparlo, por las mismas puertas abiertas. Su mujer, pensó mientras se adentraba en la incipiente noche, debía de estar ahí afuera.

A lo lejos, oyó que su marido la llamaba desde el jardín de atrás de la casa, pero ella ya no era la mujer, madre y esposa que él había conocido. Ahora era Perra de noche, y era la rehostia. Tenía la impresión de haber estado esperando este momento desde hacía mucho, muchísimo tiempo.

Fue abriéndose paso por las sombras. Pisoteó las petunias plantadas con mimo alrededor de la casa donde vivía su vecino de enfrente, un tipo llamado Stanley, que votaba a los Republicanos, jamás prestaba a nadie ni una herramienta de su amplísima colección, la saludaba a regañadientes cuando pasaba a su lado y no soportaba que su hijo diera ni un pasito en su césped, al que el viejo le prestaba las atenciones de una abnegada niñera; y que, es más, fulminaba con la mirada al pequeño y se quedaba cruzado de brazos mirando cómo la madre regañaba al nene y le instaba a volver con ella, sin tan siquiera sonreír cuando ella se disculpaba e intentaba bromear para rebajar la tensión.

Toma puto césped de mierda, se dijo para sus adentros mientras acuclillada en un lateral de la casa le dejaba un zurullo descomunal. Hincó las garras junto al montón de mierda y arrancó mazacotes de hierba y tierra. Luego fue adonde acababa la parcela de césped y asomaban calvas de tierra en las que Stanley acababa de lanzar semillas de hierba, y pateándolas las envió a la acera.

Avanzó cruzando jardines traseros, pegada a vallas, evitando los círculos de luz proyectados por las farolas, hasta llegar al túnel que pasaba por debajo de las vías del tren, y luego al parquecito que discurría paralelo a un arroyuelo. Sabía que había hombres sin techo que dormían allí, en los bancos, y una vez, yendo en bicicleta, se había topado con un grupo de hombres jóvenes pasándose una

pipa. Normalmente evitaba pasar por el parque, porque tenía miedo de lo que pudiera pasarle allí, pero esa noche era el único sitio donde quería estar. El corazón empezó a latirle con fuerza cuando le llegó el olor de todos los animales y el tufo acre de los hombres dormidos en los bancos.

¡Podría arrancarles el pellejo mientras duermen!, pensó embriagada por una energía que la recorría por dentro. Estaba sobrecogida por su fuerza física, por la violencia que la inundaba. Quería aullar, pero lo que hizo fue arrastrarse sigilosamente por el sendero que cruzaba el bosque, pisando con suma cautela para no romper el silencio. El frío riachuelo del bosque fluía en los márgenes de su conciencia, y pensó en su gelidez nocturna y en su avance furtivo e implacable. En este sentido, era como ella.

A la luz de la luna, veía la vida nocturna que normalmente le estaba vedada a sus sentidos. Gusanos que trepaban por hojas, un asustado pajarillo en lo alto de un árbol. Bajo el pasto y la hojarasca, una serpiente se acercaba a un ratón, apenas alterando el aire. La noche era puro zumbido y chasqueo a su alrededor. La misma luz de la luna parecía vibrar y dar vida a todas y cada una de las cosas.

Se quedó paralizada, más tiesa que un palo, cuando entrevió al conejo junto al álamo. Se le erizó el pelo de la nuca, y enseñó los dientes. Levantó una pata y la volvió a posar en el suelo, y luego levantó la otra. Sus movimientos se volvieron casi mecánicos, lentos y comedidos. Debía ser una sombra imprecisa y vaga que engañara a la vista por el trampantojo de la luz.

El conejo movió la nariz, luego una oreja, y de un brinco se sumió en la oscuridad. Todos los músculos del cuerpo se le tensaron antes de estallar en puro movimiento. Se lanzó tras el animal, chocó con arbustos y destrozó maleza para atraparle la pata trasera antes de que pudiera desaparecer en un soto de zarzas.

Le atenazó el cuello con los dientes, y la pequeña bestia respiró dentro de su boca. La zarandeó violentamente de un lado a otro. Echando fuego por los ojos, la arrojó contra el suelo para ver si se movía, después volvió a atraparla y la sacudió de nuevo.

¡Ah, el perfume de su miedo!

¡Ah, su cálida sangre!

¡Ah, el hundimiento de su cráneo al resquebrajarse entre sus

dientes!

Cargó con el animal muerto en el morro atravesando la noche, el vecindario, hasta que estuvo detrás de su casa, en el rincón más alejado del jardín, donde cavó un hoyo poco profundo en el que enterrar a la criatura, su tesoro, su premio.

Después, vagó por el jardín. Husmeó el lugar donde se había tumbado su hijo unas horas antes, y el recorrido que había seguido desde la puerta hasta llegar al césped, los sitios donde sus manitas habían tocado la pelota azul que todavía estaba a un lado de la entrada. Olió la tierra y los neumáticos del coche. Olfateó los escalones de atrás, donde a la gata le gustaba tumbarse al sol, y después olisqueó la ruta que siguió la minina hasta llegar al patio y luego al jardín; siguió el rastro hasta dar con su sitio favorito, bajo el manzano silvestre. Allí percibió el perfume de las manzanas y todos los olores fantasma de las ardillas y los pájaros. Se tumbó y se revolcó en la hierba para hacer acopio de todos los olores en su pelaje y gimió de puro gusto; acto seguido se fue al contenedor de compostaje y al jardincito de piedras donde le gustaba plantar las flores de primavera, y allí estaba su olor, su olor humano; lo reconoció de inmediato.

No había tenido forma de saber que lo que de verdad había necesitado desde el principio —más que atención médica o psicoterapia, más que elegir la felicidad o corregir su actitud— era hincar los dientes en algo vivo y sangriento y sentir cómo se apagaba su esencia hasta que se convertía en algo inerte en proceso de putrefacción.

Ni tenía falta de hierro ni le había dado ningún ataque. No le pasaba nada de nada. Una noche, nada más. Una noche de violencia era lo que había necesitado. Una noche de pasar de lo que pensaran los demás, de cagarse donde le apeteciera, de que ningún ser vivo la necesitara, de no ser más que un cuerpo en movimiento en la oscuridad, una sombra, un fantasma de sí misma que solo respondía a los mandatos de su cuerpo.

Agotada, se acurrucó sobre la hierba para dormir.

Desnuda y calada por el rocío, hecha un ovillo, se despertó a la mañana siguiente a su correría nocturna, invadida por una sensación de bienestar hasta entonces desconocida para la madre o, mejor dicho, para Perra de noche. El sol empezaba a despuntar por el confín más alejado de la ciudad y bañaba el jardín trasero en una luz limpia y uniforme. Todas las briznas de hierba centelleaban. Todos los pájaros cantaban.

Se notaba descansada pese a haber dormido apenas unas horas bajo el manzano silvestre. Sentía una gran fortaleza y vigor en el cuerpo. No había estado tan despierta desde el nacimiento de su hijo, o incluso antes; no estaba grogui ni enfurruñada, sino de buen humor y (pensó) en perfectas condiciones de echarse una carrerita de buena mañana, aunque no lo hubiera hecho en su vida. Tenía las fosas nasales despejadísimas y la mirada vivaz. El pelo, al tacto, parecía limpio, y supuso que tendría la piel tersa, sin rastro de los años de dormir poco y de no beber suficiente agua y de no ponerse protector solar y de no comer suficiente lechuga.

Se desperezó, desentumeció los brazos para sentir el tirón de la piel contra el músculo, estiró las piernas despacio y a continuación extendió los dedos de los pies hasta oír un *clac*. Se levantó, y la columna le crujió de arriba abajo, luego alzó los brazos al cielo y dio un bostezo maravilloso, como solo había visto hacer a la gente en las películas.

Contempló el jardín, el despertar de las abejas y los insectos, la delicada luz de la mañana asomando por las ramas, las enormes y brillantes hojas de las hostas. No sabía que era posible estar tan bien, tan feliz, tan despierta y tan satisfecha.

Avanzó a hurtadillas hacia el garaje y tecleó el código para que se abriera la puerta. Se quedó agazapada mientras la puerta se alzaba con un chirrido mecánico demasiado ruidoso y después recuperó la copia de la llave que había dentro. Correteó furtivamente hacia la puerta lateral, cubriéndose, y la abrió, sintiéndose como debió de sentirse Eva la primera mañana que pasó fuera del jardín, pero, la verdad, menudo alivio. Entenderte de una manera completamente nueva. No quedarte estancada en los «y si...». Saberlo todo.

El espejo del cuarto de baño le devolvió la imagen de un ser hasta entonces desconocido, con el pelo apelmazado y embarrado, la cara manchada de sangre y de tierra, las fosas nasales embadurnadas en una especie de alquitrán. Por cómo tenía las manos, parecía que se hubiera pasado semanas enteras trabajando en el jardín. En las piernas tenía marcas de arañazos que se entrecruzaban, de un rojo vivo. Se arrancó una espina de la planta del pie antes de meterse en la ducha.

Con el chorro de agua entró en calor, y vio desaparecer por el desagüe greñas y restos de pelambre. El barro de las manos y los pies. Los pedazos de hojas y ramitas que llevaba enredados en el pelo. Se le cayó hasta lo que se figuró que eran las puntas de sus colmillos, y las escupió en el agua turbia.

La apabullante sensación de tener razón, del ya *te lo decía yo*, de no haber perdido en ningún momento la cordura se apoderó de ella mientras se secaba, se ponía una camiseta limpia y fresca y se metía en la cama entre su durmiente marido y su durmiente hijo.

El quid de la cuestión era que no se había equivocado en nada. Ni en lo del pelo que crecía por todo el cuerpo ni en lo de los dientes afilados. Tampoco se había equivocado con respecto a lo de la cola ni a lo del misterio de la jauría de perros que se presentó inexplicablemente en su patio delantero. De hecho, todo lo que había sentido había sido perfectamente razonable, y había dado justo en el clavo: no solo había acertado con lo de ser medio perra, sino que había tenido razón mucho antes con lo de estar enfadada y exhausta, con lo de no parecerle justo tenerse que quedar en casa, excluida de la población activa, haciendo un parón en su carrera profesional, en sus proyectos artísticos, en su vida, interrumpida indefinidamente, mientras su marido se realizaba como persona. No era justo que ocuparse de la crianza del niño estuviera infravalorado (era cosa de mujeres, como las tareas del hogar), que desde que pasó a ser ama de casa empezara, muy, muy despacio a desaparecer, hasta llegar a un punto en el que solo existía de verdad en presencia de su retoño. Cuando pensaba en cómo discurría su día a día, no era descabellado que se preguntara: sin él, ¿acaso existía ella en absoluto?

Sí, podía concluirse que ella era la ganadora de calle, pero precisar de qué discusión concreta ya era más difícil. Sentía que podía asumir sin miedo a equivocarse que había tenido la razón en todas las discusiones, por lo menos en las más recientes. Que en

adelante podía confiar con toda seguridad en su juicio y en sus instintos, aunque al principio le pareciesen demenciales. Podía y debía sentirse justificada, regodearse en su certeza de haber estado en lo cierto; pero qué desesperante era no poder revelárselo a su marido, que en ese momento dormía a su lado.

No, de ninguna de las maneras podía revelarle su transformación a ese alma de cántaro, jamás. Aunque era un hombre bueno y sensato, no sabía qué le diría ni qué haría si ella le mostraba su yo más auténtico; su yo verdadero. ¿La llevaría de cabeza al médico o, incluso peor, al psiquiatra? ¿Acabaría rodeada de frascos de pastillas que embotaran su jubileo transformador o, mucho peor, lo interrumpieran para siempre? ¿Y si la internaba en un psiquiátrico y la separaba de su hijo? ¿Languidecería en una sala blanca, con los brazos y las piernas atados a una silla, vestida con una bata de tacto suave y mullido, mirando por la ventana con expresión ausente? Seguro que sería incapaz de entender que su transformación era algo natural, sano y reparador. Y de ninguna manera comprendería que su hijo estaba bien cuidado pese a sus tendencias caninas, pese a sus juegos perrunos.

Eso no se hace y punto, le dijo su marido con cara de circunstancias en la cocina la mañana siguiente a su transformación. ¿Qué es eso de llegar a casa y que no estés? ¿Y encima me encuentro al crío solo? ¿Y con ese perrazo?

Perra de noche lo miró impasible. Se cruzó de brazos y luego los descruzó como pequeño gesto benevolente. Se dijo que debía esforzarse por que la conversación fuera por buenos derroteros, no gruñir, no enseñar los dientes, no dejarse llevar por ningún arrebato de agresividad porque, la verdad, quería zanjar el tema con el mínimo alboroto, sobre todo porque no quería confesarle a su marido lo que había hecho la noche anterior, ni por qué se había tenido que marchar temprano. Quería que sus secretos siguieran siendo solo suyos. En aquel momento, eran lo único que le pertenecía de verdad, algo que no tenía que ver con ser *madre, esposa o mujer madura*. Ahora sus secretos eran un bien casi tan preciado como lo había sido su arte y, al pensar sobre ello, se dio cuenta de que su arte también había tenido algo de secreto. La ensoñación de las ideas, la emoción contenida en silencio en su interior al empezar a trabajar, las cotas a las que soñó que llegaría

algún proyecto, las horas de trabajo en solitario, los momentos de meditación y de imaginación, las conversaciones en soledad. Esa vida, ese arte que había creado tenía algo de secreto, íntimo y embriagador. Y era una sensación deliciosa, bella.

Hablar de un proyecto demasiado pronto podía echarlo a perder. Y hablar demasiado de él una vez había concluido también podía convertirlo en algo vulgar.

Lo mejor era crear algo calladamente, en secreto, y enseñárselo después al mundo para que lo admirara sorprendido en todo su esplendor. Es igual que parir, pensó. Empujar algo desde lo más íntimo de tu ser. Que grite al llegar al mundo. Que sea perfecto y extraordinario, que sobren las palabras y baste con tenerlo en los brazos para presentárselo al mundo con una única palabra implorante: Mirad.

Sí. Su arte. Sus secretos. Debía conservarlos como propios, por muy poco que le quedara de ellos.

Su marido seguía esperando una respuesta, la que fuera.

Te dejé una nota, dijo, negándose a disculparse, negándose a ceder. Ni que hubiera desaparecido para siempre sin dar explicaciones. La nota que había tenido la perspicacia de dejarle en la encimera de la cocina decía claramente que había salido a airearse y que no volvería hasta el día siguiente, que necesitaba espacio, que no pasaba nada y que no se preocupara, que sentía dejar al niño solo pero que en el mapa que tenía en el móvil veía que el coche del marido estaba ya cerca —solo a unas manzanas— y que no iba a pasar nada por marcharse unos minutos antes de tiempo, que se estaba desquiciando en casa y que necesitaba salir, que lo quería y que quería al niño y que los vería por la mañana.

A fin de cuentas, su marido nunca cedía. Jamás se disculpaba. Se limitaba a razonarlo todo para salirse con la suya (o lo intentaba). Seguía en sus trece, se explicaba con toda la calma del mundo y jamás atentaba contra sus propios intereses. Pues en adelante ella haría lo mismo.

¿Acaso se disculpó él cuando le tiró al suelo su planta del cacahuete, que llevaba un año cuidando y con tanto mimo intentaba ganársela para que creciera? —¿por qué no daba un estirón?—, cambiándola de ventana según la estación, nutriéndola con agua de color azul fertilizada con polvo azul. Cabreado un

sábado por la mañana porque la madre había tenido la desfachatez de que se le pegaran las sábanas, en plena operación de prepararle el desayuno al niño y leerle un cuento e intentar vestirlo, el marido había ido a la basura a tirar una cáscara de plátano y, a saber cómo, con su torpeza y despiste habituales, había tirado la planta del alféizar de la ventana, y luego había recogido y metido la tierra rápidamente dentro de la maceta y encajado la planta de cualquier manera. Todo eso había hecho sin decirle ni mu, y cuando la madre se topó con aquel desastre, con los restos de tierra por el suelo y el alféizar, con la planta mustia, cuando vio el percal y se encaró con su marido, él le dijo, molesto, que la planta estaba puesta en muy mal sitio y que de todas maneras se habría acabado cayendo, dando a entender que él se había limitado a cumplir los designios que el destino tenía para la planta y que no tenía culpa de nada.

Había sido una insensatez intentar cultivar una planta del cacahuete. ¿Quién tenía una en casa? ¿Cómo iba a dar fruta en esas latitudes, tan al norte? ¿Cuánto tardaba en madurar? Y luego, ¿cómo se tostaban los cacahuetes? Todas esas preguntas y muchas más, obviamente, ya se las había hecho ella, pero aun así perseveró porque era divertido, porque era un proyecto solo de ella, porque era un gesto artístico de madre frente a la domesticidad aniquiladora.

No tendría por qué morirse, había dicho el marido, molesto. No hay razón para que lo haga. Plántala bien. Riégala.

Es lo que he hecho, le había contestado ella.

Bueno, pues no tiene lógica que la planta se muera porque se haya caído al suelo, siguió exponiendo mecánicamente, como si su razonamiento fuera a revivirla.

Me basta con que me pidas perdón, le dijo ella. Me sentiría mejor.

Pero es que quiero solucionarlo, dijo. Eso me haría sentir mejor a mí.

Discúlpate y ya está, insistió, pero él se fue hacia la planta, se puso a toquetear la tierra, levantó el brote y se quedó mirando cómo se derrumbaba todo cuando lo volvía a dejar en su sitio.

Al final, después del incidente, pasó por su lado, de camino a la sala de estar, y rezongó: Perdona.

Habría querido pegarle una buena dentellada en el cuello o hacerlo picadillo con un bate de béisbol o gritar a pleno pulmón, pero en vez de hacer nada de eso se puso a lavar los platos que él había ensuciado durante el desayuno.

De modo que hizo hincapié en sus razonamientos, en que había dejado una nota, no se disculpó, dijo que marcharse era lo que había necesitado hacer en ese momento y que ¿alguien se ha hecho daño? ¿A que no? ¡Pues no! El marido escuchaba, protestaba, volvía a escuchar y al final se acabó calmando. Su hijo balbuceaba en la sala de estar, jugando con —¿qué otra cosa si no?— sus trenes.

Por un momento tuve miedo de que el perro ese fueras tú, dijo el marido con la cabeza gacha.

Ah, ya, claro, le dijo ella. Resulta que me volví perra, fíjate. ¿Pero tú te estás oyendo?

Bueno, como has estado diciendo que..., empezó a decir él, pero no acabó la frase, dudando de sí mismo y del territorio desconocido en el que se había adentrado.

No irás a decir en serio que..., añadió ella.

Se quedaron callados y luego se partieron de la risa. La agarró por la cintura y ella se abalanzó sobre él, y acabaron rodando juntos por el suelo, y luego fue el niño y también rodó con ellos.

En la casa se notaba un maravilloso vacío ese sábado por la mañana mientras la familia peleaba en el suelo entre risas, tocaba la ropa del otro y acariciaba la piel suave de brazos y piernas. Se quedaron sentados en el suelo, contando cuentos y bromas, jugando a juegos de manos y a hacerse cosquillas. El niño acariciaba el pelo de la madre y Perra de noche acariciaba el pelo del marido y luego se pasaron horas leyendo.

La gata deambulaba por la sala de estar, maullando desesperada, y el marido se levantó para ir detrás de ella con paso bamboleante y los brazos extendidos, un juego al que solo se entregaba cuando estaba de un humor excelente.

¡Michi!, exclamó su marido, acosando al animal mientras este intentaba zafarse de él torpemente y con los ojos como platos de puro pánico. Voy a lanzarte al tejado y te dejaré allí para que te mueras de hambre, dijo, agarrándola por los dos lados de la convexa barriga, haciéndola desinflarse y chirriar, como si fuera un juguetito de goma de los de morder.

Puede que cuando esté ahí arriba un gavilán baje en picado y la atrape con sus garras, sugirió Perra de noche mientras le quitaba una pelusa de la pata que la gata no dejaba de sacudir, riéndose de su terror. Luego se la llevará en volandas y la dejará caer desde las alturas a una cantera muy profunda, donde excavadoras gigantes con ruedas tipo oruga atropellarán una y otra vez su cuerpo hecho pedazos.

Guau, dijo el marido, impresionado. Qué precisión.

Gracias, le respondió.

Perra de noche y su marido hicieron el amor aquella tarde mientras su hijo dormía en su dormitorio, a resguardo del sol, bajo la fresca brisa del ventilador de techo. Ellos, también en su dormitorio y a resguardo del sol, se unieron como jamás lo habían hecho. La actuación de su marido, el ingeniero, fue especialmente sensual, algo que sabía que era dificultoso para un hombre de su talante. Sin embargo, esa vez parecía que se había dejado llevar al morderle los hombros, lamerle el cuello, devorarla con besos hambrientos hasta que ambos, al fin, quedaron libres del lastre de su mente humana, de hipotecas y facturas, de la mugre del suelo, de las hormigas del armario; todo desapareció y allí solo quedaron ellos, juntos, dos animales vivos en una casa.

Que queden abiertas las puertas de par en par, que no haya ni una sola ventana cerrada. Que sean bienvenidos los bichos, la tierra, los alérgenos. La familia transitó con toda libertad por varios mundos a la vez, entrando y saliendo, como la brisa.

Y, con todo, ¿no era extrañísimo (diríase que incluso más que la propia transformación de la madre) que el marido no pusiera ningún empeño en querer averiguar de verdad, activamente, de dónde había salido aquel perro con el que se había topado la tarde que volvió a una casa prácticamente vacía? ¿Acaso no era desconcertante que ese detalle no fuera cuestionado en absoluto, teniendo en cuenta que era un hombre de ciencia, amante de las explicaciones racionales? ¿Y no era raro también que la madre no hubiera sentido necesidad alguna de justificar la presencia del can?

¿Podía quizá asumirse que hasta el marido —ese hombre de bien, centrado, digno de confianza, con su sensatez de ingeniero, su sentido común, su profundo apego por la realidad— había sido, en mayor o menor medida, hechizado?

El lunes por la mañana, hizo lo que cualquier persona completamente normal que se hubiese transformado en perro en los últimos días haría: sentarse en el váter con la tapa bajada y ponerse a buscar en Internet mientras oía a su marido y a su hijo ir de un lado a otro de la casa. Empezó con «qué sabemos de los licántropos» y «monstruos reales», luego pasó a «metamorfosis» y a «indígenas americanos metamorfos», luego a «cambiapieles» y «hechiceras navajas». Se dejó los ojos leyendo, pero lo que ella buscaba era una madre que se convirtiera en perra —una normal, mansa, que incluso pudiera ser un animal doméstico—, de modo que siguió con «mito de la madre» y «mater canis» (quizá poniéndolo en pseudolatín tenía más suerte con los resultados), «vello y hormonas», «hirsutismo posnatal», «humanos que matan animales a mordiscos» y luego, porque eso fue lo que le vino a la mente, «caníbales» y «cazadores de cabezas», y en ese momento supo que se había desviado mucho del tema y paró en seco.

Esa semana, pese a haber limpiado, el baño seguía hecho una porquería; el moho ganaba terreno entre las juntas de los azulejos, por cada rincón había pelos y detrás del cubito de la basura, un bastoncillo de algodón. Las toallas estaban colgadas de cualquier manera, y las sacudió con la mano como pobre intento de poner un poco de orden.

No pensaba ponerse a limpiar a fondo. De ninguna manera. ¡En realidad, por mucho que se esforzaba, no había forma de limpiar nada! Ya había decidido que tiraba la toalla. Dejaría que la casa se ensuciara hasta que, algún fin de semana, su marido acabara percatándose y haciendo algo al respecto. ¿Y si no pego ni sello?, se preguntó. ¿Y si dejo de hacer cosas? ¿Se dará cuenta? ¿Hará algo? Hasta entonces, sus conclusiones eran: no y no.

Aunque la sesión amatoria del fin de semana ciertamente había sido reparadora para su matrimonio y para la actitud de Perra de noche hacia su marido, aquella especie de luna de miel embelesada no había durado más que un día. El domingo por la mañana salió a toda prisa de la cama para ir al baño, pues notó la inminente precipitación de la sangre en su interior, un aluvión que se derramó en el váter cuando se sentó y que la sumió en un gran alivio a la vez que desencadenó una oleada de agotamiento extremo, un proyecto farragoso del que debería ocuparse durante la semana siguiente.

Con la sangre llegaron también los resentimientos de antaño. El baño, sí, estaba sucio. Su marido, sí, se marchaba *otra vez*. Y si sería o no ella *feliz* y conseguiría realizarse *como madre y como persona* esa semana eran preguntas que de nuevo quedaban abiertas y pendientes de respuesta, suspendidas en el aire, burlándose de ella.

Se levantó del váter y se desperezó. Se miró en el espejo, observó las pronunciadas ojeras y luego se levantó el labio superior por ver si había algún rastro de actividad canina en los dientes. Nada de nada. Estaba decidida, una vez más, a salir de casa. Irían a la biblioteca, a los Biblionenes, para poder demostrarse a sí misma que ni se estaba volviendo loca ni estaba a punto de perder la chaveta. Aún mejor, estudiaría a fondo —u olería a fondo— a Jen y a sus acolitas, solo para cerciorarse de que, bueno, eran mamis y no otra cosa. Mujeres. *Homo sapiens* que querían vender hierbas y nada más.

Sí, estaba haciendo lo correcto y razonable, se dijo mientras metía en la bolsa juguetes y pañales y toallitas húmedas y canosas para picar y agua y una muda para el nene por si las moscas. Sintió un extraño alborozo al despedirse con un beso de su marido, al salir de casa incluso antes que él y verlo diciéndole adiós con la mano desde el porche; el tipo parecía un poco alicaído, para qué negarlo.

Bueno, adióóós, voceó mientras le decía adiós con la mano.

Le intrigaba saber cómo alguien que se había pasado la noche entera campando a sus anchas por todo el vecindario, cagándose por ahí y matando animales y aullando, cómo esa misma persona podía levantarse unos días después para llevar a su hijo a hacer algo tan prosaico como leer cuentos en la biblioteca del barrio.

¿Cómo puede ser que esté haciendo esto?, se preguntó a sí misma mientras se miraba las manos con las que agarraba el volante. La única huella que quedaba de su transformación era una franja de piel oscura en el antebrazo, una especie de marca de nacimiento. Sentía el impulso de lamérsela, pero se aguantó las ganas.

Aunque le había desaparecido casi todo el pelaje —la cola se le había perdido en el sotobosque y las garras se le habían retraído para convertirse otra vez en dedos—, seguía sintiendo con fuerza el latido y el jadeo del animal en el que se había transformado. Su sentido del olfato la había distraído aquella mañana, llevándola a

limpiar rincones más y más recónditos de la cocina para poner todo su empeño en quitar hasta el último resto de moho y cebolla y carne. Anhelaba cuidar de su hijo como el cuerpo le pedía que lo hiciera: lamiéndolo y dándole cariñosos mordisquitos en los pies, aullando mientras jugaban y dándole de comer carne cruda. Y aunque su animalidad prevalecía, por dentro también seguía siendo la misma madre humana, con las preocupaciones e inseguridades de siempre, con la idea de triunfar profesionalmente, el lastre del fracaso, los piques maritales, la rabia feminista, etcétera. Todo eso había vuelto, pero transformado, en cierto modo. Sentía que podía soportarlo siempre que tuviera a Perra de noche. Siempre que le quedara eso.

Perra de noche sentía que tenía derecho a tener secretos, pero eso no impedía que brotaran en ella sentimientos de profunda culpa precisamente por su celo por protegerlos. No contarle a su marido su transformación, guardársela como un recuerdo silencioso y seductor, hacer como si no hubiera ocurrido algo extraordinario que marcaba un antes y un después, como si la vida siguiera igual que siempre: el niño en la sala de estar entretenido con sus muchos juguetes con ruedas, el marido otra vez de viaje y la madre que se quedaba en casa, sin ningún cambio perceptible, ocupada con sus quehaceres domésticos y con su vida sencilla; seguir como si todo esto fuera verdad despertaba en lo más profundo de Perra de noche una sensación de temor. No acostumbraba a mentirle a su marido, cuando menos no en cosas tan importantes, pero le parecía de vital importancia guardárselo para ella.

Durante Biblionenes, las madres y sus cachorros se arremolinaban en la sala multiusos de la biblioteca, donde un vivaracho bibliotecario les enseñaba cuentos y marionetas y les cantaba canciones; después, los pequeños gateaban y andaban y se amontonaban unos sobre otros; una masa reptante de puños y pañales colganderos y cabezas demasiado grandes. Allí estaban, obviamente, Jen, Babs y Poppy, charlando animadamente como siempre, tan felices. Perra de noche se sentó en el último hueco disponible que quedaba en el suelo, más cerca de Jen de lo que le habría gustado, pues no sabía qué decirle ni cómo comportarse. Cuando sus miradas se cruzaron, Perra de noche asintió a modo de saludo formal, incómodo, y luego se puso roja como un tomate.

¿Eran ellas o no? ¡Menudo disparate era siquiera plantearse que esas mujeres habían acudido a su casa, le habían arrancado la ropa y luego le habían dejado una montaña de bichos muertos para su disfrute!

¡Iba a sentarse allí, a participar y a ser una madre normal! ¡Y punto!

Oía a las otras madres, las realizadas, hablar de las recetas que más éxito tenían entre los pequeños. Parecía que eran todas amigas. No miró a nadie a los ojos, prefirió clavar la vista en el móvil y se sintió un poco superior porque le importaban un comino los *leggings* y los aceites esenciales. Se veía como una mujer culta, interesante e independiente y no tenía ningún interés en parecerse a las madres felices. ¿Era porque no quería ser feliz? No, no era eso. Ella lo que quería era tener otra alternativa.

Todo el rato estuvo lanzando miraditas de reojo al núcleo duro de las Ribliomamis —a las que les chiflaba ser mamis y vender hierbas y mejorar a sus hijos constantemente—; la jefa de todas, por supuesto, era Jen, con sus pestañas rizadas y sus cejas definidas, con el corrector aplicado sin duda a conciencia para tapar cualquier marca, la imperfección más pequeña. Llevaba hecha la manicura y la pedicura. Tenía las piernas depiladas. Sonreía y charlaba con naturalidad sobre hierbas, sobre lo mucho que le gustaba Animami (a saber qué era eso) cuando se levantaba con *gruñonitis*, como si esa madre, esa *Jen*, tuviera la más remota idea de lo que era eso.

Perra de noche se moría de ganas de decirle: Pero ¿qué gruñonitis ni qué niño muerto? ¡Tú no tienes ni idea de lo que es eso! ¿Alguna vez les has gritado a tus gemelas, a pleno pulmón, a las tantas de la noche? ¿Te has desgañitado, has echado el diafragma por la boca para pedirles que se durmieran? ¿Te has quedado lloriqueando a su lado cuando te han vuelto a pedir otro vaso de agua, algo más de comer, a las diez de la noche? ¿Has tirado la toalla y te has puesto a llorar a moco tendido delante de tus hijas, y han sido ellas las que te han acabado consolando? ¿Alguna vez te has encerrado en el baño veinte minutos de reloj para abstraerte con el móvil mientras tu hijo golpea la puerta y grita MAMÁ con toda la fuerza de sus pulmones hasta que se rinde, lloroso y, probablemente, traumatizado para el resto de su vida?

A veces —se moría de ganas de decirles Perra de noche para

dejarlas pasmadas y sumidas en un triunfante silencio—, me imagino que me subo al coche y conduzco de día y de noche hacia el sur, lo más lejos posible, hasta que llego a una playa roñosa y pillo una habitación en un motel cutre donde me paso el día bebiendo piña colada en una tumbona de playa descolorida.

A veces —imaginaba Perra de noche que les soltaba a bocajarro en sus bonitas y felices caras—, fantaseo con abandonar a mi familia, con abandonar esta vida que llevo.

Así que no menciones la gruñonitis si no la tienes, quería gritarle. Quédate calladita.

Mientras el bibliotecario les leía un cuento sobre un gigante tristón que solo quería que lo abrazaran, Perra de noche examinó detenidamente a Jen, hasta las casi imperceptibles arruguitas que tenía junto a los ojos y los restos blancuzcos de maquillaje depositados en los surcos. Esa otra mujer, esa mujer perfecta... ¿se había convertido en perro últimamente? ¿Había estado callejeando por la ciudad? ¿Cómo podía saberse qué madres se transformaban y qué madres no? Ella no era la única, ¿no? Una terrible soledad le aguijoneó el pecho al imaginar que era la única madre de la sala, del mundo entero, que vagaba por las calles silenciosas a la luz de las farolas, mitad mujer, mitad animal.

Perra de noche se sentía presa de una ansiedad mortificante. ¡Tenía que hacerse amiga de alguna madre! ¡Tenía que abrir la boca y decir algo! Por lo menos tenía que intentarlo: una sonrisa tímida, una palabra nada más. Era apremiante afianzar un vínculo humano real o acabaría volviéndose majara, si acaso no lo estaba ya.

Lo único que tenía que hacer era decir, con buen ánimo: «Pero mira que es mono tu hijo» o afirmar con complicidad que «A nosotros también nos encantan los lacitos salados» o, poniendo los ojos en blanco y señalando a su nene, contarles que «Está obsesionado con los coches». También podría limitarse a preguntar: «¿Qué propiedades tienen estas hierbas que vais a vender?». Un comentario de pasada, lo que fuera, cualquier cosa que abriera las compuertas a una charla distendida a propósito de nada. ¿Por qué narices era tan difícil?

Miró a la madre que tenía a su izquierda, dispuesta a sonreírle, pero estaba liada rebuscando algo en la bolsa de los pañales mientras una niña pequeña berreaba a su lado con dos buenas candelas colgándole de la nariz. A su derecha, Jen tenía los ojos cerrados y estaba canturreando mientras mecía en los brazos a una de sus sonrientes gemelas.

El bibliotecario leyó la última página del cuento, y Perra de noche le pasó los dedos por el alborotado pelo a su hijo y luego, distraídamente, por instinto, agachó la cabeza y le lamió el remolino que tenía en mitad del cuero cabelludo.

A medio lametazo —no le dio ni tiempo a lamerlo como era debido, la verdad—, Perra de noche se irguió como un resorte, como si le hubiera dado una descarga eléctrica. Se sofocó, luego sintió frío y otra vez calor; las orejas le abrasaban y se le pusieron rojísimas. Miró al frente, cerró los ojos y respiró hondo.

No me ha visto nadie, se dijo. Estaban todas ocupadas preparándolo todo para salir. Ha sido un lametoncillo de nada, un toquecito de lengua; ni se lo he acabado de dar. No pasa nada. Ni que fuera tan raro.

Se tranquilizó repitiéndose una y otra vez cosas que sabía que no eran verdad.

Al final se obligó a abrir los ojos y a echar un vistazo a su alrededor como si tal cosa, con todo el aplomo y la parsimonia, que fue capaz de mostrar. Allí no pasaba nada. No había hecho nada raro. ¿Y qué si le había lamido la cabeza? Puede que fuera un poco excéntrica, nada más. Su acción había sido peculiar y sorprendente, pero no una prueba fehaciente de sus correrías perrunas. Nadie que lo hubiera visto habría pensado: *Anda, seguro que esa madre se convierte en perro de vez en cuando*.

No pasaba nada.

La madre de la niña de los mocos como candelas le estaba limpiando la cara con una toallita húmeda. La pequeña ya no lloraba y se estaba zampando unos Cheerios de un táper lila. Al otro lado, Jen charlaba con otras Bibliomamis. Todos los críos estaban entretenidos con los juguetes que había sacado del armario el bibliotecario: rampas de plástico para coches y bolas afelpadas de colorines, marionetas de dedo con forma de animales y piezas de Lego infestadas de gérmenes.

Sí, todo el mundo charlaba calmadamente, y nadie había visto nada. Perra de noche respiró aliviada y observó cómo su hijo hacía rodar para atrás un coche, lo soltaba y se lo quedaba mirando mientras aceleraba y se estrellaba contra la pared, partiéndose de la risa.

Jen siguió con su perorata sobre las hierbas, y luego metió baza Babs para hablar de *leggings*, y Poppy tomó el relevo con sus aceites esenciales. Se quejaban de sus maridos, de que quisieran enterarse de lo que hacían con las hierbas y tal; de cuánto dinero se gastaban en eso.

Yo es que a estas alturas, la verdad, si me dice que no está de acuerdo conmigo, voy y le pego un bocado en la pierna y no se la suelto hasta que no dé su brazo a torcer, dijo Jen, que acto seguido echó la cabeza hacia atrás y dejó escapar una sonora risotada.

Es que hay que domarlos, convino Poppy.

Jen miró directamente a Perra de noche, que había tenido la antena puesta disimuladamente.

¿A que tú me entiendes? ¿Verdad que tengo razón?, le preguntó a Perra de noche, que se quedó petrificada y sonrió azorada mientras decía: ¿Qué? Ah... Esto... Ja, ja, ja. Sí, sí, claro.

Porque ya sabes cómo somos en este *grrrrrrupo...*, gruñó Jen, enseñándole los dientes, moviendo la cabeza de un lado a otro y abriendo mucho los ojos. Las Bibliomamis se rieron por lo bajo y Perra de noche los abrió incluso más mientras esbozaba una sonrisa apagada y recelosa.

Ja, ja..., dijo Perra de noche. ¿Ah, sí? Vale.

Mira, le dijo Jen. De verdad que tienes que saber lo de estas hierbas.

No necesito tomar ninguna hierba, contestó Perra de noche mientras preparaba la bolsa por tener las manos ocupadas y metía dentro una botella de agua, un cartoncito de zumo y un camión que se había quedado tirado por ahí.

Oye, te doy mi tarjeta, dijo Jen rebuscando en su bolso antes de acercársele bastante para darle un rectángulo arrugado. No se la doy a cualquiera, solo a la gente que creo que destacará. O sea que échale un vistazo y ten la mente abierta. Ya lo verás, puedes ganar muchísimo dinero. Es una oportunidad única. En ese momento se quedó callada y le dedicó una mirada elocuente a Perra de noche; una mirada que parecía ensayada, como si hubiera practicado ese mismo gesto en un círculo de sillas, bajo los fluorescentes de la sala de actos de algún hotel.

Perra de noche no sabía qué cara poner, qué tipo de emoción mostrar. No solo la había dejado estupefacta aquel alarde de comportamiento animal proveniente de Jen —que le había enseñado los dientes y había sacudido la cabeza, algo particularmente extraño e impropio viniendo de la típica mamá rubia del medio oeste—, sino, sobre todo, el característico e inconfundible aroma de la cabellera de Jen que otra vez había advertido cuando esta se inclinó hacia ella para darle la tarjeta. Ajá: champú de fresa.

Perra de noche se dijo para sus adentros que, obviamente, todo aquello eran imaginaciones suyas. Ni que fuera tan raro usar un champú que oliera a fresa, ¿no? Y puede que ni tan siquiera fuera fresa. Podía ser perfectamente frambuesa o mango.

¿Y qué si esa madre tan amigable con esa melena rubia tan impecable olía igual que un perro misterioso que se había presentado en su jardín y había intentado llevársela lejos de casa mientras otros dos canes acostaban a su hijo? Se fijó en Babs y en Poppy, que flanqueaban a Jen. Poppy con ese pelo largo, tupido y matizado, y su constitución atlética y siempre alerta. Babs tenía la piel de la cara y del cuello un poco colgandera y sí, su cara recordaba un poco a la de un perrillo tristón. Perra nocturna se habría echado a reír si no se hubiera quedado tan a cuadros. Era todo demasiado absurdo como para plantearse siquiera por un instante que esas madres completamente normales y corrientes llevaran una doble vida como perras. Sí, era cierto que había deseado dar con otras que fueran como ella, pero ahora que ese anhelo amenazaba con convertirse en realidad, a Perra de noche le entraron los sudores y se sintió abrumada por aquel contacto visual, por el olor a fresa, que ya había remitido, por lo extraño que era todo, por lo que había pasado ese fin de semana y lo que acababa de pasar allí, en Biblionenes, y por lo que a saber que pasaría en el futuro.

Ay, pobrecilla, qué sofoco llevas, dijo Jen con una mueca de preocupación. Ya verás como un poquito de Equilibrio hace maravillas, añadió antes de ponerse a hurgar de nuevo en el enorme bolso.

Ah, no, gracias, respondió Perra de noche mirando la tarjeta de Jen, que anunciaba qué era «Embajadora herbal» e incluía la coletilla «Vive la vida que mereces».

Gracias, de verdad, repitió Perra de noche, pero es que no necesito nada. Luego se tumbó bocarriba en el suelo, inhaló unas profundas bocanadas de aire y se dijo que todo aquello eran imaginaciones suyas.

La cara de Jen ocupaba todo el campo de visión de Perra de noche, y la mujer agitó un paquetito de Equilibrio delante de sus ojos. Tómatelo, le dijo, y te encontrarás mejor. ¡Te busco en Internet!

Le dejó el paquete en el pecho y, acto seguido, desapareció, y Perra de noche se quedó allí, tumbada en aquel suelo de moqueta industrial, con su hijo subiéndosele encima una y otra vez, metiéndole la mano en la boca y repitiéndole: Mamá.

Perra de noche había manejado la situación extraordinariamente bien hasta ese momento. Había seguido con su vida aunque se hubiera visto invadida por sucesos desconcertantes y mágicos. Y por eso, a pesar de Jen, a pesar de sus gruñidos, de que le hubiera enseñado los dientes y de que oliera a fresa, a pesar de Babs y de Poppy y de sus rasgos posiblemente caninos según los miraras, Perra de noche perseveraría.

Quiso llamar a Jen: ¡Espera! ¡Vuelve, por favor! ¡Tengo muchas preguntas que hacerte! Pero era impensable decirle: Hola, ¿qué tal?, ya sé que no nos conocemos, pero... Ja, ja, ja; ay, es que la cosa tiene su gracia, ¿verdad? Oye, ¿tú te transformas a veces en un golden retriever? Mira, pues me lo preguntaba porque resulta que tu champú huele a fresa...

Pero el momento ya había pasado.

A la mañana siguiente, su hijo la despertó de golpe saltándole en la barriga desde lo alto del sofá, donde se había quedado dormida leyendo, una vez más, la parte de «Variedades domésticas» del *Compendio*. Últimamente se había convertido en su sección favorita, ya que reconocía en sus páginas a mujeres a las que había conocido o de las que se imaginaba siendo amiga un día. La noche anterior, Perra de noche había leído el apartado de las Azules, una variedad preciosa que le recordaba a una amiga que se había ido a vivir a otra parte hacía mucho y a la que ahora, inspirada por ese pasaje,

añoraba muchísimo.

«Nacidas cerca del agua», escribía White, «ya sea en la costa o a orillas de un mar epicontinental, las Azules son famosas por la intensidad y belleza de sus ojos, cuya gama de color va del añil plateado al profundo y meditabundo azul marino...».

Son amantes de la música y suelen tocar la mandolina o el ukelele; cierto es que cualquier pequeño instrumento de cuerda que sea un poco extravagante les vale. Las Azules, sin excepción, son muy espirituales (véase: Rituales [Solsticio], Herbología, Voluntariado), aunque no les apetece formar parte de religiones estandarizadas y se rodearán de un ecléctico y talentoso círculo de artistas, músicos, drogadictos en rehabilitación, capitalistas renegados, gente anciana, gente pobre, gente romántica, buscadores de todo tipo. Esta encantadora especie puede identificarse con facilidad gracias a su capacidad de conseguir que todas las mujeres que la rodean sincronicen su ciclo menstrual con el suyo, pues su fecundidad está entre las más potentes de todo el planeta (aunque casi nunca hallarás ninguna que se haya desposado con un hombre). Las plantas que tiene en su hogar destacan por su excepcional salud. Sorpréndela regándolas con el agua usada para lavar y aclarar sus compresas de tela y no te cabrá duda de que has dado con una auténtica Azul. ¡La fortuna te ha sonreído!

Se durmió leyendo y soñó con marmitas rebosantes de brebajes de olor dulzón, gotas de lluvia rojas como la sangre, huellas de hollín señalando el camino por un sendero arbolado y veteado por el sol, precedidas a lo lejos por el sonido de voces femeninas entonando un canto ancestral.

Así que cuando el niño la despertó de este sueño saltándole encima de tal manera que sintió que le había aplastado el hígado para siempre, la madre aulló, y mientras lo hacía deseó con todas sus fuerzas que una Azul apareciera en su sala de estar para hacer algo maternal y embrujador, quemar hierbajos y cantar algo, lo que fuera, para enderezar la situación.

¡Aaaaaaaaauuuuuuuu! Su quejido fue tan atronador

persistente que el niño se puso a llorar.

Ay, lo siento, tesoro, dijo al fin, llevándose la mano al costado. Perdóname. No estoy enfadada, le dijo mientras le acariciaba la cabeza y se apretaba la dolorida barriga con las puntas de los dedos.

Mientras el niño se comía su desayuno de cereales secos y plátanos cortados a rodajitas, miró el móvil. Una petición de proyectos para un concurso artístico con jurado. Eliminar. Un boletín de una galería donde había hecho algo pequeño hacía mucho tiempo. Eliminar. Y luego una solicitud de amistad y una notificación de mensaje que decía: ¡¡¡JEN!!!, junto a la sonriente foto de perfil de... Jen, claro.

Aceptó la solicitud de amistad y leyó en diagonal el mensaje de la aplicación que la acompañaba mientras el niño se reía a carcajadas y tiraba los cereales al suelo. Jen arrancaba con un «¡Qué genial! ¡Verte! ¡Ayer en Biblionenes!», qué a Perra de noche le fascinó por su osadía exclamatoria a mitad de frase. Las exclamaciones daban paso a unas frases en las que abundaban LAS MAYÚSCULAS y que reiteraban que no podía perderse «la PRÓXIMA FIESTA en la que se presenta EL PACK DE DIEZ DÍAS DE EXPERIENCIAS» y habría VINO y a la que acudirían «muchas otras mamás y representantes que compartirán sus experiencias de ÉXITO Y REALIZACIÓN en la marca». Acababa con promesas de un ambiente AGRADABLE PARA LOS PEQUES, si tenía que llevar a su pequeño, creando así «una comunidad imparable de mamás ambiciosas y motivadas que trabajan desde casa».

Después seguía una invitación, y Perra de noche hizo clic en «Quizá», porque Jen había dicho que habría VINO, y aquella parte era la más convincente de todas.

El tonillo empresarial optimista de Jen, su uso indiscriminado de las exclamaciones, sus promesas de realización personal y éxito trabajando en casa sumieron a Perra de noche en una oscuridad implacable, como si por debajo del alegre caparazón de aquel mensaje hubiera una vena que latía vilmente con intención aviesa y tóxica. O puede que Perra de noche solo estuviera proyectando sus emociones.

En cualquier caso, no tenía ningún interés en que la metieran en ningún chanchullo que tuviera que ver con hierbas medicinales, aunque la perspectiva de la camaradería —tenía que admitirlo— sí le parecía un poquitín tentadora, pese a haberse negado hasta entonces a tener amigas mamás. Por narices tendría que haber alguna con una vena cínica que se prestara a beber vino con ella en algún rincón y con la que bromear sobre despellejar gatos y cagarse en jardines ajenos. Una, por lo menos. Solo pedía eso. No esperaba más.

Se lo pensaría. Esperaría a ver qué pasaba, lo meditaría bien e intentaría tener una actitud más positiva y abierta con las personas que eran distintas a ella, aunque estuvieran interesadas en los remedios naturales. ¿Quizá podía hacer como que le interesaban en plan socarrón?

En el libro de Wanda White había leído algo sobre un tipo de madre que aparecía y desaparecía a voluntad. Algunas se desvanecían y reaparecían, y eran corpóreas cuando la luz o la perspectiva eran idóneas, siendo las más de las veces traslúcidas; mientras que otras adoptaban un comportamiento más parecido al de un coyote: aparecían sin venir a cuento en un rincón de una habitación o desaparecían en el preciso momento en que se las necesitaba. Se creía que esas madres, a las que White llamaba Oscilantes, prácticamente se habían extinguido, aunque todavía llegaban noticias de algún que otro posible avistamiento por el mundo. Se había notificado el caso de una madre de Búfalo, Nueva York, que se desvanecía justo después de acostar a los niños. Los pequeños aseguraban que no la veían por ninguna parte cuando se levantaban de la cama a por un vaso de agua, o que solo veían su sombra cuando iba de una habitación a otra, por delante de ellos, revoloteando de una pared a otra, siempre huidiza. La madre había mencionado que se notaba «un poco ida» por las noches, después de los largos días transcurridos con sus cuatro hijos, cocinando y limpiando y planchando y bañándolos y cantando y bailando y yendo de paseo y correteando. «¿Podría ser tan fuerte la conexión entre mente y cuerpo como para que estas mujeres pudieran desintegrar su vo físico valiéndose del intenso hastío materno?», se planteaba White. «Por lo que a mí respecta, la respuesta es que no, puesto que el impulso motivador maternal tiende a la creación más que a la destrucción, de ahí que rete tanto al lector como a mí misma a considerar a las Oscilantes dentro de un marco transformador. De este modo seremos más capaces de llevar a cabo

la profunda labor filosófica necesaria para comprender a una criatura de esta clase».

Pero, ese día, Perra de noche pensaba en otra Oscilante, una madre de Barisal, Bangladesh, de la que se decía que a veces cobraba forma de juguetona mangosta y otras, de madre. Perra de noche había estado reflexionando sobre el caso de esta mujer mágica, porque, pese a que manifestaba tendencias roedoras y no caninas, el modo que tenía de aparecer y marcharse, así como su relación con sus criaturas, le parecía de lo más interesante. Le llamó la atención en concreto que se mencionara que este animal, una bonita mangosta de pelaje sedoso y dorado que les robaba la pelota y dinamitaba sus juegos y les hacía reír a carcajadas, aparecía justo cuando los niños salían a jugar afuera. Los pequeños aseguraban que era su madre porque la mangosta respondía cuando se la llamaba «Ma» (pronúnciese May) o «Chokkabanijjo», el nombre de pila de su madre. Y aún más: el pelaje, decían, tenía exactamente el mismo tacto que el pelo de su madre, además del mismo color, y olía igual que ella, a salvia y a jabón. Los dientes de la madre, en su forma materna, eran exactamente igual que los de la mangosta; extrañamente afilados y cortantes. Ah, y los críos jamás vieron a la mangosta Ma y a la madre Ma en el mismo sitio a la vez.

La madre jamás les quitó a los niños esta idea de la cabeza, ni tampoco a Wanda White; simplemente se limitó a eludir la cuestión con un brillo pícaro en los ojos. Le contó a White que Ma vigilaba a los niños cuando salían a jugar a la calle, que ella misma había enseñado al animal a hacerlo y que esa mangosta había sido suya cuando era pequeña. Y al presionarla para que dijera cuántos años tenía el animal y cómo era posible que hubiera vivido tanto tiempo para cuidar de la madre primero y luego de los hijos de esta, Ma se encogía de hombros y ladeaba la cabeza. En un principio alegó que descendía de la pequeña mangosta india, luego que había aparecido por primera vez en su familia después de que leyeran una fábula en la que una mangosta salvaba a un niño de un tigre y, al final, que su bisabuela la había comprado en un mercado al aire libre hacía casi cien años. «La madre finalmente señaló que lo importante no era saber, sino experimentar», escribió White, «y me vino a decir que dejara de hacerle tantas preguntas».

Sí, aquello era precisamente lo que Perra de noche recordaba

con más claridad, la orden de disfrutar del misterio. Dedicamos demasiada energía y preocupación a comprender, razonar y darle mil vueltas a todo. ¿No se podía ser sin más, aunque solo fuera por una tarde? A fin de cuentas estaban en el centro, a mediados de semana, y hacía un precioso día de verano. E incluso había cogido la bici para llevar al nene en su remolque azul detrás, como había imaginado que haría antes de que naciera el niño en sus fantasías más idealizadas de la maternidad.

Esta nueva línea de pensamiento le pareció de una lógica apabullante, extraordinariamente sensata y sana, del tipo de razonamiento que a buen seguro su marido apoyaría sin reservas y, en ese momento de aceptación plena de lo desconocido, sintió el impulso de jugar —pero jugar de verdad, dándolo todo— con su hijo, en el parque de al lado de la biblioteca, en las últimas horas de aquella soleada tarde de verano. Había jugado antes con él, sí, pero demasiado a menudo sus intentonas eran pobres y se quedaban a medio gas, incapaz como era de evadirse de las responsabilidades de la realidad y la vida adulta. Esa tarde, sin embargo, se las quitó de encima con la misma facilidad que si se quitara una bata de seda, y allí estaba ella, radiante a la luz del atardecer, con la sedosa melena al viento mientras corría detrás del pequeño, que gritaba encantado.

El niño le dedicó una risotada en el puentecito metálico, con la cara metida entre dos travesados, y ella arremetió contra él y le ladró con alegría. El niño se dio la vuelta y salió corriendo. Una niña en tutú que iba bastante sucia se reía desde los escalones que llevaban a esa estructura. Otro nene pequeño los miraba boquiabierto.

¡Auu! ¡Auu!, les soltó a modo de ladriditos a cada uno — consiguiendo que la niña se pusiera a gritar y que el nene, que no tendría más de dieciocho meses, empezara a lloriquear por lo bajo —. Y luego salió detrás de su hijo, subió por los escalones y subió, subió, subió hasta el pequeño torreón desde el que descendía precipitadamente hasta el suelo un tobogán rojo.

¡Pilla, pilla!, gritó su hijo, y ella se puso a cuatro patas y gruñó, acosándolo con movimientos comedidos y precisos.

Mamá, dijo, y era en parte pregunta y en parte puro deleite, y ella prorrumpió en una serie de ladridos y gruñidos asesinos que

provocaron que el niño bajara gritando por el tobogán, tras el que fue ella, resoplante.

Y así siguió la cosa, ella correteando por la estructura de juego, su niño pasándoselo en grande, otros niños uniéndose al juego o alejándose de allí aterrorizados. Al poco tenía un rebaño entero de niños ordenándole que los persiguiera, y eso hacía ella: ir detrás de ellos, ladrándoles y dando resoplidos, y los niños, a su vez, le dedicaban alegres ladriditos, hasta que el parque entero sonó como una perrera con tanto gruñido y tanto ladrido. Los niños más pequeños se quedaban en los márgenes, en los regazos de sus progenitores o bien arropados en sus cochecitos, chupándose el dedo, porque lo que veían no tenía lógica en sus pequeñas mentes y ponía en duda su percepción de la estabilidad y el orden en el mundo.

Fue una estampa inolvidable ver a aquella madre ladrar con tanto brío y a los niños gritar de puro alborozo. La niña del tutú le llevó un palito en la boca a su desconcertado padre. Un niño pelirrojo le manchó la camisa blanca a su madre con las manos, que llevaba enfangadas, y le ladró en la cara, para gran espanto de esta.

Al ponerse el sol, el grupo se sumió en un frenesí como el que los pacientes progenitores que rodeaban la zona de juegos no habían visto jamás: una jauría de niños asilvestrados ladrando, husmeando, mordisqueando, persiguiéndose, con una madre de larga melena desaliñada y rostro desconcertante que parecía estar volviéndose más y más canino a medida que crecían las sombras orquestándolo todo.

Al poco, los demás padres comenzaron a inquietarse con el juego, o bien sus cachorros se fueron cansando a medida que se acercaba la hora de dormir o, bueno, simplemente tuvieron que marcharse a cenar. Sea como fuere, el gentío decayó y se fue dispersando hasta que solo quedaron Perra de noche y su molido hijo, acurrucados en la casita de juegos que quedaba al abrigo de una de las plataformas de aquella estructura. Le dio algunos lengüetazos en la cabecita y él le lamió el brazo y le hociqueó la cara. Estaba acalorada, sudada y sucia cuando el niño cerró los ojos.

Lo arropó, medio dormido, en el remolque de la bicicleta, bien envuelto en mantas, lo abrochó y se valió del poderío de sus piernas para llevarlos a ambos a casa. Pero antes, protegida por la casita de juegos infantil, captó con su visión periférica la presencia de un pajarillo que daba brincos cerca, demasiado cerca, hasta que, con un brusco giro de muñeca, alargó el brazo y lo agarró con un hábil movimiento, tan suave y líquido que su hijo ni se inmutó cuando ella se llevó al pecho el cuerpecito pequeño y palpitante y le retorció el pescuezo con un *crac* que casi ni se oyó.

Estaban cumpliéndola, sí, en ese mismo momento estaban a tope con la agenda de madre, con el perfeccionamiento materno por la vía rápida, por así decirlo, con Biblionenes y el parque infantil y ese día —pero ¿Cómo? ¿Que ya estaban a viernes? ¡Qué maravilla de día!—, Chiquibosque. A la semana siguiente iban a Gente menuda, en el centro comercial, y a Impro de gimnasia. ¡Y Perra de noche ya lo tenía todo bien reservadito y apuntado en el calendario! No había quien la parara; esta madre apuntaba a lo más alto. Literalmente. El no va más en aquel momento era A volar polluelos, una experiencia en globo aerostático que animaba a superar fobias y amar las alturas.

Tenía la adrenalina materna disparada, sabedora de que estaba haciendo lo que era mejor para su hijo y concentrándose en sus necesidades. «¿Cómo puedo ser una madre más perfecta?», se decía. Se formulaba aquella pregunta y se le hacía la boca agua cuando se imaginaba siendo una mami total. Seguro que habría alguna que otra aparición perruna, claro, pero podría esconderla detrás de todo lo demás, detrás de su excelsa maternidad.

Al nene le moqueaba horrores la nariz y tenía una tos espantosa, y durante todo el viaje en coche al Chiquibosque, su encantador heredero le había estado dando pataditas por detrás a su asiento, pese a haberle pedido con toda la calma del mundo que *por favor* parara, que aquello *no tenía gracia ni era divertido* y que si seguía se quedaba *sin dibujos*, una amenaza que rarísima vez cumplía porque también ella quería que el niño se entretuviera con los dibujos. Lo deseaba con todas sus fuerzas porque así ella podía quedarse en la encimera de la cocina zampándose rodajas de salami seco o galletitas de mantequilla sin pensar en nada. Porque así podía limpiarse los poros en el espejo de aumento durante un episodio entero de sus dibujos favoritos de guau guaus, o tumbarse en mitad

del salón y cerrar los ojos sin la presencia amenazante de ninguna persona bajita que, en ese momento de entretenimiento audiovisual, se abalanzara sin previo aviso sobre su mullida barriga y le dañara algún órgano vital, o le propinara una patada en la cabeza, se tropezara y volviera a despanzurrarla, o que escupiera en su dirección, porque, ¿no era increíble que un cuerpo produjera sus propios líquidos? ¡Y tan fácilmente! ¡Mira, mamá, mira!

Así que el niño le iba dando pataditas en el asiento, y a ella empezaban a hinchársele las narices, y enseguida llegaron al principio del camino que llevaba al Chiquibosque. Le pidió que se calmara, que no se enfadara ni gritara y que nada de ladridos, y luego le dijo que durante la caminata no jugarían a guau guaus, a lo que el niño reaccionó llorando porque, verás, el niño había tenido la ilusión de jugar a perritos en plena naturaleza, ¡en el bosque, nada más y nada menos, donde olía a tantas cosas distintas! ¡Y dónde había palos, y bichos! Cosas que a los perritos les encantaban.

La culpa la tenía ella y nadie más. Le había dicho al crío que podía ponerse su collar azul nuevo con una brillante placa plateada que relucía al sol y emitía un *tintín* la mar de agradable al chocar con las demás piezas metálicas del accesorio. Le había dado permiso para que lo llevara en el cuello cuando estuvieran dentro del coche, por diversión, y no le había explicado bien del todo que se lo tendría que quitar cuando llegaran al Chiquibosque.

Y, para más inri, también le había dicho que podía agarrar su correa extensible recién comprada y jugar con el botón de liberación rápida mientras iban en coche y, como antes, no le había advertido que solo era —por lo menos ese día— un juguete para el coche del que tenía que deshacerse cuando entraran en contacto con otros humanos de apariencia normal.

Somos personas, le dijo al niño, que berreaba sin parar, acariciándole la cabeza. Todavía llevaba el cinturón puesto, y ella se le acercó desde la puerta, ahora abierta, para hablar con él, en un intento de poner su cuerpo como pantalla para amortiguar los alaridos de su cachorro.

Tesoro, cuando juegas y corres con los demás nenes no necesitas el collar, le dijo para que entrara en razón. Puedes ser un perrito por dentro y un niño por fuera.

¡Noooooooooooooo!, gritó, negándose a aceptar ningún razonamiento posible. ¡Guau guauuuuuuu!

Las otras madres —las madres puntuales que habían acudido con su prole obediente y desprovista de collar—, congregadas en el inicio del sendero, se volvieron hacia ella, y Perra de noche les dedicó un saludito con la mano.

Cariño, le susurró a su hijo, te lo pido por favor. Le desabrochó el cinturón de la sillita para el coche. No quiso salir por voluntad propia, de modo que tuvo que levantar su cuerpecito macizo y sacarlo por la puerta de atrás, más baja, golpeándole sin querer la cabeza al niño primero y luego golpeándosela ella. Ya fuera del coche, el nene, que se estaba haciendo el muerto, se dejó caer en un charquito de llanto en el asfalto.

Cielo, le dijo.

¡No ando!, gritó.

Vaya que si vamos a andar, le dijo resuelta, y él aulló como un cachorrillo triste, por lo que todas las madres que estaban esperando se volvieron otra vez para mirarla, y una de ellas incluso dio unos pasos hacia Perra de noche.

No, no, tranquila. Un minutito y estamos con vosotras, dijo alegremente, ahuyentándolas con la mano.

Vale, volvió a decirle al niño entre susurros, puedes llevar el collar, pero la correa no la necesitamos para nada. ¿El guau guau no quiere correr por el bosque?

Jugar a *colea*, le dijo, y luego se frotó las manos en el pecho como señal modificada de *por favor*. Porfi, mamá, le suplicó. Porfi.

Dejó de gritar y de llorar para mirarla, frotándose los ojos con los puñitos y esparciéndose luego con el dorso de la mano los mocos de una mejilla a la otra. Estaba harto y cansado y solo quería jugar... ¿Y por qué se lo negaba ella?

¿Y qué si a las demás madres les parecía raro?

Era un juego creativo y la mar de tierno: que las follara un pez.

Aunque quería lamerle la cara para limpiársela bien, sabía que todo el mundo les estaba mirando, así que en vez de hacer eso se sacó un clínex usado del bolsillo y le limpió los mocos de las sonrosadas mejillas.

Vale, tesoro. Ya vale. Puedes ser un perrito. Pero a lo mejor a los demás nenes les parece raro.

Al niño se le iluminó la cara y soltó un guau y rebufó con su lengüecita rosada. Era un auténtico caso, y lo amaba. Le plantó un beso en la húmeda nariz.

Perra de noche sonrió tensa mientras el crío avanzaba delante de ella con la correa puesta por el pequeño aparcamiento justo hasta llegar adonde estaba Jen, la de Biblionenes. El niño le gruñó, esta se rio, luego se sentó a su lado y le volvió a gruñir, expectante.

Creo que quiere que lo acaricies, le dijo Perra de noche, siguiéndole la corriente y haciendo como si no supiera qué mosca le había picado, qué cosas se le ocurren, ¿verdad? Seguro que es una fase y mañana ya vuelve a dar la matraca con los trenes o los monster trucks, ya sabes cómo son las criaturas. Todo esto se lo comunicó enarcando las cejas, esbozando una sonrisa cansada, poniendo los ojos en blanco una milésima de segundo y negando con la cabeza. Era la seña materna universal para decir Te puedes creer que este psicópata me está socavando la moral día tras día, poquito a poco, y aun así siento adoración por él y haría lo que me pidiera y por si fuera poco le consiento que se crea que es un perro y lleve collar y yo lo sacaré a pasear —sí, PIENSO SACARLO A PASEAR—porque soy una madre maravillosa.

Bueno, bueno, pero mira a quién tenemos aquí, le dijo Jen al niño, dándole unas palmaditas en la cabeza. El resto de madres, entre las que reconoció a unas cuantas Bibliomamis, sonrieron forzadamente o prorrumpieron en una risita educada.

Quería ser un perro, dijo Perra de noche. Yo es que...

Es normal, respondió Jen. Siempre quieren ser algo.

Cuando la gente empezó a desperdigarse bajo la fresca sombra del riente follaje, las madres emprendieron la marcha en grupos de dos o de tres y se enfrascaron en conversaciones excluyentes en las que era difícil meter baza. Los chiquillos avanzaban por delante de ellas como si fueran un único organismo, cruzando el sendero de un lado a otro como una bandada de aves, pero su hijo se refrenaba y caminaba muy cumplido sujeto a la correa, y solo la extendía para perseguir a una mariposa u oler una flor.

¡Una serpiente muerta, una serpiente muerta!, gritó un niño mayor que iba a la cabeza del grupo, señalando un tronco caído.

Su hijo tiró de la correa y se giró para mirar a su madre. ¡Voy, voy!, le dijo él, señalando. Lo soltó y salió disparado hacia donde

estaban los demás críos, convertido de nuevo en niño, o puede que en algún tipo de perro distinto: uno que quería ver la serpiente muerta, darle golpecitos con un palito y, si reunía el valor suficiente, tocarle la piel.

Las Bibliomamis se quedaron quietas, en grupo, sumidas en un silencio cauteloso, hasta que Jen se volvió hacia el nuevo fichaje.

Qué tal, le dijo.

Ah, hola, respondió nerviosa Perra de noche. Oye, perdona que todavía no te haya confirmado seguro lo de tu invitación. Es que no sé.

Ya, ya, dijo Jen. No pasa nada, todas tenemos mucho lío. Pero tendrías que venirte. Estas hierbas son la bomba.

Y, sin esperar respuesta, siguió diciendo:

Una para crecer y otra para menguar. Una para ser feliz y otra para dormir.

¡Me encanta la mezcla Animami!, comentó (o, mejor dicho, gritó) una mujer con una criatura amarrada al pecho. ¡Te da una energía que no veas!, dijo a viva voz con un brillo maníaco y juvenil en los ojos saltones.

¡Sí, nos consta que te gusta! Olé por ti, bien hecho, le dijo Jen a la mamá antes de volverse hacia Perra de noche. Todas nos dedicamos a venderlas, pero básicamente lo que hacemos es reunimos para darle al vino, susurró cómplice pero modulando la voz de manera que todas la oyeran. Es una manera de pasar el rato, añadió. Puede que te saques algo de dinero o puede que no, pero en cualquier caso tienes una excusa cuando tu marido vuelve a casa: le dices que tienes que irte a trabajar en tu proyecto y te sacas unas horillas para ti. Ahora en serio, va genial para sentir que tienes algo que es solo tuyo, ¿sabes?

Ah, respondió Perra de noche, sonriendo. Quería decirle: Pero si yo me dedico al arte, no tengo tiempo para ponerme a vender hierbas, pero luego se acordó de que ya no se dedicaba al arte y de que sí, de hecho tenía tiempo para ponerse a vender hierbas, pero aun así...

Quería decirle: ¿No tienes bastante con transformarte en un golden retriever para tener algo que es solo tuyo? ¡Confiesa!

En vez de eso, procurando ser educada, le dijo: Es que, verás, creo que no es lo mío.

Pero ¡no lo decidas tan rápido, tontuela!, le respondió Jen, dándole una palmadita en el brazo. ¡Vente por lo menos a la fiesta! Te daré muestras gratuitas. Jen negó con la cabeza, como diciéndole: no tienes ni idea de lo que te conviene. Haz el favor de venir, pedazo de gilipollas.

Es que a mí esto de la belleza y los *leggings* y esas cosas no me va, insistió de nuevo Perra de noche. Esta mañana ni me he peinado, remató, aunque la verdad era que llevaba una semana entera sin peinarse.

¡Bueno, pero es que esto es mano de santo! ¡Te encontrarás tan bien que hasta querrás maquillarte y ponerte ropa mona!, intervino Jen.

Perdona, pero... ¿qué hierbas son? ¿De dónde han salido?, preguntó Perra de noche. El paquete de Equilibrio que Jen le había lanzado cuando había acabado tirada en el suelo, a principios de semana, en Biblionenes, seguía enterrado en las profundidades de su bolso y, al habérsele roto un poco, había recubierto el fondo de una fina capa de polvillo de hojas y palitos de olor dulzón.

Madre mía, pues a ver por dónde empiezo: De Tailandia. De Japón. Jen gesticulaba con las manos, abriendo mucho los ojos. De pura emoción, subió el tono de voz. Es la sabiduría ancestral de los mejores curanderos metida dentro de un frasquito. Bajó los brazos y acto seguido entrelazó uno con el de Perra de noche, como si fueran amigas de toda la vida. Pero ahora no nos enredemos con datos y estadísticas. Tienes que venir y punto. ¡Ah! Y asegúrate de tener por ahí un poquitín extra de *money*. ¿Seiscientos o así?, le susurró. Ya verás cómo luego me lo agradeces.

Esa tarde, Perra de noche recibió otro mensaje de Jen mientras acostaba a su hijo para que hiciera la siesta. Lo arropó junto a un patito amarillo peludo que emitía un ruidito al morderlo con una colcha que le había hecho ella, con detalles de huesos y cachorrillos, confeccionada con una tela estampada con imágenes fotorrealistas de carne. Se sentó en la cama y leyó el mensaje.

En una primera lectura, lo más destacable era que algunas frases (todo el escrito, vaya) parecían sacadas de alguna especie de plantilla de captación propia de ese tipo de panfleto satinado que anima a las mujeres a «comunicarse» y a «sacar lo mejor de sí mismas».

«Busco a gente motivada y proactiva con la que formar equipo», empezaba Jen sin mediar saludo ni ninguna otra señal que indicara que quien escribía era un ser vivo y no alguna clase de autómata programado con el único propósito de captar y vender. «Tu red de contactos es muy extensa», seguía diciendo, para luego añadir: «Este modelo puede resultar muy atractivo para las mamás muy ocupadas». A continuación, testimonios de «médicos» desconocidos y su dudosa «credibilidad» para entregar «un producto número uno en ventas a nivel mundial». Se mencionaba también a «amigas del instituto» que habían tenido exitosas carreras como abogadas o maestras o dermatólogas antes de ser madres, momento en que «se comprometieron» a convertirse en «mamas trabajadoras» que encajaban sus ventas en «los huecos y recovecos» de sus vidas, entre siestas y comidas, mandando correos por el móvil en el parque o en la biblioteca. «Todo es tan perfecto que parece mentira...; Pero no lo es!», escribía antes de concluir diciendo lo convencida que estaba de que Perra de noche tendría un «éxito espectacular» y un montón de «recomendaciones» y que no debía dejar pasar esa oportunidad para ganar «importantes ingresos pasivos en años venideros».

Se echó en la cama con su hijo dando palmaditas y riéndose a su lado mientras ella contemplaba el volteo remolón de las últimas horas de la tarde, levemente pixeladas, en las aspas del ventilador de techo. La melena con perfume de fresa de Jen, su maternidad perfecta, sus hierbas, sus incansables intentos de captarla. Una mamá abogada transmutada en ama de casa a cargo de sus hijas que vendía hierbas le parecía lo más deprimente que había oído en su vida, puede que incluso más que su propia historia. Ni de coña esa madre tenía una vida interior rica y peculiar que le diera color a unos días monocromos con su brillo perruno. Era una abogada que hacía lo que se consideraba lógico: darles compota de manzana a sus hijas y buscarse un trabajito secundario para aportar ese poquitín extra a la economía familiar y consolidarse de verdad como amantísima madre y parte contribuyente.

¿Era esa madre feliz? ¿Se sentía plena tomándose puñados de hierbas extrañas con su café de Starbucks a la vez que mandaba mensajes por el móvil sin parar a otras madres igual de colocadas por esos hierbajos que empujaban como poseídas a sus criaturas en columpios infantiles? ¿Quizá no necesitaba lo mismo que Perra de

noche para sentirse realizada? ¿Quizá sus niñas le bastaban? Perra de noche ansiaba desesperadamente que le pasara eso; que la risa delirante, las muñequitas gordezuelas, la lengua de trapo y el ceceo amoroso de su hijo aniquilaran hasta el último vestigio de ambición que quedaba en ella. ¿Por qué la crianza y la cocina y la compra y la limpieza y lavar la ropa y los Biblionenes no la colmaban de alborozo, bienestar y la sensación de llevar una vida plena? ¿Quizá necesitaba tomarse esas hierbas, ir a fiestas y participar en algo, por una vez en la vida, para conseguir sentirse satisfecha?

¡Nos lo hemos pasado pipa esta semana!, informó Perra de noche a su marido cuando este llegó a casa ese mismo día, más tarde. El hombre seguía dentro del coche, con la ventanilla bajada y el vehículo en punto muerto a la entrada de la casa. Ella llevaba en brazos a la gata mojada, envuelta en una vieja toalla de playa, en el jardín de delante, mientras el niño arrancaba hierba, luego jugaba a ser un perrito y luego olisqueaba algunas flores. Tenía un aura totalmente distinta, le dijo su marido. Estaba radiante. Iba descalza, le habían salido pequitas en la cara y tenía las mejillas delicadamente teñidas por el sol.

Fuimos a Biblionenes, dijo, arrullando a la gata como si fuera un bebé, mientras su marido salía del coche. Acababa de limpiarle el culo al animal, otra vez más. A Perra de noche los ojos le brillaban como si dentro de ella ardiera un fuego, y la melena se le agitaba al viento. Y también hemos jugado en el parque, ¿a que sí, tesoro?, le preguntó al nene, que respondió contento con un ¡Guau!, mientras escarbaba en su parterre con sus dos patitas. Bueno, dijo el marido descargando la maleta y cerrando de un portazo, tras lo cual la minina se sobresaltó pero no escapó del abrazo de Perra de noche.

Ah, una cosita, le dijo ella. La gata se ha cargado mis auriculares.

¿Otra vez?, preguntó él mientras le rascaba la cabeza al animal. Pero mira que es mala.

Me gustaría pegarle un buen puntapié como si fuera una pelota de fútbol, añadió ella mientras sostenía al inquieto animal en brazos.

Ya me la imagino con las patitas en el aire, dijo el marido.

De verdad que la odio a muerte, apostilló Perra de noche.

Sí, dijo el marido. Voy a liquidarte, le dijo alegremente a la gata.

Perra de noche se fijó en los grandes y vacíos ojos verdes del animal. Su naricita negra se le contrajo en un gesto muy mono pero no lo suficientemente mono, y luego echó las orejas para atrás, pegadas a la cabeza, y le soltó un bufido.

Creo que esta gata me ha pegado la toxoplasmosis, dijo ella. ¿Ah, sí?

Lo he visto en un artículo que dice que los ataques de ira y la toxoplasmosis están relacionados. No sé si hay una relación de causa y efecto, ni cuál es la causa o cuál el efecto, pero lo que sí sé es que hay una relación.

Su marido no dijo nada.

¿Crees que estoy de tan mal humor porque tengo un parásito en el cerebro?, inquirió.

A ver... podría ser, pero yo creo que estarías de mal humor igual.

Joder, cómo odio a esta gata, dijo, y esta volvió a bufarle, y esa vez sí que se escabulló para cruzar pitando el jardín delantero y esconderse debajo del porche.

Fue esa mañana de domingo cuando el niño entró a cuatro patas en la sala de estar. De la boca le colgaba un filete de carne cruda con un precioso veteado de grasa. Dejó el cacho de carne a los pies de su padre.

¡Guau!, ladró antes de ponerse a jadear con la lengüecita colgándole de la boca abierta.

Pero, colega, ¿se puede saber qué haces?, preguntó el marido.

Yo guau guau, respondió el niño, y acto seguido le lamió la pierna. Levantó la vista y torció la cara al pasarse la lengua por dentro de la boca.

Pelo, dijo, cogiéndose la lengua con los dedos. ¡Pelo!, gritó.

A ver, respondió el marido, déjame ver. Le examinó de arriba abajo la lengua y le quitó los pelos que se le habían metido en la boca. Mucho mejor. Pero, mi vida... la carne cruda no se pone en el suelo. Ni en la boca. Puaj, dijo, poniendo una mueca.

El niño negó con la cabeza.

Mamá, dijo. Sí, mamá. Canne. ¡Sí!

¡Cariño!, gritó el marido en dirección al dormitorio.

Perra de noche lo oyó todo desde allí, donde, como de costumbre, estaba ordenando la ropa limpia mientras su marido seguía con su desplazamiento dactilar perpetuo por la pantalla del móvil. Pese a que había avisado al niño de que solo se jugaba a guau guaus con Mami y había intentado transmitirle que a Papi no le interesaban esas distracciones y que no debía pedirle que le pusiera agua en un bebedero de perro, por ejemplo, ni tampoco llevarle ningún palito en la boca, había estado temiendo el día en que inevitablemente el nene iniciaría al padre en los juegos con los que se entretenían cuando no estaba.

Mierda, dijo entre dientes. Joder, hostia puta.

En la cocina, el marido le quitaba la porquería al filete en el fregadero mientras el niño lloriqueaba a sus pies.

¡Ñam!, gritó. ¡Un ñam!

Puaj, repitió el marido. Hay que cocinarlo antes, mi vida.

No, gimoteó el niño que, al ver a su madre, dijo: Mamá, ñam.

Esta le dio unas palmaditas en la cabeza y con todo el aplomo que fue capaz de reunir le dijo a su marido: Le gusta la carne cruda. ¿Qué se le va a hacer?

¿Que qué?, preguntó el marido, mirándola con una mezcla de irritación, incredulidad y ese ya *lo sabía yo* que tan bien se le daba transmitir con un levísimo fruncimiento de ceño, como si el cometido que ella tuviera en la vida fuera joderlo todo siempre.

El crío tiene un paladar exigente, ya ves. Le gusta el tartar de ternera, no tiene nada de malo, apuntó la madre.

Pero ¿desde cuándo nuestro hijo come carne cruda?, la interrogó. ¿De dónde se lo ha sacado?

Mmmm..., dijo Perra de noche sonriéndole al niño y luego alargando el brazo para hacerle cosquillas, haciendo que acabara desternillándose de la risa en el suelo.

Pues supongo que cuando yo estaba preparando la cena debió de robarme un trocillo de carne cruda, insinuó mientras cogía un vaso del armario.

No, dijo el niño desde el suelo. Mamá da *canne*. ¡Ñam! Guau guau.

Ay, tesoro..., le dijo al crío amorosamente, y luego al marido:

Qué cosas se le ocurren, ¿verdad?

Mi perrito guapo, le dijo al niño mientras le acariciaba el sedoso pelo. El pequeño cerró los ojos, encantado con los mimos.

¿Le has estado dando carne cruda?, le preguntó el marido.

Un poquito, respondió a la defensiva. No pasa nada.

¿Y qué pasa con los parásitos? A estas alturas quizá esté infestado de ellos, apuntó él.

Lo dudo bastante, la verdad, dijo señalando a la criatura, que era la viva imagen de la buena salud: tenía los rizos rubios y brillantes, los mofletes sonrosados, aquella barriguita de sus días de bebé que ella esperaba que jamás perdiera. El angelito sonrió a sus padres, que en ese momento lo observaban con plena atención, y echó la cabeza hacia atrás para soltar un *guau guau* claro y sonoro.

Sí que parece que está muy contento, susurró el marido esa noche, en la cama, con el crío dormido entre los dos. Como de costumbre, seguía erre que erre y no daba ningún tema por zanjado.

Lo está, le respondió ella también entre susurros.

Pero creo que tenemos que pararle los pies con lo de hacerse el perro, replicó él.

Le encantan los perros, insistió ella. Es un juego inofensivo.

La carne cruda no es inofensiva, respondió. ¿Y a santo de qué hay un transportín para perro... en mitad del salón... para jugar? No es normal. Es demasiado, concluyó, como si él tuviera la última palabra sobre el tema y hubiera llegado a una conclusión que todos tuvieran que aceptar.

Perra de noche puso los ojos en blanco en la oscuridad.

Solo come un poquito de carne, puntualizó ella. Y jugar a ser otras cosas está muy bien. Está todo controladísimo.

Si se pone malo, la culpa es solo tuya, le susurró con aspereza. Y si los otros niños lo toman por rarito, también.

Pues claro, respondió Perra de noche. La culpa siempre la tengo yo y solo yo. Enterita.

Se quedaron tumbados en silencio. Habían tenido esa discusión millones de veces. Esperó a que él dijera algo más, pero lo único que se oía era la respiración acompasada de su hijo. Se durmió imaginando a qué sabría la sangre fresca.

Lo único que Perra de noche le pedía a la vida era que se acabara el momento de acostar al nene en la camita. Era lunes, su marido se había marchado esa mañana y ella y el niño habían hecho magdalenas, jugado con trenes y con plastilina, habían ido a pasear hasta las vías del tren, habían sacado la manguera, le habían puesto el pitorro y se habían remojado un poco, habían jugado al pillapilla, a dar balonazos y a atrapar la pelota de todas las maneras posibles. Acabaron con los pies sucios y la nariz sucia y comieron sándwiches de mantequilla de cacahuete y mermelada en los escalones del porche mientras el sol se dejaba vencer plácidamente por la noche. Los músculos les ardían y estaban cansados y contentos, y el niño tenía la mirada fija y ausente y la boca embadurnada de mermelada.

Perra de noche creyó que esa noche se irían a nonón en un santiamén, ¡qué sería pan comido! Ah, pobre infeliz. Creía que con un simple arrumaco y un abracito el nene se quedaría frito. Pese a que jamás, desde que naciera la criatura, había tenido lugar tan idílica estampa a la hora de meterse en la cainita, Perra de noche se negó a reconocer la realidad y, en vez de eso, apostó por la actitud positiva y el pensamiento productivo.

Sí, ese lunes por la noche irse a nonón sería una experiencia maravillosa, se dijo mientras lo bañaba y lo metía en el pijamita y luego metía aquel tierno fardito entre las frescas sábanas azules de su cama de matrimonio.

Pero, ah, tan pronto como se tumbó a su lado, se sintió horrorizada por lo descabellado de su optimismo: el niño se revolvió bajo las sábanas, pidió agua fría, pidió un pañito frío, pidió una zanahoria, una manzana, galletitas de animales.

No, le dijo ella. Y se lo repitió: no. Es hora de irse a dormir, no de comer. Hay que dejar que el cuerpo descanse. Hay que ser un buen guau y quedarse quietecito.

Al ver que toda treta para atraer la atención de su madre resultaba inútil, el niño se sentó en la cama e intentó jugar a palmas, palmitas consigo mismo, palmoteando y dándose bofetones; desvariando de puro cansancio. La madre estaba hecha polvo. Estaba tan, pero que tan agotada, que deseó poder hundirse en la cama de viscoelástica o, en su defecto, librarse por una vez del hastío de la hora de dormir, de tener que leer los mismos libros una

y otra vez, de contar un cuento, y luego otro, y luego poner una canción en el móvil, echada en la cama, esperando a que el niño se durmiera.

Era verdad que había sido ella la encargada de acostar al nene prácticamente todas las noches desde que nació. Desde luego, solo ella había conseguido que se durmiera de bebé, cuando lo único que quería era mamar hasta caer rendido y soñar con enormes almohadas carnosas y océanos de leche calentita. Entonces... ¿no le debía su marido incontables noches de irse a nonón? ¿No tendría que ser él quien desempeñara felizmente esta tarea siempre que tuviera ocasión, agradecido por las muchas noches —los muchos años— que la madre la había desempeñado?

Sí, eso sería lo justo, pero, cómo no, las cosas no funcionaban así en su hogar. Incluso cuando su marido volvía a casa después de su semana de trabajo, era ella la que se ocupaba de acostar al niño los viernes, porque el marido estaba cansado; de hecho, siempre lo estaba, y a veces le dolía la panza al pobre porque de camino a casa se había pasado tres pueblos con el café y se había zampado unos kikos, y el infeliz no entendía el porqué de aquellas náuseas... él solo quería volver a su ordenador, a sus videojuegos, a sus carpetas, navegar, relajarse un poco, ya me entiendes, y Perra de noche no quería ponerse de los nervios, montarle un numerito ni plantarle cara, porque ya no tenía fuerzas para nada. La injusticia asociada al momento de ir a nonón era motivo de rabia para Perra de noche, que seguía tumbada en la cama mientras las libélulas titilaban al aire libre y el niño se agitaba inquieto a su lado.

Una hora, dos, con el niño hablando por los codos, partiéndose de risa, palmoteando, revolviéndose, llorando, pidiendo abracitos, rechazando abracitos porque hacía demasiado calor, pidiendo agua fría otra vez, llorando porque no se la traía y venga a dar vueltas sin parar en la cama. Todo eso bastaba para que Perra de noche deseara morirse con todas sus fuerzas.

Me paso la vida en una habitación a oscuras, se dijo para sus adentros. Estoy malgastando los años más productivos de mi vida en una improductiva espera sumisa.

Duérmete, por favor, le suplicó antes de empezar a sollozar muy bajito en la cama, porque estaba tan cansada que solo quería estar una hora sin el niño pegado a su lado, una hora de televisión, de estar sentada en el sofá mirando la pared; una hora nada más. Lo que fuera. Pero siguió tumbada y siguió tumbada y siguió tumbada y dieron las diez de la noche.

Había estado postergando lo de quitarle el chupete, pues qué sentido tenía complicar aún más el momento de meterlo en la camita y hacer que su vida fuera aún más fastidiosa. El chupete, en efecto, era motivo de disputas esos días y, si acababa cayéndose por descuido al suelo, al niño le entraba un buen berrinche al ver la suciedad, los restos de pinaza y corteza pegados a la tetina de plástico, y no poder metérselo *ipso facto* en la boca.

Y luego, claro, estaba el despertarse constantemente cuando al nene se le caía el chupete de la boca en plena noche, la búsqueda a oscuras, el pánico y luego el alivio. Ah, si pudiera dormir una noche del tirón... Fantaseaba con esa idea, con lo bien que se encontraría físicamente a la mañana siguiente, con los sueños que tendría. ¿Quién sería si durmiera una noche entera? Otra persona completamente distinta, seguro.

Además, el niño ya era mayorcito para llevar chupete. Los niños de su edad que iban a la biblioteca ya no lo llevaban. Se lo mostraba cuando iban. ¿Lo ves? Solo bebés. Pero el niño negaba con la cabeza, bien amarrado a su chupete y succionándolo emperrado.

Yo bebé, insistía. Yo bebé.

Así que ese lunes por la noche, cuando otra vez estaba a cargo de acostar al niño, acalorada, cansada y enfadada con su marido, esa noche decidió después de llevar dos horas en la cama con él que se había acabado lo del chupete.

En otras circunstancias se habría inventado alguna historia elaboradísima sobre hadas y demás, habría envuelto el chupete en un fular y habría elegido la ramita de lila perfecta en la que colgarlo como ofrenda ceremonial a las hadas. Pero, esa noche, la sangre fluía a borbotones por las venas de Perra de noche, que le dijo al niño que jugarían a un juego de perritos y que para eso tenía que hacer de guau guau.

Son las reglas de los perritos, dijo muy seria, y el niño asintió.

Antes que nada, ¿a que los guau guaus no llevan chupete?

El niño la miró muy serio a la luz de la luna y le dio el chupete amarillo sin rechistar. Joder, por qué no se le habría ocurrido esto antes.

Vale, prosiguió. ¿Dónde duermen los guau guaus? El niño frunció el ceño y levantó sus manitas rechonchas en un gesto de duda. Espera, dijo, antes de salir de la cama rezongando y de bajar por las escaleras para luego arrastrar el enorme transportín escaleras arriba desde el salón hasta el dormitorio, donde quedó encajado a la perfección en una esquina. El niño miraba absolutamente boquiabierto cómo su madre metía un edredón de plumas en aquel habitáculo, se volvía hacia donde estaba él y, señalando el transportín, decía: ¡Tachán!

El crío señaló la caseta de tamaño infantil y dijo: ¿Eh?

¡Muy bien!, respondió Perra de noche. ¿Qué necesita un guau guau para estar cómodo en su caseta?

Sin mediar palabra, el crío recogió sus cosas: la suave mantita azul, el sobadísimo osito de peluche que había sido de la madre, su almohada de chu, chu. Se notaba que estaba muy emocionado con esta nueva aventura; con la novedad, con la aventura, con el juego de ser perrito ahora también de noche. ¿¡De verdad iba su madre a jugar con él!? ¿¡Después de haberle negado hasta un vaso de agua fría!? La madre sabía que el niño pensaba que se había salido con la suya, y eso era precisamente lo que ella quería hacerle creer.

Lo ayudó a colocar sus suaves pertenencias en el transportín y el nene se acurrucó dentro sin decir ni mu: parecía que estuviera hecho a su medida.

¿La puerta abierta o cerrada?, preguntó ella.

Poquito *abbieta*, respondió, y la dejó entornada. Luego alargó la mano y le acarició la cabeza.

Se sentó de piernas cruzadas en el suelo y contó hacia atrás de cien a uno, como solía hacer, meciéndose ligeramente en la oscuridad, y al llegar a uno se levantó sin hacer ruido y fue hacia la puerta del dormitorio, esperando oír su vocecita, su llanto, en cualquier momento, pero no oyó nada.

Exhaló silenciosamente, pero luego le dio la risa; empezó como una risita que luego se tornó en un ataque tan incontrolable que tuvo que marcharse al pasillo, donde se dejó caer al suelo para sentarse y llorar y reír; agotada pero también aliviada, y lo único que quería era dormir ella también, allí tirada. Era una dulce victoria, pero ya eran las diez, demasiado tarde para ver nada en la

tele, de manera que se lavó la cara y se repantingó en su cama, que tenía toda para ella, mientras su hijo soñaba en el transportín.

La madre trabajadora que seguía trabajando, que había hecho el máster con ella y que había logrado una transición fluida al matrimonio, la maternidad y la conciliación perfecta entre trabajo y vida personal quería ir a comer con ella.

«¿Te apetece que tomemos algo en el parque?», le mensajeó. «Puedes venir con tu hijo, yo me acerco a mi hora de comer y así hablamos y nos ponemos al día». Claro que sí, se había dicho Perra de noche. Hacía tantísimo que no había visto a la madre trabajadora —en realidad, desde aquella vez que habían quedado para tomar un café, cuando la madre todavía dirigía la galería—que estaría muy bien reencontrarse.

Le enseñaría a su amiga la madre trabajadora lo mucho que se estaba adaptando a la crianza en el hogar, lo feliz y realizada que se sentía, cómo podía prescindir perfectamente del arte o de tener una carrera profesional porque no lo necesitaba; lo único fundamental era tener tiempo para entregarse en cuerpo y alma a su hijo. Y, a decir verdad, ya no era una impostura del todo porque, en cierto modo, se había creído su felicidad y había estado pensando bastante en las hierbas medicinales, en Jen y en el grupito de madres, porque... ¿qué otra alternativa le quedaba? ¿Amargarse y cabrearse tanto que la energía de esas emociones desencadenara una alteración celular de tal magnitud que la convirtiera en una mujer loba? ¿Corretear por la ciudad como una perra y aceptar su suerte? No, la solución no era ni podía ser esa, de ninguna de las maneras.

Así que hicieron planes y tanto la madre trabajadora como la madre que no trabajaba (pero que en realidad sí que lo hacía, muchísimo) aparecieron el día previsto a la hora prevista.

La madre trabajadora, cuya labor era reconocida porque se llevaba a cabo fuera de los límites del hogar y, por ende, se valoraba y le reportaba un sueldo, seguía dando clases de arte y creando arte y tenía todas las cosas que supuestamente la mujer moderna debía tener sin aparente dificultad. Tenía, además, un almuerzo perfectamente preparado, alojado en una bolsa estanca respetuosa con el medio ambiente. Llevaba el bocadillo envuelto en

papel de cera de abeja lavable y reutilizable, y el tenedor-cuchara que usaba estaba hecho de almidón vegetal. ¿Y quién podía criticarla? Desdé luego no la madre ama de casa, con sus sobras envueltas como gurruños, su paquete de galletitas saladas y sus bolsitas de plástico con galletas de marca blanca.

Las mujeres eligieron un bonito banco a la sombra de un árbol justo al lado del parque infantil.

Realmente lo tienes todo, le dijo la madre trabajadora al ver jugar al niño.

Sí, es verdad, dijo Perra de noche con orgullo, porque sí, *lo tenía todo*, la ansiada vida hogareña. Y allí, en aquella agradable mañana estival, por primera vez sintió verdadera gratitud y un levísimo pero profundo cambio en sus miedos y sueños más íntimos, esos pedruscos compuestos de necesidad y ansia que tenía alojados en las tripas.

Ahhhhh, dijo a cuento de nada, y la madre trabajadora se rio.

Su amiga siguió hablando mientras le daba pulcros mordiscos a su bocadillo, enfrascándose en una larga charla sobre su práctica artística, los problemas para sacarla adelante, su prole... pero Perra de noche había dejado de prestarle atención casi desde el momento mismo en el que su amiga había abierto la boca, absorta en un movimiento que tenía lugar en la linde del bosque que rodeaba el parque.

Se quedó inmóvil, en un estado de alerta animal. Allí, tan cerca, tan mansa, tan, pero que tan boba, había ido a parar una ardilla de larga cola para mordisquear unas sobras de comida.

¿Te encuentras bien?, preguntó la madre trabajadora con el ceño fruncido a modo de interrogación.

¡Chsss!, le chistó Perra de noche, muy quieta. Perdona, dame un segundito...

Se desplazó poco a poco por el banco, con los ojos fijos en la ardilla, que juzgó amenazador el comportamiento de Perra de noche y en un abrir y cerrar de ojos salió disparada hacia el margen del bosque.

¡Ardilla!, le gritó a su hijo, que estaba en la zona de juegos, mientras corría tras ella, señalándola.

¡Ardilla, ardilla!, volvió a gritar, sin dirigirse a nadie en particular. Ladró la palabra por puro placer y corrió a toda

velocidad hacia el animalillo. Su hijo, que no quería perderse la diversión, bajó zumbando por el tobogán y también apretó a correr.

La ardilla se detuvo en la maleza que bordeaba el bosque, y Perra de noche y su hijo se pararon a la vez, a unos metros de distancia de ella.

Cóbela, murmuró el niño.

Lo había adiestrado bien. Era un cachorro obediente que sabía que no debía moverse para no asustarla. Esperó las instrucciones de su madre.

Tienes que esperar, le dijo ella en voz baja. Espera a que llegue el momento justo para... Y al decir la palabra «atacar», eso fue exactamente lo que hizo. Saltó hacia delante (se arrojó contra ella, básicamente) estirando los brazos hacia delante, rugiendo ferozmente con la boca abierta y con su hijo detrás gruñendo: *Grrrrrr, grrrrrrrr, grrrrrrrrr*.

La ardilla se materializó en un primer plano de unos ojos aterrorizados, una naricita temblorosa y aquellas garras pequeñitas: Perra de noche estaba ya prácticamente encima de ella, ¡no se le escaparía, sería suya!, le rozó el pelaje con la mano pero con una rápida sacudida de la cola el animal se esfumó, escapándosele de entre los torpes dedos humanos.

¡Auuuuuu!, bramó Perra de noche, tumbada sobre la maleza con los brazos extendidos y las chanclas desperdigadas a unos metros.

¡Uuuuu!, aulló el niño, tirándose a su lado y riéndose.

¡Casi la cazamos!, le dijo Perra de noche con tono cómplice a su hijo, apoyándose sobre el costado para mirarlo. La hierba les pinchaba las mejillas, y el niño estiró el brazo para tocarle el pelo a su madre.

¡Pasa nada, mamá!, le dijo. ¡Dilla!

La próxima vez la atraparemos, le dijo, y el niño la abrazó, y ella lo cogió en brazos antes de volver a la zona de juegos, donde esperaba la madre trabajadora.

Es un jueguecito que tenemos, dijo Perra de noche, un poco cohibida al acercarse al banco donde aguardaba la madre trabajadora.

Me has dejado..., dijo la madre trabajadora, que se había quedado sin palabras..., asombradísima.

Bueno, una hace lo que le toca, respondió Perra de noche

mientras ponía los ojos en blanco y exhibía una sonrisa forzada, deseosa de cambiar de tema.

¡Vaya, vaya!, exclamó la madre trabajadora. Parece que la maternidad te sienta de maravilla.

¡La verdad es que sí!, dijo Perra de noche mientras veía a su hijo subir por el tobogán. Pero de trabajo, *trabajo*, no hago nada, dijo. No como tú, que ganas dinero, sigues con el arte y cosas así.

Venga ya, dijo la madre trabajadora sacudiéndose del regazo unas migas inexistentes. Tu trabajo es mucho más difícil.

Me da muchísima rabia cuando la gente dice eso, respondió Perra de noche, aunque sea verdad.

Tendrías que venirte a cenar este fin de semana, intervino la madre trabajadora, como si hubiera tenido la idea más original de todo el universo. Una compañera camarógrafa que —qué cosas—también había ido al máster con ellas estaba de vuelta para dar clases en otoño como ponente invitada del mismo programa que habían cursado ellas. Perra de noche sintió una punzada de envidia un segundo antes de venirse abajo y sentir el acostumbrado desprecio hacia sí misma. Pero ¿qué esperaba? Ella se pasaba el día persiguiendo ardillas con su hijo. No había estado trabajando, por lo menos no como ellas. ¿Dónde estaba su último proyecto? ¿Dónde estaba nada de lo que había hecho en los últimos tres años?

De acuerdo, iría. ¡Pero solo para pasar un buen rato! Seguro que sería genial oírlas hablar de su trabajo y que se quedaría impresionada con sus logros. Sería una hermana, una firme defensora, una feminista. Les contaría sus propios triunfos como madre a tiempo completo y celebraría los éxitos profesionales de las demás al tiempo que escucharía con empatía e interés las preocupaciones que sin duda ellas tenían sobre su rol como madres, sobre sus propios hijos, a los que abandonaban día tras día. Sí, todas las perspectivas y todas las elecciones tendrían representación en aquella mesa en la que compartirían el pan y trabajarían por la creación de una red de apoyo para las mujeres. Tan positiva estaba siendo Perra de noche, tal era su optimismo o, por qué no decirlo, su delirio, que no era capaz de ver lo errada que estaba, pues, ¿cómo podía pensar que crear arte, una de sus motivaciones más esenciales, era una decisión que ella pudiera tomar? Pese a todo, ella creía, deseaba, había decidido que sí lo era.

Ese fin de semana, cuando su marido volvió a casa, ella quiso que le diera por detrás. Que le mordiera la nuca. Quería revolverse y morderle, y luego follárselo bien. Quería que le diera caña y que, después, le diera unas palmaditas en la cabeza, le acariciara el pelo, le rascara por debajo de la barbilla y también la barriga.

El marido bueno y atento obedeció, y ella le dijo que era un buen chico y se sintió complacido. Todo le complació.

Al cabo de un rato, le dijo: No sé qué mosca te ha picado pero no cambies, por favor.

Si tú lo dices, le contestó, y le mordisqueó cariñosamente el brazo.

Y fue después de uno de sus muchos y desacostumbrados escarceos de sábado, estando ella repantingada en su lecho vespertino de sábanas deshechas y mancilladas mientras su hijo dormía milagrosamente en el transportín perruno que habían trasladado a su cuarto, cuando una callada emoción resonó como un susurro en el ancho y claro espacio creado por su armonía marital. Fue una emoción tan silenciosa que se la habría perdido si no hubiera podido disfrutar de ese momento a solas, todavía desnuda y acostada, ovendo a su marido despertar al niño de la siesta. Mientras disfrutaba de aquella insólita y estimulante paz poscoital notó justo detrás de la garganta el cosquilleo de un temor traicionero que la había estado rondando desde aquella mágica noche animal. Si se dejara llevar por aquella sensación, sabía que acabaría abrumándola y consumiéndola. Porque, ¿qué sentido tenía que se hubiera convertido en un animal hacía dos semanas? ¿Y quién o qué había sido el origen de aquella transformación? ¿Qué fuerza había gestado a Perra de noche? Se prohibió analizar con detenimiento esas cuestiones, cegarse con la oscuridad que había invocado a un monstruo, una bestia, una criatura surgida de los recovecos más profundos y lóbregos de su humanidad. No se permitió obsesionarse con el miedo que sentía en su interior, compacto como una pelota, porque no podía bajar la guardia. Tenía que levantarse de la cama, ocuparse de su hijo, de su hogar, de su propio bienestar. En pocas palabras: tenía que serenarse por el bien de su familia, porque si no, ¿qué pasaría? Pues que todo esto —su casa, su familia y su vida— se derrumbaría si ella lo hacía, y precisamente por eso no podía. Tiene que haber una explicación

razonable, se recordó, y decidió que buscaría justo eso: razonamientos. Que alguien se lo explicara. ¿Y quién mejor para hacerlo que Wanda White?

Espoleada por la armonía reinante en su hogar y también por el temor de que todo se acabara yendo al garete, escribió otra misiva a Wanda White ese mismo fin de semana, pues no había sabido nada de ella desde que le escribiera su primer correo electrónico, y se preguntaba si se lo habría mandado a la dirección correcta (una académica, de la Universidad de Sacramento), o si White seguiría viva (debía de tener entre ochenta y noventa años, según la fecha de publicación de su libro y otros cabos que había atado Perra de noche), aunque no había dado con su esquela en Internet. De hecho, no había encontrado prácticamente nada sobre White en la red, un hecho bastante insólito, pues consideraba que tenía unas habilidades de búsqueda online bastante avanzadas, teniendo en cuenta su amplísimo planteamiento de búsqueda (es decir, buscar cualquier palabra y combinación de palabras que estuviera muy relacionada o no tanto con el tema). Quería hablarle a su marido de White, pero no sabía ni por dónde empezar a contarle lo que representaba para ella esa mujer, ese icono, esa presencia acechante e inmensa en la que se había convertido White.

Este libro me parece fascinante, le dijo blandiendo el *Compendio* en su dirección mientras él comprobaba los ajustes de su portátil de trabajo en la mesa de la cocina.

Ah, respondió sin levantar la vista. ¿Qué es?

Es una especie de manual sobre mujeres míticas de todo el mundo, pero se supone que son casos auténticos, prosiguió. Lo ha escrito una profesora universitaria. Y lo realmente curioso es que siempre que leo algo, está relacionado con mis emociones o pensamientos de ese día concreto, como por arte de magia. O como cuando de repente te salen anuncios en el móvil, ¿sabes?

Su marido miró de reojo el libro.

Guay, le dijo. ¿Me lo dejas ver?

Inconscientemente, se llevó el libro al pecho y se aferró a él. De repente le pareció que debía proteger el saber allí contenido; no le parecía correcto enseñarle a su marido esas páginas que para ella eran tan personales, casi sagradas. Por medio de la lectura de aquel volumen había comulgado con algo trascendente, con White y con

las mujeres a las que invocaba en su trabajo. De improviso, el libro parecía demasiado sagrado y delicado como para irlo mostrando por ahí, en especial a su marido, que seguro que no lo veía con buenos ojos, con unos ojos que le devolvieran su reflejo, porque eso era lo que le pasaba a ella: que se veía reflejada en sus páginas. Estaba ligada al libro y a White y su marido debía quedarse al margen.

Claro, le respondió con el libro bien apretado contra el pecho. Cuando lo acabe te lo presto.

Solo quiero echarle un vistazo, dijo girándose hacia ella y enseñándole la palma de la mano. Como notó que ella no quería dejárselo, le entraron más ganas de verlo. Venga, la animó.

Es que antes tengo que escribir una cosilla, le respondió ella marchándose al cuarto de invitados, donde tenía su portátil.

¡Oye!, le gritó mientras se alejaba.

Se sentó al escritorio con el libro en el regazo. ¿Por qué White no le decía nada?, se preguntó aquejada del mismo fervor que un adolescente con el corazón roto. Y sintiendo ese mismo anhelo ahí, en la boca de la garganta, empezó a escribir.

AW. W.

Hola otra vez. Hace días que espero que me responda el mensaje que le escribí y, puesto que no he sabido nada de usted, he pensado en escribirle yo de nuevo. Espero que no le moleste. Me gustaría que entendiera que he sentido «la llamada» de la escritura, por así decirlo. Permítame que me explique: tengo la impresión de que tanto su libro como su proyecto de investigación me hablan a mí directamente, y necesito conocer a la persona que ha escrito algo que dialoga en un nivel tan íntimo con mis pensamientos y deseos más profundos.

Me pregunto si, en sus viajes, habrá tenido la oportunidad de conocer, por ejemplo, a alguna ama de casa o madre estadounidense que viva en las afueras de alguna ciudad del medio oeste dotada de, digamos, cierta naturaleza animal. Puede que esta mujer fuera un poco más peluda de lo habitual, algo agresiva, y que tuviera cierta tendencia a aullar repentinamente... No digo que padeciera un trastorno

mental, ojo, sino que quizá tuviera una vertiente juguetona un poco canina y una manera un poco excéntrica de vivir la maternidad.

Dígame, se lo ruego: ¿Ha conocido a alguien así? Y si la respuesta es afirmativa... ¿Podría ponerme en contacto con ella?

Sigo: ¿Tiene usted alguna especie de esquema que explique cómo ser una mujer mágica en una ciudad pequeña del corazón de Estados Unidos? ¿Ha escrito algún manual de instrucciones para saber cómo vivir a medio camino entre el mundo de la razón y el de la imaginación en una época en que la política, el debate público e incluso la meteorología se han vuelto inquietantes? La única información que he encontrado sobre usted o su trabajo es su *Compendio*, y siento una viva curiosidad por saber más sobre lo que sin duda es un larguísimo y excelso historial profesional y de publicaciones.

Estoy divagando. Lo dejo aquí. Le deseo lo mejor. M. M.

Y fue justo cuando todo empezaba a cuajar —justo cuando su hijo se había acostumbrado a dormirse sólito en su transportín, cuando su vida sexual había recuperado la chispa, cuando empezaba a tener amigas mamás y (¿osaría decirlo?) a disfrutar un poco más de la vida de mamá, con sus juegos perrunos, y a no preocuparse por su carrera, como habían sugerido muchos artículos de Internet y gentes de buena fe—, justo cuando parecía que su maternidad empezaba a cobrar forma, se tomó la libertad, menuda ocurrencia, de salir una noche del fin de semana con unas amigas del máster: la amable madre trabajadora con la que había quedado para comer un día y su amiga en común, la camarógrafa.

¡Menudo cambio! ¡Qué maravilla poder estar en compañía de otras mujeres talentosas para disfrutar de una cena cocinada por otra persona, de una copa de vino blanco y de una conversación de lo más estimulante! ¡Poder compartir los respectivos avatares de la vida en un contexto de respeto y admiración mutua!

Nada más empezar, la madre trabajadora que daba clases en la universidad se puso a hablar largo y tendido sobre su trabajo y, sin darles tiempo ni a que les tomaran la nota, les explicó que había estado abordando y añadiendo nuevos matices a las nociones de propiedad artística imagen apropiación, pública e recontextualizando posts de Instagram como obras de arte. Vaya, que lo único que hacía esa mujer —esa madre y artista trabajadora, que lo tenía todo sin despeinarse— era imprimir posts de Instagram a gran escala y ya está: toma creación artística. Oh, claro, ella alegaba que su obra tenía un hilo conductor y hablaba de lo potente que era la yuxtaposición, pero, a la hora de la verdad, lo único que hacía era navegar por Instagram, buscar imágenes, comprarse un plóter y voilà: toma arte. Perra de noche lo había leído en su página web y luego en el Times, donde vio que una pieza reciente se había vendido por medio millón de dólares.

La otra amiga del máster —ría camarógrafa— había estado experimentando con la interacción entre observador y observado y los modos de intervenir en la realidad; pues vaya novedad, pensó Perra de noche. En ese proyecto no había ni una sola idea que fuera original. Esa amiga acababa de presentar un trabajo en la bienal Kelly que consistía en dos vídeos que ni se podían ver. Tal cual suena. Uno de ellos se interrumpía todo el rato porque la electricidad iba y venía, con lo que se pretendía que el observador reflexionara sobre su conexión y desconexión con el poder y la información. A Perra de noche le pareció que debía de haber sido una cosa insufrible de ver. A decir verdad, ni habría necesitado montar una instalación, con una declaración de intenciones le habría bastado. El otro, explicó la camarógrafa, era un vídeo en el que se habían grabado veinticuatro horas de su vida en tiempo real. Una actriz representaba simultáneamente ese mismo día en ese espacio concreto. Su amiga dijo algo sobre la performance: Podemos ser nosotras mismas si alguien nos está mirando y... bla, bla, bla. Perra de noche asentía y sonreía. Sí, claro. Muy bien.

¿Y tú qué tienes entre manos?, le preguntaron, y ella balbuceó, soltó una risita, se sonrojó y miró a la pared un momento antes de decir algo sobre la maternidad salvaje, el impulso de la madre moderna hacia la violencia, el poder transformador de la rabia. Sus amigas aguzaron la vista y ladearon la cabeza, intrigadas.

Ahora mismo estoy en la fase de conceptualización, añadió Perra de noche. Pero creo que seguramente será una *performance*.

Ohhh, dijo la madre trabajadora antes de que interviniera la camarógrafa: Tu obra siempre ha sido muy teatral, y pese a que Perra de noche quería decirle ¿Qué hostias has querido decir con eso? Por lo menos yo no se la quiero colar a nadie con ningún proyecto de medio pelo sobre redes sociales que deja a los artistas a la altura del betún o Si lo que pretendes con tus proyectitos es que ronquemos a pierna suelta, lo estás consiguiendo, se limitó a asentir con calma y a quedarse callada.

Se suponía que iba a ser una cena agradable, una especie de reencuentro con las de amigas del máster, a una de las cuales no veía desde hacía... pues unos nueve años, o así. Había empezado con un tono muy agradable —muchos «qué tal» y novedades sobre las familias y charlas sobre tal y cual compañera—, pero a Perra de noche se le cayó enseguida la venda de los ojos y lo vio. Vio exactamente lo que estaba pasando.

Resultaba que sus antiguas amistades habían estado trabajando mucho más que ella. Una cosa exagerada. Las tres habían sido compañeras y rivales bien avenidas y muy igualadas en su época de estudiantes, e incluso justo antes de que naciera su hijo, pero desde entonces ellas dos habían seguido avanzando y progresando de manera razonable e incluso podría decirse que extraordinaria, teniendo en cuenta sus talentos y capacidades, mientras que ella había dejado la galería para ser una mamá de las que se quedan en casa. No había querido que su bebé se pasara el día entero con aquellas horribles mujeres que le daban tetinas de plástico. Había ansiado desesperadamente abrazarlo, besarlo en las mejillas y olisquearle el cuello. Y no había querido llorar cuando le daba el pecho ni tampoco seguir llorando cuando se quedaba dormido y no había conseguido hacerle reír ni leerle su cuento favorito porque estaba agotado, molido, después de pasar el día entero en la guardería con aquellas horribles mujeres, donde nunca dormía, donde se negaba a hacerlo. Y sencillamente no podía trabajar en la galería y dedicarles tiempo a sus proyectos y luego ocuparse sola del bebé, con su marido fuera. No podía, y por eso había elegido al bebé -al bebé, al bebé, por el que sentía puro embeleso y arrobamiento— y había abandonado todo lo demás. Pero ahora, ahora...

Esas otras mujeres —¡que eran sus amigas!— eran madres, pero

una había vendido una obra por medio millón de dólares y también tenía una niñera que vivía interna con ellos, mientras que la otra tenía el temple necesario para que le dieran igual las horribles mujeres y la guardería, o por lo menos no lo exteriorizaba, no cedía; es más, había apuntado a su criatura a actividades extraescolares (antes y después de la guardería) para tenerla ocupada a tiempo completo, y eso que ni edad tenía de ir a la escuela. Perra de noche sabía todo eso porque la propia camarógrafa lo había dejado caer en la conversación, riéndose. ¡Riéndose! La mujer no sentía ningún remordimiento —lo comentó, por cierto, después de la tercera copa de vino—. ¡Cero remordimientos!, había dicho riéndose y chocando su copa con la de Perra de noche, cero sentimientos encontrados, una visión clara y potente de sí misma en el estudio y de su hijo en otra parte, donde fuera que le tocara estar. Pues claro que aquellas mujeres, aquellas féminas triunfadoras hablaban de sus muchos éxitos, intercambiaban nombres de galeristas y de agentes del mundillo artístico con emoción creciente, dando grititos de la alegría cuando la una anunciaba una nueva exposición y la otra, una nueva beca, ambas comparando los horarios de sus residencias artísticas y de sus clases para el siguiente año.

Es que me ofrecen demasiadas cosas, dijo la madre trabajadora. Voy a tener que dejar las que me aburren, lo digo en serio. No me da la vida para más.

Perra de noche asentía, deseosa de que pareciera que lo entendía perfectamente. La vida no da para tantos cometidos creativos. Obvio, vamos.

Perra de noche había pedido una ensalada de col rizada coronada por un hermoso corte de salmón, y tenía la sensación de que, cuanto más comía, más col tenía en el plato. Muy aplicada, se la metía en la sonriente boca y masticaba y masticaba sin parar. Mientras las dos mujeres hablaban al otro lado de la mesa circular, acercando incluso las sillas entre sí para hablar, hablar y seguir hablando, Perra de noche masticaba.

Soy una vaca, se repetía, meditabunda. Soy una vaca zen que pasta feliz en un prado verde.

Necesitaba esa meditación para contrarrestar el bolo alimenticio que le subía desde las profundidades del estómago, pues era allí, descubrió invadida por una alarmante arcada, donde había

confinado toda la rabia y la tristeza, toda la decepción por lo que había acabado siendo su vida. Allí era donde había enterrado a la joven talentosa e intrépida que tenía grandes ideas y un punto de vista poco corriente. Aquella mujer joven estaba en sus tripas, esperando el momento justo para reaparecer, o quizá había muerto asfixiada por la inmundicia. Y ahí arriba, donde Perra de noche seguía viviendo; arriba, al aire libre y en esa mesa del restaurante iluminado por lamparitas y resguardado en una encantadora hilera de edificios de ladrillo de una coqueta ciudad estudiantil, se sentaba a la mesa una madre de mediana edad que llevaba fuera del panorama artístico el mismo tiempo que la mujer joven: no era una recién llegada pero tampoco había logrado descollar; a decir verdad ni siquiera había conseguido meter la cabeza en el mundillo, excepto por algunas exposiciones regionales muy secundarias y algún que otro artículo publicado, pero que, por lo demás, no era en absoluto una artista emergente y no había esperanzas de que lo fuera a ser pronto. Y esa no era la imagen que Perra de noche se había hecho de sí misma, ni por casualidad, pues había seguido alimentando la idea de que el tiempo era infinito, igual que su potencial y las oportunidades, de que no era tan mayor y de que su vida no estaba acabada, pero, sentada a aquella mesa, vio con claridad, después de las dos copas de vino y del fardo entero de forraje, que no era nada de eso, pero sí, en cambio, en una palabra, insignificante. Se vio a sí misma como la veían las otras dos mujeres en ese momento: como una mujer callada y fofa que tomaba vino sin tener un solo comentario u opinión interesante que aportar a la conversación. Era tan poco interesante que no pasaba nada si se tiraban más de media hora haciendo ver que no estaba allí. No lo hacían con maldad. Sencillamente no pintaba nada en aquella conversación. (¿Seguro que no lo hacían con maldad? Tenía talento. Y habría triunfado tanto como ellas de haber seguido trabajando. Había dado por sentado que ellas lo habían comprendido, que era un acuerdo tácito que las hacía estar en igualdad de condiciones. Sinceramente, hasta ese momento no se lo había planteado así, cuando tuvo que verse en ese contexto patético y de esa manera tan patética).

Primero pensó que se echaría a llorar, pero luego se dio cuenta de que iba a hacer algo mucho peor. Toda la rabia y la desesperación de aquellos inacabables meses previos a la aparición de Perra de noche regresó a ella en forma de maremoto. Seguro que sus amigas no lo habían hecho con segundas ni habían pretendido insultarla; a decir verdad, seguro que ni habían reparado en ella, pero era precisamente esa falta de consideración lo que más daño le hacía, el no poder intervenir en la conversación, aunque lo último que le apetecía era participar en ese cotorreo egocéntrico; aun así le hubiera gustado que la invitaran a participar para luego decir que no, por lo menos se merecía eso. Le volvieron a la mente las terribles imágenes de su marido sorbiendo café en un local tranquilo, ojeando con toda la parsimonia del mundo un periódico, las estampas de días infinitos de trenes y siestas fallidas y de animar al nene a hacer popó en el orinal y de vías y más trenes.

La embargó una rabia caprichosa, y vio que estaba a punto de darle un berrinche muy parecido a cuando su hijo se tiraba al suelo de la sala de estar, pataleando y dando zarpazos, haciéndose daño sin querer y luego llorando todavía más fuerte, y no tenía ninguna intención de reprimirlo. No pensaba hacerlo. O sacaba la rabia o la enterraba dentro, y estaba cansada de guardársela. No tenía ninguna intención de destrozarse por dentro, de tragar bilis, de hacer rechinar los dientes mientras dormía ni de que le diera una contractura en el cuello en nombre de la buena educación, la madurez, la comprensión y la sensatez.

Y justo cuando la camarógrafa dijo entre risas: Vale, ya sé que siempre digo en broma que soy una narcisista, pero es que de verdad creo que lo soy, Perra de noche se levantó de la silla en el acto (inclinando la mesa y tirando los cubiertos al suelo con gran estrépito, tumbando un vaso y vertiendo el agua que contenía en el regazo de la madre trabajadora, que puso los ojos como platos y los labios en forma de o muda) y prorrumpió en un rugido que interrumpió todas las conversaciones del restaurante, sumiéndolo en un silencio sepulcral y petrificado. Y allí se quedó, jadeando de la rabia.

Gruñó a las mujeres, y luego les ladró hasta que se cansó, cerrando los ojos, forzando los sonidos animales de su interior, con los músculos abdominales contrayéndose violentamente y sintiendo espasmos en el suelo pélvico tras años de diligente práctica de los ejercicios de Kegel.

¡Si quisiera podría partir una nuez con la vagina!, le gritó a nadie en particular, y fue entonces cuando la gente de su alrededor cobró nitidez: sus amigas —las Artistas— sentadas frente a ella en la mesa, una de ellas tapándose los ojos como si estuviera mirando directamente al sol, y la otra con una media sonrisilla asomándose a los labios. El viejo de la mesa de atrás, que se había quedado boquiabierto. La chiquilla de la mesa de al lado, acurrucada contra las costillas de su madre, que le pasaba la mano por el pelo y la calmaba y le susurraba palabras de consuelo mientras fulminaba con la mirada a Perra de noche.

Presa de un súbito ataque de vergüenza, Perra de noche empezó a sudar por todos los poros y a jadear con la boca abierta, y tuvo el pensamiento fugaz de que quizá estaba entrando en la menopausia. Después, pese a hacer todo lo posible por contenerlas, se le escaparon unas lágrimas rabiosas y calientes cuando fue a por el bolso y el abrigo.

La madre trabajadora empezó a decir algo en voz baja, con tono tranquilizador. Perra de noche alzó la mano.

No, le dijo, y acto seguido abandonó el restaurante hecha un basilisco, con paso torpón y una propulsión más propia de un tornado que de un humano bípedo. Aceleró para llegar a la puerta y arrasó con todo lo que pilló por banda: tiró servilletas por el aire de un bufido, volcó copas y se tropezó y se cayó y resopló. Su objetivo era salir de aquel sitio antes de que empezara la transformación, pero no podía resistirse al olor de la carne cruda después de haberse pasado lo que le pareció una vida entera masticando col rizada.

Se detuvo en una mesa alta para dos personas cercana a la puerta, donde una joven pareja (la mujer, luciendo un brillante anillo en la mano izquierda) resplandecía de amor. La joven se echó para atrás y sofocó un grito cuando Perra de noche le arrebató la hamburguesa a medio comer del plato y le pegó un mordisco para después tirar el panecillo, la lechuga, la cebolla y el tomate al suelo mientras salía del comedor. Se echó a las fauces la plasta de carne y la masticó con la boca hecha agua mientras se alejaba de allí, calle abajo. Atravesó callejones salpicados de charcos en unas pocas zancadas y, una vez lejos del centro, se abrió paso entre los matorrales a trompazo limpio para evitar ser vista y desvanecerse entre las sombras, donde podría recobrar el aliento, resoplar y

llorar.

Se encaminó hacia la reserva natural, hacia la lóbrega y tranquilizadora arboleda encajada en pleno centro de la ciudad para gritar y rugir al amparo de la oscuridad, bajo los árboles; para llorar y pasar el rato en el arroyuelo, cuyo curso, si decidía seguirlo, podía llevarla hasta su vecindario. Eso es lo que se propuso hacer mientras estaba allí quieta, dejando que el agua helada le entumeciera los pies, que le dolían y le sangraban. Había perdido las sandalias por el camino, y era tan agradable sentir la corriente que se le escapó un gruñido gutural. La mucosidad que le goteaba de la nariz se le entremezclaba con unas lágrimas sucias y lacerantes. Avanzó a una velocidad descontrolada por la corriente, apartando troncos caídos y arrancando maleza de las ribas mientras buscaba algo con que calmarse. Quería causar estragos, sembrar el caos, arrancarse del cuerpo la rabia, la tristeza y el enloquecimiento de los años posteriores al nacimiento de su hijo. Se lo había estado guardando todo en la arrugada masa de sus muslos, en su triste barriga caída. En las profundas ojeras de las que no parecía posible librarse, ni de día ni de noche. En las articulaciones de los dedos, que habían empezado a dolerle cuando estaba cansada, furiosa o triste; es decir, siempre.

¡Ah, malditas mujeres! ¡Qué malas! Sollozaba y se adentraba más y más en el bosque, chapoteando, hasta que llegó a un tronco caído donde se sentó y lloró. No se había sentido así desde... ¿cuándo? ¿Desde el bachillerato? ¿Desde la secundaria? Pardilla, marginada, friqui... unas emociones adolescentes que no sabía gestionar. Se sentía idiota por el mero hecho de tenerlas. Era una mujer adulta. No quería sentirse así. Era absurdo. Y aun así sollozaba en silencio como no lo había hecho en décadas.

El esfuerzo hercúleo de los últimos años, todas las desilusiones, la angustia de pensar que no era, pese a todo lo que había sacrificado, una buena madre, la ansiedad de haber renunciado para siempre a sus proyectos artísticos y de darse cuenta de que su cometido en la vida era ese, ser madre y nada más... Todo eso lo sintió en su interior como un ruido sordo que le recorría todo el cuerpo, y lloró mares; se deshizo en lágrimas como una adolescente con el corazón roto. ¿Acaso no acababa de pasar un fin de semana doméstico de lo más idílico, recuperado el deseo sexual, y no estaba

disfrutando de una vida familiar normal, sin complicaciones, en su papel de esposa, madre y madre perruna que, por cierto, tenía el tema de la crianza canina totalmente controlado? Le había faltado tan poquito para lograr una plenitud auténtica, completa y sosegada, gracias a su repudio del arte y al arduo trabajo psicológico de las últimas semanas para aprender a gestionar sus impulsos y a refrenar sus deseos. Pero luego aparecieron esas mujeres... esas artistas, a las que juzgó con la amargura de cien interminables noches intentando acostar al niño, de mil tardes carentes de arte.

Expulsó de sus adentros un sonido que jamás había oído antes, un gruñido largo, grave y rasposo que era furia, aliento, ansia y pena. Resonó con una potencia desmedida y terrible, como si estuviera forzando todos los músculos del cuerpo para poder expelerlo; tenía los abdominales en tensión y la garganta casi ocluida. Los dedos de los pies se le tensaron y las manos se le agarrotaron como si fueran zarpas. Era un grito animal de rabia ciega a algo incomprensible para los humanos. La expulsión de todo lo que se había guardado dentro.

A su lado, desde su secreta madriguera, un mapache le respondió con su salvaje parloteo, y sin pensarlo se zambulló de cabeza en la oscuridad de la riba, allí donde había visto brillar sus ojos. La había pillado por sorpresa, y estaba furiosa. Cómo se atrevía. Cómo se atrevía.

Lo atrapó con las manos y le retorció el pescuezo con suma eficacia antes de que el bicho pudiera morderla; luego lanzó el cuerpo al riachuelo, que cayó con un chapoteo. Echó la cabeza hacia atrás y llenó el cielo con un aullido formidable, tan grande como su Vida entera y, con eso, resolvió volver a casa, llorosa, con la adrenalina desbocada, los músculos rebosantes de sangre mientras avanzaba violentamente a través de la noche.

Para cuando llegó al paraje donde su hijo y ella lanzaban piedrecillas al agua en las tardes de buen tiempo, justo detrás de las vías del tren, y, al poco, al jardín de su casa, ya se había cargado a tres pequeños roedores y a un indefenso conejito que tuvieron la mala suerte de cruzarse en su camino.

Ya en su jardín, se tumbó bocabajo, con los brazos y piernas extendidos, olió la hierba y se restregó la cara contra la suave y

verde fronda. Tenía arañazos en las extremidades y las manos sucias y ensangrentadas.

Entró en la casa armando un gran estruendo y no verbalizó ningún saludo amable para alertar a su marido de que ya estaba allí, como siempre hacía, sino que se fue directa al cuarto de baño y cerró con pestillo. Una vez allí se quitó la ropa enfangada y las ramitas que se le habían enredado en la enmarañada melena. Puso el agua caliente a tope y se quedó quieta debajo de la ducha para calmarse y quitarse cualquier rastro que le quedara de aquella noche.

Se quedó dormida entre lágrimas en el cuarto de invitados y se despertó más temprano que su marido y su hijo. Salió de la cama y lloró otro poco. Vio que tenía veintiséis mensajes por leer en el móvil y lo apagó. Jamás podría volver a mirar a la cara a sus amigas.

Estaba enfadada consigo misma porque aquello le importase, por sentirse una fracasada. ¿No era ese el primer paso para convertirse en una? No podía pensar así. No era productivo. Aun así, lo único que le apetecía en ese momento era ver películas chorras en pijama, algo que podía hacer porque ese día no tenía que estar en ningún otro sitio del mundo, solo con su hijo. No tenía nada relevante que hacer, nadie dependía de su pericia profesional ni se moría de ganas de ver otra obra suya. No, nadie la necesitaba a excepción de un nene de dos años. Podía hacer lo que quisiera, excepto llorar, lo que tendría que hacer en pequeños intervalos mientras fingía que necesitaba ir al baño.

La odiosa gata maulló y maulló y maulló como una mema hasta que le sirvió un asqueroso comistrajo viscoso de una lata, que la moteó ruidosamente. Depositó cuatro salchichas congeladas en la minúscula sartén, al fuego, mientras metía gofres congelados en la tostadora, cortaba un plátano a rodajas y lavaba unas fresas. Le entraron ganas de echar abajo las paredes a puñetazos mientras sacaba la colada de la lavadora y la metía en la secadora. Se imaginó arrancándole la cabeza a un pájaro cantor con las manos mientras limpiaba la mesa de la cocina con un estropajo y luego se giraba hacia la mesita de plástico de su hijo para limpiarla también. Se sonó la nariz y preparó café y escuchó las noticias. Sirvió el desayuno a su familia y ayudó a su marido a encontrar cosas que

tenía que meter en la maleta porque al pobrecillo le costaba recordar dónde estaban. ¡Si nunca estaba allí, el muy tontuelo! ¡Cómo iba a acordarse de dónde estaba nada!

Su marido quería saber qué le pasaba, y ella le respondió que estaba ovillando y nada más, que la culpa era de la naturaleza errática de sus hormonas revenidas, y él le dijo, preocupado: Es que nunca te había visto llorar así, y ella lo rechazó con un gesto de la mano y otra vez empezó a llorar.

Estoy premenopáusica, dijo, sollozando, y se sumió en una desesperación más profunda si cabe, aunque consiguió esbozar una sonrisa en menos de diez minutos para no incomodar a su marido. Era un hombre bueno y ya tenía demasiado estrés como para preocuparse también por ella; aunque tampoco es que lo hubiera hecho nunca cuando estaba fuera de viaje, la verdad. No creía que él pensara para nada en su estado emocional cuando no estaba en casa.

A la mañana siguiente, despidió a su marido —después de que se tomara su desayuno bien rico y el cafecito calentito que le había preparado ella y que le esperaba en la mesa desde que el marido había abierto los ojos, después de cagar con toda la parsimonia del mundo y quedarse tan a gusto, después de tirarse horas en la ducha, tan relajado, y de toparse con una pila de ropa limpia calentita y recién salida de la secadora que ella había doblado pulcramente y le había dejado sobre el váter después de echar un poco de ambientador— y se abismó todavía más en su odio hacia sí misma, esta vez enviando también pensamientos llenos de odio hacia el coche de su marido al verlo arrancar.

A mí también me gustaría cagar con toda la parsimonia del mundo algún día, pensó amargamente.

Por mucho que lo intentara, no conseguía sacudirse aquella sensación, y puso los dibujos animados y se tumbó junto a su hijo para ver cómo dos bichos se machacaban mutuamente la cabeza con mazos, riéndose como descosidos. Era demasiado violento para que lo viera el niño, pero a él le encantaba: daba palmas y se moría de la risa. En efecto, era una madre terrible, espantosa. Sintió que volvía el llanto y se levantó para alimentarse, pues había olvidado hacerlo mientras recordaba alimentar a todos los demás; otra vez se topó con la gata del demonio, no hacía ni una hora que el bicho

había desayunado y ya estaba merodeando por el rincón de la alfombra, delante del fregadero, donde siempre estaba merodeando.

Las patatas putrefactas de la basura olían a rayos; el ambiente estaba muy seco; las nubes, densísimas y la mañana, especialmente gris. Se le escapó un aullidito al darse cuenta, encorvada sobre el frigorífico, de que no les quedaba ni un cachito de carne en toda la casa, a excepción de las horripilantes latas de comida de la horripilante gata, razón de que el bicho estuviera lloriqueando otra vez, maúlla que te maúlla, incansable. Mientras Perra de noche vaciaba otro bote más en el comedero de la gata, lo olisqueó y se preguntó a qué sabría, pero la comida era tan viscosa, estaba tan desmenuzada y era tan anodina, en suma, que no le estimulaba el apetito. Miró con asco cómo el animal se atiborraba miramientos y atacaba a hocico limpio aquel rancho infame. Los dibujos del nene seguían con su soniquete de pitidos y ruiditos, y a Perra de noche empezaba a hervirle la sangre en la cocina, donde fulminó con la mirada a la gata mientras sorbía una taza de café casi frío, con la bata colgándole de cualquier manera.

Intentó concentrarse en las noticias, pero solo despertaron su sed de sangre, así que las apagó y empezó a pasearse de un lado a otro del fregadero. Buscó en el armario algo que le calmara el martilleo de la cabeza y lo cerró de un portazo al no encontrar más que un ibuprofeno. Cogió un cuchillo para cortar... algo, lo que fuera; se volvió en busca de una manzana, una zanahoria o algo de carne desecada, joder, y entonces pisó a la lerda de la gata, que había acabado de desayunar por segunda vez y había tenido la extraña ocurrencia de quedarse callada merodeando justo detrás de sus pies. Perra de noche, cómo no, se dio un tropezón tremendo y acabo despatarrada en el suelo de la cocina, no sin caer antes encima de la gata, que salió zumbando hacia el salón con los ojos verdes abiertos como platos y la bola de su cuerpo balanceándose sobre unas patitas que iban a velocidad ultrasónica como en los dibujos animados.

Perra de noche sentía punzadas de dolor en la rodilla y en la cadera. Se abalanzó sobre la gata, echando fuego por los ojos, y la atrapó por las patas de atrás, luego la arrastró hacia sí por el suelo de madera y le clavó el cuchillo en el pecho. Aunque parecía imposible, la gata abrió todavía más los ojos, en los que la

inteligencia brillaba por su ausencia y no había más que torpe instinto, la mínima cantidad de instinto necesaria para que un animal idiota como aquel sobreviviera.

Desplazó el cuchillo por el blando contorno de la cintura. El animal se desgarró en dos como unos pantalones muy apretados. Un gruñido resonó en el pecho de Perra de noche cuando se agachó para hincarle los dientes en la nuca al felino. Se alzó, con una furia animal, y zarandeó el cuerpo de un lado a otro, con la gata desinflándose —chirrido a chirrido, poco a poco— a cada sacudida que le daba; la sangre salpicaba los armarios blancos y el desgastado suelo de madera. Un tirabuzón de intestino violeta resbaló de la herida y se agitó en el aire como si fuera una bufanda. Perra de noche notó el tacto viscoso y caliente de algo que le resbalaba por la mejilla, y luego por el pecho y, presa del arrebato, meneó la cabeza con más ímpetu: los intestinos y los órganos le golpearon la cara antes de caer al suelo. Lo agitó más violentamente, con furia, y la sangre voló por todos los rincones de la cocina hasta que se oyó un chasquido seco y el cuerpo se relajó, aceptando su derrota. Paró. Tenía sangre en los pies, chorreándole entre los dedos. Soltó aquella cosa de la boca y la aguantó con las manos para olisquearla, hociquearla y examinarla con curiosidad animal. Para contemplarla y en ese extraño ensueño permanecer inmóvil dentro de un caos fascinante y extraordinario.

Y solo entonces, al recordarlos, los acontecimientos de las pasadas semanas empezaron a cobrar sentido. Pues sí, lo había sabido desde que era una niña, habiéndose criado a la antigua usanza alemana, con sus ancianos padres en la ladera de los Apalaches, esos montes boscosos y lóbregos que celosamente en sus valles un secreto de décadas, siglos. Observaba las manos de su madre, en continuo movimiento, bordando detallados ángeles de ganchillo con hilo fino, trabajando en el huerto y luego atando lo recolectado para colgarlo a secar en las viguetas de la cocina, limpiando, deshuesando la carne de una carcasa de pollo, metiendo los dedos entre las costillas, mirando a contraluz el hueso de la suerte para admirarlo, moviendo rápidamente de un lado a otro un cuchillo de pelar sobre un cuenco de fresas, montando las cajas de congelar, forrándolas con bolsas de vertiendo v atando con cintas y asegurando amontonando, buscando entre matas más altas que ella miles de arándanos, con su pelo rizado, rascándose la cabeza, con los ojos cansados y cerrados, dándole friegas en el cuello a su marido, hiñendo la masa, buscando tenedores sucios bajo la espuma iabonosa. Se acordaba del tabardo azul marino que su madre llevaba todo el año en la cámara frigorífica y de su gruesa cremallera, de la fuerza con que la pasaba por los dientes para cerrarla antes de tocar cada hilera de carne congelada, como consolándola. Los cachos se mecían a su paso, como consolados. La solitaria bombilla de la cámara proyectaba una luz fría y descarnada sobre los músculos y los huesos. La niña había sabido a qué olía la sangre desde muy pequeña, y conocía las consecuencias de la violencia. Su familia, su religión, se decía pacifista, pero la violencia estaba presente todos los días de su vida; la veía en las cabezas de pollo, en las cáscaras de huevo resquebrajadas, en los cachorritos de gato muertos en su madriguera, entre las balas de heno, en el cochino colgado de un trípode para desangrarlo, en los lentos cuerpos de los ciervos suspendidos en los árboles.

Su madre había querido ser cantante, de ópera. Tenía esa clase de voz capaz de elevarse a las alturas y de inhalar ese aire para transformarlo en algo nítido, diáfano y perfecto. En vez de eso, se recogía el pelo, se lo tapaba e iba a la iglesia para cantar armonías a cuatro voces todos los domingos. Integrarse era de virtuosos. Poner el interés del grupo por delante del propio era de virtuosos. De manera que eso fue lo que hizo durante toda su vida. Mucho tiempo atrás había cantado un solo en una misa de miércoles noche, cuando todavía era una niña, y ese día precisamente estaba entre el público un primo de fulanito o de menganito, un primo que venía de la gran ciudad en busca de un poco de color local. Tras el oficio, se acercó a su madre, secándose las lágrimas de los ojos con un pañuelo blanco inmaculado, para decirle que jamás había oído una voz semejante, que él se dedicaba al teatro y que sería su mecenas para que pudiera marcharse a estudiar a las mejores escuelas de canto de Europa, y le dio una tarjetita blanca. La escondió dentro de una cajita de música que tenía en su cómoda, pues su familia pensaba que el sueño de cantar en Europa era el colmo de la estupidez, el colmo de la vanidad. Se prometió que lo haría cuando fuera mayor, pero no sabía lo que le depararía el futuro. Así contaba ella la historia y así la terminaba, con ese «no sabía lo que me depararía el futuro», y su hija entonces siempre le preguntaba: «¿El qué no sabías, el qué?», muerta de curiosidad, tras lo cual la madre se pasaba un buen rato riéndose con ganas, mucho más de lo que parecía necesario, y le decía a la niña que se metiera en la cama, porque era tarde.

Durante un tiempo, incluso después de que la madre diera a luz a una niñita perfecta, se habló de viajar a Europa; tanto que la conversación casi se volvió ponzoñosa y amenazó con adentrarse en el terreno de la vanidad —lo individual, le recordaba su marido, era de poca importancia para la iglesia—, y ya no se habló más. Su padre era un hombre de bien, pero su madre era extraordinaria. Recordaba las cálidas noches de verano, cuando ella se sentaba

descalza sobre el césped y las notas de una ópera emanaban del tocadiscos e impregnaban aquella extensión de hierba, ya negra, el aire negro y los árboles inmóviles. Así se dormía la niña cada noche, con la ópera brotando de las ventanas abiertas y su madre descalza con una falda floreada, tumbada en el pasto y mirando las estrellas. Una noche, soñó que su madre estaba fuera, sobre la hierba, y que era atacada por zorros, mapaches y lobos. Su madre maullaba como una gatita, y cada vez que uno de los animales la atacaba, ella le hacía mimos y le maullaba mientras la fiera la descuartizaba. La niña la observaba desde la ventana del sueño presa de la desesperación. Lo sabía, se dijo, siempre lo supe. Se despertó con la respiración agitada y bajó en busca de su madre, para comprobar que estaba bien, con el sueño todavía vivo pese a estar despierta; lo sucedido, una pura confusión. ¿Estaba su madre allí afuera, con los gatos? Pero si a su madre los gatos no le hacían ni pizca de gracia... No, un momento. Estaba cantando... Y vio, a la luz de la luna, que su madre seguía en el jardín, inmóvil. La niña temió que estuviera muerta y la llamó, y entonces ella se sentó de golpe y se secó la cara. ¿Por qué lloras?, le preguntó la pequeña, y su madre le dijo: No estoy llorando. Estoy cansada. Acuéstate.

Y pasaba que los garitos no dejaban de seguir a la niña, la habían seguido cada mañana en su larga caminata para coger el autobús. Ella lloriqueaba y les tiraba piedras, les regañaba por seguirla y les decía que volvieran a casa, pero ellos sabían que sus dedos tenían el sabor de la leche y querían chupárselos y resguardarse dentro de su chaqueta calentita. Les suplicó a sus padres que metieran a los animales dentro para que no la siguieran, porque se alejaban mucho de la casa y un día acabarían perdiéndose para siempre cuando ella se subiera en el autobús. Se los imaginó llorando todo el día en el sendero rocoso, hambrientos y ateridos de frío, y luego adentrándose en el bosque, donde serían devorados por un zorro. Se lo pedía a sus padres hecha un mar de lágrimas, y ellos no daban crédito a su desesperación. No les pasará nada, aseguraban desconcertados al ver llorar de aquella manera a la niña. Vas a perder el autobús, le dijeron, dándole un empujón para que se marchara. No se molestaban en vigilar a los garitos porque no eran más que animales, y la niña corrió con todas sus fuerzas durante casi un kilómetro, la distancia que había hasta la parada del autobús, llorando y corriendo, con las piernas al rojo vivo y los pulmones llenos de gravilla, porque quería a esos garitos como si fueran sus propios hijos, les tenía mucho cariño, y a sus padres les daban absolutamente igual, y fue de esta manera como descubrió que los separaba un terrible abismo inabarcable. Se sintió muy sola mientras esperaba el autobús, con la cara mojada y los zapatos enfangados, y el aire de aquella época siempre era frío, mucho más de lo esperado, a la eterna sombra del bosque umbrío bajo un cielo sin sol.

Acudió a su abuela en busca de ayuda; era una mujer arrugada y prácticamente ciega que vivía en una casita erigida en los terrenos de la familia y que solo llevaba vestidos sencillos y zapatos sencillos y que sonreía siempre que se sentaba al sol. Era la madre de su madre, apenas hablaba cuatro palabras de inglés y se expresaba en un alemán enrevesado, pero aun así la niña fue a pedirle un conjuro, porque sabía que la abuelita tenía un libro lleno de ellos, en cuya gastada cubierta se veían símbolos hexagonales y otros dibujos que no conocía, y el texto estaba todo en alemán. Necesito un conjuro para que a los gatitos no les pase nada malo, le dijo a la anciana mujer, que estaba sentada en silencio en una silla de respaldo recto en su pequeño porche. La mujer sonrió y la cara se le iluminó, y le pidió a la pequeña que entrara en su cabañita, que olía a ajo, a tierra y a cera de velas. Cogió el librito de su mesilla de noche y hojeó las suaves páginas. La niña se estaba preguntando cómo podía leer aquellas palabras tan desgastadas cuando vio que la mujer de repente sacaba una lupa de la mesilla para poder verlas mejor. Estuvo un buen rato estudiando el libro hasta que encontró la página que buscaba, y luego se lo llevó a la mesa de la cocina, donde lo dejó abierto para ir lo consultando de cuando en cuando al tiempo que sacaba tarros de los estantes y ponía un pesado cazo de metal a fuego vivo. Con la niña mirando, echó en el cazo hierbas secas y frescas y una medida de agua concreta de la bomba manual que había en el tosco fregadero. Le dijo a la chiquilla que saliera al jardín para coger tres cabezuelas de diente de león, a lo que ella obedeció, y al regresar a la sombría casucha vio que su abuela echaba el cuerpo de un pequeño roedor en el bebistrajo. Cuando tuvieron todos los ingredientes listos y preparándose, bebieron infusión de manzanilla hasta que el cazo hirvió, momento en que su

abuela lo quitó del fuego envolviendo un trapo en el mango y se lo llevó hasta el vallado que rodeaba las tierras, y una vez allí echó aquel mejunje en ebullición por debajo de la cerca y a lo largo de esta mientras musitaba algo en alemán.

Ya está, dijo su abuelita, y la niña la abrazó por la cintura, recreándose en su olor. La quería más que a nadie. Al día siguiente, las malas hierbas que crecían donde vertieron el aguachirle estaban muertas, el ratoncillo había desaparecido y los garitos dormían tranquilos en su escondrijo cuando ella se marchó al colegio.

Su madre era buena y responsable y una santa, y siempre estaba abstraída en sus pensamientos, lejos de allí, o con jaqueca, o durmiendo o pidiendo que se la dejara en paz. Olvídate de tu abuela y de su libro. No digas tonterías. Haz el favor de ser sensata. Y la niña siempre creyendo que la madre la quería echar de casa; venga, vete, márchate, rápido. Se lo había tomado como una especie de abandono, pero ahora lo veía como lo que era: el amor de una madre que quería lo mejor para su hija. ¿Cuántas generaciones de mujeres habían postergado su momento de gloria para, al final, ver cómo el tiempo acababa aniquilándolo? ¿A cuántas mujeres se les había agotado el tiempo mientras los hombres no sabían qué hacer con el suyo? Qué artimaña tan perversa llamarlo abnegación o santidad. Qué maldad halagar a las mujeres por renunciar a todos y cada uno de sus sueños.

Hacía tantísimo tiempo que lo había borrado de su mente; tanto tiempo desde la última vez que había pensado en ello... pues desde que se marchara de casa se había sumido en el olvido, un olvido intencionado, porque olvidar su niñez significaba que había sobrevivido a ella.

Sus propios proyectos de hueso y madera, su labor de costura en la instalación del parque bebían de las habilidades adquiridas durante su tranquila crianza en los Apalaches. Sabía criar abejas, fabricar velas, cardar lana, usar una rueca para hilar, poner a secar cebollas y ajos, revelar fotografías con jugo vegetal, hornear prácticamente de todo, hacer cualquier tipo de trenza, cantar cualquier tipo de canción, seguir el rastro de un animal en el bosque. Sabía reconocer los puntos cardinales o distinguir a un poni rápido de uno lento solo con mirarlo a la cara. Sabía todo lo que necesitaba para habitar una vida entera en soledad, y sin embargo

era su marido —con sus habilidades electrónicas, con su ingeniería — quien ganaba el dinero, pese a que ella podía crear un mundo entero y luego, además, crear a una persona para que viviera en él.

¿Y qué decir de esa persona, su hermoso niño? Abría los ojos cada mañana y la primera palabra que decía era «Mamá». Necesitaba que lo levantaran de la cama —era tan menudo y estaba tan soñoliento—, que lo vistieran, alimentaran, bañaran, que jugaran con él, le cantaran, le hicieran cosquillas, lo lanzaran en volandas, lo persiguieran. Todo el rato le decía: «Mira, mamá», cada segundo de su vida. A veces le ponía la manita en la cara y le movía la cabeza para que mirase adonde él quería. Y en este gesto ella veía un futuro inminente, un futuro donde todo giraba alrededor de este niño: cuándo despertarse y cuándo dormirse, adonde ir y qué comprar, la orientación de la mirada misma de la madre. Si no iba con cuidado, el pequeño acabaría concibiendo el mundo como un lugar que acomodaba cualquiera de sus caprichos, y eso era precisamente lo que quería hacer ella, porque lo amaba, pero en los momentos más difíciles —como cuando, por ejemplo, sostuvo el cuerpo inerte del gato con las manos ensangrentadas— se dejaba llevar por el rencor hacia la pobre criaturita, cuya vida estaba destinada a ser plácida, sabiéndose cuidado y teniendo todos sus deseos satisfechos, sabedor también de que el mundo era suyo, de manera muy real. No quería negarle cosas ni complicarle la vida, pero ya sentía aquella pulsión en su interior, la de responsabilizarle de manera fundamental, la de decirle que no, no y no, y sí, intentaba criarlo en contra de todo lo que le decía o intentaba decirle el mundo entero al niño; intentaba decirle: «Mira, no soy solo tuya, no estoy aquí solo por ti», pero luego claro que era suya, toda entera.

Madre mía.

Su michi.

La pelusilla.

Su micifuz bonita, más tonta que hecha de encargo. La bolita achuchable. El tapetito de pelo. Toda patitas blandas y maullido cantarín. Una vez quiso engalanarla con minúsculos adornos porque, al sentarse, adoptó una forma cónica perfecta y parecía un árbol de Navidad. Su bebé. Madre mía, madre mía.

¿Cuánto tiempo se había quedado allí pasmada, sumida en un sanguinolento caos del que solo ella era responsable? ¿Lo que duraban dos episodios de dibujos? ¿Cinco? El niño entró en la cocina y se encontró a su madre con la cara bañada en sangre, las manos, también, y la bata ensangrentada resbalándole por los hombros mientras se sacaba pelo a puñados de la boca. A sus pies, un montón de pelo negro, inerte. Sangre en los armarios. En el suelo. En el techo.

El niño se quedó paralizado, mirando con los ojos como platos el montón de pelo, luego mirando a la madre y vuelta a empezar.

Oh, no. ¡El niño! ¿Qué acababa de hacer? Se quedó quieta como un palo al ver que el niño se acercaba vacilante a ella, olisqueaba la bata y luego a la gata muerta. El chiquillo hocicó con la nariz el cuerpo ensangrentado de la minina, le levantó la pata y la observó caer.

Volvió a mirar a su madre y lanzó un aullidito alegre. Luego le dio unos toques con el piececito al cuerpo sanguinolento de la gata.

Ay, tesoro mío, dijo Perra de noche regresando de una sacudida al ambiente seco de aquel día gris, a la realidad de una madre en bata y de su hijo en pijama plantados tan felices en la cocina delante del cadáver de un gato, con el niño aullando, dándole toquecitos al animal muerto y manchándose los deditos perfectos; pensó en la impresión que causaría aquello y en lo que podría significar. No quería ver su piel perfecta manchada de sangre, ni meterlo en aquella locura. Tenía que pararlo todo y calmar los ánimos. Dejar de jugar a guau guaus y a cualquier cosa que se le pareciera. Ay, madre. ¿Cómo se le había ocurrido hacer eso?

No se le había ocurrido. Esa era la clave. Había actuado por pura emoción, ansia y rabia. Era imposible que en todo lo acontecido el raciocinio hubiera tenido nada que ver.

Pobre minina, dijo, acariciando al animal, que ahora era un montoncito peludo en el suelo. Contempló su mirada fija, carente de vida. Miró la espantosa herida que le cruzaba el vientre y las tripas purpúreas que salían de ella. Intentó volverlas a meter dentro. Cogió una toalla de debajo del fregadero para envolver a la criatura; para intentar dignificar aquella situación tan indigna.

Ay, madre, dijo.

¡Caza a michi!, chilló el niño, excitado por el aroma de la muerte, y a Perra de noche le sobrevino una gran inquietud. La inquietud de que los juegos perrunos hubieran ido demasiado lejos, de haber perdido completamente los papeles y de haberse pasado tanto que su hijo jamás pudiera recuperarse de una infancia así, de que alguien pudiera incluso alegar, llegados a este punto, que el niño sufría abuso, que ella era mala madre o que tenía problemas mentales. ¿Por qué *la cocina entera* estaba manchada de sangre? ¿Quién era responsable? Tenía que ponerse ya mismo a limpiarlo todo a conciencia.

Pobre gatita, pobrecita..., repetía. Fue un accidente. Me tropecé con ella y supongo que... Aquí se paraba a falta de algo que decir. ¿Qué habré perdido mis facultades humanas y habré descuartizado como una perra rabiosa a la pobre michina? ¿Que la odiaba, sí, pero no merecía morir? ¿Que era una monería de gata, pero tonta de remate?

Ambos miraron al animal.

¿Nam ñam?, preguntó el niño después de pensarlo largo rato.

No, no, dijo Perra de noche, acariciándole la coronilla al niño. Michi no es para comer. Tenemos que enterrarla en el jardín para decirle: Adiós, gatita. Te queríamos mucho. Michi era nuestra amiga.

Y eso fue lo que hizo la pareja aquella tarde: cavar en el jardín de atrás, primero con palas y luego con las manos desnudas, echando la tierra a sus espaldas al excavar más y más hondo. Fue, en una palabra, una gozada. El olor del sedimento, el retorcerse de los gusanos, las gruesas raíces de los árboles en las que hincar los dientes y tirar y tirar y tirar.

Cuando por fin hubieron cavado un agujero lo suficientemente profundo para la gata, ambos, madre e hijo, iban manchados como tizones a resultas del esfuerzo, tenían la cara pringada de barro y los dedos doloridos, pero, pese a todo, había merecido la pena por lo bien que se lo habían pasado.

Envolvieron a la gata en un viejo arrullo de bebé y la depositaron en el suelo. El niño tenía una mirada solemne.

Deberíamos decir algo bonito para despedirnos de ella, dijo la madre.

Oh, gata querida. Eras bastante linda y tu marramiau era dulce, como una campanilla. Gracias por ser nuestra michina.

Michi blanda, dijo el niño antes de escabullirse dentro del agujero para dejar la última lata por abrir de comida para gato a su lado.

Ahora sí que tenía miedo, pero miedo de verdad, mucho más que después de su primera transformación y andanza nocturna, y no hizo por apartarse de esa emoción, sino que se sumergió completamente en ella. Era el mismo pavor que había sentido a los veinte años al despertarse de mañana con una vaga sensación de pánico después de haber bebido mucho. ¿Qué había hecho? ¿Dónde había estado? Tenía que cambiar. Tenía que, tenía que, tenía que... dominarse. Decidió (otra vez), atacada de los nervios, que sí, que había llegado la hora, que no podía seguir así, con aquella infelicidad a la que ahora se le sumaba una rabia ciega, sobre todo estando su hijo delante, su angelito, al que jamás le haría daño, eso nunca, pero aun así mira lo que le había hecho a la gata; qué horror, estaba horrorizada, a punto de llorar de puro terror cuando se le cruzó por la mente la idea de agarrar a su hijo por la nuca con los dientes como si se le cruzara un autobús escolar repleto de niños histéricos sin nadie al volante, desviándose hacia un barranco. Se centraría de verdad en fijar objetivos y conseguir resultados. Costara lo que costara, conseguiría encauzarlo todo. Respiraría bien hondo, purificándose a cada bocanada, y se marcaría como objetivo *ser sensata*, tal y como se lo pidió su madre una vez. Muchas.

Mantendría una actitud serena de cuidado maternal aunque por dentro sintiera el revoloteo de todos los males del mundo. Nada de café. Más verdura. La carne, cocinada. La casa, limpia. Salir a andar. Meterse en la cama a la misma hora cada noche, y levantarse también a la misma hora. Mucha socialización... Sin embargo, no fue capaz de salir de casa, por lo que se comprometió a pasar una semana muy tranquila haciendo manualidades en casa, jugando a trenes, cocinando y arreglando el jardín.

Primero limpió la cocina de arriba abajo, frotándolo todo bien con agua y vinagre, y le dio al crío un cubo y un trapo para que fuera echando el líquido por todo el suelo.

¡Ensúcialo todo!, le ordenó señalando el cubo de agua jabonosa. El niño puso los ojos como platos y se entregó con gran seriedad, y desorden, a la tarea. Cuando acabó con el agua, la madre le dio al hijo el tubo de la aspiradora y lo puso manos a la obra a succionar cada resto de ramita, hoja o tierra que viera, labor que realizó con gran celo, tanto que hasta le pidió a su madre que apartara un poco el homo de la pared para que pudiera aspirar las telarañas que había detrás, y rasgó unas cartulinas de manualidades a trocitos para colocarlas al final del tubo de manera que este las succionara y poder ver con gran satisfacción cómo acababan en un periquete dentro del receptáculo de plástico transparente.

Después de la cocina, se dispuso a limpiar a fondo el dormitorio. Tiró de la colcha y la alisó mientras el crío se metía debajo, invalidando todo su esfuerzo. El niño y ella desenterraron de entre las sábanas dos o tres viejas pelotas de tenis y un hueso para morder, además de la correa del nene —que la levantó en el aire para celebrarlo, porque ya se había olvidado de aquel tesoro— y, por último, un trozo corto de cuerda con un nudo en cada extremo, pensado para morder o tirar de él o atraparlo. Quitó la gruesa capa de polvo de las aspas del ventilador de techo. Enjuagó el agua que había caído al suelo del bebedero canino. Recogió las montañas de ropa y las echó sobre la cama recién hecha para doblarla.

Bajo los pantalones de chándal y los sujetadores deportivos y las camisetas amontonadas en la cama encontró una pila de cuentos del niño y, debajo, su *Compendio*. ¡Por la noche lo leería! Pero nada más proponérselo se desdijo, porque... ¿era fiable lo que decía? ¿Remitía ese libro a casos auténticos? ¿De verdad podía considerarse una autoridad científica a una persona experta en etnografía mítica? ¿Y por qué Wanda no había contestado a sus correos?

Bueno, ¿y qué otra cosa puedes hacer?, se dijo. En este momento concreto y en estas circunstancias, ¿qué vas a hacer? Aunque estuviera encauzando su vida, no cabía duda alguna de que sus respuestas no pertenecían al reino de la lógica, que era el de la medicina y las recetas, el de los estudios científicos revisados por pares; en suma, el reino donde el sol sale por el este y se pone por el oeste, maldita sea. En efecto, las respuestas a sus preguntas pertenecían al reino del sol que iba al revés, al reino en que la rotación sucedía en el sentido contrario al de las agujas del reloj; un reino poblado solo por artistas, videntes y gente que iba en zancos. ¿Y acaso no era Wanda White, etnógrafa mítica, nativa de una tierra como aquella? Tanto si era científica como otra cosa distinta, su andadura era parecida a la suya. Así que Perra de noche leería el Compendio de mujeres mágicas y se lo tomaría muy a pecho, porque su pecho apenas podía lidiar con nada más.

Una cosa era matar un conejillo silvestre, y otra muy distinta era cargarse al gato de la familia, y sobre todo con tanto ensañamiento y estando su hijo de corta edad en casa. Pensó en ello durante la siesta, mientras el crío roncaba muy bajito a su lado, en la cama. Sí, se lo habían pasado bien enterrándolo, pero, por muy elástica que fuera la mente del niño, tendría grabada en la retina la imagen de su madre en la cocina, con las manos pringadas de rojísima sangre, puñados de pelo flotando por el aire, las tripas azul violáceo del animal resbalando hacia el desgastado suelo de madera, un suelo que habría que pulir. Se había quedado manchado de sangre en las zonas donde había saltado el barniz, y era imposible sacarla por mucho que frotara.

Hostia puta, dijo entre dientes.

Y lo repitió: Hostia puta.

Su marido volvería el viernes y, obviamente, preguntaría por la

gata, como siempre. ¿Y qué le iba a decir?

Se devanó los sesos un buen rato, pensó en cómo sacar el tema, en cómo presentar la situación de manera que le causara el menor impacto posible y le llegara con la misma ligereza que una pluma que se le posara en la frente con tanta delicadeza que apenas la notara.

Su marido no era de los que se tomaban las cosas a la tremenda ni sacaban conclusiones descabelladas, pero tampoco era de los que se arriesgaban ni pasaban cosas por alto que no debían pasarse.

¿Y si le mentía? ¿Y si distorsionaba la realidad para volverla menos truculenta?

Y en cuanto al niño... ¿Se acordaría de ese día? A fin de cuentas solo tenía dos años. Ella no recordaba nada de los dos años, ni una pizquita de nada, ¿quizá se había evitado que tuviera recuerdos o traumas indelebles?

Lo único que tenía que hacer era presentar lo sucedido como un terrible accidente. Puede que se le cayera una de las ollas de hierro fundido encima de la gata al trasladarla de los fogones a la encimera. O puede que se la hubiera encontrado atropellada en la calle, con el coche ya muy lejos, al otro lado de la ciudad. ¡El conductor se había dado a la fuga!, declararía ella.

Pero, claro, ¿qué pasaba con el niño, con lo que había visto y recordaba? Seguro que querría hablarle al padre de las manos ensangrentadas de su madre o de las interesantísimas vísceras del animal. No podía distorsionar demasiado la realidad, así que caviló y caviló y al final dio con una explicación totalmente razonable y luego se estrujó los sesos otro poco mientras se iba quedando dormida junto a su hijo, que ya estaba en los brazos de Morfeo.

Esa noche, por la siesta de la tarde y el monstruoso suceso de la mañana, no podía dormir por más que se empeñaba, de manera que abrió su *Compendio* y vio que Wanda hablaba de las mujeres depredadoras, «esa especie tan insólita» que, pese a ser temibles, «jamás harían daño a sus crías, incluso en perjuicio propio». (Menos mal, Wanda, pensó aliviada). «Pongamos por ejemplo el caso de la tribu Boticaria, muy venenosa, que, al borde de la hambruna a mediados del siglo XVI, se aseguró de que no solo se alimentara a sus cachorros, sino de que estos también engordaran, mientras que los adultos de la especie morían uno tras otro».

White seguía:

Es mayor prueba si cabe de la abnegación extrema de las mujeres mágicas por la perpetuación de su especie el caso de las Madres lobas de Siberia... una especie extremadamente huidiza. Se desconoce dónde se originaron ni cómo paren lobeznos sin la presencia de machos. (Nótese que cabe la posibilidad de que estos ni existan, pues carecemos de confirmación empírica que atestigüe su presencia en Siberia. Nótese también que su intervención no es necesaria, puesto que, al parecer, las Madres lobas se autofecundan. Se hablará de este tema más adelante). Aun así, se han producido avistamientos esporádicos de esta majestuosa especie.

Las Madres lobas de Siberia son una de las pocas especies cuya presencia he podido atestiguar en primera persona. En una expedición llevada a cabo por motivos personales que nada tienen que ver con mi investigación, llegué hasta los confines más lejanos de la región en lo más crudo del invierno. Las horas de luz apenas duraban seis horas, y pese a ir bien abastecida de provisiones, temí por mi seguridad y abrigo.

Un helicóptero militar soviético me había dejado cerca del centro de la taiga siberiana oriental, un bioma que se extiende a lo largo de más de veinte grados de latitud y cincuenta grados de longitud. Pese a que me aconsejaron no llevar a cabo una expedición tan remota en una estación particularmente cruda (las temperaturas a veces llegaban a los dieciséis grados centígrados bajo cero), fui capaz de convencerles de mi capacidad, fortaleza y empeño, y aceptaron mi petición.

Una vez llegué al bosque de alerces, avancé por la nieve poco profunda que cubría el permafrost cargando con una mochila de casi veinte kilos. Tengo gran experiencia acampando en invierno, e iba perfectamente equipada para pasar tres semanas en ese terreno. Sin embargo, esa primera noche me invadió un miedo cerval que jamás había sentido antes. Lo calificaría como una especie de malestar psíquico, irracional y confuso.

Al despuntar el alba, con la luna todavía en el cielo, me sorprendí vagando por la nieve en calcetines y vestida con muchas capas térmicas. Sudaba y a la vez tenía hipotermia. No sabía quién era ni qué hacía en aquel lugar. Como imaginarás, era algo muy impropio de mí, una persona que se tiene por racional y equilibrada. Delante, en un claro iluminado por la luz de la luna, lo que tomé por dos mujeres muy peludas me hacían señas para que me acercase a ellas. Daba la impresión de que estuvieran embarazadas porque tenían el cuerpo hinchado, y congregadas a su alrededor había entre treinta y cuarenta crías en todas las fases de crecimiento. Las Madres lobas andaban a cuatro patas, aunque tenían el dedo pulgar oponible en sus «zarpas» delanteras, por así llamarlas, porque en realidad se parecían más a unas manos modificadas, increíblemente parecidas a sapiens. Sus del Ното rostros me parecieron particularmente bellos, pues combinaban rasgos humanos y caninos, con un hocico saliente y unos ojos profundos y conmovedores. Aunque en este preciso momento no sé si me traiciona la memoria, recuerdo que estas criaturas me hablaron de sus orígenes en Prípiat, Ucrania, cuarenta años atrás, casi a cinco mil kilómetros al oeste, aunque no hablaban de la manera acostumbrada, sino que parecía que se valían de alguna clase de telepatía para enviarme esta información de manera directa a la mente.

Me aproximé a las Madres lobas, apenas consciente de mis acciones y de la asombrosa apariencia de estas criaturas, aunque más adelante esas imágenes indelebles regresarían a mí como alucinaciones hipnóticas.

La camada de crías formaba una especie de plataforma — una masa compacta que trabajaba al unísono— a la que una de las madres me empujó. Me estiré encima de la jauría, que se movía como un único ser que me llevaba por debajo de las copas de los árboles hasta una acogedora guarida que estaba dentro de una cueva muy bien protegida. «Qué criaturas tan buenas», les repetía, presa del desvarío. Dentro de la caverna ardía una pequeña hoguera. En los oscuros recovecos de aquel hábitat destellaban muchos pares de ojos; calculo que

una docena de Madres lobas estaban allí acurrucadas, junto con un sinnúmero de cachorros.

Dentro de la caverna, a la luz del fuego, pude, estudiar mejor a las Madres lobas, pese a mi lamentable estado. Su pelaje era una auténtica maravilla, tan grueso como el de los osos y tan lustroso que parecía hecho de pura seda. Una Madre loba me envolvió en una gruesa funda de franela con relleno de plumas. Cómo habrían obtenido aquella ropa de cama era un misterio, pero lo que no podía cuestionarse era su abrigo y confort.

Los cachorros se acurrucaron debajo de la colcha, y sus cuerpos calentitos consiguieron elevar mi temperatura corporal con gran rapidez y eficacia. Una Madre loba me dio un cuenco de madera con algo que se parecía mucho al caldo de pollo. Los ladridos de las crías me parecían casi inteligibles, como si fueran un desconocido dialecto ruso del que se entendieran palabras sueltas como «pelota» o «jugar». Otra Madre loba me lamió la cara, y sentí su lengua como un paño caliente, un recuerdo de mi propia infancia humana.

¿Olía a pan recién horneado o eran imaginaciones mías? ¿Eran desvaríos míos las nanas que oí aquella noche, en mi duermevela? Las Madres lobas eran unas criaturas dulcísimas, pese a lo aterrador de sus enormes colmillos. No me cabía ninguna duda de que eran hábiles cazadoras y fieles protectoras de sus crías. También me pregunté, de haber sido un hombre, qué destino habría corrido esa noche, vagando enloquecido por el bosque. Tal vez mi condición de mujer — qué paradoja— fuese lo que me salvó ese día, en vez de condenarme.

Me pasé el resto del viaje con las Madres lobas. Presencié el nacimiento de muchas crías, así como fecundaciones espontáneas a los pocos días de parir camadas. Si hubiera tenido más tiempo para investigar a esta especie tan adorable, me habría gustado saber más sobre el mantenimiento de estos ciclos vitales a lo largo de extensos periodos de tiempo.

Hace solo un año, volví a esta región en busca de las Madres Lobas y, aunque sé que mis cálculos geográficos eran correctos, no fui capaz de hallar ni rastro de su existencia.

Observó de cerca a su hijo esa semana para ver si detectaba cualquier rastro postraumático de lo que había visto. Buscó en Internet «niños expuestos a violencia» y a simple vista el crío no tenía ninguno de aquellos síntomas: ni dolores raros, ni pesadillas, ni ansiedad por separación (algo que nunca habían hecho), ni ataques de agresividad (más allá de los acostumbrados gruñidos perrunos); en su vida no había más que risas y dibujos y chocar coches en la sala de estar o vaciar cubos llenos de arena de su arenero sobre el césped para luego usar su manita a modo de rastrillo y esparcirla por la hierba. No, en apariencia estaba bien, pero esa semana de todos modos se lo llevó dos veces a comprar helados en el puestecito que había junto al río, donde lanzaron guijarros contra las ondas chatas y fangosas. Fueron al parque de las atracciones pasadas de moda y se subieron ocho veces al tren en miniatura, todas en el furgón de cola, y el niño no se cansaba jamás y lloraba cuando le decía que ya no le quedaban más tiques y era hora de marcharse.

Sí, iría a la fiesta de las hierbas dejen. Y sí, invertiría dinero en ellas. A estas alturas, necesitaba aprovechar cualquier recurso que se le ofreciera. ¿Existiría la variedad *Adiós malas pulgas*? ¿Tendrían algo para evitar las transformaciones mágicas en canes rabiosos? ¿Un frasquito de *No más perrerías*, tal vez?

Al día siguiente, en su empeño por *progresar* y *pasar página*, Perra de noche se sentó a la diminuta mesita de plástico de su hijo en la cocina y anotó diez cosas que quiero hacer antes de morir, en mayúsculas, en la parte de atrás de un trozo de cartulina dura cubierto de garabatos hechos con ceras. Fue un ejercicio dolorosísimo de autoayuda que jamás en la vida le revelaría a nadie, pero aun así lo hizo. Su hijo se sentó en una cazuela enorme llena de maíz para hacer palomitas, con una pala de construcción en ristre. Meneaba los pies descalzos entre los granos y se moría de la risa. A su lado había una bandeja de horno, varias cucharas, boles de plástico y tantos, tantísimos granos de maíz esparcidos por el suelo que casi llegaban hasta el salón.

Perra de noche miró fijamente el fregadero rebosante de platos sin verlos. Diez cosas. Diez. Jesús, si ni siquiera podía pensar en una. «Adelgazar cinco kilos», apuntó muy poco convencida. Luego paró.

¿De verdad que ya no tenía ningún deseo? ¿Carecía de pasiones profundas? ¿Adónde habían ido a parar la causticidad y el dramatismo de los veinte años?

Joder... ¿Qué quería hacer con su vida? Tenía que haber algo.

Se obligó a anotar algo, lo que fuera, mecánicamente, así que garabateó: «Quiero correr desnuda por un prado, cazar un conejo, retorcerle el pescuezo, desgarrarle la garganta y beberme la sangre caliente que le brote de la herida» y...

«Quiero contar la verdad».

«Quiero follarme piernas».

«Quiero perseguir caballos alrededor de un establo para que relinchen y den coces».

«Quiero estar en el coro de una iglesia y llevar sotana pero en vez de cantar quiero aullar las notas a pleno pulmón».

«Quiero no tener que cepillarme el pelo nunca más».

«Quiero llevar el mismo vestido de lino un año entero».

«¡Quiero apestar!».

«Quiero correr y correr y correr por los maizales hasta llegar a un arroyo y seguirlo hasta el océano (lo siento, no pienso regresar), y quiero tener unas relaciones sexuales muy, pero que muy fogosas con un desconocido y quiero sentarme sin bragas encima de una tarta muy historiada y quiero llevar a cabo un acto anónimo de vandalismo extremo y quiero ser artista y mujer y madre; quiero decir, un monstruo. Quiero ser un monstruo».

Y sin duda sus deseos se habían visto condicionados por lo que acababa de leer sobre las Madres lobas, pues el pasaje le pareció tan fascinante que le había transportado desde su sofocante dormitorio a los frescos y limpios bosques de las Madres lobas, donde vivían en comunidad y se ayudaban y constantemente tenían bebés. ¡Le encantaban los bebés! Y le encantaba la idea de convivir con otras veinte esposas. ¡Imagínate lo bien que se organizarían! ¡Lo amigas que se harían! Bueno, sí, eras medio loba, pero y qué. A Perra de noche le atraía y estimulaba sobremanera la idea de rechazar la sociedad conocida y cambiarla por una realidad remota y mágica, por una comunidad que solo se atenía a sus propias necesidades. ¿Tan monstruoso era tener la libertad de hacer lo que necesitaras y de ser lo que quisieras ser (Ubre, Ubre de verdad)? Si lo era, entonces ser un monstruo no era algo malo, sino bello. Una celebración y no una huida.

Le dio un ramalazo, recogió al niño y se lo llevó al centro comercial, cosa que hizo las delicias de este, porque dentro había un carrusel muy vistoso de tamaño natural, con carrozas en forma de trenes chu, chu en las que montarse, y ese día le consintió todos sus caprichos, y también se los dio ella. Pese a que, en teoría, ella odiaba el centro comercial, estar allí con un niño del que cuidar todo el día era como entrar en un mundo maravilloso donde el café y las diversiones infantiles no se acababan jamás; una auténtica delicia cuando solo se iba una vez cada tres meses. Cuando se permitía ir al centro comercial con el niño, se regodeaba con gusto en sus placeres básicos de usar y tirar. En la tienda de ropa de consumo rápido destinada a clientas décadas más jóvenes que ella, se compró unos pantalones de piel de imitación tirados de precio mientras su hijo le pegaba lametones a un enorme polo de uva; era la primera vez que le dejaba tomarse algo así. Se compró un chaleco de cuero sintético y un abrigo con «ribetes de auténtica piel falsa de coyote». Se compró unas botas de piel en tono caramelo, azul noche y marfil. Encontró pendientes largos engarzados con cristales violetas, un collar hecho con semillas deshidratadas. Le compró al niño patatas fritas y una «mamuguesa», como la llamaba él, y le dejó que se la despachase él solito, espachurrándose el kétchup por la camiseta y pringándose el pelo de queso mientras ella daba buena cuenta de su propia hamburguesa con su colección de bolsas a los pies. Cuando llegaron a casa, dejó que el nene siguiera durmiendo en su sillita para el coche, porque había cogido el sueño con ganas

durante la vuelta, con la agradable caricia del sol de media tarde, todo él suciedad y satisfacción. Dentro, se quitó la camiseta agujereada y los pantalones cortos demasiado cortos para su edad y los cambió por su caftán de lino favorito, que tenía un siete, y sus suaves mocasines de flecos. Se puso una boa roja de plumas que le había comprado a su hijo. Esa semana, de hecho, se puso lo que le vino en gana, ya estuviera roto, manchado, fuera de piel o de lino. Se volvió más poderosa y aterradora. Lo veía en los ojos de las otras madres, en las miraditas de refilón, escrutadoras, desconfiadas y esquivas. Lo veía en los ojos de los hombres, hambrientos y horrorizados a la vez.

Atrévete a abrir la boca, les decía mentalmente, y jamás se atrevían.

Esa misma noche, su marido quiso hacerle una videollamada — muy poco típico en él, parecía que desde su habitación de hotel en Omaha notase que pasaba algo—, pero con las pintas que llevaba — sin duchar, con unas greñas que casi le llegaban al techo, pelambrera por todo el cuerpo y un destello fiero en los ojos— no podía aceptarla, de modo que pulsó Cancelar, pero él volvió a intentarlo.

Se le daba bien eso; tenía un talento natural para saber exactamente cuál era el peor momento para insistir en contactar con ella.

Ya no me llamas nunca, le dijo más tarde, cuando la llamó una tercera vez esa misma tarde.

Lo habitual era que fuera ella la que le mandara un mensaje y otro y otro durante el día, aburrida y sola y falta de contacto humano: un «Hola» y al rato un «¿Qué haces?» y al cabo de otro rato un «Debes de estar muy liado» y, para acabar, otro «Hola», por segunda vez. Por lo general él no solía contestarle y luego, de noche, respondía sus llamadas con un robótico «Hola».

«¿Estás trabajando?», le preguntaba entonces ella.

«Estoy liado con el papeleo. Dime», le contestaba con un tono eficiente y mercantil, como si esa conversación no fuera más que otra tarea que tachar de la lista.

«Ah, bueno, pues ya me llamarás cuando puedas», respondía ella, y entonces él exhalaba cuatro palabras de alivio, y ella se decía: ¿De verdad es tan difícil hablar conmigo? ¿Preguntarme que tal

me ha ido el día? ¿Preguntar por el crío? ¿Qué tiene eso de complicado?

Pero ahora el que llamaba era él. Y era una gozada.

Huy, es que hemos estado fiadísimos hoy, dijo Perra de noche.

Era tarde, y el niño dormía en el transportín, acurrucado sobre una pila de almohadones. Había cogido el sueño él sofito, por primera vez en su vida. Antes tenía que hacer frente a horas interminables de libros y cuentos y canciones y agua y abracitos y lloros y suma y sigue, pero ahora solo tenía que lamerle la cara, echar la cabeza hacia atrás para lanzar un gruñidito y escabullirse al piso de abajo. El niño se hizo un ovillo y tiró de la puerta de alambre para cerrarla, sin pasar el pestillo, buscando solo algo de seguridad, una barrera que lo protegiera de los monstruos que vivían en el armario y en el pasillo y de la aterradora oscuridad reinante.

Se ha dormido sofito, añadió.

¿En serio?, le preguntó el marido, atónito.

Le dije que podía dormir en el transportín y, bueno, supongo que quizá lo que quería era sentirse protegido o algo por el estilo. Al marcharme le dije que volvería en cinco minutos a verle, pero cuando llegué ya estaba fuera de combate. Lo inundó con su torrente de palabras, no quería darle margen para que metiera baza. Quería contárselo con pelos y señales para que viera qué gran idea había tenido.

El marido se rio.

No le faltarán anécdotas que contar cuando sea mayor, añadió.

Ni te lo imaginas, dijo ella.

Esperemos que dure.

Estoy segura de que sí. Tendrías que verle. Le encanta ser un perrito bueno.

Al día siguiente, mientras empujaba al nene en el columpio y él profería grititos de alegría, mientras cavaban en el arenero del jardín trasero con las manos, las garras, mientras hervía otra olla de macarrones (una más) a la hora de la comida, mientras daban su paseo vespertino por el barrio, maravillándose de la textura de la corteza de los árboles, persiguiendo una abeja de flor en flor, prestando oídos al canto de un pájaro para luego cantar ellos

también, pensó en los animales y en la huida, en la libertad y en el deseo, en querer ser un monstruo.

Era ahora, se percató, cuando necesitaría centrarse y calmarse, guiñar los ojos para mirar al futuro, avistar el éxito que buscaba y luego trabajar para conseguirlo. Se acabaron las malas caras. Se acabaron los erráticos juegos perrunos. Debía poner todo su empeño en perseguir su meta y adoptar una estrategia eficaz. Y su hijo la ayudaría (todavía no sabía cómo).

El jueves, el nene y ella se pasaron el día viendo vídeos en Internet de lobos y zorros y perros, de madres con sus camadas y de lobos solitarios que seguían a su presa, de zorros que saltaban y enterraban la cabeza en la nieve y, juguetones, acechaban a los ratoncillos de sangre calentita y latiente que hubiera debajo. Fueron a la biblioteca a consultar todos los libros de no ficción que tuvieran como temática «Perro» en la sección infantil, y en tres viajes los cargaron todos en el coche. Cuando llegaron a casa, los extendieron en el suelo de la sala de estar y se echaron allí, mirando las imágenes, leyendo, debatiendo, haciendo teatro, intentando cazar, saltar, perseguir, esconderse, enfrentarse a otro animal: olisqueando, avanzando en círculo, peleándose y haciéndose arrumacos.

Se fue al cuarto de baño y se cardó la melena hasta que le quedó igual de ancha que de larga. Se blanqueó los dientes y puso especial esmero en pulirse los colmillos. Ya no se afeitaba las axilas, las piernas, los delicados pliegues de piel que le coronaban las piernas ni la loma de pelo que le crecía en el centro. La pelambrera empezaba a invadirlo todo. Frotó las yemas de los dedos contra el incipiente pelamen del sobaco, tan placentera le resultaba su nueva naturaleza. También había dejado de depilarse a la cera el labio superior y de arrancarse los pelos de las cejas, y esa semana como ejercicio no se miró en el espejo ni una sola vez. Ya no necesitaba maquillaje, cremas despigmentantes ni protector solar; mucho menos aceites que borraran arrugas, detuvieran el paso del tiempo o protegieran la piel de la polución. Colocó pieles compradas y pieles encontradas encima del espejo del baño y del espejo de cuerpo entero del dormitorio. Esa noche le limpió la carita a su hijo a lengüetazos, y él le lamió la mejilla para darle las buenas noches y se acurrucó en su transportín. Así de sencillo fue.

Perra de noche llegó a Biblionenes vestida con su caftán de lino rasgones cuyos bordes estaban deshilachándose lleno peligrosamente y el pelo sin lavar desde hacía una semana, devenido una red demencial de rizos y nudos proyectada exageradamente en torno a la cabeza. El sol de finales de verano le había acentuado las pecas y tenía los hombros rojos como un tomate por las sesiones diarias transcurridas atrapando la pelota con el niño. Llevaba las uñas sin pintar y tenía las plantas de los pies secas y agrietadas. Necesitaban urgentemente una buena exfoliación, pero compensó ese descuido en su aseo personal con el detalle exquisito de complementar su atuendo con unos cristales violetas que colgaban de los finos aros dorados que llevaba como pendientes, con un retazo de flexible cuero alrededor del cuello, una ristra de pulseras doradas en los brazos con eslabones en forma de hoja y brazaletes finos y cuentas turquesas. Olía a lavanda. Era viernes, y la semana había danzado plácida, veloz. Como un vals unipersonal preciso y acompasado, pensó.

Pero ¡qué fuerte!, exclamó Jen al verla, y el resto de las Bibliomamis se volvió hacia ella. ¡Estás superboho!, le dijo. Me encanta cómo vas.

Las demás la miraban con bastante menos entusiasmo; podría decirse que hasta con desagrado.

Eh, chicas, dijo Jen, volviéndose hacia Babs, Poppy y el resto de turbias Bibliomamis, ¿a que lleva un rollito muy a lo Joshua Tree?

Gracias por el entusiasmo, dijo Perra de noche sentándose a su lado y dejando suelto al niño para que correteara por la sala, ladrando.

¿En qué te inspiras?, le picó Jen. Las Bibliomamis ya estaban a otra cosa; en ese momento hablaban de la adaptación a primaria.

Ah, bueno, respondió Perra de noche, podría decirse que es una especie de proyecto que tengo entre manos.

¡Ostras!, exclamó Jen muy sorprendida. ¡¿Eres artista?!

Lo era, respondió Perra de noche.

¿Y de qué va el proyecto?, preguntó Jen antes de ser atacada por sus gemelas, que se abalanzaron sobre ella armando un buen alboroto por una marioneta de cerdito que las dos querían pero que ninguna podía tener en paz.

Perra de noche rebuscó en el bolso, buscando nada, solo por

ocuparse en algo porque, ¿cómo podía explicar de qué iba su proyecto? ¿De algo relacionado con perros? ¿De magia? ¿O más que de magia, de poder? De la ostentación del poder femenino, al fin y al cabo, ¿pues no fue esa la razón por la que murieron en la hoguera todas esas brujas de la América colonial, todas las practicantes de la medicina tradicional, todas las parteras? Cuando una mujer tiene demasiado poder resulta peligrosa, y de eso iba precisamente el proyecto: de la creación y el poder.

Después de poner paz con el asunto del cerdito, Jen se volvió hacia Perra de noche; su pregunta relegada al olvido.

Siempre he sido una *hippy* de corazón, le susurró Jen, acompañando su confesión con el guiño de un ojo.

Y, ¡ah!, prosiguió con un sobresalto: ¡Qué bien que vengas a la fiesta! Ya vi que aceptaste la invitación.

Sí, dijo Perra de noche, y luego repitió que sí, porque no le salía ningún comentario del estilo de «Qué ganas» o «Me apetece un montón», porque no eran sinceros, y últimamente no tenía arrestos para verbalizar trivialidades de ese tipo.

Nos lo pasaremos bomba, dijo Jen dando una palmadita y un gritito.

Vuélvemelo a explicar, le pidió su marido cuando llegó a casa más tarde, ese mismo día, después de lanzar al niño en volandas para que se riera, quitarse los zapatos, deshacer la maleta, beberse una cerveza apoyado contra la encimera y entonces, como quien no quiere la cosa, preguntarle dónde demonios se había metido la tontaina de la gata. Se pasó la mano por el pelo y miró fijamente a su mujer.

Vuélvemelo a explicar, le dijo.

Vale, dijo, respirando hondo mientras miraba al niño, que estaba en el suelo ocupado cargando canicas en un camión de la basura. Tesoro, le dijo, ve a recoger la basura en el salón, anda, cielo.

Moooc, mooooooooc, dijo el niño, feliz, marchándose con el camión.

Bueno, como te contaba antes, empezó a decir Perra de noche, fue una mañana de locos. Yo estaba cansadísima. Por las hormonas, yo qué sé. Se calló y prorrumpió en una risita nerviosa. Y resulta que estaba cortando manzanas para hacer compota, y tenía la olla esa que pesa un quintal llena de agua y de manzanas, hasta arriba. Te imaginarás lo que pesaba aquello, ¿verdad?

Sí, le dijo.

Bueno, pues en esto que agarré la olla y me di la vuelta y, no sé por qué, todavía tenía el cuchillo en la mano (supongo que intentaba hacer demasiadas cosas a la vez), y resulta que ella estaba justo allí (ya sabes lo mucho que le gusta andar siempre merodeando), y se me resbaló la olla con tan mala suerte que le dio en toda la cabeza. Y luego se me cayó el cuchillo, que se le clavó de pleno.

¿Qué se te cayó un cuchillo encima de la gata?

Sí, se me cayó un cuchillo encima de la gata.

¿Un cuchillo?

Estaba afiladísimo.

Yo creo que ni se enteró, siguió diciendo apresuradamente Perra de noche, porque con lo de la olla seguro que ya la había espichado, o por lo menos debía de estar fuera de combate. Vaya, que no respiraba. Lo comprobé muy de cerca. Y... bueno, intenté... volver a meterle todo dentro, pero... madre mía, aquello era un caos total.

Entonces se echó a llorar muy bajito, y las lágrimas no eran de cocodrilo. Sintió un remordimiento auténtico, un dolor hondo y mortificante sobre lo sucedido y lo que había hecho.

Menudo desastre, dijo, y su marido, bueno y amable, la rodeó con los brazos.

¿Y el peque qué dijo?, preguntó el marido apartándose un poco, con una sonrisita burlona en la cara.

Me preguntó si podíamos comérnosla, dijo Perra de noche entre lágrimas, y los dos se echaron a reír.

Hay que joderse, dijo él.

Le gustó mucho enterrarla, añadió ella.

Ya, seguro... Bueno, por lo menos ya no tendremos que limpiarle las cagarrutas que se le quedaban pegadas.

Ni la oiremos quejarse para que le pongamos comida.

Pobre minina, dijo el marido.

Pobrecita, añadió Perra de noche. Pobrecita mía...

Perra de noche llegó tarde a la fiesta del sábado por la tarde. La casa de Jen formaba parte de una urbanización llamada «Brisa de la pradera» que estaba ubicada en la parte oriental de la ciudad, una zona a la que Perra de noche no había tenido ningún motivo para ir hasta la fecha y cuya existencia, a decir verdad, desconocía. Las casas iban demostrando su poderío mientras ella avanzaba despacio al volante, cada una más deforme y desparramada que la anterior. Garajes con las paredes exteriores de vinilo y buhardillas de cartón piedra, plataformas con mosquiteros y porches delanteros luciendo selectas macetas, estatuillas de ranas sonrientes y letreros que exigían amor o agradecimiento... Era como si las casas se hubieran construido a sí mismas, sabedoras de los materiales y los metros cuadrados que necesitaban, erigiéndose sobre el terreno de manera análoga a las células en su rápido proceso de división, vomitando una plétora de casas de diseño anodino, de dos plantas y de tres, de una magnitud grotesca y, en igual medida, de una ordinariez espantosa. Revestimientos de vinilo, ladrillo de imitación, piedra de imitación, tejas de imitación... esos eran los acabados por excelencia, en una gama de colores que iba del tono pardo al beis pasando por el crema oscuro.

Perra de noche encontró la casa de Jen en el extremo más alejado de la urbanización; no solo tenía una torrecita con revestimiento de vinilo, sino dos, cada una con su balconada y sus pretiles pasados de moda. El cielo se iba tiñendo de un violeta mortecino mientras aparcaba a casi dos manzanas de distancia, pues la calle estaba abarrotada de todoterrenos y monovolúmenes y coches familiares.

En esa parte del complejo residencial, cada casa tenía en sus inmediaciones una extensa parcela de césped, perfectamente cortada, de tono uniforme, despojada de malas hierbas y sin ningún rasgo distintivo, salvo por lo que a simple vista parecía ser un pequeño foso alrededor de la casa de Jen y un puentecito arqueado que llevaba a la puerta de entrada, de aspecto medieval, decorada con goznes negros de hierro forjado.

Jen abrió la puerta de par en par antes de que Perra de noche hubiera tenido tiempo siquiera de llamar.

¡Holiiiiiiiii!, gritó, y acto seguido la agarró del brazo. ¡Chicas, es mi referente de moda!, soltó, y vaya que si la apariencia de Jen

había cambiado: llevaba la melena rubia y sedosa casi igual de cardada que la de Perra de noche, en el cuello lucía no menos de cuatro collares dorados de los que pendía una gran variedad de gemas, vestía unos holgados pantalones de lino gris clarito, una camiseta de tirantes de cáñamo con las costuras sin rematar e iba descalza, con los pies sucios.

¡Soy boho!, dijo, arrastrando a Perra de noche hacia el salón. ¿No te chifla?

Sí, mucho, respondió. Un montón.

La casa de Jane, le iba explicando esta mientras la guiaba hacia el sofá, estaba «inspirada en un castillo», porque siempre había querido «expresar su personalidad en las torrecillas y el foso» y vivir en un castillo había sido «su sueño» desde siempre.

Cuando vi que era posible cumplirlo, insistí, remató ella. Le dije a Alex que no me conformaba con menos.

Guau, dijo Perra de noche, impactada y encantada con lo inesperadamente estrambótica que estaba resultando ser Jen.

Bueno, pues esta es Jen, dijo Jen, girándose hacia su derecha y señalando a una madre que le dedicaba en ese momento un saludito con la mano.

Ella también es Jen, añadió, dándole un toquecito en el hombro a la siguiente madre.

Y... ¡Jen!, repitió, pasando el brazo por encima del hombro de otra mamá. Se rio y automáticamente las otras Jen se rieron también.

¡Menuda casualidad!, exclamó Perra de noche, sonriendo e intentando parecer una persona afable que no tiene ningún prejuicio contra el nombre de Jen.

¿Todas os llamáis Jen o qué?, preguntó Perra de noche.

Ja, ja, contestó la segunda Jen en vez de reírse.

Vamos a tomarnos una copa, replicó la Jen primigenia, avanzando hacia la mesa de las bebidas.

¡Tomémonos cinco!, berreó otra Jen, palabras al momento devoradas por las risas, la cháchara y las animadas melodías de éxitos ochenteros que sonaban de fondo.

Perra de noche, que sentía cierta reticencia a ser absorbida por el universo *multiJen* pero que, a la vez, estaba absolutamente subyugada por este, siguió a Jen hasta la mesa de las bebidas.

Vamos a ver... Hay vino blanco, blanco, más blanco y rosado, dijo Jen examinando cada botella de vino y volviéndose hacia Perra de noche.

El blanco ya me va, dijo aceptando una copa que Jen había llenado casi hasta arriba.

¡Hora de socializar!, exclamó animadamente Jen mientras la arrastraba de nuevo al centro de la sala, donde rápidamente quedó sitiada.

El marido de Jen era presidente de un banco local. El marido de Jen era médico y trabajaba en Urgencias. El marido de Jen tenía una tienda de artículos para actividades deportivas al aire libre o daba clases en la facultad o se marchaba todas y cada una de las semanas a trabajar fuera porque tenía que hacer cosas misteriosísimas con máquinas de electroforesis capilar.

Pero ¿y qué pasaba con Jen, la Jen primigenia, la Rubiales y posible golden retriever en sus ratos libres?

Jen, ¿y tú qué estudiaste?, inquirió Perra de noche, un poquito achispada, después de haber hablado con una media docena de Jens que le parecieron prácticamente indistinguibles las unas de las otras.

A Jen, que llevaba un buen pedo, se le escapó un ronquidito de la risa, pero de repente se quedó callada.

¿Sabes que hacía muchísimo que nadie me lo preguntaba?, dijo pensativa. Me especialicé en comunicación.

Ah, respondió Perra de noche. ¿Y qué hiciste cuando acabaste?

Pues... me metí en una agencia de relaciones públicas, empezó a decir Jen, que enseguida se vino arriba y se puso a contar la historia de su primer trabajo y la emoción de estar en un sitio así; habló de la ropa nueva que se había comprado para ir a la oficina, con la que se sentía tan adulta, de los almuerzos de trabajo, de la ilusión de ser ascendida, de sentirse parte esencial de un sistema, de cobrar cada dos semanas la nómina que, pese a que no le daba para vivir sin estrecheces, seguía pareciéndole un lujo.

Aunque mi sueldo no era una maravilla, en esa época me parecía una pasada; me sentía como una magnate del petróleo.

Perra de noche se rio con ternura. Sí, la entendía perfectamente.

Pero luego conocí a Alex y casi sin darnos cuenta llegaron las gemelas, lo que nos pilló un poco por sorpresa, y, bueno, volver al

trabajo parecía una idea descabellada y... no sé, lo dejé; mejor dicho, me dejé llevar por el rumbo que estaban tomando las cosas, porque al final el trabajo tampoco es tan importante y, bueno, tampoco es que en ese momento pudiera elegir..., dijo, apagándose.

Ya, claro, dijo Perra de noche notando que a Jen se le habían acabado las ganas de hablar y que prefería abismarse en las profundidades de su conciencia, lo que efectivamente hizo entonces adoptando la típica mirada ausente de madre durante un buen rato en un rincón de la sala de estar a la vez que mordía distraídamente un palito de zanahoria.

La verdad es que le preocupaba Jen, sí, porque le había hecho preguntas que no tendría que haberle formulado y había removido cosas que no tendría que haber removido. No le deseaba a ninguna madre que se convirtiera en Perra de noche, ni hablar; aunque ser una madre bestial hubiera tenido sus momentos divertidos, su vitalidad, vigor y descaro eran en el fondo algo muy íntimo y triste; los arraigados sueños que una madre oculta en el rincón más oscuro y lóbrego de su interior. Preguntándole por ellos, encendiendo la luz, apartando las sábanas, no le estaba haciendo ningún bien, porque entonces ya no tienes sueños anestesiados. Lo que tienes es a una perra furiosa suelta que quiere matar animales a dentellada limpia.

Después de zamparse lo menos diez palitos de zanahoria sin darse un respiro en un rincón de la sala, Jen desapareció con la excusa de poner más cosas de picar, y reapareció al cabo de media hora, recién maquillada, con el aire de una fruta tropical y una sonrisa demasiado alegre emplastada en la cara.

¡Ha llegado el momento de presentar las hierbas!, gritó con una agresividad palpable. ¡A por más bebercio, señoras! ¡Cuándo ya estéis servidas, arreandito para el salón!

Jen ocupó su lugar en la mesa que estaba situada justo delante de la imponente chimenea hecha con toscos pedruscos; era una preciosidad, la verdad, se alzaba desde el suelo de la sala y llegaba casi hasta el techo a dos aguas de la casa; era un elemento arquitectónico impresionante que hizo que Perra de noche ansiara una buena pata de cordero a la que hincarle el diente y una copa de hidromiel.

En la mesa se habían dispuesto botellas y recipientes en

abundancia, como era de esperar en este tipo de eventos.

Bueno, chicas, arrancó Jen. Ya sé que muchas os sabéis esto al dedillo, pero quiero que sepáis que estoy encantadísima de presentar nuestra gama de productos a las nuevas socias y de comentaros algunas novedades que tenemos para el otoño. ¡Bien!

¿A quién le apetece tener más energía y ser feliz?, vociferó, tras lo cual todas las madres vociferaron al unísono: ¡A mí!

¿Quién ha venido aquí a vivir la vida que se merece?, gritó Jen, y la palabra «merece» flotó en el ambiente como una especie de sentencia o amenaza irreversible.

¿Cómo que la vida que me merezco?, pensó Perra de noche. ¿Y esto a qué viene? ¿Me va a echar una maldición o qué?

Yo, dijeron todas a modo de armoniosa respuesta.

Joder, pensó Perra de noche. Hostia puta.

Y en ese preciso momento, aunque hizo todo lo posible por evitarlo, recayó en la vieja costumbre de darle vueltas a la cabeza y sumirse más y más y más en un estado de agitación creciente. Pues mantener una visión crítica del mundo en su conjunto significaba no ser una idiota, no dejarse engañar ni arrastrar por el pensamiento único simplemente porque es lo que hay o por pasar un rato divertido o no complicarse la existencia o poner de su parte. No. Ser Perra de noche significaba estar siempre alerta, poner en duda, plantar cara, criticar y cuestionarlo todo: marido, maternidad, carrera profesional, capitalismo, arribismo, política, religión, a aquellas mujeres y, en especial, los planes de comercialización de hierbas. Pese a todo (y le costaba creérselo, pero la realidad era que lo sentía así), necesitaba eso; necesitaba a otras mujeres, a otras madres, y aunque aquellas no fueran precisamente ideales, eran un comienzo. El profundo horror de haber matado a la gata la había impulsado desesperadamente a buscar alguna clase de equilibrio, a volver a su yo anterior o, en su defecto, a un yo mutado que fuese dueño de sus sueños y deseos pero detentase su poder con una determinación inquebrantable.

Le echó una ojeada a la iluminada sala de estar, prestando especial atención a los candelabros medievales, la regia mesa de comedor, el cañón inexplicablemente colocado en la ventana delantera, los treinta y pico rostros esperanzados y rebosantes de ilusión, trabajo en equipo y actitud positiva.

Jen hablaba en ese momento, con una mueca de optimismo desesperado estampada en la cara, de las «dietas estrella», y acto seguido fue tocando las botellas una por una.

Calma, dijo.

Vida, volvió a la carga Jen.

Pasó un cuenquito blanco a su derecha y otro a su izquierda y las mujeres, obedientes, participaron en aquella extraña comunión, llevándose la medicina a los labios, tragándosela, abriendo o cerrando los ojos según el preparado que estuvieran probando.

Los doctores nos han provisto de todo lo necesario para que podamos competir en el mercado de la salud mental, dijo Jen; todas las mujeres asintieron y una rompió a llorar.

La llorona se puso en pie para dar su testimonio, entre lágrimas extasiadas. Un rayo de luz penetraba por el alto Vitral y le iluminaba el rostro como si fuera un cuadro renacentista de la Virgen María.

Jen me salvó la vida, dijo la llorosa madre, mirando a la primera. He sido salvada, y creo en este producto. Me ha cambiado la vida. Estoy viviendo la mejor de las vidas posibles, dijo con un pronunciadísimo sollozo mientras regresaba a su asiento. La mujer que tenía a su lado le acarició la espalda y le musitó algo al oído.

Dentro de nuestro ser, todas tenemos un porqué, dijo Jen poniendo las manos como si rezara. Se hizo el silencio, y muchas lloraron calladamente. Jen pasó de mano en mano un cuenco de Felicidad, que todas compartieron.

Mi porqué es mi vitalidad y mi realización personal. Mi porqué es la independencia económica, dijo Jen, que a continuación dio cuenta y razón de la inmemorial historia de la empresa, de sus sagrados inicios, de cómo esas fórmulas eran centenarias, seguramente milenarias. De cómo se crearon no solo como fuente de ingresos. De que hombres sagrados provistos de un gran conocimiento las preparaban para las antiguas dinastías.

¡Se habrían jugado el pescuezo si le hubieran dado algo tóxico a un rey!, exclamó Jen, y un murmullo afirmativo se propagó por la sala. Estas mezclas se han ido perfeccionando durante cientos de años. Encierran un conocimiento sagrado. Antes las preparaban para los reyes, y ahora las preparan para vosotras.

Se abrió de golpe una puerta al otro lado de la sala y entraron

las niñas, que cruzaron a todo galope el salón, gritando y tirando dos copas de vino antes de subir pitando por las escaleras seguidas de una canguro adolescente que entonó un avergonzado «Perdón» antes de hacer lo propio y cerrar pegando un buen portazo. Jen cerró los ojos y respiró hondo.

Vale, dijo. Estos productos están testados y certificados, y al combinarlos con la oportunidad de trabajar desde casa y con las estrategias de *marketing* propicias, generan una situación muy favorable para todas nosotras que nos permitirá cumplir nuestros sueños y vivir la mejor de nuestras vidas.

Después hubo más testimonios, más lloros, se proyectó un gráfico en la pared con los beneficios que había tenido su grupo en el último trimestre. Acto seguido se mostró un complejo organigrama que indicaba los «ingresos potenciales» de cada madre y cómo estas «tejían una potente red de apoyo económico mutuo». Todas debían «proyectar el éxito». Debían «usar los productos para poder hablar con conocimiento de causa de sus cualidades reconstituyentes» cuando los vendieran. Debían ser «sociables y entablar conversación en aviones, en la cola del súper»... dondequiera que encontraran a un público incauto y atento a quien predicarle el evangelio de las hierbas.

¿Quién está preparada para unirse al equipo?, preguntó Jen, alzando los brazos y cerrando los ojos como traspasada por un éxtasis evangélico.

Yo, dijo una madre poniéndose en pie.

Yo también, añadió otra madre.

En la sala se hizo el silencio, y Jen abrió los ojos para mirar directamente a Perra de noche.

Vale, dijo Perra de noche. Jen corrió hacia ella para abrazarla con demasiada intensidad y luego fue hacia las otras mujeres. Les estrujó la mano y les deseó alegrías antes de pedirles los seiscientos dólares que ellas le dieron en efectivo.

Sin lugar a dudas, confluían todos los factores propicios para venderte algo: vino, hierbas, presión social, regocijo devoto. Era como flotar en una piscina de cálidas aguas, tan fácil como dormirse, e igual de reconfortante.

A todas se les hizo una ceremoniosa entrega de sus nuevos lotes herbales; una especie de maletones de cartón que al abrirse revelaban una variedad de frascos dispuestos delicadamente sobre una base de espuma, etiquetados con nombres como *Esperanza* o *¡Guau!*, seguidos de un mensaje: «Para esas mañanas en que todo te cuesta» o «Concentra la energía en tu zona más íntima para que disfrutes de unos orgasmos que te dejarán boquiabierta».

Las madres empezaron a dispersarse en ese momento: algunas se fueron a la mesa de bebidas y otras salieron al jardín, donde Perra de noche se fijó en una madre que, con la copa de vino en la mano, se metía en el maizal que rodeaba la extensa parcela de césped. El sol se ponía muy a lo lejos mientras el campo se la tragaba. Perra de noche se preguntó si debía decírselo a alguien, pero no I9 hizo, pues, ¿acaso no estaba esa madre en su derecho de desaparecer? ¿Y si se había tomado una dosis de Vida silvestre y necesitaba desaparecer un tiempo? Perra de noche dejó que fuera en busca de lo que necesitara, y por eso se volvió hacia la sala de estar, cuyo suelo estaba alfombrado de madres en todos los estados de conciencia.

Una Jen, con la blusa mal puesta y las coquetas sandalias desperdigadas por la espléndida moqueta de color crema, le preguntó a Perra de noche qué hacía allí.

¿Cuál es tu *porqué*? ¿A qué has venido?, le preguntó con la voz aguardentosa. Y no intentes colármela con cualquier mierda.

Bueno... Perra de noche sopesó la respuesta, pero las palabras le bailaban en la cabeza, una consecuencia directa del vino blanco que, combinado con la ceremonia sectaria loquísima en la que acababa de participar, el estrés de la semana, la gata muerta, el estrés particular del verano y sus transformaciones perrunas (por no hablar del puñado de bolitas herbales que se había tragado en la última hora con la esperanza de potenciar su vitalidad), la movieron a una confesión, quizá demasiado íntima, porque prácticamente no conocía de nada a aquellas mujeres, pero ¿qué más daba?

Bueno, repitió Perra de noche. Es algo horrible y me da vergüenza contarlo, no sé si seré capaz de...

Habla, le ordenó la Jen piripi.

Esta semana me he cargado sin querer a mi gata, y ha sido un punto de inflexión, podría decirse. Necesito algo de equilibrio, de estructura. Busco estabilidad.

La sala se sumió en un silencio más profundo, ya fuera porque

algunas de las madres estaban durmiendo la mona tiradas en la suavísima moqueta por haberse agarrado una buena borrachera vespertina o porque otras se habían quedado horrorizadas por su confesión; era difícil saberlo.

Yo una vez dejé que nuestro periquito se escapara sin querer, dijo la Jen borracha del suelo, haciendo el gesto de las comillas con los dedos al decir «sin querer» y poniendo caras.

Pues yo dejé que se murieran los peces, admitió Babs desde el sofá, gesticulando con una copa de vino blanco en la mano. Fue un descuido para bien. No quería ocuparme de ellos, limpiarles la pecera. Los críos pasaron de todo, eran ellos los que estaban a cargo de los peces.

Yo le pegué un pisotón a Percy, admitió en voz bajita Poppy para que solo se enterara Perra de noche.

¿Qué clase de animal era Percy? —le preguntó.

Un jerbo, le susurró.

Esa noche le relató lo sucedido en la fiesta a su marido, muy emocionada —le habló de la casa-castillo de Jen y de su presentación, del fervor con el que todas promocionaban las hierbas medicinales, de la exhibición de sus sentimientos más íntimos mediante las lágrimas y el levantamiento de manos, de las mujeres que acabaron tiradas por el suelo, del puro espectáculo que fue todo, del disfrute absurdo— y se rieron juntos. Le enseñó las hierbas, presentándoselas de una en una en la mano, como una azafata de concurso, leyéndole los mensajes, disfrutando de lo novedoso que era todo aquello, comentando que no eran del tipo de gente que se traga esas cosas, pero ella había picado, ¿y no era desternillante?

Un momento... Entonces, ¿has puesto pasta?, le preguntó el marido.

Bueno, sí. Pero es poco a cambio de estar en contacto con estas mujeres, que son... demasié. Y de todos modos lo hago para documentarme.

¿Para qué?

Un proyecto artístico, quizá. Pero ahora no me apetece comentarlo.

La abrazó y le sonrió.

Vale, le dijo él. Vale.

Esa semana, las notas que le mandó a White devinieron filosóficas, contemplativas, poéticas, crípticas. Hacía muchos años que no escribía en un diario, y ahora esos apuntes, en cierto sentido, eran un dietario; una crónica de sus pensamientos en lo más profundo de la noche, o en los ratos en que su hijo dormía, o en las horas perezosas y lentas de las tardes de finales de verano, cuando el sol avanzaba por el cielo y el tiempo mismo arrancaba y se paraba, la temperatura subía, el nene chapoteaba desnudo en una piscina infantil a la entrada de la casa, y Perra de noche con su pamela, sus *shorts* vaqueros cortados y su sujetador deportivo metía los dedos de los pies en el agua helada, y los dos permanecían juntos dentro de esa infinidad, para siempre.

Siempre atesoraría ese momento, y muchos otros, dentro de sí; era una bolita perfecta llena de purpurina que podía agitar siempre que lo necesitara. Vivía en su interior, como si otro órgano nuevo y diminuto le inyectara en la sangre el poder de la máxima creación. Yo te hice y también yo te destruiré. Yo soy todo tu mundo, pero también soy la persona a la que abandonarás. Siempre estaré contigo. Jamás me comprenderás.

A veces sus propios pensamientos la aterrorizaban y se preguntaba si era una diosa, si ser madre era en cierto modo ser una deidad. No podía descargar ningún rayo sobre nadie, por descontado, pero sí podía gestar a una persona valiéndose de poco más que de un puñado de barro. De mucho menos, en realidad. ¿Cómo era posible que existieran las madres? ¿Por qué no las habían proscrito? Eran seres divinos, espeluznantes.

AW. W.

Qué interesante es el anhelo. Un sentimiento tan hondo que te parece que te va a partir en dos. Siento curiosidad por el profundo anhelo de una existencia desconocida, o de una vida mejor, sin tener más información sobre sus particularidades. No me estoy explicando bien: lo que me interesa es el anhelo que une a todas las mujeres, a todas las madres. ¿Qué es, exactamente? ¿Cómo se puede anhelar algo por encima de un hijo?

Casi es como si ser madre te abriera los ojos y te permitiera ver el infinito potencial que existe, como si te permitiera ver la propia infinidad. (¿Entiendes algo de lo que digo?).

Es como si ser madre no saciara el profundo anhelo, sino que lo acentuara.

Mira, dice la madre. Mira lo que soy capaz de hacer. Creo vida. Soy vida.

Pero ¿cómo convertirme en una deidad? Un abrazo, M. M.

En su dormitorio: un transportín beis de plástico con una manta abrigada dentro y un almohadón fino que su hijo arrastró a los pies de la cama, un ficus muy lozano en un rincón con un poco de tierra escarbada y otro poco en el suelo, un bebedero canino de acero inoxidable lleno de agua fresquita, un comedero canino de acero inoxidable lleno de galletitas con forma de hueso, muchos tapetes de piel sintética (de color blanco, blanco roto, blanco con la punta gris, negro) repartidos por toda la habitación: por el suelo, uno en una butaca, otro sobre la cama; un atrapasueños colgado cerca de la ventana, con sus blancas plumas revoloteando mecidas por la brisa; pilas de ropa por doquier, allanadas y convertidas en rincones perfectos de descanso; un caftán de lino carísimo con la costura de la espalda desgarrada, agujeritos, las costuras deshilachadas y una mancha parduzca; un antifaz de raso negro, sérums, una caja de madera repleta de carne desecada, un aerosol sin etiqueta con un preparado de lavanda, un trozo de cuerda, calcetines hechos un gurruño que una vez estuvieron húmedos pero que ahora estaban secos y casi crujientes, dos pelotas de tenis sucias en un rincón, una docena de plumas grandes encima de la cómoda, un cuadro en la pared de un conejito acurrucado en la hierba florecida de dientes de león, una almohada sin la funda puesta, con los bordes roídos y mordisqueados, una pila de libros infantiles (los cuentos de los hermanos Grimm, un libro de ilustraciones francesas, uno de osos, un libro de abejas, otro de trenes), amontonados en el suelo, al pie de la cama; un cristal atrapaluz pegado a la ventana que creaba arcoíris en las paredes cuando los rayos incidían de determinada manera, muchos jarrones de flores silvestres frescas y no tan frescas, una piel de mapache auténtica colgando del espejo, un montículo

de palitos de morder. Tendría que poner orden antes de que volviera su marido, claro. Recogería solo lo necesario para no tener que extenderse en demasiadas explicaciones, claro.

Es un juego, ensayó en voz baja mientras reunía los palitos y los colocaba en un jarrón con las plumas, mientras recogía el relleno de la almohada y cargaba con los montones de ropa para meterlos en la lavadora. Es un experimento, dijo rellenando el bebedero. Es... es lo que necesito, concluyó, despojándola cama de sus sucias sábanas. Le lanzó una camiseta sucia al niño, que la seguía a cuatro patas, y este, tal y como le había enseñado, la atrapó con la boca, puso rumbo al piso de abajo (llevaba todo el día practicando) y dobló torpemente una esquina para llegar al cesto de la ropa sucia.

Cuando regresó, se sentó obediente a sus pies y giró su cara perfecta hacia la de ella para lanzar un pequeñísimo «guau», no como un niño que dice la palabra *guau* sino como un niño que es en realidad medio perro y que se comunica en su idioma preferido, una resonancia gutural, callada y animal que Perra de noche adoraba tantísimo que hasta le hacía sentir una punzada de dolor en las tripas.

Buen chico, le dijo, tocándole la cabeza y poniéndose de cuclillas para hocicarle el cuello. Le sostuvo la carita resplandeciente y alegre y podía haber llorado de la emoción. Qué buen chico, pero qué buen chico.

Notando que algo estaba cambiando, ocurriendo, evolucionando, pese a no saber exactamente el qué, su marido llamaba cada noche desde una triste habitación de hotel perdida por Dakota del Sur.

¿Cómo va el trabajo?, preguntó.

El trabajo, repitió ella. Una pausa larga. El trabajo es la vida. No hay distinción.

Vaaale, le dijo.

Me he sentido tan distanciada de mi trabajo, de mí misma, durante tanto tiempo... Pero ahora veo que el trabajo y la vida son uno, y que mi cometido consiste simplemente en hallar las conexiones.

Parece que estés hablando en clave, le dijo. O que te hayas metido de líder de una secta.

Pues yo creo que estoy siendo bastante clara.

¿Te comiste una de esas gominolas de hierbas?, le preguntó, pero al momento se dio cuenta de que le estaba hablando al espacio que antes ocupaba su mujer. Había colgado. Ya no estaba.

AW. W.

Llevo un tiempo preguntándome qué es exactamente un artista y qué entendemos por arte. Pensemos en: un animal que, provisto de colores, los frota en fibras tejidas con el único fin de disponerlos de manera atractiva, entendiendo «atractivo» como un concepto muy amplio que le place a un grupo autoseleccionado de animales distintos pero que le disgusta a otro grupo de la misma raza, al que no le gusta verlo, ni la disposición de colores le parece interesante o sorprendente, e incluso la mera presencia de los colores en las fibras los hace rabiar; tanto que se congregan en el exterior de los hábitats creados para albergar los colores y no permiten la entrada de otros animales porque dichos colores les parecen alarmantes, peligrosos o moralmente reprobables. Imagínate.

O pensemos en: un animal que encuentra las mejores piedras, que son hermosas por su simetría o su tersura, y luego las coloca dentro de un marco metálico que ha creado siguiendo un proceso en el que debe usarse el fuego y que requiere de una gran muestra de energía por parte del animal, que levanta el brazo y golpea el mineral caliente una y otra vez, hasta convertirlo en una vara.

Un animal lanza un hermoso aullido mientras otro golpea un alambre con un mazo.

Un animal avanza por una planicie bañada por la oscuridad, y en su paso hay anhelo o euforia o el deseo inexorable e inmenso de trascender su condición animal y alcanzar otro nivel de existencia, sea lo que fuere.

Dar forma corpórea a la experiencia sensorial y, al hacerlo, comunicar... ¿el qué? ¿Acaso importa?

M. M.

En cierto modo, era como hablar con Dios, ¿a que sí? Estas

cartas estaban más cerca de la plegaria que de la correspondencia. Solo tenías que escribirlas y pulsar «Enviar» y flotaban en un éter electrónico, se adentraban en el misterio de Internet porque ¿acaso alguien entendía de verdad cómo funcionaba? Y podría decirse que Perra de noche, en ese momento de su vida, se volvió bastante religiosa; cada mañana se levantaba en busca de respuestas, y cada noche se sentaba en su abarrotado escritorio (la máquina de coser temporalmente apartada) para escribir otra misiva a Wanda White, una persona en la que creía pero de cuya existencia no tenía ninguna prueba, salvo por el baqueteado libro que tenía en la mesilla de noche y la única página de contacto en el sitio web de una universidad.

Fíjate ahora en el cuarto de invitados, que ella ha convertido ya en su estudio. La cama, por hacer, con las sábanas hechas un revoltijo; por debajo, muchos libros: el Compendio, por supuesto, un volumen sobre el cultivo de hierbas perniciosas, el libro que su abuela usaba para preparar sus brebajes, pero en inglés, encontrado en una página de libros raros de Internet; la historia de la performance como arte disruptivo, un libro sobre telas y ropajes, un manual didáctico de venta de preparados herbales. Si indagaras más, encontrarías unas braguitas olvidadas, un vibrador olvidado, un libro polvoriento sobre taxidermia. En los rincones: una esterilla naranja de yoga sucia, bloques de espuma, un cinturón de yoga, una pila de piedras bonitas. En las paredes: fotos de bailarines contorsionándose en poses asombrosas, fotos de mujeres vestidas igual que vestía su abuela: con vestidos lisos y largas trenzas; muchos bocetos a lápiz de animales en movimiento: caballo, perro, guepardo, oso; símbolos hexagonales que había hecho a partir de recuerdos de su infancia, cuando los había visto colgados en lo alto de los establos; una foto del interior de una cámara frigorífica, instantáneas de manifestaciones extremas de arte, entre ellas, una mujer pariendo en el escaparate de una tienda (porque, sí, acabó dando con un happening así, un happening como el que ella había soñado), un artista agarrándose el brazo con una mueca de dolor agónico porque acababa de dispararse con una pistola en aras del arte, una mujer con la cara operada para que se pareciera a la de la

Virgen María de un famoso cuadro del Renacimiento, una mujer desnuda durmiendo sobre una pila de heno junto con dos enormes puercos. La puerta del armario entreabierta y, derramándose, bobinas de hilo y cuentas y botones y tela enrollada, más libros, pinturas en tonos tierra, herramientas para trabajar la piel,' una bolsa de basura llena de lana lista para cardar e hilar, una tarrina de cera de abeja. En el escritorio: una máquina de coser, una galaxia entera de alfileres y agujas y retales de tela, un bote casi lleno de abejas muertas. Colgadas del estante de encima del escritorio, una docena de patas de conejo, prácticamente curadas, que llevaban dos semanas allí.

Le enseñó a su hijo la puerta blanca cerrada del cuarto de invitados y le dijo muy seria: Aquí no puedes entrar. ¿Lo entiendes? Aquí trabaja mamá, y su trabajo es muy importante. Este no es sitio para guau guaus ni para nenes. Lo digo muy en serio. ¿Lo entiendes?, le preguntó.

El niño, que nunca antes había visto a su madre en tal estado, tan severa y seria que rayaba en la violencia, hizo un puchero y se le escaparon unas lágrimas.

No voy, mamá. Yo no voy. Y ella lo cogió en brazos para susurrarle «chsss» al oído.

¿Te encuentras bien?, le preguntó su marido esa semana por teléfono.

Estoy mejor que bien, respondió Perra de noche.

Vale, le dijo él.

Se hizo el silencio entre los dos. En aquel intervalo, Perra de noche no oyó nada; ni las noticias de fondo, ni el masticar de comida o el repiquetear de los cubiertos.

¿Nada más?, preguntó, y ella le respondió apartando la cabeza del teléfono y entonando una nota muy precisa del aullido más bonito que supo lanzar; un aullido que había estado ensayando toda la semana. Cuando acabó, el espeso silencio regresó hasta que su marido dijo «Ostras» y «Bueno, si es en lo que estás metida ahora... vale».

La semana transcurrió como transcurrían las semanas: siguiendo *el Plan*, jugando a guau guaus y luego haciendo los quehaceres mundanos: la compra, lavar los platos, preparar las comidas y el baño. Cuando llegó el viernes, estaba agotada, molida hasta los huesos y hasta el tuétano.

Esa mañana se había despertado con el impulso de salir, de echarse a correr por una pradera de hierba crecida y pelear con una marmota, así que se tomó una dosis doble de Calma, pero luego el crío quiso que lo llevara en la carretilla por todo el barrio, sin parar, y que después viera cómo daba una vuelta y otra y otra en su bici sin pedales por el callejón. Puede que fuera la ruta circular de la bicicleta, o cómo se agitaban las hojas por la brisa y proyectaban en la acera sombras de mariposas, o la dosis doble de Calma, pero el caso es que sintió que se quedaba sin energía mientras lo miraba, se sentaba, se echaba sobre un retazo de césped y se quedaba dormida.

 ${}_{i}$ MAMÁ!, le gritó el niño a unos centímetros de la cara, despertándola de un sobresalto.

Jesús bendito, dijo, incorporándose. Se frotó la cara, desorientada.

Se tomó una dosis triple de Animami y probó un frasquito que decía Vida, y a la hora de la comida tenía el corazón que casi se le salía del pecho, y se puso a dar vueltas y más vueltas con el niño en la cocina y prepararon masa para galletas, que a saber cómo acabó desparramándose por toda la cocina, lo que les hizo reír despreocupadamente mientras metían bandejas en el horno y las sacaban, pegándose atracones de galletas, llenando el suelo de migas, haciendo ver que eran monstruos y que con su ñam, ñam, ñam, ñam se las zampaban hasta no dejar nada y se reían a carcajadas y se reían y reían como locos hasta acabar agotados y derrotados por la cantidad de azúcar que habían tomado sin comer nada sustancioso. Estaban los dos sentados en el desgastado suelo de madera de la cocina, y el niño dijo: ¿Guau guau?, y Perra de noche dijo: No guau guau, y los dos se tumbaron justo donde estaban y durmieron, sin más.

El día, pues, había sido *movidito*, además de largo y raro. Y mientras esperaba a que volviera a casa su marido esa tarde y el niño, sentado en el suelo de madera, cogía con una cuchara los botones que había dentro de una olla y los trasladaba a un

recipiente de metal, volvió a encenderse con la furia de antaño al pensar en el momento de acostar al crío, pero en vez de entrar en erupción y lanzar fogonazos, se tranquilizó: vio las cosas con claridad. Era evidente que se le debían noches, que ella había cumplido de sobra. Y estaba claro que su marido tendría que encargarse de acostar al niño todas las noches que pasara en casa. Así de sencillo era.

Se lo habían estado combinando los fines de semana: su marido lo dormía los viernes y Perra de noche, los sábados y demás días, pero la verdad era que tendría que ocuparse él todas las noches que estuviera en casa. Pensó en ello mientras se tomaba un trago de vino blanco en el suelo de la cocina, sentada de piernas cruzadas junto a su hijo. Era cierto que las noches eran mucho más llevaderas últimamente, desde que el niño dormía en el transportín, pero aun así. Había que leerle y contarle cuentos y a veces pasaba muchísimo rato hasta que podía escabullirse del cuarto.

Cuando su marido llegó a las seis de la tarde, estaba hecha polvo, y le pasó al niño y le dijo: Se acabó. A partir de ahora te encargas tú de acostarlo cada noche del fin de semana. Gracias.

Su marido ladeó la cabeza, con curiosidad, y le hizo cosquillas al niño debajo de la barbilla para que se riera.

Vale, le contestó. Me parece justo.

Entró en la casa con el niño en brazos, preguntándole qué tal le había ido el día y haciéndole cosquillas y comiéndoselo a besos, y Perra de noche se quedó allí, en el cálido atardecer, bajo las grandes ramas de los árboles y la dulce brisa.

O sea que lo único que tenía que haber hecho era pedírselo, ¿no? ¡Qué fácil! Notó que empezaba a enfadarse, no exactamente con su marido, pero sobre todo con él. Si era tan sencillo conseguir que hiciera cosas... ¿Por qué no las había hecho desde el principio? Tendría que haberse ofrecido. Y encima, ¿por qué no le había pedido más? ¿Por qué no había reivindicado el poder y la autoridad que le pertenecían de pleno derecho? ¿Dónde había aprendido a guardárselo todo en la boca del estómago, su tristeza, su rabia y su malestar, para llenar el espacio restante de vino blanco? ¿Dónde le habían enseñado a seguir adelante a duras penas y a esforzarse por parecer feliz cuando desde el principio podía haber dicho lo que le hubiera venido en gana, cosas como: «a la mierda» y «haz esto» y

«necesito esto»? Volvió a su madre, echada sobre la oscura hierba en las cálidas noches de verano, y quiso levantarla, cogerla de los hombros, zarandearla con cariño y mucha, mucha rabia también. Pero ¡mírate! ¡Eres genial! ¡Eres mi madre! ¿Por qué te comportas así? Vete a Europa. Persevera en tu alegría. La vida es corta y tienes que darte prisa, no solo por ti, sino también por mí. Por favor, te lo suplico.

Quería salvar a su madre. Ahora se daba cuenta de que era lo que siempre había querido.

Perra de noche decidió que exigiría cosas. De todo tipo. Que las pediría. Que no daría por sentado que era ella la que tenía que preparar la cena y acostar al niño y limpiar la casa y pagar las facturas y comprar los regalos y enviar las felicitaciones y programar las visitas y llevar un registro de absolutamente todo sola. A fin de cuentas eran una pareja, ¿no? Y a fin de cuentas vivían en una época moderna, de empoderamiento y feminismo y todo eso, y ella no lo había aprovechado porque, según descubrió a medida que fue pensando más en el tema, no tenía trabajo. O, mejor dicho, no tenía un trabajo remunerado; su trabajo de madre era una pérdida de dinero, era como estar en números rojos. Como su marido los mantenía, como pagaba para que ella tuviera el privilegio de quedarse en casa absolutamente todos los días y entregarse en cuerpo y alma a la maternidad y a nada más, ella había tenido la sensación, desde que abandonara su puesto en la galería, de que no estaba en situación de exigir nada. Él trabajaba toda la semana, y pedirle que moviera un dedo el fin de semana le parecía demasiado, porque ella había devaluado automáticamente su trabajo desde el minuto cero. Ahora lo veía claramente: formaba parte de una cultura que la había condicionado y le decía: ser mamá es muy cuqui, haz lo que tengas que hacer, pero, ahora en serio, tampoco es tan difícil. Seguramente no seas demasiado lista ni interesante, pero oye, qué bien que la maternidad te llene.

Esa noche, su marido acostó al niño, igual que la siguiente, y la otra. No hubo discusión. Seguro que en algún momento le pedía una noche de descanso, pero se sentía tan magnánima, sentía un amor tan fraternal por ese hombre que hacía lo que le pedía sin decir ni mu, que no tendría ningún problema en relevarle, claro que no, porque era un hombre estupendo y lo amaba, y *Gracias* le dijo

ella cuando lo vio bajar por las escaleras esa noche. Extendió los brazos y lo abrazó y lo besó en el cuello y lo olió con ganas.

Muchas gracias, le dijo.

Ese mes, empezó a dormir en el cuarto de invitados, su estudio, cuando el marido estaba en casa. De hecho, la habitación la devoraba tan pronto como el marido volvía de trabajar, y desaparecía hasta que él y su hijo ya no sabían qué más hacer y se preguntaban dónde estaría mamá.

Necesito estar sola, explicó ese primer fin de semana. Necesito tiempo... para mí.

Por la noche, cuando su familia dormía profundamente, ella vagaba por las calles teñidas de negro, pisando los cuidados arriates de la parcela esquinera, atravesando arbustos de lilas donde se quitaba la ropa, dejaba que le creciera el pelo y ponía a prueba la fuerza de sus músculos en expansión: los tensaba, se rascaba, se adentraba más en los arbustos e iba a parar a jardines laterales y jardines traseros, debajo de unos columpios, entre los dos tablones ladeados y sueltos de una valla. Olisqueaba los hoyos sospechosos que veía en el suelo, metía la cabeza en los más grandes y salía con briznas de hierba en el pelo y la cara manchada de tierra. Encontró un grifo que goteaba en la parte trasera de una casa y bebió a lametones del charco que se había formado debajo. Vio un gato atigrado en otro jardín, agazapado en un escalón, cerca de la puerta con mosquitera del porche y, rápida como el rayo, corrió hacia él. El felino se quedó quieto, le bufó y se metió igual de rápido debajo del porche, y Perra de noche metió lo que le cupo del cuerpo debajo y le gruñó con tono grave y agresivo.

Ven aquí, le rugió. Acércate y verás, gato del demonio.

El minino no se movió; al contrario, se adentró más en la oscuridad, con los ojos visibles y lanzando destellos amarillos y verdes cuando les daba la luz de la luna.

Los fines de semana de ensayo —pues eso eran para ella, una parte esencial de su práctica artística, un avance en su trabajo— se movía por el vecindario siguiendo las oscuras constelaciones de sombra que manchaban los jardines y las calles. Visitaba la suave parcela de musgo donde le gustaba revolcarse para sentir su

aterciopelada suavidad en la espalda desnuda, en el pecho, en los muslos. Vagaba por los parterres y olisqueaba cada brote, luego probaba las verdes hojas y los tallos nacientes que le parecían más prometedores. Salió corriendo hacia el colegio de primaria que estaba a diez manzanas para olfatear la zona de juegos y, jadeando y resoplando, husmeó el patio en busca de chicles perdidos, envoltorios de caramelos, restos de bocadillo o de chocolatina o una buena pelota que mordisquear. Siguió hasta el campo de fútbol que había detrás de la escuela, donde a los conejitos les gustaba mordisquear las hojas de los dientes de león, y fijó la mirada en aquellos cuerpecillos que temblaban a la luz de la luna mientras planeaba su ataque. Después, el siguiente fin de semana, partió en la dirección opuesta, hacia las vías del tren y el arroyuelo hasta el que había llegado la primera noche, y se topó con hombres dormidos en bancos a cuyo lado pasó sin temor, pese a su desnudez, su vulnerabilidad, porque no se sentía vulnerable, ni una pizca. Era la ama del vecindario. Allí mandaba ella. Era su monstruo, su dueña y señora. Confiaba en la fuerza de su cuerpo y en la profundidad de su rabia, una rabia mitigada por su clarividencia, por su trayectoria hacia lo más hondo del misterio y de la creación.

Atreveos conmigo, se dijo al pasar junto a los hombres que dormían. Atreveos y veréis lo que es bueno. Se metió en el arroyo para mojarse el pelaje y enfangarse el vientre, para beber el agua fría y prístina, para hundir el hocico en el limo pastoso y putrefacto y dulzón de los pantanosos márgenes.

Durante ese mes mágico, se convirtió en una costumbre que, después de salir a rondar por el vecindario los fines de semana, volviera a la quietud de su hogar, en el callejón, muy entrada la noche o cuando despuntaba el alba, para observar a su marido, bañado por la luz azul del ordenador, desde las puertas acristaladas de atrás. Ella daba un toquecito en el cristal y él le abría la puerta, y luego la llevaba hasta el cuarto de baño como si fuera una criatura, abría el grifo del agua caliente, encendía una vela, se quitaba la ropa y sin mediar palabra la metía en la ducha. Le lavaba el cuerpo con jabón y un paño, y se lo pasaba por la cara, los senos, entre las piernas. Le lavaba el pelo, masajeándole el barro que tenía en el cuero cabelludo, y le deshacía con mucho cuidado los enredos con ayuda de un peine y acondicionador.

Eres un príncipe, le decía ella, y él le respondía con un «chsss, chsss», y le besaba la espalda, los hombros, los párpados, la boca. Hacían el amor cada noche, a su regreso, después de que él la bañara, después de haber vagado tanto y tan lejos que acababa con los músculos doloridos y los pies en carne viva y llenos de astillas y cubierta de tierra y sudor y del delicado rocío de medianoche de lo más profundo del verano. Qué marido aquel, que la amaba y la acompañaba en un momento así.

Y fue un lunes de finales de ese mes, con un verano al que le quedaba poco para seguir ejerciendo su influencia en los agradables días de septiembre, con un calor que todavía animaba a visitar la parada de helados que había junto al río, cuando el niño y ella fueron al parque de los perros, pese a no tener uno. Sería uno de los últimos días idóneos para correr bajo el cielo azul y saborear el dulce viento bañado por el sol.

¡Nos encantan los perros!, declaraba Perra de noche ante cualquiera que mirara hacia donde estaban ellos, ya fuera con buena o mala intención.

¿Podemos acariciar a tu perro?, preguntaba mientras lo acariciaba y su hijo le tocaba el frío y húmedo hocico.

¿Podemos perseguirlo?, le preguntó a otro dueño, que apenas si apartó la vista de su móvil y se limitó a gruñir afirmativamente, tras lo cual el niño y ella arrancaron a correr, y el perro también, por la verde extensión de hierba, dentro de ese día que era como una gota de rocío.

Fue entonces cuando los vio: un golden retriever, un sabueso y un collie, apiñados junto al estanque, con las patas delanteras metidas en el agua, refrescándose, con los hocicos anhelantes y las lenguas colgándoles mientras jadeaban por el calor.

Ostras, dijo Perra de noche. Se acercó hacia el grupo, vacilante, avanzando por la hierba pisoteada, con el niño pegado a ella.

Hola, les dijo, acercándose indecisa, y volvieron rápidamente la cabeza de uno en uno para mirarla.

La perra golden retriever la saludó con un alegre «¡guau!» y el niño le respondió con un ladrido. Avanzaron hacia los animales, que salieron brincando del estanque, mojados y con las patas enfangadas, para que les rascaran las húmedas cabecitas y recibir palmaditas en los empapados lomos; para lamer con entusiasmo las manos del niño y hacerle reír y luego husmear entre las piernas de perra de Noche.

Sostuvo la cabeza de la golden retriever entre las manos y la miró a los ojos.

¿Jen?, susurró, y la perra pestañeó, manteniendo la calma. Se quedaron mirándose un buen rato hasta que Perra de noche dijo: Bueno, pues vale. Vete, anda, y le dio una palmadita en el lomo.

Escrutó los márgenes del parque por si veía a alguien que buscara a estos canes, se acercara a ellos, les lanzara una pelota o les ofreciera una golosina, pero todas las siluetas interactuaban con otros animales: persiguiéndolos o siendo perseguidos, gritando, silbando, lanzando algo o recogiendo caca. A simple vista nadie parecía tener nada que ver con el trío canino, salvo por la solitaria figura que se adivinaba en el extremo más alejado del parque de los perros y que, muy quieta, cuaderno en ristre, observaba cómo se desarrollaba aquella escena.

Era Wanda, tal y como imaginaba que sería, esbelta y ágil, con un manto de pelo canoso. Rezumaba una maravillosa naturalidad, con su elegante vestido camisero, su calzado cómodo y su sombrero de paja. Perra de noche guiñó los ojos para verla con más claridad, pero estaba demasiado lejos.

Empezó a andar hacia ella, presa de la emoción, porque *tenía* que ser Wanda White. Respiró hondo para tranquilizarse, pero no podía; no cabía en sí de la emoción, era un sentimiento tan fuerte que arrancó a correr hacia la mujer con los brazos en el aire. Sabía que era ella. Lo sabía.

¡Perdone!, gritó, corriendo hacia la solitaria figura que estaba en la linde del parque. ¿Son suyos estos perros? Estoy buscando a su dueño.

La mujer —que seguía estando tan lejos que le resultaba imposible verle los rasgos de la cara, estudiar su expresión o deducir por su ademán su respuesta a la pregunta— ladeó la cabeza hacia Perra de noche, se quedó quieta y luego gritó: ¡No! Se marchó andando a paso muy rápido en la dirección opuesta, hacia la arboleda que rodeaba el parque.

¡Espere!, gritó con espanto Perra de noche, con un deje de

desesperación en la voz que no pudo controlar. Empezó a hiperventilar y a temblar del esfuerzo, de la pura emoción, y siguió corriendo con el corazón yéndole a mil por hora y las piernas ardiéndole por el esfuerzo.

Vio desaparecer a la mujer por la arboleda mientras ella se quedaba quieta, jadeando, con las manos en las rodillas.

¡Vuelve, por favor!, le suplicó al bosque. Por favor... Se quedó en el margen de la arboleda y oyó cómo la mujer se abría paso dando tumbos por los matorrales, las ramas caídas y las zarzas. Perra de noche no la veía porque la frondosa vegetación de finales de verano era demasiado espesa, y no podía dejar atrás a su hijo, porque estaba asustado e intentaba seguir a su madre, que estaba huyendo *de él*.

¡Wanda!, le gritó a la maleza. ¡Wanda! Pero no obtuvo respuesta.

«¿Es a ti a quien he visto esta tarde en el parque de los perros?» le mensajeó a Jen esa noche, rematando la frase con un emoticono de un perrito y un árbol y un sol y otro emoticono con la carita del revés, como diciéndole: «¡Anda que ya me vale si resulta que de verdad eras tú!». Se la estaba jugando un poco, pensó, pero sin arriesgar demasiado. No le estaba preguntando directamente si a veces se volvía perra, pero le daba vía libre por si quería hablar del tema. Además, no había vuelto a hablar con Jen desde la fiesta; alguna vez se habían visto en Bibliomamis, pero poco más. Esperó y esperó hasta que los tres puntitos empezaron a parpadear mientras Jen respondía.

«Ja, ja, no», le respondió Jen, «pero llevo tiempo queriendo escribirte».

El típico mensaje de alguien que intenta ocultar su verdadera identidad perruna, se dijo Perra de noche.

Jen siguió, después de las pausas y los titubeos de un millón de «lol» y «omg» y de un nervioso «seguro que piensas que soy una rarita» y de la advertencia de que quizá le parecía «TMI», pero resultaba que Perra de noche le parecía tan «superabierta de mente y artística» que sentía que podía contarle «las cosas rarísimas» que le habían estado pasando desde hacía poco, que últimamente se

sentía «como si no fuera yo, es difícil de explicar», que le venían «unas ideas extrañísimas» a la cabeza, que quizá era por la edad o «por lo que fuera», pero que notaba que todo escapaba a su control y que no tenía a nadie a quien contárselo y que si ella, esta nueva madre que había entrado en su círculo de amistades, estaría interesada en quedar a solas, «no para hablar de hierbas, sino de nuestras cosas». Tenía muchas ganas de hablar con ella por la reciente transformación de Perra de noche; muy «atrevida» y «rompedora», en sus palabras, a lo que añadió: «¡Me encanta que te dé igual lo que piense la gente!». Le repitió, en plan de broma, que no pensara que era una rarita, y que esperaba que su nueva amiga pudiera guardarle el secreto de lo que tenía que contarle, porque si el rumor se corría, «todo el mundo alucinaría en colores».

«A veces me paso toda la noche vagando por el vecindario, así de mal estoy», escribió Jen, y Perra de noche notó que en su interior crecía la esperanza, un sentimiento que desconocía que albergara en su interior; una estupenda magnanimidad y una sensación de querer el bien para todas las mujeres, para todas las madres, pues, ¡cuánto había anhelado tener a una persona a quien confiarle sus deseos y sus pensamientos más íntimos! ¿Y quién iba a imaginarse que sería esta mamá, esta tal Jen, con su hierbas y su champú de fresa y su casoplón en las afueras? A Perra de noche casi se le saltan las lágrimas de alegría y de alivio ante la perspectiva de que hubiera otra madre como ella que bregara con situaciones y contradicciones parecidas. «¡Me encantaría quedar!», le mensajeó ansiosa. «¡Qué ganas de verte!».

Alzó el móvil en el aire e hizo un bailecito en la cocina antes de dar vueltas en círculo, persiguiendo lo que una vez fue una cola.

Quedaron en el museo de historia natural de la universidad al día siguiente; era un sitio maravilloso al que Perra de noche le había encantado ir de estudiante. No había estado allí con el niño, y la idea le hizo gracia. Además, el museo entre semana era una tumba, casi en sentido literal, porque albergaba la colección más antigua de taxidermia al oeste del Misisipí; tan antigua era que las madres y sus retoños podían ver perfectamente el relleno de paja por un agujero que había en el rinoceronte, o un retazo de trapo

donde debería haber estado el pelaje de un guepardo.

Jen no lo conocía, y se mostró maravillada de que existiera un lugar así en su pequeña ciudad, insistiendo en lo creativa que era Perra de noche.

Ojalá yo fuera un poco artística, dijo melancólica mientras sus dos niñas acompañaban al nene de Perra de noche por la sala, ofreciéndole una mano cada una y llevándolo de aquí para allá, dispensándole cuidados maternales, por así decirlo, lo que hizo que Perra de noche quisiera pedirles que pararan, informarles de que no era su responsabilidad ocuparse de él, de que deberían estar disfrutando de los expositores y no preocupándose de este pequeño, de que ellas debían aspirar a la taxidermia y no a criar a nadie. Pero en vez de hacer eso se rio sin ganas por el comentario de Jen.

Jen se había presentado en un estado de lo más insólito en ella. Aunque sus hijas iban perfectamente aseadas y vestidas con conjuntos coordinados al detalle, con el sedoso cabello recogido en dos coletitas que parecían unos cuernos, Jen parecía demacrada: estaba ojerosa y llevaba la raya del ojo descompensada y alejada del borde de los párpados. Además, se había puesto la camiseta de tirantes del revés; sí, era una de esas que engaña, pero a Jen no se le escapaban ese tipo de detalles.

Tú me has inspirado, así que ahora me cardo el pelo para experimentar, dijo mientras contemplaban un perezoso gigante. Se señaló con un gesto los mechones rubios que, pese a la poca luz que había en el museo, parecían grasientos y enmarañados. A Perra de noche, por supuesto, le encantó su estética, y con cada detalle que encontraba fuera de lugar, su alborozo no hacía sino ir a más. No debía sacárselo a la fuerza a Jen, se decía. Tenía que parecer una persona reservada y atenta, alguien que sabe escuchar, y de ninguna de las maneras intentar manipular la situación. Observó a Jen como se observa a una presa en una noche cerrada: con cuidado, con cautela.

El grupito llegó a la sala de las aves, Jen pegando tragos de café y echándose al coleto unas hierbas que guardaba en un compartimento del carro. Era una estancia circular, con claraboyas en lo alto y un puesto circular iluminado por dentro que mostraba las rutas migratorias de muchas especies norteamericanas. Alrededor del borde exterior, montado en la pared, se exhibía un

abanico de pájaros cantores disecados; algunos encaramados en ramitas, pero casi todos dispuestos de tal manera que a Perra de noche le recordó a las colecciones de insectos de la secundaria: todos atravesados por un alfiler y clavados en un bloque de espuma con unas etiquetas pulcramente mecanografiadas debajo.

Había muchos botones que pulsar en la sala de las aves, y los críos se entretuvieron con eso. La sala quedó envuelta por capas y capas de cantos de pájaros mientras las madres contemplaban el débil resplandor de las vitrinas.

Vale, dijo Jen sosteniendo el vaso de café mientras cantaban los pájaros, con pinta de estar realmente agotada. Eres tan creativa..., empezó a decir. Y una madraza. Yo es que... Jen se puso a llorar.

Tranquila, le dijo Perra de noche. Sácalo, no te lo guardes dentro.

Jadeaba de la emoción. Estaba resuelta y decidida.

«Dilo», le decía mentalmente a Jen. «Di que eres medio perra».

Mira, la verdad es que yo tengo mis... cosillas, asuntos que no le confieso a nadie, dijo Perra de noche para tranquilizar a Jen. Todo el mundo tiene problemas.

Aunque Perra de noche pensó que aquella observación la apaciguaría, lo cierto es que solo consiguió acentuar su angustia.

¡Soy una mierda de persona!, dijo Jen, pronunciando la palabra «mierda» entre susurros para que los pequeños no la oyeran, pese a que estos no les estaban prestando ninguna atención. Estoy jodidísima. No lo sabe ni mi marido. Él sí que no lo puede saber.

Todos pasamos por apuros, dijo Perra de noche. ¡Estaban tan cerca de vivir un momento de auténtica comunión!

Yo... Jen enterró la cara en las manos y luego se pasó los dedos por la frente, alrededor de los ojos y por encima de las mejillas. He perdido tantísimo dinero con lo de las hierbas, confesó Jen. Como unos diez mil dólares, susurró, y todo el mundo cree que se me da tan bien... pero en realidad soy yo la que acaba comprando mis productos. Y Alex no tiene ni idea —no me ha costado demasiado ocultárselo, porque soy yo la que lleva las cuentas en casa—, pero no sé cómo salir de esta. ¡El mercado local está saturado! ¡Nadie quiere más hierbas! ¡Ya las tiene todo el mundo! Lo único que hacemos es intentar vendérnoslas las unas a las otras.

Miró con pena a sus niñas, que habían inmovilizado al niño en el

suelo y le hacían cosquillas, para gran deleite de los tres.

Perra de noche se quedó callada, pues esa no era en absoluto la confesión que esperaba oír.

Tengo que proyectar una actitud de éxito, siguió diciendo Jen. Todas las chicas me tienen como modelo para sacar esto adelante, pero yo no puedo más, dijo, y luego pulsó el botón que tenía delante para que se oyera el ululato grave y prolongado de un mochuelo.

Era obvio. Pues claro que Jen estaba con la mierda hasta el cuello. Pues claro que se había fundido el dinero con lo de las hierbas.

Pues claro que no era una perra.

Qué tonta había sido al pensar eso. Menuda locura imaginarse a esa madre vagando por los jardines traseros, desnuda y cubierta de pelo. Era urgente que Perra de noche zanjara esta cuestión (¿cuántas veces tenía que repetírselo?), que se controlara, pero no.

No.

No pensaba hacerlo. No iba a controlarse.

Madre mía, no sabes ni qué decirme, intervino Jen mirando con desesperación a Perra de noche a la espera de una palabra de ánimo, de un «todo saldrá bien». El trío infantil alborotaba ahora a su alrededor, orbitando en torno a la vitrina central, jugando muy animados al pillapilla, armando un gran griterío y parándose para pulsar botones y correr y gritar otro poco más, pero las madres no les hacían caso, abstrayéndose como solo saben hacer ellas; Jen allí plantada, desesperada y lívida, con el pelo hecho un desastre absoluto, y Perra de noche resplandeciente, como si hubiera absorbido todas y cada una de sus preocupaciones como si fueran nutrientes y se hubiera valido de ellas para fortalecerse, para ver con más claridad y descubrir su cometido, pues llegados a este punto ya no había vuelta atrás.

Mira, no tienes por qué controlarte, le dijo Perra de noche a Jen, agarrándola de los bíceps para recalcar lo que iba a decirle. La miró directamente a los ojos.

Que le den al dinero y que les den a las hierbas, continuó, y a partir de ahí dio rienda suelta a una perorata contra el *marketing* multinivel, porque acababa de escuchar un pódcast entero sobre el tema, y le explicó a Jen que esta estrategia se aprovecha de las

mujeres que sienten que han perdido su poder, que están atrapadas en casa, a las que se engaña con promesas de independencia económica, y que no tenía nada de qué avergonzarse. Que podría salir de eso, y que ella la ayudaría. Que tendría que contárselo a su marido y disculparse, pero asegurarle también que se las apañaría para salir del atolladero. (Y nada de llorar, tú eres la hostia de fuerte). Que también sacarían a las demás chicas, como Jen las llamaba, de ahí. Que le había dado muchas vueltas al concepto de la feminidad y de la maternidad, que había pensado mucho en ella y en las demás, y que ya había llegado la hora.

¿La hora de qué?, preguntó Jen, emocionada por el apoyo de Perra de noche pero todavía exhausta: se le veía en los ojos, en la piel, en las comisuras de la boca.

Oye, dijo Perra de noche, ¿tú trabajabas en relaciones públicas, no?

Uf, pero hace muchísimo, le respondió Jen.

Bueno, pues yo necesito publicista. Y te pagaré, por lo menos en algún momento.

¿De qué coño hablas?, preguntó Jen, riéndose un poco, y los niños acudieron a ellas, a sus desaliñadas madres que estaban plantadas en la sala de las aves, en tropel.

Ahora Perra de noche era la que agarraba del brazo a Jen. Vamos a pasear un poco. Y a hablar, dijo Perra de noche. Nos queda mucho por hacer.

Más tarde, en casa, abriría el Compendio para leer lo siguiente:

Quiero que lo sepas: Nunca antes en la historia la mujer, tanto si es mágica como si no, ha estado más empoderada, más en contacto con las profundas fuerzas universales; nunca ha sido más capaz de invocar aquello que le resulta esencial para su evolución y plenitud valiéndose de los medios necesarios.

Primero, lee este libro. Ahora fíjate bien: Así corro yo. Esta es mi apariencia nocturna. Estas son mis pieles. Aquí tienes algunos accesorios. Aquí están mis ideas y mis sueños. ¿Ves este baile? ¿Este gesto? ¿Este animal? ¿Este conjuro? Apréndetelos. Vale. Quítate la ropa. Corre. Lánzate. Revuélcate en el lodo. Avanza siguiendo el rastro. Aquí hay

un ratón. Aquí una bola de chicle, es buena para lamer. Bebe del charco y luego salta en el arroyo. Síguelo hasta el callejón oscuro. Agáchate. Gruñe. Avanza a buen paso. Para. Aquí está tu presa. Este es tu poder. Así mato a un animal. Ni te muevas. No te apartes. Míralo bien de cerca, fíjate bien, esto es la pura violencia, la pura necesidad. Medita. Duerme, o no duermas. Así debes dejarte crecer el pelo, así debes liberarte de él. Escucha. Más. Estate quieta, y luego muévete. Mírate bien los dientes. Acaríciate el suave vello. Exige más y haz menos. Habla, no preguntes. Aúlla, aúlla, aúllale a la luna.

Wanda White dice que los misterios del universo se revelan en lo mundano: el cuerpo, este día, los pastos y el cielo. Olvida la civilización. No hay más que mujer y naturaleza, su propia naturaleza.

Dios mío, murmuró Jen entonces, a la luz de la luna, con la cara veteada de barro. Dios mío. Eres tú. Tú.

Puede que, para ser sincera, Perra de noche hubiera querido que su marido descubriera su secreto. Quizá, como ya había implicado a Jen en su arte, en su proyecto, en su plan, le pareciera todavía más deshonesto trabajar sin que lo supiera su marido; precisamente la primera persona que le enseñó a las dos japonesas que se meaban encima del pulpo y otras delicias por el estilo. Si le revelaba su verdadera naturaleza... ¿acaso no le causaría más fascinación que rechazo? Además, Perra de noche -el proyecto de Perra de noche — estaba cada vez más cerca de tener difusión pública, y presentar este personaje a más y más gente parecía lo correcto. ¿Y acaso su marido no había demostrado ser su máximo defensor, por muy raros que fueran sus proyectos? Pese a la rabia de los últimos meses, pese a las miles de veces que lo había inculpado en silencio... ¿Era posible que fuera su aliado e, incluso, su más ferviente seguidor? Estos pensamientos habían influido en ella mientras desarrollaba su performance, mientras leía a Wanda White y se preparaba para mostrarse al mundo de un modo u otro.

Una noche de sábado como cualquier otra, Perra de noche salió

inocentemente a la calle a tirar la basura, pero mientras estaba allí, una corriente de aire especialmente malévola le llevó el olor del conejo en proceso de putrefacción que había enterrado hacía algunas semanas, pues la gata no podía ser, ya que le habían dado una digna sepultura, a un metro y medio de profundidad. No, el conejo yacía cerca de la superficie y... ¡Ah, aquel olor! Tan denso y fosco y penetrante, con reminiscencias de sangre, tierra, excremento y podredumbre. Había estado evitando ese olor porque le parecía irresistible, y esa noche, con su marido en el piso de arriba acostando al niño, tenía por lo menos unos minutos para acercarse a echar un vistacito, ¿no? No había nada de malo en rodear de puntillas la tierra que todavía estaba ahuecada debajo del manzano silvestre, bajo las anchas hojas de las hostas. No pasaba absolutamente nada por arrodillarse sobre la tierra húmeda y hundir las manos un poco más, en busca de un poco de pelo o hueso o tendón. Y era perfectamente razonable quedarse completamente desnuda para evitar que se le manchara la ropa o se le echara a perder o que se impregnara del hedor de la carroña. ¡Eso sí que no!

Solo quería... ver al conejito. Olisquearlo. Puede que revolcarse un poco en él y luego, claro, darse una ducha caliente bien larga con jabón en abundancia y otros productos que la gente empleaba para mantener su domesticidad.

Desenterró un poco de músculo que había estado marinándose en el lodo. ¿Podía ser que oliera a fermentación? Esa fetidez, ¿era la vaharada mineral de la tierra y la sangre cuajada? Un mordisquito, se dijo. Un bocado; no, menos. Una pizquita de nada. Será como si comiera embutido, razonó: Seco y correoso. Sabroso. Cerró los ojos y respiró hondo, con los restos de aquella carroña en las manos.

Y entonces vio a su marido, a su lado. Se quedó callado, iluminado por la luz crepuscular.

Donde pensó que aparecería el pánico no había más que una gran extensión de sublime calma. Lo sabía. Estaba viendo lo mismo que ella. Bueno, pues ya estaba, ¿no? Mejor quitárselo de encima cuanto antes. Ella había sido niña, mujer, novia, gestante, madre... y ahora sería esto, fuera lo que fuera. Una mujer salvaje y complicada con extraños deseos. Tozuda e iracunda, pero también delicada y dulce. Era creadora y también la fuerza oscura que vagaba de noche. Era resolución idealista pero también instinto,

puro impulso.

Hola, quería decirle. Soy tu esposa. Soy una mujer. Soy este animal que tienes ante ti. Ahora lo soy todo. Soy nueva y también ancestral. He sentido vergüenza pero eso se acabó.

Tu nuevo proyecto, dijo, y luego se rio. El tema este de los perros. Las salidas a medianoche. Ya lo pillo.

Sí, dijo, y al instante se abismó en un enorme vacío desde donde contempló el extenso e inabarcable cielo. Estaba intentando recordar algo, estaba tan lejos. Su marido aguardaba. La oscuridad se cernía sobre ellos, cambiante y viva. Por encima de ellos, los animales saltaban de rama en rama y las hojas rebotaban con fuerza.

Sí, dijo al cabo de un rato. Miró a su marido como si acabara de conocerle. Sí, lo de los perros. Un proyecto.

Dejó los restos de conejo en la tierra y se acercó gateando a él. Después se agazapó y gruñó y pateó la tierra. Se escoró hacia la derecha y salió disparada, corrió resiguiendo el perímetro del jardín solo para sentir el poder de su cuerpo, la refrescante brisa nocturna contra la piel y el cabello. Saltó por encima de la baja verja y se revolcó en el crecido césped de su vecino, frotándose hasta el último centímetro del lomo y de los cuartos traseros, de las piernas, antes de deambular hacia una franja de flores silvestres para mear en ellas.

Su marido era un puntito oscuro en el oscuro jardín, y regresó hacia él corriendo, saltando de nuevo la verja en un elegante movimiento y luego echándosele encima, agarrándose a sus hombros y enterrándole la cara en el cuello para pasarle la suciedad, la humedad y su parte canina, y tirándolo al suelo para lamerle la cara, el cuello, la barriga, olerle con ganas la entrepierna y luego clavarle los dientes en el borde de los calzoncillos y tirar con fuerza.

Él se rio. Se rio y se rio y se rio con ganas y enseguida los dos eran perros y estaban enamorados.

Después, en la ducha, su marido le puso las manos sobre los rasguñados hombros y la miró a los ojos.

Es tu mejor obra, le dijo con una expresión de lo más dulce, casi vencida. Asombro, quizá. Una persona que todavía no le había mostrado, pese a llevar más de una década juntos. En esa cara veía que la quería y que estaba fascinado por ella, por lo que había creado. Que nunca quiso cortarle las alas. Que siempre había deseado que tuviera felicidad, y arte, y que ahora veía todo en lo que se había convertido y que era de ella; veía que existía como una fuerza creativa al margen de él y de su hijo pero que también los controlaba. Que haría cualquier cosa por ella, por el amor y la devoción, la adoración casi infantil que sentía por ella y que se había perdido en la rutina cotidiana día tras día durante años y más años.

Las madres acudieron en grupos de dos y de tres. Llevaban ropa reservada para noches sin presencia de manos pequeñas y pegajosas: una vaporosa blusa de seda, su bolso más caro, una prenda sexi de esas que dejan el hombro al descubierto, pantalones blanquísimos. Estaban todas preciosas, estas madres, y rezumaban distensión por todos los poros.

La estación llegaba a su fin, con un universo entero de cigarras cantando con gran alboroto, despertando en cada madre esa tristeza pertinaz que les invade cuando notan la calidez del aire en los brazos, antes de desvanecerse al instante provocándoles un escalofrío, cuando los desaliñados escolares vagan por las aceras por la tarde y la consistencia melancólica y difusa de todos los años transcurridos llega de golpe, con sus «y si» y sus «tendría que haber», con sus recuerdos de preciosos niños sin camiseta en el lago y la humedad de una toalla de playa contra la mejilla, el sol blanco y alto, la explosión en la boca de un grano de uva frío y verde. Sí, era el momento perfecto, la noche perfecta, para sentir y beber y disfrutar.

Se presentaron en casa de Perra de noche sabiendo que habría vino, pero no qué se celebraba exactamente. Jen se autoproclamó promotora del evento; fue ella quien envió las invitaciones que todas habían recibido y quien hablaba sin parar de lo «rompedor» y lo «totalmente vanguardista» que sería el evento. Sí, allí estaban las Bibliomamis —todas y cada una de ellas—, el grupito de los remedios herbales, leal a los *leggings* y a los aceites esenciales. Sí, puede que hubieran acudido casi todas las mamis más entusiastas de la ciudad, pues esa noche llegó una gran horda de mujeres, para gran satisfacción de Jen. Se quedó plantada junto al destartalado

arco de la entrada, cubierto por la madreselva, que llevaba al patio trasero, carpetita en ristre, con un traje entallado de sus días de relaciones públicas, que seguía quedándole como un guante. ¡Con qué naturalidad se le adaptaba el sedoso forro a las curvas! ¡Qué eficiente y capaz se sentía dentro de aquellos confines perfectamente confeccionados!

Hola. Qué tal. Bienvenida, le decía a cada madre que desfilaba delante de ella. Sírvete lo que te apetezca de beber, indicaba con una solemnidad redescubierta, con una profesionalidad que había estado ausente en sus desmadradas presentaciones herbales, pues esto era algo suyo, suyo y de Perra de noche, a quien no pensaba fallar. Estaba entregada y deseaba construir algo propio para que las dos pudieran triunfar y prosperar.

Jen prestó especial atención a la llegada de las antiguas compañeras de máster de Perra de noche, la madre trabajadora y la camarógrafa, porque sabía que aquella quería reservarles los mejores sitios.

Fue una delicia para las madres descubrir que de las puertas acristaladas traseras de la casa salía una melodía, y que, en el patio, una mesa cubierta por un mantel blanco de algodón con unas encantadoras flores bordadas exhibía botellas fresquitas de vino rosado y Pinot Grigio y vasitos de plástico apilados en torres bien rectas.

Había también cuencos de cristal repletos de frutos secos y, colocadas dentro de una cesta, tabletas enteras de chocolate; verduras recién cortadas para las amantes de lo verde, aguas con gas. Había un cuenco irresistible donde resplandecían unos arándanos bien hermosos que parecía rellenarse por arte de magia, independientemente de cuántos puñados se llevaran a la boca las madres. En otra cesta había productos recién horneados que todavía estaban calientes; todos los caprichos altos en carbohidratos a los que renunciaban las buenas madres en un intento de quitarse de encima esos kilitos de más que habían cogido durante el embarazo, de afinar esos muslos y de librarse de esas lorzas que les afeaban la silueta. Pero esa noche quizá hacían una excepción y se tomaban solo una cosita.

Se sentaron todas en el patio, en tres hileras de sillas plegables de color blanco dispuestas en filas con un pasillo central. Y las

sillas, la mesa de los canapés y el pequeño entarimado de madera dispuesto al frente hacían que el ambiente casi pareciera nupcial. Sin embargo, en ese escenario minúsculo no iba a celebrarse ningún casamiento. No, desde luego que no. Las madres hablaban entre susurros, tapándose la boca con la mano: Fíjate, ¿tú lo estás viendo? No puede ser, ¿verdad? Pero vaya que si lo era. Allí, en el centro del entarimado, había un grueso filete de carne, rojo y crudo, tapado con una campana de cristal. Las madres permanecían sentadas, lanzando risitas nerviosas, bebiendo, riéndose y susurrando. Buscaban a Jen para sonsacarle algo de información sobre la actuación, pero ya no estaba junto a la puerta y parecía haberse volatilizado en la oscuridad creciente del crepúsculo. Qué raro, murmuraban, dándole sorbos al vino. Daban su opinión sobre lo que fuese que iba a pasar o no. ¿No os parece de mala educación que la actuación no haya empezado todavía, sea lo que sea? Es rarísimo. ¿Conocéis a la persona que actúa? A mí esta chica no me suena de nada, pero me da igual: por lo menos hay vino. Y luego venga a reír y a suspirar y a decir estoy cansada y ¿me he pillado canguro para esto? De verdad, ¿qué coño está pasando? Pero entonces un estruendo sordo y sincopado se coló por las puertas acristaladas abiertas —I hear the drums echoing tonight— y el ambiente se relajó de repente. Una de las madres cerró los ojos y se puso a cantar en voz baja, y otra madre se echó demasiado para atrás y la silla acabó volcándose, provocando las risas de todas —las carcajadas, a decir verdad—, que intentaban enderezar a la madre borrachilla mientras le decían: No te preocupes o Es tu noche libre o Tranquila que yo te llevo en coche a casa, y si no, nos pillamos un Uber o Tú tranqui. Cuántas veces ha salido Kevin y no ha pensado ni una vez que estabas sola en casa con los críos. I bless the raaaaaaaaains, cantaban todas al unísono, bailando bajo el centelleante crepúsculo; una madre blandiendo en el aire su copa de Pinot y desafinando que daba gusto, otro dúo bailando mejilla contra mejilla, como unas tortolitas.

Cuando acabó la canción, hablaron y hablaron y hablaron hasta que se hizo tardísimo, mucho más de lo que tenían pensado quedarse, y salió la luna. Le habían perdido la pista hasta a su anfitriona, no tenían ni idea de dónde estaba ni de por qué ni se había dignado a saludarlas; quizá está camuflada entre el público,

sugirió una madre que llevaba una buena curda.

¡A ver si resultará que la anfitriona eres *tú*!, dijo, clavándole el dedo en el pecho a otra mujer, ¡y que te estás quedando con nosotras! Por aquel entonces, la música había adquirido notas graves y vibrantes; sonaba como *jazz* pero no lo era; el sonido era más oscuro y denso.

Y entonces fue cuando apareció la criatura, descrita por algunas como «un perro o algo así», «una especie de oso pequeño o de hombre lobo. Ni puta idea de lo que era».

Avanzaba por los pasillos con mucho cuidado, despacio, y ninguna de las madres se turbó ni se apartó como habría sido de esperar. No, ninguna reaccionó como supondríamos que reaccionaría una madre corriente. La madre trabajadora y la camarógrafa se echaron hacia delante para intentar verla más de cerca mientras se aproximaba a la tarima.

Todas la miraron. Estaban alcoholizadas y desinhibidas y calentonas y tenían ganas de gresca, pero aun así permanecieron calladas. Se diría que mostrando respeto. Puede que en ese momento estuvieran siendo mejores madres que nunca.

Reina, murmuró una de las madres cuando la bestia avanzó de una zancada a su lado.

Otra, profundamente conmovida, hincó las rodillas en el suelo y siguió a gatas al animal. Y otra. Y otra más. De entre las madres menos vigorosas, unas pocas se sintieron cada vez más incómodas, asustadas y preocupadas por si no tenían al día la vacuna de la rabia y acabaron marchándose.

Con viento fresco, dijeron las demás madres.

Estamos en una especie de secta, dijo una, y otra le contestó: Justo acabo de escuchar un pódcast que habla de cosas de este estilo. Y una más: Buf, voy cieguísima. Pero aun así se quedaron.

Y las que se quedaron... Lo hicieron porque lo entendían. Entendían los movimientos de Perra de noche, el pelaje que coronaba la cúspide del espinazo, el reflejo de los fieros colmillos a la luz de la luna, cada gesto labrado con poder y oscuridad y rabia y supervivencia.

Esta madre, esta perra, os va a dejar *bien jodidas*; las madres lo sabían y estaban encantadas.

Una madre echó la cabeza para atrás y le aulló a la luna. Otra se

acurrucó junto a un tocón medio putrefacto y se durmió.

Las demás se arrancaron a estirones la ropa del cuerpo y, a la fresca luz de la luna, contemplaron cómo ese can, esa Perra de noche, se arrastraba hasta llegar a la tarima de madera. Un foco que había estado encendido desde que llegaron, proveniente de una ventana del piso superior, iluminó el escenario, y la criatura gruñó y lanzó una feroz dentellada. Le dio un empujón a la campana de cristal, haciéndola añicos, y a continuación devoró con ansia el bistec que le habían dejado delante. Tardó bastante en comérselo, pero todas se quedaron sentadas observándola pacientemente, absortas, sin poder apartar la vista.

Silencio. Volvió la mirada hacia las madres, con la cara, las mejillas y el mentón manchados de sangre y un brillo en los ojos... ¿de locura? ¿De poder? ¿De conocimiento eufórico? ¿De fiera feminidad?

Una madre gritó y rompió el hechizo, y acto seguido otra madre chilló y ya no hubo vuelta atrás: el equilibrio al que parecía haberse llegado se había descompensado horriblemente. El animal se abalanzó desde el escenario sobre la horda de madres borrachas y desnudas, que empezó a gritar y a correr hacia los oscuros vehículos que abarrotaban la calle. Solo la madre trabajadora y la camarógrafa permanecieron en sus asientos, estupefactas, maravilladas, con lágrimas en los ojos a resultas del dramatismo de la situación —del maravilloso dramatismo artístico—, cogidas de las suaves manos.

¡Mi ropa!, gritaba una madre.

¡Mis llaves!, se lamentaba otra.

¡Hostia!, escupía otra.

Perra de noche las persiguió a todas y cada una de ellas hasta que desaparecieron, marchándose en tromba a por un Uber mientras intentaban quitarle hierro al tema de su desnudez, y se echó a las fauces una magdalena de la primorosa mesita, la devoró y desapareció entre la frondosa maleza del crecido jardín del vecino en busca de un corazón pequeño que latiera y pararlo.

Cuando nació el hijo de Perra de noche, lo que más le sorprendió fue que no lo reconoció. Estaba convencida de que el niño se parecería a alguien a quien conocía de memoria, pero tenía una cara muy roja y enfadada, una nariz ancha y una boca como la de un viejo. Había tardado años en parecerse al hijo al que conocía ahora. Ahora, cuando lo miraba, solía pensar: Ajá, aquí estás. Sí, te reconozco, porque se parecía a ella y también a su marido, pero otras veces era igual que su propio padre y, a su vez, igual que su suegro.

Cuando se abismaba en estos pensamientos, no era capaz de diferenciarse de su hijo, que tan claramente era parte de ella, físicamente, que no podía sacudirse el vértigo, la sensación de mismidad combinada, que a ratos la abrumaba.

Contemplaba la posibilidad de que un día la reclamaran para cuidar de sus padres quienes, a sus setenta años, seguían gozando de una excelente salud. Sin duda llegaría el momento en que la cosa se torcería. Se los imaginaba viviendo en el cuarto de invitados, del que emergerían cada mañana, flacos y despeinados, soñolientos, sentándose al lado de su hijo para tomarse sus tortitas para desayunar y sus vitaminas. Por la mañana y por la tarde dormirían como niños. Quizá, cuando se acercase su final, tendría que bañarlos y cambiarlos. Y pese a que sin duda sería una carga, en su corazón, al parecer, se había abierto un gran espacio de amor que contemplaba esas tareas con gratitud y respeto y no con inercia. Frotarle amorosamente la espalda a su madre con un paño caliente. Enjabonarle el fino pelo a su padre. Sería un honor cuidarlos, pues en ellos había partes de ella.

Esto es lo que debe significar ser un animal, poder mirar a otro y decir: soy tanto de esta otra cosa que somos todos parte los unos de los otros. Esta es mi piel. Esta es la tuya. Bajo la luna, nos amontonamos en la cálida cueva y nos convertimos en una única criatura para preservar nuestro calor. Respiramos juntos y soñamos juntos. Así ha sido siempre y así será. Nos mantenemos vivos los unos a los otros por medio de este linaje de irrompible unión.

Wanda White no es una persona. Wanda White es un lugar al que al fin llega una persona.

Perra de noche, esta madre, aguarda tras el voluminoso telón de terciopelo, a oscuras, oliendo su propia esencia almizclada a rosas.

Sí, está aquí, en Wanda White, con la emoción desbocada por lo venidero, justo antes de subir a lo que sea que le espere más allá de aquella oscuridad y de aquel escenario: invencibilidad o aire... algo.

Se oye el chirriar de las cuerdas. Se levanta el telón. Primero hay oscuridad y luego se hace una pequeña luz. Huele a todas las personas que hay en la sala.

Está en un escenario, a oscuras. Un pellejo de gruesas cerdas le recubre la espalda. Vuelve los ojos cerrados al techo y respira hondo. Una inadvertida corriente de aire le agita con delicadeza el vello de la cara.

Allí está, desnuda. El pelo le tapa los ojos y la cara. Las palmas extendidas retan al público.

Empieza su *performance* igual que las ha empezado todas: abriendo el espacio contenido dentro del pecho y luego la boca; abriendo ese canal perfecto que comunica corazón y voz y lanzando un aullido larguísimo y agudo que retumba por toda la sala.

Alguien ahoga un grito cuando se hace la luz. Ella abre los ojos pero no ve a nadie. Se deja caer sobre las manos y cruza el escenario dando zancadas. Se gira para gruñir al público. Alguien se ríe. Alguien reprime un grito.

Empieza a oírse una música de fondo, como surgida de un sueño infantil largamente olvidado, o de una pesadilla. Descuellan los violines. Las trompetas anuncian el inicio de algo, aunque el público no sabe de qué. Retumban los timbales: pum, catapum; pum, catapum; pum, catapum. En un escenario, lejos de allí, una soprano se lleva las manos al pecho y abre la boca para liberar un glorioso y sinuoso torrente melódico que rebosa pena, que rebosa amor. Canta en alemán, o en una lengua parecida, es difícil saberlo; ¿y qué es lo que dice? El público se imagina a esta cantante, imagina su pecho agitado, su pelo trenzado como las cuerdas. Lo más curioso es que se la imaginan en un jardín oscuro, derramando su canto de noche. Está descalza y la esponjosa hierba se le mete entre los dedos. Canta bajo un árbol de ramas poderosas en las que se posan las gallinas. Lleva un sencillo vestido labriego de algodón. Todos y cada uno de los presentes ven a esta misma mujer en su imaginación, y todos y cada uno de ellos se preguntan quién será, qué significará su canción y se maravillan al ver aquellas gallinas en los árboles. Es solo la primera de las muchas bazas que se ha

reservado Perra de noche para su actuación.

Perra de noche avanza por el escenario, la música se oye con más fuerza y el público empieza a incomodarse. Pero, claro, lo que más le incomoda es la propia artista. Es a ella a quien quieren ver. Ella es la razón de que hayan entregado un dinero ganado con esfuerzo, el porqué de que hayan acudido a un espectáculo de ese tipo, porque, bueno... ¿Qué es esto, exactamente? ¿Es real? ¿Es un engaño? ¿Y qué es lo que pretende cuestionarse? Esa mujer existe, claro, pero ¿ese pelo también? Podía deducirse que el de su cabeza era auténtico, pero... ¿y qué pasaba con el de la espalda? ¿El de los brazos? ¿El de los pies?

Lo más perturbador de todo es que Perra de noche se mueve a cuatro patas con una fluidez animal. Es algo que solo han visto en películas de miedo o, si no son seguidores de este género, en sus pesadillas más remotas. ¿Cómo es posible que una mujer se mueva así? Es de suponer que tenga formación en danza o en alguna disciplina pionera de baile moderno... No cabe duda de que ha ensayado durante horas y horas para clavar exactamente el movimiento, ese paso carnal, esa conciencia instintiva, ese modo de ladear la cabeza para olisquear el aire, de dar zancadas hacia el público para luego darse la vuelta con ligereza pasmosa y perderse entre las sombras...

Después de la performance, el público se arremolina en torno a las puertas de entrada del teatro. Hay quien dice que los conejos que aparecieron en el escenario al poco de que arrancara la música habían salido sin lugar a dudas de las tenebrosas sombras de las bambalinas para ir acercándose poco a poco hacia la luz y quedarse allí observando, con sus delicadas contracciones espasmódicas. Todo el mundo está de acuerdo en que no ha sido un acto de brujería, en que debe de haber una explicación perfectamente razonable que justifique la aparición de los conejos, porque nadie está preparado para asimilar que, en el fondo, su presentimiento era cierto: los conejos habían aparecido en el escenario, y de manera bastante insólita. Más aterrador si cabe era lo que pensaría este público más tarde, bien arropado bajo las sábanas: ¿De dónde demonios habían salido aquellos animales? Le daban vueltas y más vueltas al tema. ¿Eran criaturas auténticas, como las que te encontrarías en una excursión inofensiva y placentera por las

montañas? ¿Se habían quedado esas montañas huérfanas de conejos, unos animales que hasta entonces habrían estado mordisqueado florecillas tranquilamente pero cuya existencia en ese medio había cesado repentinamente para materializarse después sobre un escenario? Y si no los habían transportado hasta allí desde algún sitio... entonces, ¿qué eran? ¿De qué estaban hechos? ¿Quién los había fabricado? Esas preguntas despertaban las ganas de llorar en todas las personas que habían asistido a la *performance*, pero en vez de eso, caían en una duermevela incómoda en la que permanecían toda la noche.

Sí, el tema de los conejos fue el que más reacciones provocó de la actuación de Perra de noche. Todas las críticas hablaban de ello, si bien ninguna mencionaba a la soprano descalza que cantaba bajo el árbol; la *visión colectiva*, por así llamarla, que el público entero había tenido. No se quería destripar la sorpresa; era algo que los asistentes debían vivir en primera persona cuando llegara el momento.

De modo que sí, en el escenario hay conejos. Primero aparece uno, luego un puñado y después una docena. Algunos se quedan escondidos cerca del boscoso telón de fondo. Otros amenazan con saltar encima del público, tan cerca están del borde del escenario. Entretanto, Perra de noche espera, tan quieta como la oscuridad que la rodea. Cuando se mueve, ves cada músculo, notas su tensión, percibes su espera grabada en el cuerpo.

Unos montículos de huesos, con destellos dorados, puntean el oscuro escenario. Perra de noche se coloca en el centro y extiende las manos abiertas a los lados del cuerpo. Despacio, mientras la música se desvanece y en el teatro solo se oye la vibración de una nota sorda, levanta las palmas como si dirigiera la orquesta más lenta y silenciosa jamás imaginada. Mientras sus manos se elevan, flotando, más y más, y otro poco más, los montículos de huesos se mueven y resplandecen, y el baño de oro capta la luz y la refleja en un millón de esquirlas. Los conejos saltan asustados del escenario cuando los huesos se elevan como si estuvieran cogidos por cuerdas, como si fueran marionetas zombis ultraterrenas, aunque el público no ve cuerdas ni tampoco otro tipo de artimaña, por mucho que guiñan los ojos, por mucho que se fijan. Los huesos adoptan la forma de animales pequeños, pero no de los normales y corrientes.

Este de aquí es una especie de coyote de largas orejas que recuerda a una liebre. Aquel se parece a un gamo, pero tiene cabecita de felino. Y otro más tiene los cuartos traseros de un conejo y una minúscula cornamenta; unos cuernos imposibles de encontrar en la naturaleza. Y aun así, estos animales de hueso sí tienen un componente natural, dirá el público. Un componente lógico, incluso. Cobran sentido dentro del mundo de Perra de noche, con sus movimientos controlados y delicados, con sus cabezas cimbreantes, con sus pasitos prudentes, con su modo de caer en el negro suelo y recolocarse, recomponiéndose como por obra del poder de un dios.

Es en ese momento cuando Perra de noche y los animales de hueso ejecutan una inquietante coreografía —«una cacería encantada», en palabras de la crítica— en la que, alternativamente, ella se mueve a la vez que los esqueletos áureos y luego les da caza. El público afirmará que podía haber contemplado eternamente aquella actuación, tan ensimismado estaba por los movimientos animales de la mujer y de los huesos —«parece que floten solos en el escenario, ¿cómo lo hace?»—, tan estupefacto lo había dejado aquel espectáculo, tan perplejo estaba por lo que veía que parecía imposible separar realidad y arte.

Y aun así todos, aquella noche, esperaron a lo que vendría después, ya que, obviamente, se habían enterado de lo que iba a pasar. Se había escrito muchísimo sobre aquel espectáculo, se había comentado, criticado, analizado, condenado y observado desde todos los puntos de vista posibles. Lo habían hecho críticos, escritores, activistas de los derechos animales y el público en general. Y aunque era un poco torpe asociar a Perra de noche simplemente con la matanza en vivo de conejos, sin duda era por lo que más se la conocía, aunque debe comentarse que había otros aspectos de la *performance* mucho más interesantes y peculiares.

Y así, después de danzar con los huesos, Perra de noche acecha a los conejos, ya escondidos entre las sombras, y la caza resulta extrañamente embriagadora y hermosa, incluso el momento en que se abalanza y atrapa a una criatura con la boca y la zarandea con fuerza hasta que el cuerpo le pende flácido de la boca. El teatro ha enmudecido, y ella coloca el animal inerte sobre el escenario antes de mirar al público. Gruñe, y la incomodidad se adueña de los

presentes. Parece que ahora los acose a ellos. Unas pocas personas se levantan en las últimas filas y se marchan. Un momento de quietud antes de que se desate el caos cuando Perra de noche salte del escenario y la multitud se levante de un brinco de sus asientos y se disperse entre gritos.

Algunos de los presentes relatarán que al verse perseguidos llegaron a una inexplicable zona boscosa, tan poblada de hojas y lianas que era difícil saber si era fruto de la imaginación de la artista o si se trataba de una anomalía espaciotemporal desaparecería solo para la actuación y que materializada transcurrida la noche. Durante el suceso no especificado (nombre por el que pasó a conocerse) fueron a parar a la guarida de unas Madres lobas que les dieron cobijo y una sopa deliciosa. Otros dirán que, durante el suceso no especificado, se toparon con unas maravillosas Mujeres pájaro de extravagantes alas emplumadas que les enseñaron a volar, y que fue así como se marcharon del teatro. E incluso habrá quien hable de unas mujeres que aparecían y desaparecían a voluntad durante el suceso no especificado; unas visiones divinas que despertaban en quien las observaba el más profundo deseo de benevolencia y unidad; tan fuerte era la emoción que acababa llorando y postrado a sus pies.

Los profesionales de la psiquiatría estudiaron a fondo la locura colectiva y las supuestas alucinaciones experimentadas comúnmente durante el espectáculo, y concluyeron que debía de producirse una narcotización a gran escala; a fin de cuentas, cada uno de los presentes recibía un paquetito de pastillas etiquetado como Aullido nada más pisar el teatro, además de un vasito de papel lleno de agua, y se le animaba «encarecidamente» a tragárselas ipso facto para «poner a prueba las nociones del bienestar y la percepción», así como para experimentar «los efectos más inmersivos de la performance». Podría ser que las drogas se hubieran administrado furtivamente; que se hubieran bombeado a través de los conductos de ventilación, aprovechando el sistema de calefacción y refrigeración de cada local. ¿Cómo saberlo? Y si el público no había sido drogado, entonces por fuerza debía de haber sido hipnotizado, razonaban los psicólogos, para que participara del imaginario del artista, pese a que Perra de noche dijera que no había estudiado hipnosis ni era una profesional autorizada para ejercerla. Si se

quedaron hipnotizados, aclaró ella, fue algo totalmente involuntario por mi parte y una prueba fehaciente de la naturaleza fascinante del propio arte.

«La naturaleza subyugante del espectáculo no hace sino poner de relieve el talento artístico de Perra de noche», expresó Jen en un comunicado oficial a los medios para contradecir a los escépticos y a los detractores, para responder a quienes decían que el espectáculo no era más que «basura izquierdosa para colgados», que no era «arte de verdad» ni «serio», sino un «numerito del montón» que pretendía deslumbrar y maravillar al populacho. «Los efectos experimentados al final del espectáculo suponen la culminación de más dos años de rigurosa práctica artística. Las experiencias a veces extremas que el auditorio siente en el espectáculo de Perra de noche recalcan el altísimo nivel de trabajo de esta artista, así como la capacidad transformadora del arte».

Y, como respuesta a quienes decían que su actuación era «de una brutalidad gratuita», que representaba «lo peor del arte de la *performance*» y que era «una abominación que reunía los aspectos más viles de la humanidad para exhibirlos a la vista de todos», la propia Perra de noche explicó que su obra pretendía recalcar el aspecto brutal de la maternidad, cómo la violencia es la primera acción que lleva a cabo un hijo contra una madre que le ha dado la vida. Y cómo, pese a todo, la madre lo ama con el amor más poderoso que se conoce en el universo.

Este ser sale de nosotras, explicará en las entrevistas. Se abre paso rasgándonos, partiéndonos en dos, en un baño de dolor inconmensurable, sangre, excremento y pis. Si la criatura no llega al mundo de esta manera, entonces, con un cuchillo, nos es arrancada del cuerpo y, con ella, también los órganos, antes de meterlos dentro de nuevo y cosernos. Puede que sea la experiencia más violenta que viva un ser humano, con excepción de la propia muerte. Y esta *performance* tiene por objetivo hacer hincapié en la brutalidad, el poder y los aspectos sombríos de la maternidad, porque nuestra sociedad moderna los ha esterilizado y castrado. Al fin y al cabo, en el fondo somos animales, y negarnos tanto nuestra naturaleza animal como nuestra dignidad humana es un crimen contra la existencia. Es muy posible que ser mujer y ser madre sean las fuerzas más poderosas de la sociedad humana, y por ello los

hombres se han dado mucha prisa por intentar anularlas, pues hacen bien en temerlas.

Sus seguidores más fervientes llevan pequeñas insignias que preguntan. ¿Adónde vas de noche?, con la imagen de una perra feroz que enseña las fauces, a punto de atacar. Las insignias y demás productos de promoción son obra de Jen, que ha demostrado ser un genio de las relaciones públicas al crear una de las campañas más impresionantes del mercado, haciendo que aparezcan conejos en localizaciones peculiares y de gran repercusión, organizando actos relámpago por redes sociales, llegando a la cumbre de sus logros profesionales con un «misterio» creado con gran ingenio y ejecutado con exquisita maestría. Se disparan las ventas del antaño descatalogado Compendio de mujeres mágicas, aunque nadie, absolutamente nadie, consigue dar con Wanda White. Al investigar sobre la Universidad de Sacramento, los periodistas descubren que fue una institución efímera ya inexistente y que la propia White es un personaje que solo existe como perfil virtual en una escuela extinta.

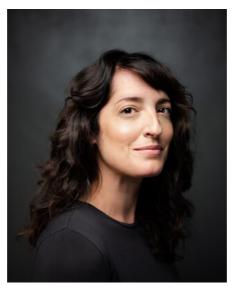
Los pocos espectadores que consiguen dominar el pánico y no salir corriendo, aquellos de carácter tenaz e imperturbable — podríamos decir que poseedores de una «ecuanimidad de ingeniero»—, esta gente es testigo del final del espectáculo y ve a Perra de noche en el escenario, con un niño pequeño —su hijo— a quien le presenta el cuerpo inerte del conejo para que lo olisquee y lo acaricie. A medida que se va bajando el telón, esto es lo que ven estos pocos valientes: a una mujer salvaje y a su cachorro con el cuerpo todavía caliente de un conejo en las manos. Dirán que del dúo emanaba una belleza jamás vista, pese a las protestas de quienes dicen que someter a un niño a algo así es maltratarlo.

No, alegaban quienes habían estado presentes.

Estaban ante una mujer sabedora de que la vida discurría a través del misterio y la metáfora, sin más explicación, que contemplaba a su hijo perfecto, al que tenía ante ella; su hijo, una persona a la que había creado valiéndose de la magia más poderosa y que estaba justo allí, bajo la cegadora luz de los focos, como si no fuera un milagro, como si no fuera la cosa más imposible del mundo entero.

Agradecimientos

Gracias a mi agente, Monika Woods, por su asesoramiento tenaz, así como al equipo de Doubleday, en especial a Margo Shickmanter por su magnífica gestión editorial. Gracias a mis amigos y lectores, que son un dechado de inteligencia y generosidad; en particular a Sarah Shrader, Kerry Howley, Mark Polanzak, Nina Lohman, Alisha Jeddeloh, Jenny Colville, Helen Rubinstein, Sarah Viren e Ingrid Yoder. Gracias a Jami Attenberg por sus #1000wordsofsummer, que es como se gestó este libro. Gracias a Lee Running por su genio artístico e inspiración para escribir este libro. Gracias a Melanie Bishop, sin cuya mentoría no sería escritora. Gracias a Paula y a Tom Michel por las horas de cuidado de mi hijo. Gracias a Linda y a Wayne Yoder por animarme a seguir mi propio camino. Gracias a Seth por ser mi mayor seguidor incluso en mis peores días. Y gracias a mi Coco, que me ha transformado para siempre. Eres único. Te quiero.



RACHEL YODER (Iowa, Estados Unidos - 1978). Es editora fundadora de *draft: the journal of process* y trabaja en The Tuesday Agency como representante sénior de oradores. Tiene un MFA en Ficción por la Universidad de Arizona y un MFA en No ficción por la Universidad de Iowa, que la premió con una beca de estudios. Sus relatos y ensayos han sido publicados en revistas literarias como *The Kenyon Review* o *The Missouri Review*, así como en medios nacionales como *The New York Times, The Sun* o *Lit Hub*. Vive en Iowa City con su marido y su hijo.